Edición de 3⁴ págs., en 3 secciones
AGENCIAS EN EL EXTERIOR:
NUEVA YORK: 141, BROADWAY
LONDRES: 4 & 5, COPTHALL COURT
AGENCIAS EN TODAS LAS PROVINCIAS

# LA NACION

PRECIO: 20 CENTAVOS
NUMERO ATRASADO: 40 CENTAVOS
SUSCRICIONES:
Por un año: $ 50.00 - Por seis meses: $ 26.00
Por 3 meses: $ 14.00 - Por 1 año exterior: $ 110.00

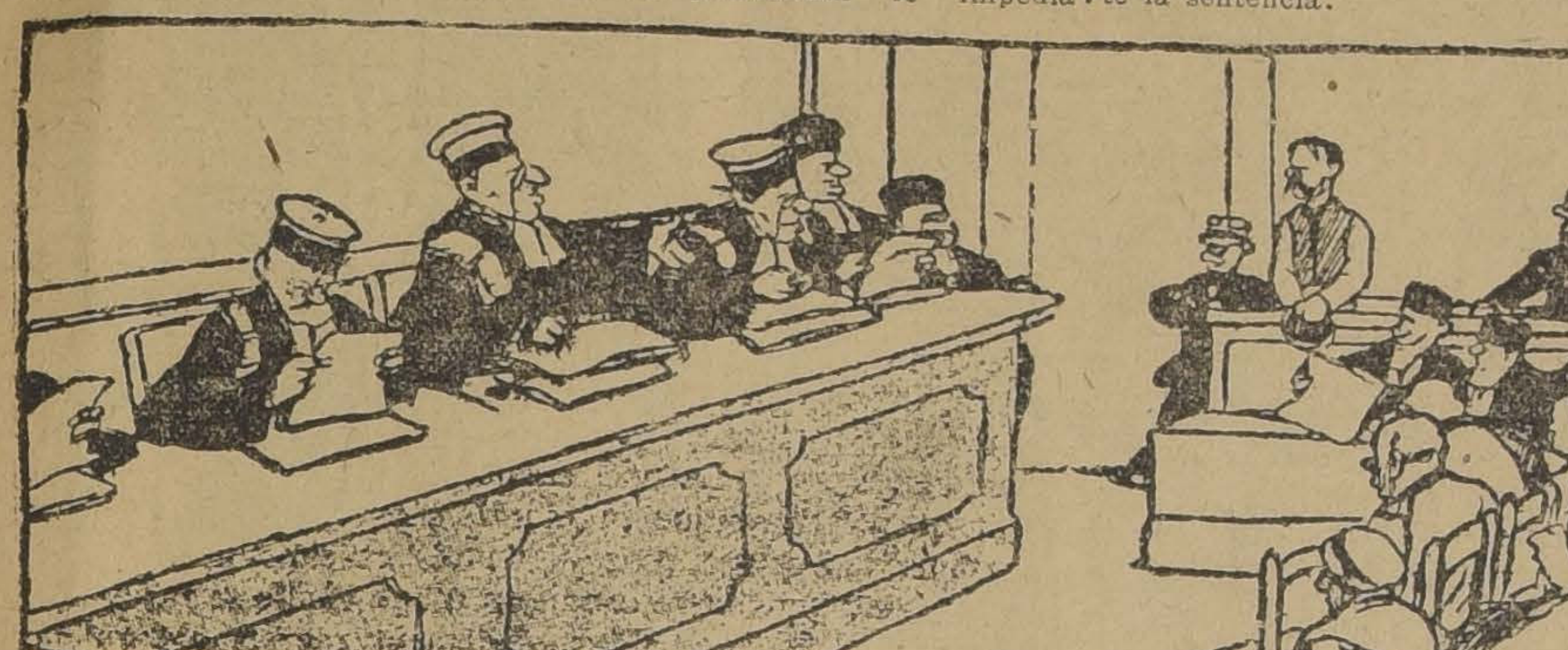
AÑO IV. Santiago de Chile, Domingo 3 de Octubre de 1920 Núm. 1,359

## :: LOS FAISANES ::

### (TRADUCIDO ESPECIALMENTE PARA "LA NACION")

El señor Boudin Lambourdois, el eminente presidente del Tribunal de Roqueberbert, en nombre de la higiene, cumplía con el deber de efectuar un pequeño paseo tónico y digestivo por los campos de su jurisdicción.

En un terreno a orillas del camino vió a un labrador que arrancaba betarragas. De los dos él fué el primero en saludar, pues siempre se esforzaba por mostrarse condescendiente y falto de orgullo con el objeto de que, "voce populi", se le discerniera el calificativo de "buen juez", que ambicionaba tanto como la cinta de la Legión de Honor... Disfrazando su altivo ceño bajo el aspecto de la sencillez y de la bondad, se dignó detenerse y entablar un comienzo de conversación, empleando, para ponerse al nivel de su interlocutor, los giros y entonaciones de la comarca.



—Buenos días. Buenos días, muchacho Loustaud, le dijo sin más ceremonia. ¿Los negocios marchan a gusto?

—Así, así, señor Boudin, replicó Loustaud enderezándose y tocando con la punta de sus dedos el borde de su sombrero; como usted sabe, tenemos la sequía que nos causa tanto daño... y lo que es peor las uvas maduran mal... y el heno que no rinde... ¡Ah! Si esto sigue, tendremos hambre y uno se verá obligado a mascar ladrillos o el diablo me lleve!

El señor Boudin Lambourdois sonrió con malicia.

—¡Bah! Tan poca cosa no es suficiente para afligirlo, Loustaud: un muchacho como usted siempre sale de apuros.

—Con bastante dificultad, por cierto, señor Boudin. La tierra hoy día no alimenta a quien la trabaja.

—¿Con que así, eh?.... Pero no será en su casa en donde se mueran de hambre: porque usted tiene, tras ella, un maravilloso campo de caza de 40 hectáreas.

Al oír esto, y como Loustaud, vagamente inquieto, le dirigiera una mirada interrogadora, el señor Boudin Lambourdois guiñó un ojo con cierto aire de complicidad, como indicando que no hablaba en su carácter de magistrado sino como un simple particular.

—Vamos, aquí y para entre nosotros, si la cosecha es mala, la caza no ha de faltar en el bosque... ¿verdad, Loustaud?

El prudente Loustaud fingió no comprender la alusión. Toda la comarca sabía, sin embargo, que pasaba su vida cazando furtivamente: era un secreto a voces. Pero decentemente él no podía confesarlo de buenas a primeras al hombre que era, precisamente, el encargado de hacer respetar las leyes en el territorio de Roqueberbert. Bestia sería, pero tanto como todo eso ¡no!

Entonces el señor Boudin volvió a la carga, pues tenía ciertas razones domésticas para hablar de caza con el muchacho Loustaud. Y con ese único fin había dirigido su paseo hacia ese lado. Indulgentemente se apresuró a agregar:

—Por otra parte, yo no se lo reprocho, Loustaud ¡esté tranquilo! Usted sería un tonto si no aprovechara de lo que tiene al alcance de la mano, vamos ¡el crimen no es para hacer colgar a nadie! Y tanto es así que yo voy a recurrir a su habilidad cinegética. El Martes próximo doy una comida y con tal motivo tendré necesidad de un par de faisanes. ¿Puede usted procurármelos?

—Pero, señor... Bien sabe usted que aun no está abierta la temporada de caza!..

—Mi amigo, yo no le pregunto si la temporada de caza está o no abierta. Lo que le pregunto es si usted puede procurarme un par de faisanes el Martes próximo.

La orden era precisa y Loustaud titubeó un segundo, porque era el presidente, y en seguida respondió con decisión:

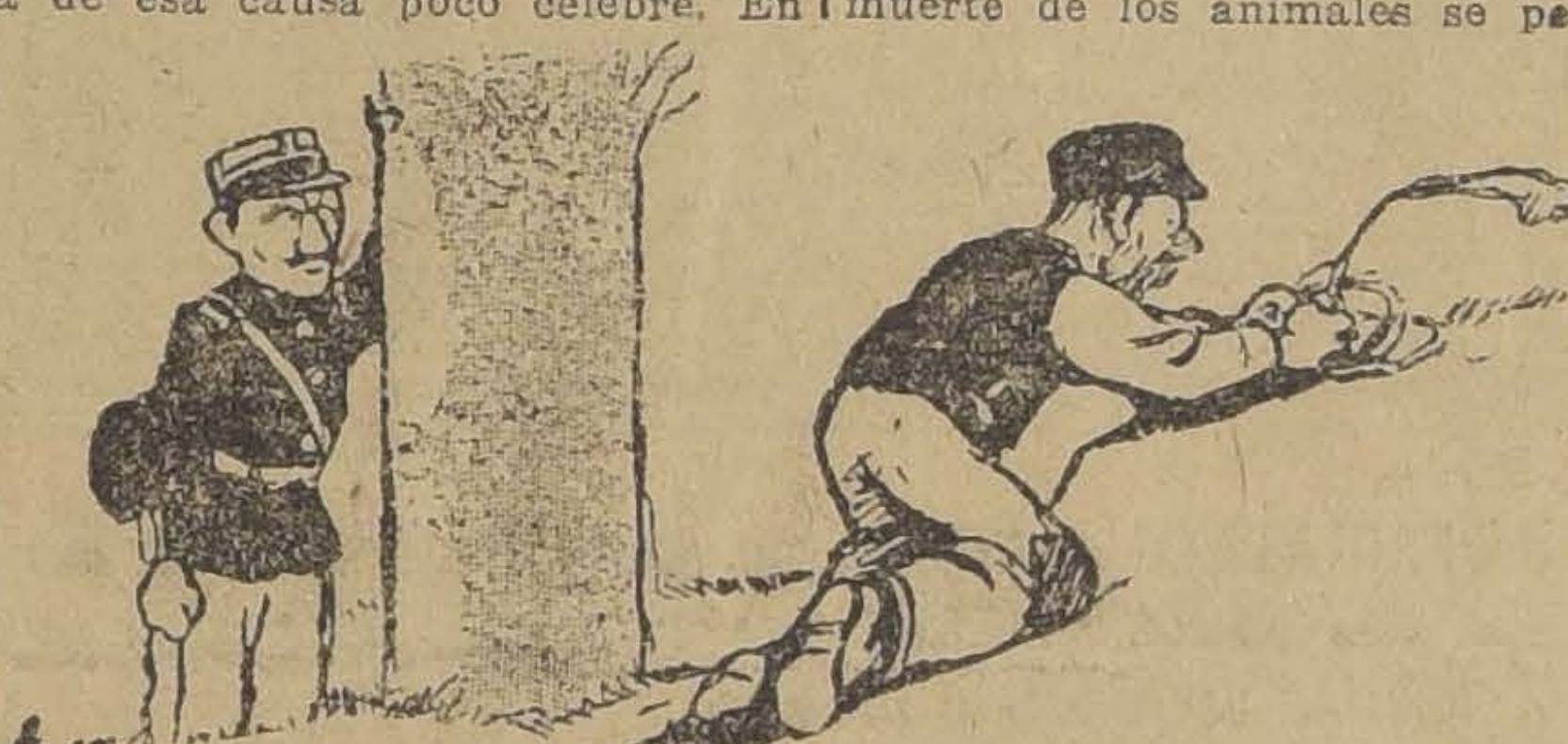
—Sí, señor.

Esto ocurría un Miércoles. Pues bien, el Sábado siguiente, tres días después de la conversación y tres días antes de la gran comida anunciada por el señor Boudin, se vió que al Palacio de Justicia llegaba el muchacho Loustaud, que penetraba en la sala de audiencias correccionales y que se sentaba en el banquillo de los acusados, inculpado de caza en tiempo prohibido y con artefactos también prohibidos.

El torpe había sido sorprendido por un gendarme en pleno delito de caza furtiva y en los precisos momentos en que "operaba" para el presidente... Esa era una circunstancia atenuante y que su delicadeza profesional le impedía hacer valer abiertamente, pero estaba convencido de que el juez, "motu proprio", la tomaría muy en cuenta.

Así, pues, la actitud de Loustaud era confiada y tranquila: como veredicto, la absolución pura y simple le parecía lo más indicado. El señor Boudin que era un hombre sagacísimo encontraría en su magín y sin dilación, el medio de hacerlo aparecer inocente. Además, él había dicho textualmente: ¡el crimen no es para hacer colgar a nadie! Y Loustaud había tomado nota de ello.

Al ser nombrado, saludó cortésmente al Tribunal y a la honorable asamblea que asistió a la vista de esa causa poco célebre. En seguida, y especialmente dirigido al señor Boudin, hizo un gesto que reforzó con una semi-sonrisa amistosa. Eso significaba:



"Buenos días, mi estimado cliente. Vuestros faisanes son los culpables de que me hayan puesto la mano encima. Eso os prueba cuán escrupuloso soy en mis negocios y cuánta diligencia he desplegado por seros agradable. Así, pues, espero que, cuando en adelante tengáis invitados a comer no trepidéis en dirigiros a mí."

Pero Boudin, imponente, majestuoso, inaccesible, lo dominó con una serena mirada y no correspondió a la sonrisa. Metido en sus ropas de ceremonia, aislado del común de los mortales no tanto por las barreras de la justicia como por el terrible prestigio de su potestad, atrincherado tras el mostrador en donde Themis pesa e interpreta malignamente nuestros más inocentes actos, instalado en su sillón lo mismo que un dios que tiene el poder de lanzar el rayo y hacer temblar a los pueblos, sólo con fruncir su ceño olímpico, el señor Boudin no era un hombre: ¡era el magistrado! ¡era el juez sombrío, huraño, inexorablemente resuelto a reprimir la caza furtiva con el más terrible rigor!

¡Desgraciado Loustaud! En seguida se dió cuenta de que el presidente nada tenía de común con el paseante bonachón que sin más ceremonia había ido a encargarle un par de faisanes. Comprendió que el magistrado que busca el esparcimiento en un paseo por el campo deja de ser la misma persona cuando ejerce sus atribuciones. Y el señor Boudin se le apareció tan augusto, tan sereno, tan rígido, que casi se vió tentado de proferir:

—¡No hay duda! Ha olvidado los faisanes. No se acuerda de nada... ¿O seré yo el que ha soñado?

Pero ¡caramba! estaba seguro, pues ese día no estaba achispado, que de boca del presidente había recibido el formal encargo que en esos momentos lo tenía instalado en el banco infamante.

Bien. Entonces de dos cosas, una: o bien el señor Boudin lo abandonaba sin más ni más, sea por egoísmo, sea por olvido; o bien simulaba, indignación y severidad para guardar las apariencias y porque su cargo lo obligaba a mostrarse indignado y severo. De todos modos Loustaud no tenía sino esperar y aceptar pasivamente la sentencia.

Sí, pero entre tanto tuvo que oír palabras bien duras:

"Usted es, le dijo categóricamente el presidente, uno de esos filibusteros sinvergüenzas, que no trepidan en crearse recursos criminales, masacrando cobardemente la caza de nuestros bosques. En vuestro frenesí de destrucción imbécil y sanguinaria, no perdonáis ni siquiera a los jóvenes pollos, esperanza del porvenir. Cada uno de vuestros días está marcado por innumerables asesinatos, cuyo vandalismo sólo es comparable a su crueldad. Para ser breve, usted es la gangrena de nuestros campos... ¡Cállese, Loustaud, usted no tiene disculpa!... Cuando la muerte de los animales se perpetra irregularmente, sin la autorización de la ley, es decir, en tiempo prohibido o sin permiso de caza, indigna nuestros sentimientos de humanidad y merece un castigo ejemplar. Así, pues, y tanto peor para usted, ha sido sorprendido en delito flagrante, serviréis de ejemplo y pagaréis por todos los malandrines de vuestra especie... etc., etc."

Con una grandilocuencia vehemente, el señor Boudin siguió fulminando de esa suerte y por espacio de tres cuartos de hora, por reloj, a los miserables que matan, sin desembolsar un centavo, la caza de la Nación. En seguida, después de deliberar, condenó a Loustaud al máximum de la pena: dos meses de prisión y doscientos francos de multa.

...¡Con sobreseimiento, por fortuna!

Al pronunciarse tan insperada sentencia, Loustaud sufrió un choque semejante al que recibe un hombre al cual le cae un macetero con flores en el cráneo.

Sin embargo, ante una ingratitud tan negra, fué grande, fué magnánimo. Y reuniendo sus trastornados sentidos:

"No importa, mi presidente, dijo galantemente; con todo tendréis vuestros dos faisanes para el Martes en la mañana."

ROBERT FRANCHEVILLE.

## Una democracia en pequeño

Un gran almacén de Nueva York, que tiene un cuerpo de empleados de más de 1,700 personas, ha adoptado un sistema de organización que había sido ya ensayado en algunas organizaciones industriales y que es en todo semejante a la forma republicana de Gobierno.

Los empleados de este almacén tienen voz virtualmente en todos los asuntos que afectan sus relaciones con los jefes, por medio de cuerpos electivos formados conforme al sistema bi-cameral de representación que existe en los Estados Unidos.

Los empleados eligen representantes a una Cámara de Diputados y a un Senado, directamente, en tanto que el poder ejecutivo, consistente de un Gabinete de cinco personas, es nombrado por los jefes de la empresa. Las funciones judiciales son ejercidas por una comisión elegida por ambas ramas legislativas. Todos los poderes de este Gobierno del almacén derivan su autoridad de una constitución parecida a la de la nación.

La fijación de la escala de sueldos y las condiciones del trabajo están comprendidas en las atribuciones del Senado y de la Cámara, en tanto que la comisión de justicia puede ordenar la expulsión de la firma, de cualquier empleado, o, al contrario, si encuentra que ha sido despedido injustamente, puede imponer su reincorporación.

Las resoluciones del cuerpo legislativo pueden ser vetadas por el Gabinete, pero según manifiestan los jefes de la negociación, esto no ha sido hasta ahora necesario.

La finalidad de la mayor parte de la legislación promulgada tiende al mejoramiento del servicio, habiéndose propuesto muchas medidas conducentes al relevamiento de la moralidad entre los empleados. Las Cámaras se reunen una vez por semana.

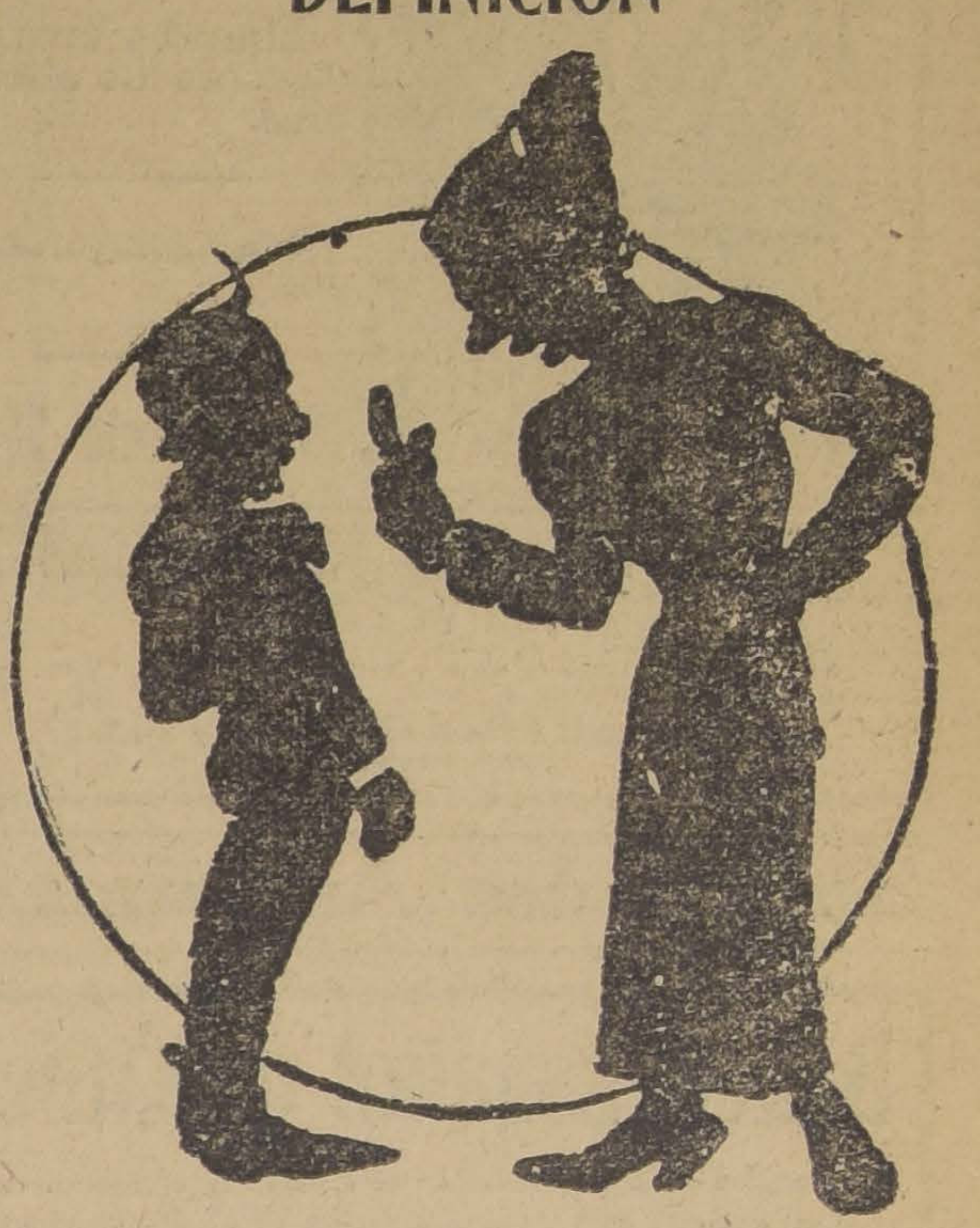
La nueva responsabilidad que se hace pesar sobre los empleados se ha traducido en varias mejoras, originadas por iniciativas de los mismos empleados, que las representan en gran número. Se paga a éstos premios pecuniarios por cualquier sugestión que haya sido adoptada, y ninguna se rechaza hasta que no se haya investigado su posibilidad por una comisión.

Como un medio de aumentar la ganancia de los empleados, se distribuyen entre ellos dividendos de economía, que resultan de las reducciones que se obtienen en los gastos generales. Se ha establecido también un sistema de mérito, con grados que se otorgan mensualmente a los empleados según la habilidad, experiencia y espíritu de cooperación que hayan demostrado. Los salarios van subiendo según los grados establecidos.

Los miembros de la Cámara de Representantes son elegidos directamente por todos los empleados, con excepción de los jefes de departamento y sus asistentes, que eligen a los senadores. Las Cámaras se renuevan por mitad cada seis meses. Tienen varias comisiones, entre otras, de justicia, de cooperación, de economía y de servicio.

Tan pronto como este plan de democracia industrial haya tomado cuerpo, sus autores piensan hacer entrar al público en al organización en alguna forma. La aceptación de las iniciativas de los clientes se ha traducido ya en la aprobación de leyes dirigidas a hacer las compras más agradables y se espera llevar a cabo nuevos cambios, siguiendo las sugestiones que se hagan, una vez que el Gobierno haya pasado de su actual estado embrionario.

## DEFINICION



—MAMA, ¿QUE ES UNA SOCIEDAD ANONIMA?
—HIJO MIO, ES UNA SOCIEDAD EN QUE SE HACEN COSAS QUE NO TIENEN NOMBRE.

TOALLAS DE PAPEL
PUBLIC SERVICE

Su uso en los lavatorios concurridos por muchas personas, evita el peligro de contagios que propagan las toallas comunes de género, es agradable, y mucho más económico que el de éstas.

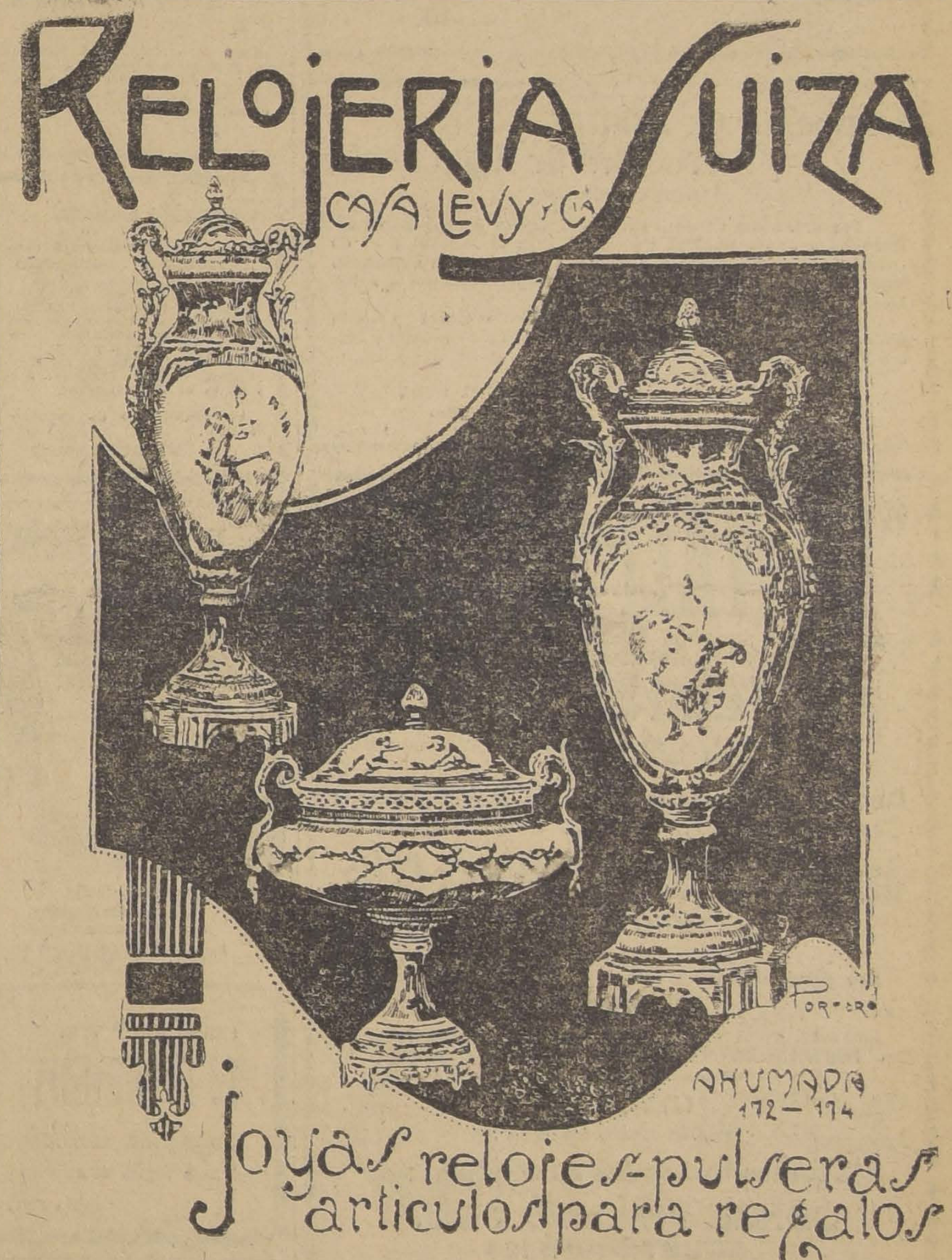
Listas para entrega inmediata.

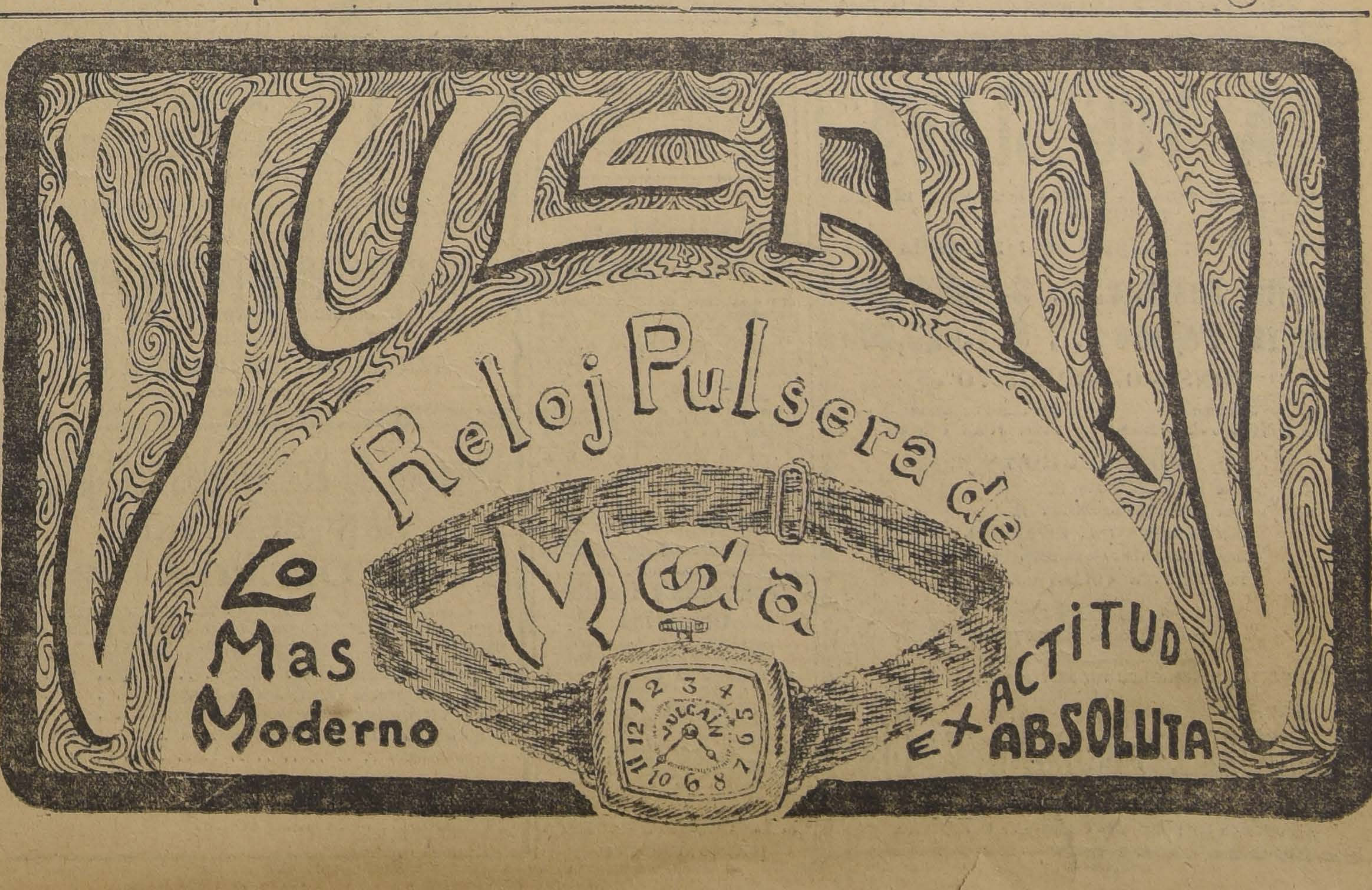
L. Matte & Co.
HUERFANOS 1039
CASILLA 3284

COPAS HIGIENICAS DE PAPEL

Recomendadas especialmente para Boticas, Dentistas, Clubs, Restaurants, etc., etc.

ENTREGA INMEDIATA





ESPECIFICO BENGURIA
El único reconstituyente del cabello. Cura radicalmente las canas.
Moneda 875

Cerveza Aubel de Osorno
Reconocida entre las mejores. Pruébela y se convencerá.
Unico concesionario:
GUILLERMO ZERBI - Monjitas 867 - Teléf. Ing. 2321

PYRAZOLINE
(Antipirina en comprimidos)

Los comprimidos de PYRAZOLINE, por ser elaborados en el Laboratorio de "USINES du RHONE", constituye, por sí, una garantía de su absoluta pureza, de su benéfica acción y de su efecto terapéutico.

Se emplea con resultados sorprendentes.
En NEURALGIAS FACIALES, CIATICA, REUMATISMO, etc., etc., siendo un poderoso analgeségico y antifebril.
EN VENTA EN TODAS LAS BUENAS BOTICAS
Casa Augusto Meytre, Agentes exclusivos. — Valparaíso

## The American Vacum Cleaner

Limpia y lava toda clase de alfombras.

Trabajos garantidos.

San Antonio 263

**COLORES DE ANILINA PARA TINTORES**
de fabricación **SUIZA, INGLESA y AMERICANA**
de preparación fácil y económica
**AMARILLA**, Naranja en polvo
**AZUL**, Rosada, Lacre en polvo y líquida
**NEGRA**, Verde, Violeta, etc., etc.
**Ofrecen: ARESTIZABAL y Cía.**
VALPARAISO

# Sociedades Anónimas

## Banco Español de Chile

Se pone en conocimiento de la clientela y el público en general, que esta oficina recibe depósitos en Cuenta Corriente y a Plazo, **EN ORO Y MONEDA EXTRANJERA**, a interés convencional.

JOSE URETA E.,
Gerente.

6-Oct.

## Compañía de Salitres y Ferrocarril de Agua Santa

JUNTA GENERAL

Por orden del Consejo Directivo, se cita a los señores accionistas a Junta General Ordinaria, para el Miércoles 13 de Octubre próximo, a las 2 P. M., en la Oficina de la Compañía, Prat N.o 192, con el fin de darles cuenta de la Memoria y Balance del último semestre.

El registro de transferencia de acciones estará cerrado desde el Lunes 11 hasta el Lunes 25 de Octubre próximo, ambos días inclusive.

Valparaíso, Setiembre 25 de 1920.

JUAN E. LYON
Gerente.

13-Oct.

## "LA VALPARAISO"

COMPAÑIA DE SEGUROS CONTRA INCENDIOS, RIESGOS MARITIMOS, ETC.

**COCHRANE N.o 879**
**VALPARAISO**

| | |
|---|---|
| Capital Subscripto . . . | $ 2.000,000.00 |
| Capital pagado . . . . | 1.250,000.00 |

**Banqueros Banco A. Edwards & Co.**

CONSEJO DIRECTIVO

Presidente: Don JORGE ETCHEGARAY | Vice-Presidente: Don FCO. R. SAMPAIO

CONSEJEROS

Don MAX FONTAINE | Don EDUARDO DEVES
Don MANUEL OSSA L. | Don ARTURO GARCIA
Don JOSE M. RIOS ARIAS

GERENTE
Don RICARDO SWETT O.

Agentes Generales en Santiago:

**JORGE PHILLIPS Y Cía.**
**AGUSTINAS 1120**

Agencias en todas las principales ciudades de la República.

## "LA YUGOSLAVA"

COMPAÑIA DE SEGUROS CONTRA INCENDIOS, RIESGOS MARITIMOS, ETC.

Prat 239 :-: Valparaíso :-: Casilla 391

**Capital Suscrito... $ 5.000,000**
**Capital Pagado ... $ 1.000,000**

CONSEJO DIRECTIVO..

Presidente Don PASCUAL BABURIZZA | Vice-Presidente Don JUAN GOICH

CONSEJEROS

Don LUIS MITROVICH.
Don RENE POUDENSAN L.
Don FRANCISCO L. RIPAMONTI.
Don ALEJANDRO FLORES.
Don VICENTE COLLOVICH.

GERENTE
Don ANDRES SVILOKOS

AGENTES GENERALES EN SANTIAGO:

**Baburizza, Lukinovic y Cía.**

HUERFANOS 1066

Agencias en las principales ciudades de la República.

## Banco de Chile

Están a disposición de los señores Accionistas, los títulos definitivos correspondientes a las acciones de la nueva emisión, los cuales se entregarán en cambio de los títulos provisionales, por la primera y segunda cuota pagadas.

Santiago, 1.o de Octubre de 1920.

**Pedro A. Torres**
DIRECTOR-GERENTE

## Compañía de Salitres de Antofagasta

DIVIDENDO N.o 143

En conformidad a lo acordado por el Consejo Directivo, se repartirá a los señores accionistas un dividendo de

**$ 5 POR ACCION**

que se pagará por el Banco de Chile en Valparaíso y Santiago, desde el 4 de Octubre próximo.

El Registro de Accionistas permanecerá cerrado desde el 16 del actual hasta el 4 de Octubre próximo, ambas fechas inclusives.

Valparaíso, 10 de Setiembre de 1920.

CARLOS DEL CAMPO N.,
Gerente.

Nota. — A los señores Accionistas que deseen modificar su dirección para los efectos del cobro, se les ruega dar aviso a la Compañía antes del 1.o de Octubre.

## Compañía Chilena de Tabacos

DIVIDENDO PROVISORIO

Desde el 15 del actual se pagará a los señores accionistas en el Banco Español de Chile, un dividendo provisorio de $ 2 por acción.

El Registro de Accionistas quedará cerrado desde el día 5 hasta el 15 exclusives.

Valparaíso, 1.o de Octubre de 1920.

EL DIRECTORIO

VENUS
VENUS

**LÁPICES VENUS**

El "VENUS" de fama Universal es la BASE DE COMPARACIÓN

17 Grados en Negro; 2 de Copiar: Mediano y Duro

**LÁPICES VELVET**

(Banda Azul)
Considerado el mejor lápiz comercial

American Lead Pencil Co.
Nueva York, E. U. de A.

REPRESENTANTE:

**E. E. WRIGHT**

MORANDE 342-346
Teléfono Inglés 432
Casilla 1837

## Sastrería E. López

AGUSTINAS 826

Dirigida por excelente cortador titulado en Londres.

Ternos de ricos casimires, desde $ 160.

O-3

## PROPUESTAS DE CEMENTO

El Ministerio de Marina solicita propuestas públicas para el suministro de ocho mil toneladas de cemento Portland, destinado a la prosecución de las obras del dique de Carena N.o 2 del puerto militar de Talcahuano.

Las bases y especificaciones pueden consultarse en la oficina de la Subsecretaría del Ministerio de Marina, donde también se presentarán y abrirán las propuestas, en presencia de los interesados, el día once (11) del próximo mes de Octubre a las 14 horas.

Santiago, 16 de Setiembre de 1920.

EL SUBSECRETARIO.

## Venéreas y Génito Urinarias

Clínica Moderna

Se garantiza la curación radical en pocos días, en ambos sexos, aunque crónica, de las afecciones Venéreas y Gonorreas, etc.

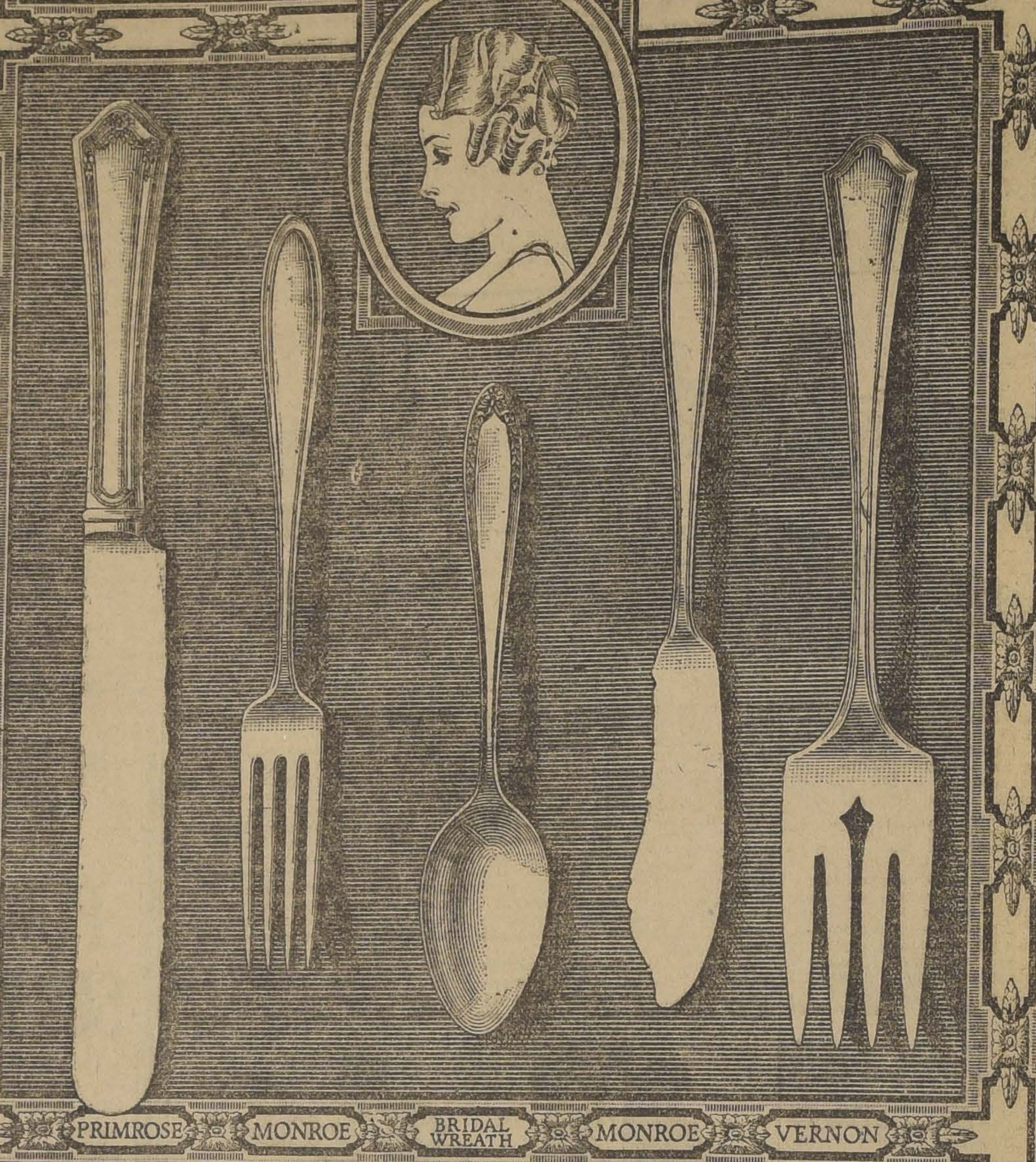
Facilidades de pago a personas de escasos recursos.

**Consultas gratis diariamente**, de 9 A. M. a 8 P. M., excepto los Lunes o escriban Casilla 4701.

La atención de señoras está a cargo de Ginecologista, Amunátegui 61.

**Dr. L. TRUCIOS. GERENTE**
AMUNATEGUI 61

# ONEIDA COMMUNITY PAR PLATE



Los cubiertos de **PAR PLATE** cada día son más populares entre las personas de gusto delicado, pues están convencidas de que son un adorno magnífico para cualquier mesa y que su calidad es superior a su precio módico.

Son manufacturados por los mismos fabricantes de la afamada **COMMUNITY PLATE**.

De venta en los principales establecimientos del ramo. Se garantizan por 10 años. Cada pieza tiene un sello de garantía: **PAR PLATE.**

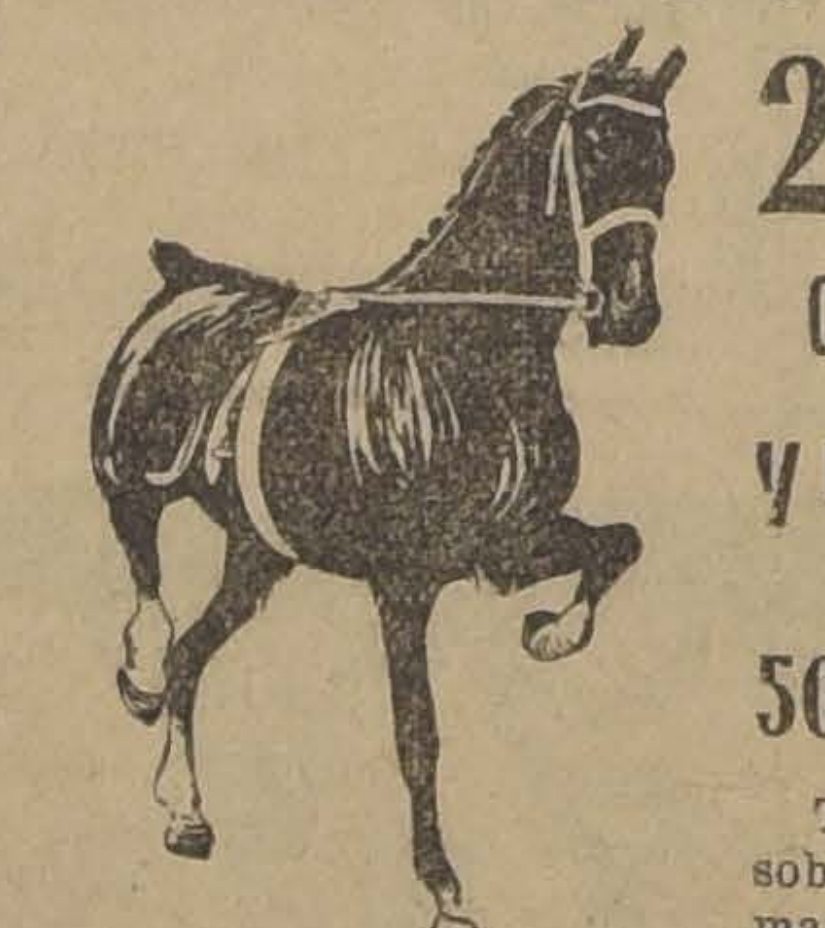
**Oneida Comunity Ltd., Oneida, N. Y. - EE. UU.**

Representante exclusivo para Chile:

**WILL. L. SMITH**

ESTADO 32 - 40 CASILLA 1040 SANTIAGO

Ad. No. 6



## 20 YEGUAS

**Clydesdale de tiro pesado y un POTRO Clydesdale**

(FINOS, SIN PEDIGREE)

**50 Yeguas percheronas**

Todos estos animales de clase sobresaliente, apropiados para formar plantel.

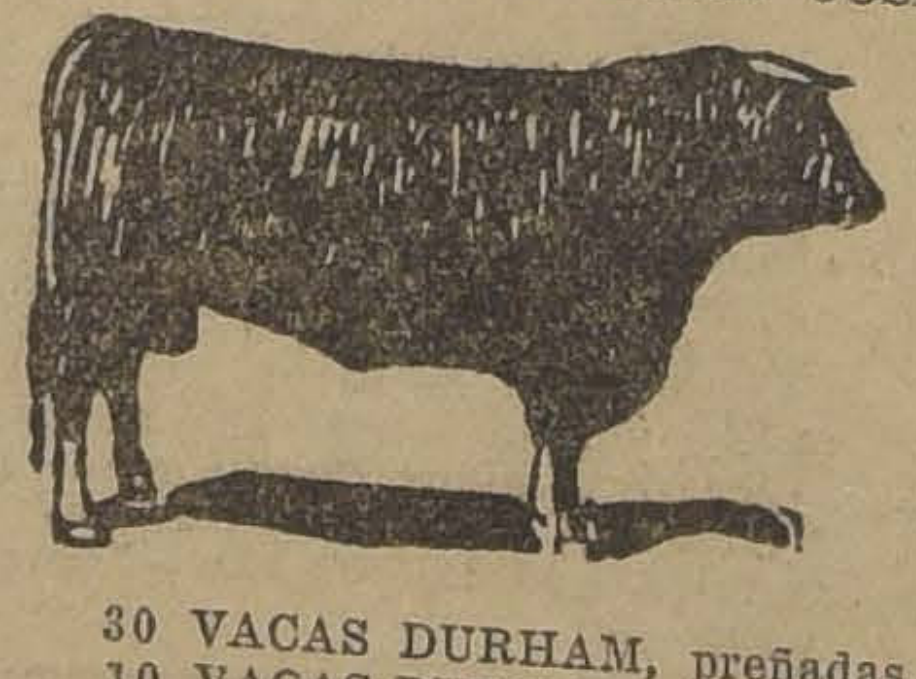
Importadas de la República Argentina por el señor R. Cardoso

**SE REMATARAN PROXIMAMENTE**

EN EL ESTABLECIMIENTO ARTURO CALVO
SUCESORES:
**EDUARDO RODRIGUEZ & Cía.**
2855 - HUERFANOS - 2855

## VACASDURHAM

PARIDAS Y PREÑADAS DEL FUNDO "EL PALPI" (BUIN), DEL SEÑOR JOSE BESA



**EL MARTES 5**
Próximo
A LAS 2 P. M.
**VENDRAN:**

30 VACAS DURHAM, preñadas, buen estado.
10 VACAS DURHAM, paridas, algunas con terneros chicos.

Este ganado es muy lechero por haberse seleccionado desde hace muchos años.

10 CABALLOS muy buenos de montura.

DE OTRAS PROCEDENCIAS:

1 VICTORIA con arnés y caballo de tiro sólo.
Caballos de silla, coche y tiro solo.

ESTABLECIMIENTO ARTURO CALVO M.
SUCESORES:
**EDUARDO RODRIGUEZ Y CIA.**
2855 - HUERFANOS - 2855

5-Oct.

## Criadero de Sementales del Ejército

SAN BERNARDO

**TEMPORADA 1920**

Desde el 10 de Setiembre hasta el 1.o de Enero de 1921, se reciben yeguas para las montas de los potros que se indican:

| | |
|---|---|
| Potros Belgas importados . . . . . . . . . . . | $ 50.00 |
| Potros Percherones importados de Francia. . . . | $ 50.00 |
| Potros Percherones importados de Argentina . . . | $ 30.00 |
| Potro Inglés MUSIC MASTER F. S. . . . . . . . | $ 150.00 |
| Potros chilenos . . . . . . . . . . . . . . | $ 20.00 |

Para los efectos del pago dirigirse al contador de la Escuela de Sub-Oficiales en San Bernardo.

Santiago, 9 de Setiembre de 1920.

El único Aguarrás puro, genuino y garantizado, es el

## Aguarras PREMIER

(Latas litografiadas)

En venta en todas las Mercerías y Almacenes de Pintura

Después del primer ensayo exigirá siempre la marca "PREMIER".

Los pintores que usan aguarrás "PREMIER" inspiran confianza con su trabajo.

**GILLICAN CHIPLEY CO. Inc.**
NUEVA ORLEANS. — EE. UU. DE N. A.

# UN GIGANTESCO REPTIL VOLADOR

### El "aeroplano" de hace un millón de años.—Reconstrucción de uno de los monstruos prehistóricos más extraordinarios.—El "Stegosauro", que hacía vuelos planeados entre una altura y otra.— El animal más raro encontrado entre los fósiles

Hace un millón de años, cuando se supone que la tierra era un inmenso pantano gaseoso, la Naturaleza se ensayaba en la formación de los animales; y, al parecer presa de alguna pesadilla, creaba los dinosauros. Eran estos dinosauros unos reptiles gigantescos, de formas extraordinarias, cuerpos monstruosos y cerebros pequeñísimos. Era esa la época de los grandes volúmenes; los siglos han ido modificando esos seres y ahora se han borrado los dinosauros de la faz de la tierra.

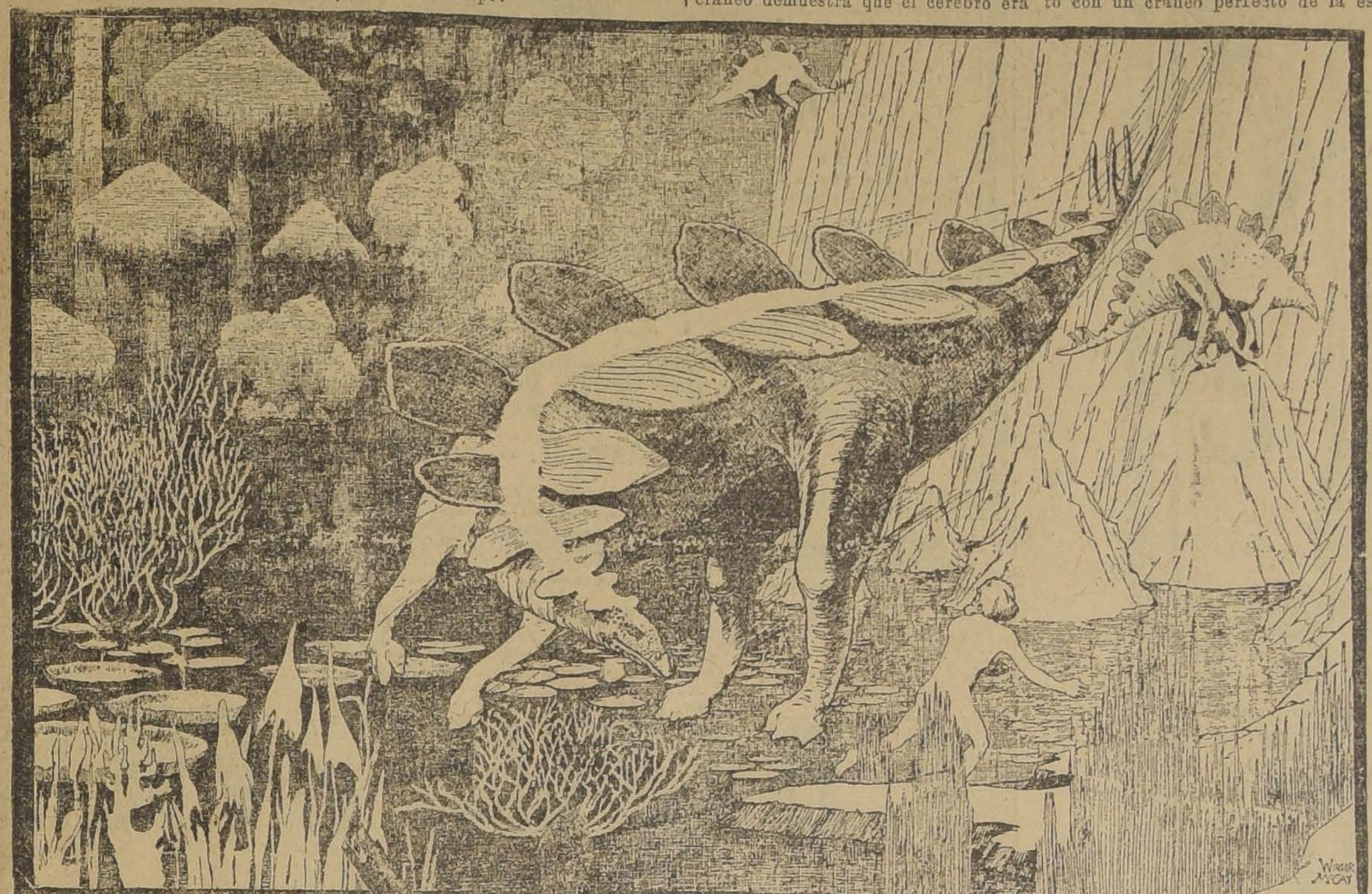
El animal que más interés ha despertado entre los modernos hombres de ciencia es el Stegosauro, monstruo que medía treinta pies desde el hocico puntiagudo hasta la punta de la cola, y a la altura de las caderas tenía doce pies de alto.

Las patas delanteras eran muy cortas; las de atrás a modo del cangurú, tres veces más largas; pero lo que más llama la atención en este sér gigantesco, es la doble fila de aletas colocadas a lo largo del espinazo.

Durante medio siglo, han intentado explicarse estas placas, todos los hombres de ciencias que se dedican a reconstruir la era antidiviluviana, y más de una polémica ha tenido lugar sobre los restos de un Stegosauro.

Al fin todas las congeturas han cesado pués se ha hecho el descubrimiento sorprendente de que la naturaleza se ensayaba en su primer aeroplano. Se ha encontrado un esqueleto, que ahora lo posee el Museo Nacional de Washington, en tan perfecto estado que los peritos no han hallado dificultad en construír la musculatura y reproducir un modelo que se cree perfecto.

Las aletas no estaban adheridas a la espina dorsal, como hasta entonces se había creído. Eran formadas de sustancia cornea, flexible, y manejada fácilmente por los músculos del cuerpo.



Eran estas paletas, superficies muy parecidas a las de los aviones de hoy, movibles según la voluntad y construídas para llevar estos enormes cuerpos a través del aire o ayudarios a desligarse de un punto de elevación a otro. El peso de este animal no era tan grande como era de creer, debido a que los huesos eran huecos, como son los de las aves, y contenían grandes cavidades para el aire. Se cree que las paletas eran livianas y elásticas.

Por supuesto, el Stegosauro no podía volar como los pájaros, pero tenía cierto dominio sobre el aire y se puede considerar como el padre de todas las máquinas aéreas. Se cree que estas paletas fueron el primer paso hacia las alas emplumadas que vinieron después.

La pequeña ardilla voladora que se desliza por el aire hoy día, usa el procedimiento que él dinosauro empleaba hace siglos. La piel forma una superficie que le permite hacer vuelos planeados de rama en rama. El Stegosauro era la gigantesca ardilla de su tiempo. La fuerza de sus patas inferiores le daba un gran impulso al salto y las grandes aletas extendidas a ambos lados de la espalda lo mantenían en el aire, desde una altura a otra. Debe haber sido un espectáculo espeluznante ver estos monstruos descender por el espacio. Sus movimientos eran muy lentos; la cavidad del cráneo demuestra que el cerebro era sumamente chico; el canal de la espina dorsal era amplio; para dar lugar a la materia cerebral que no cabía en el cráneo y la contenida en el hueso sacro controlaba los miembros y cola del reptil.

Las cavidades para lo[illegible]jos eran mayores que la ca[illegible]rebral; las mandíbulas estaban provistas de 184 dientes, tan pequeños y débiles, que hace suponer que se alimentaban de yerbas jugosas.

Según el profesor Osborne, del Museo norteamericano de Historia Natural, hay parentesco entre el Stegosauro y las aves; esto lo escribía él mucho antes de los recientes descubrimientos. Sabemos con seguridad que del grupo denominado Ornithischia, desciende ese fósil viviente llamado avestruz, parte reptil, parte ave, que teniendo alas no puede volar, pero le sirven de gran ayuda para correr. También tienen su origen en este grupo, los pingüinos, aves acuáticas que no vuelan por el aire pero lo hacen rápidamente dentro del agua.

Los numerosos restos del Stegosauro que posee el Museo norteamericano, se han encontrado en dos puntos muy lejanos uno de otro, ambos importantes depósitos de restos fósiles. Uno en la cantera de Albany County, Wyoming, y el otro en Fremont County, Colorado. En este último se descubrieron numerosos restos de dinosauros, tortugas, peces y un mamífero pequeño junto con un cráneo perfecto de la especie de los Stenops. El doctor Gilmore, describiendo la manera como se encontró este ejemplar, dice:

El Stegosauro moría en el agua o a las orillas de algún río de Colorado. La corriente arrastraba el cuerpo y lo depositaba en algún banco de arena. La carne se desprendía de los huesos y la arena resguardaba las aletas, manteniéndolas en su posición natural. Pronto eran cubiertas de arena quedando así preparadas para su petrificación. Con los siglos la capa que los cubría alcanzaba a miles de pies de espesor convirtiéndose el esqueleto en piedra por la enorme presión.

El Stegosauro era, pues, un aparato volador imperfecto, pero la doble fila de aletas, muestra que a lo menos se desligaba por el aire y seguramente fué lo primero que se ensayó en los talleres de la Naturaleza, en materias de pájaros.

EL GRAN REMEDIO UNIVERSAL

Nitro Ozona, Lowe Weissflog, el único comprobado por medio de la radiografía que cura la tuberculosis (tisis). Pruebas a la vista. Afamado desde 1887. Cura radicalmente: cáncer, gangrenas, sífilis, enfermedades hígado, riñones, del estómago, pulmones, bronquitis, faringitis, asmas, hipetrofia, diabetes, albuminuria, reumatismo, hidropesia, obesidad, raquitismo, epilepsia, apoplegia, anemia, catarro intestinal, desintería, apendicitis, peritonitis, almorranas, fístulas, forúnculosis, heridas, úlceras, tumores, contusiones, quemaduras, picaduras venenosas, enfermedades piel, sangre, enfermedades secretas. Prodigioso en aneurisma, en enfermedades del corazón, cerebro, vista, espina dorsal, etc., Viruela, peste negra, hemorragia, peste bubónica, tifo, pestes y fiebres en general son vencidas a las pocas horas con repetidos lavados intestinales y tomas. Igual tratamiento para demás enfermedades. Catecismo Nitro-Ozona, consúltelo todo enfermo, sea cual fuere el mal, encontrará el medio seguro de sanar radicalmente. Remítolo gratis a quien lo pida.

LUIS LOWE

**Casilla 882. — Teléfono 1830. — Claras 149. — Santiago. — Droguería Daube y Boticas principales.**

NO HAY ENGANO

Si Ud. insiste
a su casero
que le dé el
DELICIOSO

TE RATANPURO

# LAS VENTAJAS DE LA MUJER EN ESTADOS UNIDOS

### ¿Qué conviene más? ¿Facilitar para romper los noviazgos y dificultar para anular los matrimonios, o dificultar para romper los noviazgos y facilidad para anular los matrimonios?

(DE NUESTRO CORRESPONSAL EN NUEVA YORK)

Los Estados Unidos son el país de las mujeres. Por mucho que se alaben la galantería castellana y la cortesía francesa, es un hecho que el paraíso de la mujer está en los Estados Unidos. Aquí el marido le lleva la criatura en brazos a su esposa por la calle, rindiéndole así homenaje público de su devoción, y en la casa, en privado, le ayuda a lavar los platos, las fuentes y las ollas. El doctor Aaron Watkins, candidato del Partido Prohibicionista a la Presidencia de la República, acaba de ser sorprendido por un periodista lavando la ropa de su casa, para aliviar a su esposa. En ningún país se gasta más en la mujer que en los Estados Unidos. Una sirvientilla tendría vergüenza de cro iidenmas que no fueran de seda.

Se respeta más también a la mujer en los Estados Unidos. No que la mujer sea seria y exija a los hombres maneras y gestos de puritano, No. La mujer de este país es bien juguetona y es tan femenina como la de cualquier otro país. Pero si ella quiere quejarse, tiene la ley y la opinión pública de su lado. Mire usted con insistencia impertinente a una mujer en la calle o en el teatro o en un tren subterráneo, y si ella protesta, tendrá usted a toda la multitud amenazante en su contra.

¿Qué tiene de extraño, en consecuencia, que esto modo de ser se haya cristalizado en la ley y que una mujer pueda acusar aquí a un hombre ante la justicia, si éste no le cumple una oferta de matrimonio? A usted le puede gustar una muchacha, puede invitarla al teatro, a la playa, a un **restaurant** y portarse con toda la indiscreción que ella le permita. Pero si usted le dice que la quiere y que desaría casarse con ella, eso es suficiente para que ella — si así lo desea — le exija a usted el cumplimiento de su promesa. Y en caso de que usted se resista a cumplirla, ella puede hacerle pagar una indemnización en dinero que esté de acuerdo con su potencialidad económica.

Yo creo que hay parcialidad en esta ley. ¿Por qué no se le concede al hombre el derecho de demandar a la mujer que se ha comprometido a casarse con él y que después cambie de parecer? ¿Por qué se le permite a la dama que sea "cambiable, como la pluma al viento", y se le exige al hombre que sea constante? Debiera tener todo hombre el privilegio de demandar a las mujeres que se han comprometido a casarse con él y que no cumplen su compromiso. Este privilegio debe tenerlo ante la ley y ante la opinión pública, lo mismo que la mujer.

Pero mi propósito no es censurar ni aplaudir esta legislación del amor en los Estados Unidos. Mi propósito es preguntarme si debiéramos implantar la misma legislación en la América española o no. Y si la implantáramos preguntarme si se aprovecharían las damas latino americanas de la parcialidad de la ley en su país.

A pensar en esto me lleva el hecho de que una dama mexicana, la señorita Carmen García Cornejo, célebre soprano que ha cantado en el Teatro Metropolitano de Nueva York, ha demandado al señor Hermenegildo Robles, petrolero mexicano exigiéndole cincuenta mil dólares de indemnización por haber roto su compromiso de casarse con ella.

La señorita García Cornejo conoció al señor Robles en Nueva York el año de 1917. El señor Robles se enamoró apasionadamente de ella y le hizo proposiciones de matrimonio. Si la señorita García Cornejo hubiera conocido al señor Robles en Chihuahua o en Tampico y sus amores y promesas de matrimonio también hubieran tenido por escenario la República mexicana, la desairada diva no habría podido demandar a su perseguidor tratando de multarlo con cincuenta mil dólares por haber escrito sus promesas en la arena.

Pero las promesas escritas en la arena movediza de la playa son válidas en los Estados Unidos, y se ha querido aprovechar — la señorita mexicana — de las ventajas que le ofrece la ley de este país.

"Yo conservo — ha dicho la señorita García Cornejo — todas las cartas y todas las pruebas de cariño del señor Robles". Cuando el señor Robles viajaba por el norte llevaba consigo los discos de fonógrafo en que ella había impreso trozos de ópera. Además le hablaba por teléfono de cada ciudad, por lejana que estuviera, gastando en esto cinco mil dólares en un solo año. De todas partes le escribía varias cartas, "verdaderos libros", no conformándose con las largas conversaciones telefónicas.

Todo esto lo explica públicamente la señorita mexicana, y concluye diciendo: "Es menester que se sepa que aquí, en este país, no se puede jugar, y que las mujeres debemos aprovechar las ventajas que la constitución norteamericana nos ofrece".

No es el anterior el único caso en que una señorita latino americana demanda en los Estados Unidos a su ex-novio por el delito de haber roto su compromiso.

Pero el problema de este artículo es este: "Conviene o no conviene que la ley proteja a la mujer latino americana en sus países respectivos contra el hombre que no le cumple una promesa de matrimonio?"

Yo diría que no conviene. Diría que en los propios Estados Unidos son, generalmente — digo generalmente, no siempre — las mujeres menos delicadas las que entablan estos juicios. En rigor, hay mujeres que hacen un negocio para ellas explotando esta ley en su favor.

El hombre y la mujer deben tener el derecho de arrepentirse aún en el umbral de la iglesia, y romper su compromiso que — por el solo hecho de desearse su rompimiento — iba a hacer desgraciado por lo menos a uno de los novios y casi seguramente a los dos. El hombre no necesita dar razones para romper tal compromiso, como no necesita darlas la mujer. El hecho de desear romper el compromiso es prueba de que no hay amor, y no habiendo amor no debe haber matrimonio.

Hay una diferencia capital entre la América latina y la América anglo-sajona, en este problema del matrimonio. Aquí es asunto muy serio romper una promesa de matrimonio, y es un asunto baladí, sin sanción ni castigo, romper el matrimonio mismo por medio del divorcio. La señora Phyllis G. Hare Yarrow, que acaba de casarse, seis semanas después de haberse divorciado de William Frederick Holtzman, tuvo a éste, su ex-novio, como uno de sus principales invitados a su nuevo matrimonio.

En nuestros países es asunto baladí, sin sanción ni castigo, romper un compromiso de matrimonio, y un asunto muy serio romper el matrimonio mismo. Y yo creo que tal vez es preferible dar facilidades a los novios para romper el noviazgo que a los esposos para romper el matrimonio. Cuestión de opinión.

TANCREDO PINOCHET

HOTEL DE FRANCE

En dos cuerpos de edificio contra incendio, Plaza de la República, al frente del Palacio de la Intendencia.

Primer Hotel de Valdivia, por su ubicación, seguridad y excelente cocina. — CARLOS LAULHE, CASILLA 745.

AUTOS

Vendo Fiat, 7 asientos.
Ford 2 asientos.
Santa Rosa 329.
1437-3-O.

"Colle"
El Calzado
Sin
Rival

Ningún Calzado

Puede convenir si no es el de la gran marca **"COLLE AMERICAN"** (sólo para señoras).

Por su extraordinaria duración, comodidad y relativa baratura, supera a todas las marcas conocidas. Pídase en **"LA FLOR DEL DIA"**, San Antonio 98, esquina Moneda.

CORSES

Las más elegantes formas y de más convenientes precios, son los de la **"FLOR DEL DIA"** y actualmente cuenta con un gran surtido.
**SAN ANTONIO 98, esq. MONEDA**
Casilla 3089
5-Oct.

COCINERO PRACTICO CHILENO

Recetas escogidas de guisos que ningún gastrónomo, por exigente que sea, dejará de gastar.

PRECIOS DE RECLAME: A la Rústica $ 1.80-Empastado $ 2.80

CORAZON (Diario de un Niño) por EDMUNDO AMICIS

CORAZON debe ser la Biblia de los niños. Ponerlo en sus manos es cumplir un deber de amor, de patriotismo y de progreso.
PRECIO: $ 2.40,, empastado. En venta por mayor, 30 por ciento de descuento.

Ley sobre Impuesto Timbres, Estampillas y Papel Sellado, a $ 0.30 c|u.; docena, $ 3.
Reglamento completo de la ley sobre Impuesto de Timbres, Estampillas y Papel Sellado, a $ 0.30 c|u.; docena, $ 3.
Ley de organización y atribuciones de las Municipalidades, a $ 0.30 c|u.; docena, $ 3.

Lathrop Hnos.-CASILLA 905-AHUMADA 281

Tres Mil
Pesos
Mensuales

Té Pecanini

SORTEO

Té Dulcinea

Guarde
Ud. los
Envases

GARAGE

WILLIAMSON & Cía.

Vicuña Mackenna 266

Taller mecánico de precisión, para automóviles americanos y europeos.

Unico establecimiento que ofrece garantía en los trabajos que ejecuta, y que atiende al momento toda clase de reparaciones.

Cuenta con mecánicos de gran experiencia.

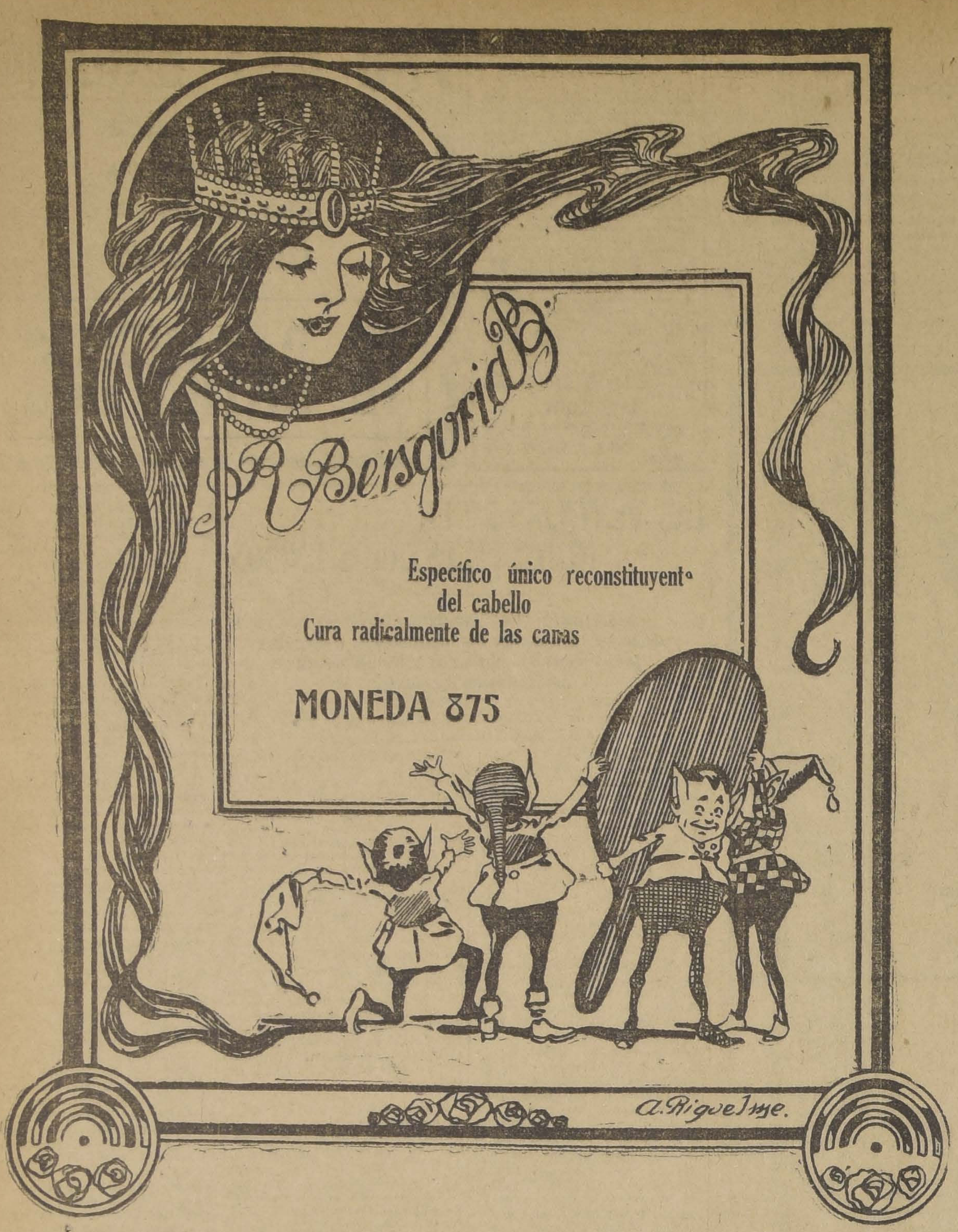
Se efectúan instalaciones de luz eléctrica en automóviles europeos.

Baterías y accesorios en general.

Inspecciones y presupuestos gratuitos.

Vicuña Mackenna 266

ESMERILES { EN PIEDRA
EN HOJA
EN POLVO
CRISOLES A PLOMBAJINA
LADRILLOS A FUEGO
OFRECE EN VENTA LA
Casa Santiago Webb & Co
Casilla 1767 -:- ESTADO 156-158-170 -:- Teléf. Ing. 3176-3177

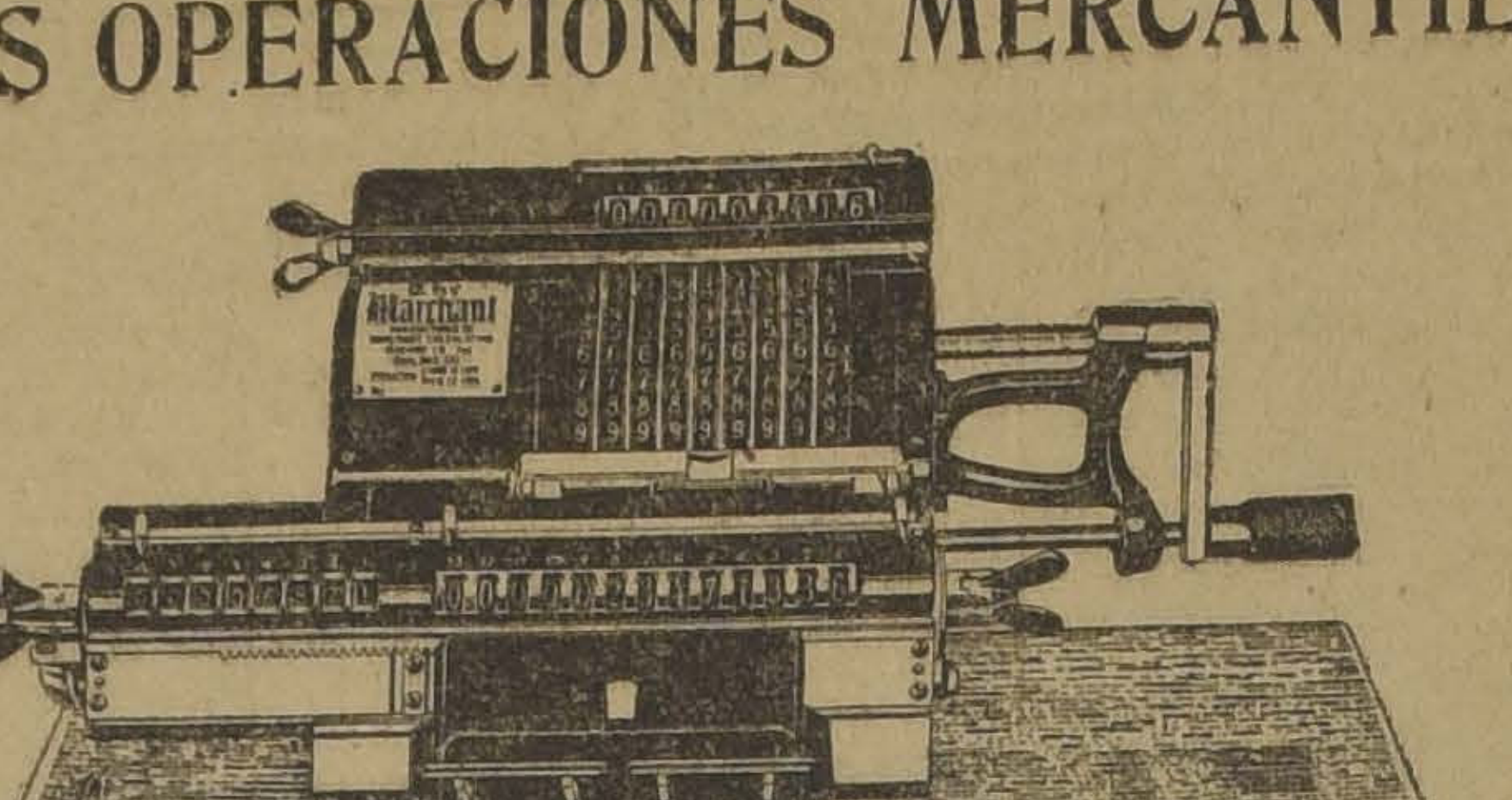


R. Bersgoria B.

Específico único reconstituyente del cabello
Cura radicalmente de las canas

MONEDA 875

# LA MAQUINA DE CALCULAR
## Y SUS OPERACIONES MERCANTILES



No pierda su tiempo ni desgaste su cerebro haciendo sus cálculos comerciales o profesionales, cuando lo puede hacer con una MAQUINA DE CALCULAR "MARCHANT", dotada de palancas espaciadoras, que lo hará con cuatro veces mayor rapidez y sin equivocarse.

LA MARCHANT es la máquina más fácil de manejar y de seguridad absoluta en los resultados. Hace multiplicaciones, divisiones, descuentos, intereses, no siendo la única máquina que efectúa todas estas clases de operaciones con gran rapidez, sencillez y sin complicaciones.

SOLICITE CATALOGOS Y DEMOSTRACIONES A SUS UNICOS INTRODUCTORES

**CURPHEY Y Cía.**

SANTIAGO, ESTADO 67. — VALPARAISO, BLANCO 637

---

ACEITE DE OLIVA

**F. BÉTUS & FILS**

FRANCE BORDEAUX

Cuidado con las imitaciones y similitudes de nombres

---

# NECESITA Ud?

Baños americanos, baños para guaguas, baños de asiento, baños corrientes, botaguas de fierro, carniceras de fierro con tela de alambre, calentadores a leña o gas, depósitos para bencinas o parafina, envases para despensa de 1 a 10 kgs., embudos para autos, faroles para coches, fondos para ración de peones, jardineras para cementerios, lavaplatos surtido completo en tamaños y clases, lava copas y lava-verduras, lámparas a carburo, generadores de Acetileno, litros, medios litros y cuartos litros, lámparas a carburo para mineros, mesas forradas en zinc para cocinas, palas para la basura, platillos para maceteros, regaderas de todos tamaños, recipientes de fierro a precios muy bajos tarros para basura sencillos y reforzados, y una infinidad de artículos largo a detallar.

VISITENOS Y UD. PODRA APRECIAR EL GRAN SURTIDO DE NUESTROS ARTICULOS. —DESPACHAMOS PEDIDOS A PROVINCIA

Dirigiéndose a nosotros, compra directamente al fabricante.

**FORTUNO & MERIDA**

INGENIEROS - FABRICANTES

SANTO DOMINGO N.o 1015. — CASILLA 3158. — SANTIAGO

---

# PAPEL MERCERIA

— OFRECE —

THE OVERSEA EXPORT & IMPORT CO. LTD.

(COMPAÑIA COMERCIAL DE NORUEGA)

Bandera No. 620 :-: Casilla 7550
SANTIAGO

---

# FERROCARRILES DEL ESTADO

NO SE COMPRA LEÑA

Se avisa al público que la Empresa ha adquirido leña en cantidades suficientes para las exigencias actuales del servicio y que, en consecuencia, no se aceptarán nuevas ofertas de venta de este combustible. Para el caso en que la Empresa necesite verificar nuevas compras de leña, pedirá propuestas públicas, que serán anunciadas con la debida anticipación por medio de avisos en los diarios.

3-Oct.

Se solicitan propuestas públicas para el 23 de Diciembre próximo por: pescantes a vapor, aceite de linaza, asbesto en planchas, aguarrás, azarcón, alambre de fierro galvanizado liso, barnices, carpas para carros, capachos carboneros, carboncillo para fragua, correa especial para dinamos, crisoles, chicharras, estaño en lingotes, faroles de señales, fierro galvanizado liso e id. acanalado para techos, fierro en barras, jabón para lavar e id. para lavatorio, ladrillos a fuego, lonas de algodón y de lino, lamparillas eléctricas, mechas Corneta, marchamos de plomo, mangos de madera para herramientas, soda cáustica e id. cristalizada, plomo en planchas y en lingotes, suelas planchadas, picotas, palas diversas, plombajina, piedra pomez, pinturas en pasta y en polvo, quemadores diversos para lámparas y faroles, sal amoníaco molida, tinta Morse, tubos de acero para locomotoras, trajes impermeables, vasos para pilas Leclanché y vidrios para faroles de señales.

Bases y antecedentes en el Departamento de Materiales y Almacenes en la Estación de Alameda.

Santiago, 22 de Setiembre de 1920.

16-Dic.

Se solicitan propuestas públicas para el 10 de Noviembre próximo por aceites, para ejes, máquinas y cilindros, hilachas de lana y de algodón, grasa consistente, parafina, carburo de calcio, bencina, aceite para alumbrado, cañería de fierro galvanizado, hoja lata, excusados completos, cueros para encuadernación, papel para imprenta, gasómetro y farol para alumbrado acetileno, y madera de pino amarillo.

Bases y antecedentes en el Departamento de Materiales y Almacenes (Estación Alameda).

Santiago 5 de Agosto de 1920.

Se solicitan propuestas públicas para el 3 de Noviembre próximo, por: archivadores de palanca para oficio, id. veloces, cáñamo delgado y grueso, saliveras, máquinas fechadoras de boletos, id. para sacar punta a lápices, id. para abrochar papeles, broches para id., lacre en barras, tintas diversas, anilina, papeles diversos para escritorio y dibujo, reglas, escuadras, estuches de dibujo, ganchos para papeles, huinchas y aceite para máquinas de escribir, papel Roneo, id. cera, Roneo y tinta Roneo, lápices, plumas, chinches, alfileres y diversos otros artículos de escritorio y de dibujo según detalle de las bases que los interesados pueden consultar en el Departamento de Materiales y Almacenes en la Estación Alameda.

Santiago, 28 de Julio de 1920.

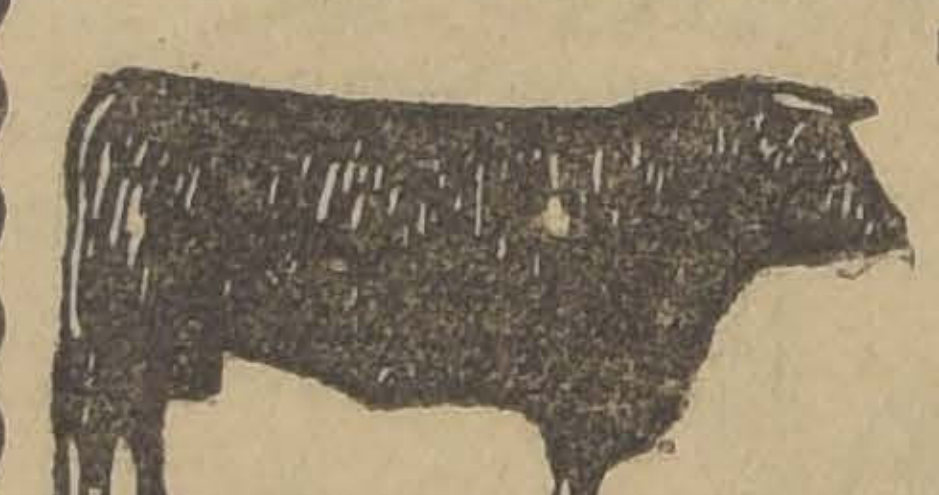
PROPUESTAS POR CARBON FOSIL

Se piden propuestas públicas cerradas para la provisión de 200 mil toneladas métricas de carbón fósil a la Red Central Sur y 50,000 a la Red Central Norte, en conformidad a las bases y especificaciones respectivas, que proporcionará el Departamento de Materiales y A.

Las propuestas deben presentarse en el citado Departamento el día Martes 14 de Diciembre próximo, a las 10 A. M.

Santiago, 11 de Setiembre de 1920.

---



# TOROS
## Holandeses

DEL CRIADERO "LOLENCO", ANGOL, DEL SEÑOR ARTURO ALEMPARTE

Se rematará próximamente un lote de toros holandeses, en estado de servicio, de este Criadero.

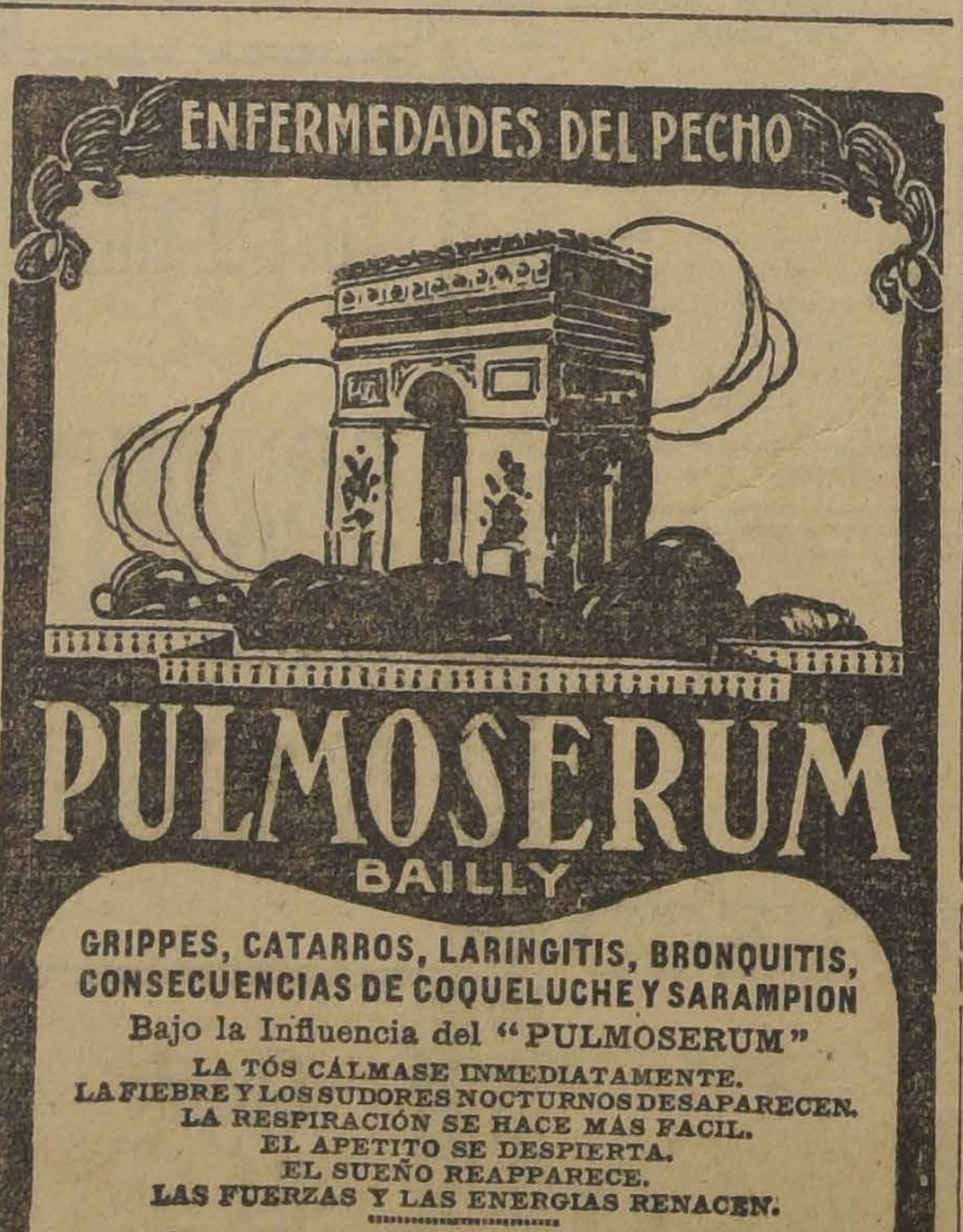
EN EL ESTABLECIMIENTO ARTURO CALVO

SUCESORES:

EDUARDO RODRIGUEZ & Cía.

2855 - HUERFANOS - 2855

---



ENFERMEDADES DEL PECHO

# PULMOSERUM
BAILLY

GRIPPES, CATARROS, LARINGITIS, BRONQUITIS, CONSECUENCIAS DE COQUELUCHE Y SARAMPION

Bajo la Influencia del "PULMOSERUM"

LA TÓS CÁLMASE INMEDIATAMENTE.
LA FIEBRE Y LOS SUDORES NOCTURNOS DESAPARECEN.
LA RESPIRACIÓN SE HACE MÁS FACIL.
EL APETITO SE DESPIERTA.
EL SUEÑO REAPPARECE.
LAS FUERZAS Y LAS ENERGIAS RENACEN.

EMPLEADO EN LOS HOSPITALES.
APPRECIADO POR LA MAIORIA DEL CUERPO MEDICO FRANCÉS. EXPERIMENTADO POR MAS DE 20.000 MÉDICOS EXTRANJEROS.

MODO DE EMPLEO
*Una cucharada de café por la mañana y otra por la noche.*

EN TODAS LAS DROGUERIAS Y FARMACIAS

Laboratorios BAILLY, 15, Rue de Rome, PARIS

---

# Fierro Galvanizado

acanalado para techo campletamente limpio, todos tamaños ofrece a precios sin competencia la

**Mercería y Ferretería "Paris"**

Delicias 46. - Teléfono Inglés 324

**Deza y Larios**

---

# SITIO

Se vende un sitio de esquina; mide 40 metros por calle Libertad y 26 metros por Moneda o sean 1,040 metros cuadrados de superficie, libres de expropiación municipal, a propósito para edificar propiedad de renta, hay un proyecto de edificación con planos de planta y fachadas para varias casas, a disposición de los interesados. Tratar con su dueño de 1 a 3, Moneda 2830.

O-3

---

## Sociedad Cooperativa Militar

De conformidad con el artículo 40 de los Estatutos, cítase a Junta General Extraordinaria, para el 1.o de Octubre próximo, a las 5 y media P. M. con el fin de tratar sobre el aumento de capital propuesto por el Directorio. Se avisa que ésta es segunda citación por no haber habido número para la anterior. (Reforma de los Estatutos).

A los señores socios que no puedan asistir personalmente, se les ruega hacerse representar por poderes.

Santiago, Setiembre 6 de 1920.

EL DIRECTORIO.

---

# COLIRIO
— DEL —
## Padre Constanzo

El mejor específico para todas las afecciones de la vista.

Dirigirse a

VICTOR ROSTAGNO

Unico agente para Sud-América.

VALPARAISO
Casilla 126

DE VENTA EN TODAS LAS PRINCIPALES DROGUERIAS Y BOTICAS.

---

VIAS URINARIAS

# DISMINE FAVROT

Capsulas con base de ***BUCCHU***

Nuevo Remedio prescrito por los autoridades medicas.

Experimentado con el mayor éxito en Paris en los celebres Hospitales de San-Luis y de San-Lazaro.

Hace desaparecer los Dolores de la Miccion

AGOTA EL FLUJO

*Blenorragia, Cistitis, Catarro de la Vejiga.*

Ensáyelo y bien pronto quedara Vd. sorprendido de sus maravillosos resultados.

Laboratorios H. Ferré, Blottière y Cie, 6, r. Dombasle, Paris.

# LOS TORMENTOS QUE HA SUFRIDO LA MUJER

### Penas y suplicios inventados en contra de las mujeres de otros tiempos.—Bozales de diversas formas y sistemas.—Flagelaciones y sumersiones.—La obra de las academias y centros femeninos

Las injusticias hacia el bello sexo han terminado. La "Gran Tormenta" les dió el golpe de gracia. Si antes de 1914 se podía aún hablar de la inferioridad de la mujer, en la actualidad no puede hacerse bajo pena de ser tenido como un hombre de ideas antidiluvianas. Es necesario darse cuenta de que el reinado del sexo fuerte debe terminar. La humanidad tiene hoy sobre la conciencia una de las mayores—acaso la mayor—catástrofes que han aterrorizado al planeta y siente la responsabilidad abrumadora de que no habría podido obtener la Victoria, ni la paz futura, ni la supresión del militarismo, ni la verdadera fraternidad de los pueblos, sin el concurso femenino.

Muy indulgente para sus propios defectos, el hombre soporta con dificultad los de la mujer. Le ha reprochado en todas épocas su charlatanismo, su ruindad y despilfarro. Se ha llegado a imaginar un remedio para preservarla de su pecado capital, la locuacidad, hasta el extremo de prohibirle dicho vicio, (el monopolio del cual se reservaba a sí propio).

Durante el siglo XVIII, en Francia y en Inglaterra se pudieron admirar los talentos y los genios femeninos; entonces los hombres inventaron y aplicaron con demasiada frecuencia verdaderos "bozales" contra las mordeduras del lenguaje femenino, tales como en la actualidad se usan con miembros de la raza canina.

Parece inverosímil este suplicio, aplicado a las mujeres, y hemos tenido necesidad, para robustecer estas líneas, de solicitar el auxilio de documentos iconográficos de un valor incontrastable.

El hecho de hacer uso de los "bozales para las mujeres", no debió ser tan raro como puede imaginarse, puesto que las obras inglesas de la época hacen con frecuencia alusiones a este respecto. Los poetas y romanceros hablan de dichos bozales muy a menudo. Basta con recordar los versos memorables de un poeta inglés que reclaman bozal especial para su hija.

Se trata de la bella miss Juliana a quien el padre quiere aplicar un freno de caballo porque la muchacha abandona a menudo su trabajo para ir a comadrear.

El escritor Gay hace mención de estos aparatos de tortura, lo mismo que Burns.

Gardiner en su famosa obra "Las dificultades de Inglaterra descubiertas en relación con el mercado de carbón", publicada en 1655, da una curiosa descripción de un bozal que se aplica en su provincia. Mme. Ana Bidlestone se paseaba con un oficial del Municipio por la población, con un bozal que tenía una lengua de acero, introducida en su propia boca tan violentamente que se desangraba, a través del aparato. La señora Bidlestone estaba castigada por parlanchina y murmuradora.

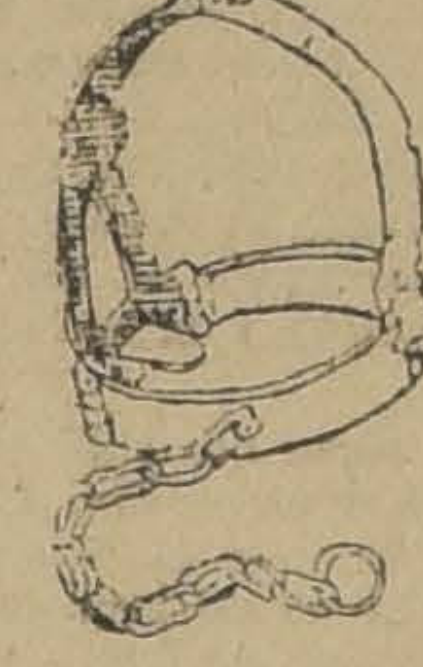
En los archivos de numerosas corporaciones británicas, se han adquirido pruebas materiales de la aplicación y existencia de estos bozales. La Corporación de Worchester tenía entre sus documentos, la siguiente nota: "1658.—Pagado: por reparación de bozales para las mujeres reñidoras; y compra de dos cuerdas para los mismos: 1 chelín y once peniques".

En distintos condados de la Gran Bretaña se pueden endontrar hoy día numerosos instrumentos de suplicio auténticos. Todavía existen en el Departamento de Lancashire cinco o seis, e igual número en Staffordshire.

En Cheshire hay seis muestras y así mismo en muchas otras localidades más.

El tipo común de bozales consistía en una corona o un rectángulo de hierro, cerrado con llave, que se introducía en la cabeza de la culpable. La parte anterior de la corona tenía una lengua de metal, la que se introducía en la boca a fin de paralizar hasta el menor movimiento de la lengua. Si la delincuente deseaba hablar, o protestar su inocencia, sufría dolores terribles, teniéndose que callar. Muy a menudo las desdichadas se desvanecían de dolor en los lugares públicos.

Por regla general un oficial del Municipio sacaba a las castigadas, por toda la población. Más frecuentemente, se les amarraba a la plaza pública, o en el Mercado, donde todos los hombres y las comadres de la población se agrupaban para burlarse y hacer escarnio de la infeliz víctima.



FIG

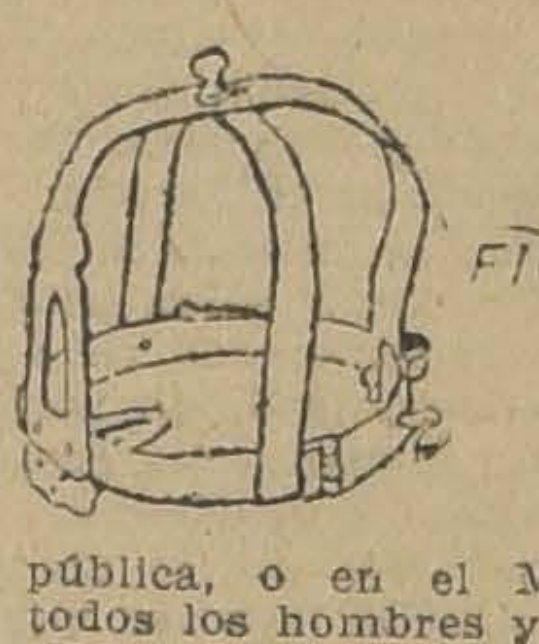


FIG 2

Reproducimos en nuestros grabados una serie de bozales que dan una idea aproximada de este castigo singular.

Desde luego, el "freno para las hechiceras", que data de 1661.

Las figuras 1 y 2 representan bozales de un tipo muy común. Los dos últimos estaban muy en boga en Escocia.

Un tipo de bozal, que se conserva en el Museo de Doddington Park, Lincolnshire, hace el efecto de una careta con dos agujeros para los ojos. La punta de hierro que se prolonga en la máscara parece destinada a parodiar una lengua, desmesuradamente larga, que emerge de la boca de la víctima. Adivínense los sarcasmo e injurias que provocarían las mujeres a quienes se paseaba por una ciudad con el monstruoso aparato.

El bozal de la figura 3 es de un género muy singular. La banda vertical de hierro bajaba por la cara, oprimiendo la nariz. Puede verse, además, una placa de metal que sostenía la barba de la víctima. Los oficiales encargados del castigo, desconfiaban siempre de los delincuentes y añadieron el "porta-barba", a dichos bozales, el cual tenía por objeto mantener la boca completamente rígida imposibilitando que se abriera.

En el otro instrumento de suplicio (figura 4) se nota que tiene una cadena ajustada a la banda de la nariz. Las intenciones del inventor son palpables. La mujer a quien se exhibía de esta suerte, paseándola por las calles de la ciudad, tenía un aspecto de oso de feria, que hacía reir a la muchedumbre.

Los bozales descritos, debieron ser muy comunes en algunas provincias inglesas, del siglo XVII al XVIII, pues se encuentran de muchas y variadas formas. Véase, si no, nuestro grabado número 5. Al contrario de los ya descritos, este aparato era una verdadera jaula con una puerta especial. La cabeza de la víctima era introducida en el aparato y después de meter en la boca la lengua de hierro, se cerraba con llave la puerta de la jaula.

Había bozales muy sencillos y otros muy complicados. La figura 6 representa uno del más puro estilo Renacimiento, de una simplicidad encantadora, que no excluye la crueldad. Un documento auténtico, fechado el 3 de Diciembre de 1741, indica que este aparato fué aplicado a Mme. George Holborn, durante dos horas, en el cantón de Morpeth, por orden de dos balíos o concejales de la ciudad. La delincuente había expresado palabras que se consideraron injuriante para muchas personalidades de la ciudad, entre los que se encontraban dichos funcionarios.

El bozal de Ludlow forma contraste con el anterior; su forma es de las más complicadas (figura 7.) Se trata de un verdadero sistema de cremalleras, engranajes y cadenas. Una máquina diabólica que debió hacer sufrir cruelmente a las víctimas condenadas a un castigo tan bárbaro.

Un grabado de la época (N.o 8) representa un paseo por las calles de la población de una mujer embozalada de esta suerte.

Hay que reconocer, en honor de la humanidad, que hoy día se emplean instrumentos de tortura para los perros, menos crueles que los que se aplicaron a las mujeres.

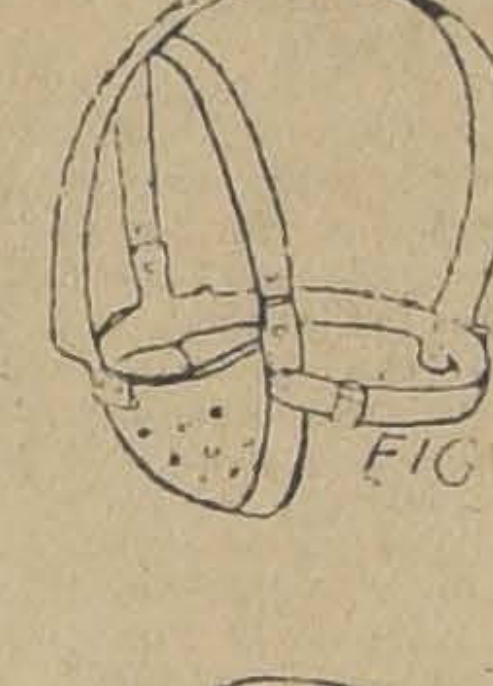


FIG 3

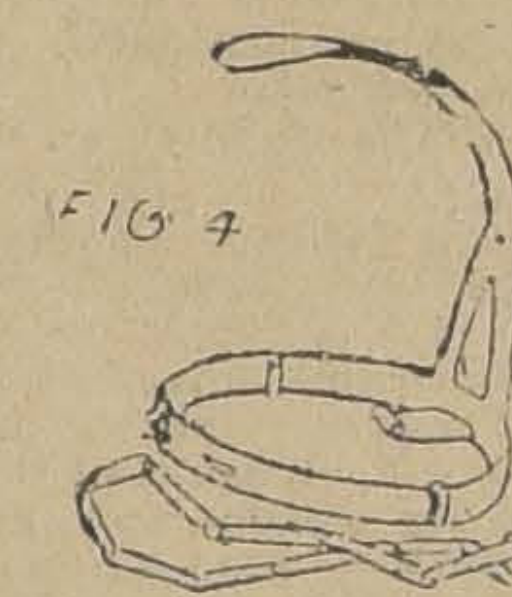


FIG 4

Si la Gran Bretaña tuvo en otras épocas el monopolio de los bozales femeninos, Francia tiene en su activo numerosos suplicios bien extraños.

Recordemos los famosos decretos reales que aplicaban un castigo singular a las mujeres culpables de adulterio. Se las obligaba a correr desnudas por todas las calles de la ciudad donde vivían.

En el mes de Mayo de 1788, Mme. Louise Anthoniette Fontaine, Condesa de Moranges, "fué atada a la picota en la plaza de la Greve, por el ejecutor de la Alta Justicia, desde el medio día hasta las dos de la tarde. Detrás y delante había dos cartelones con la palabra "Bigame", escrita, y se colocaron a sus lados dos sombreros de hombre". La culpable fué marcada con un hierro ardiendo, en forma de flor de Lys, sobre la espalda derecha, y luego se la condujo al Hospital de la Salpetriere, donde fué detenida y encarcelada para toda la vida.

El castigo de la "accabussade", que se practicaba en Tolosa era atrozmente cruel. El verdugo llevaba a la víctima a la Casa de Corte. Con las manos atadas y en la cabeza un gorro puntiagudo con un penacho de plumas, llevaba en el dorso y en el pecho cartelones infamantes. Se la conducía entre la muchedumbre que la injuriaba, hasta la orilla del Garona. Allí, era obligada a desnudarse y a entrar en cuatro piés a una jaula de hierro, en la que se le sumergía tres veces consecutivas en las aguas del río. Al salir de esta prueba, la condenada era llevada al Hospital, donde permanecía toda su vida.

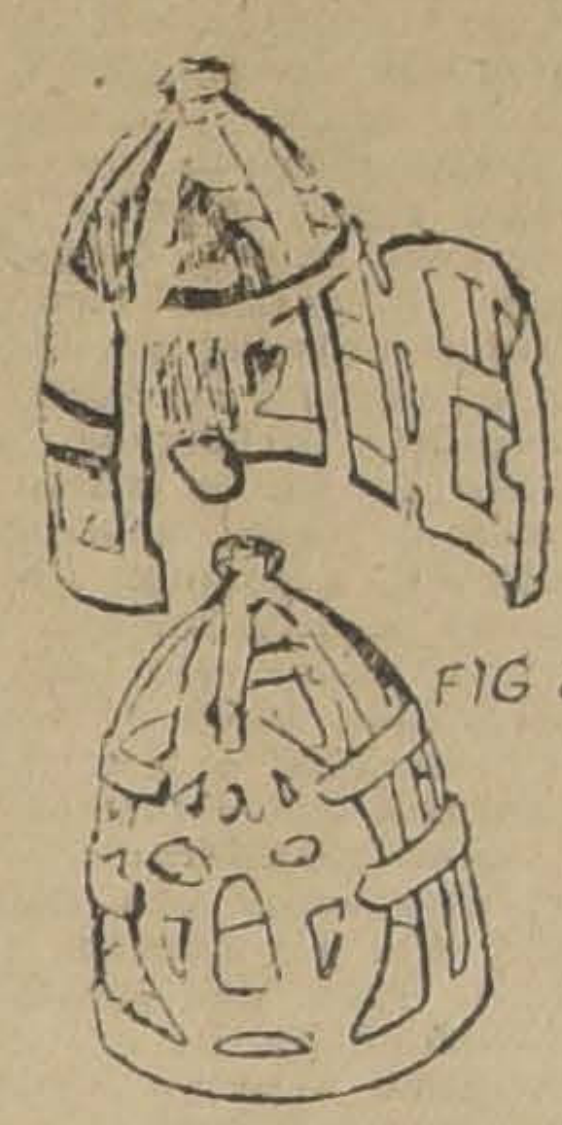


FIG 5

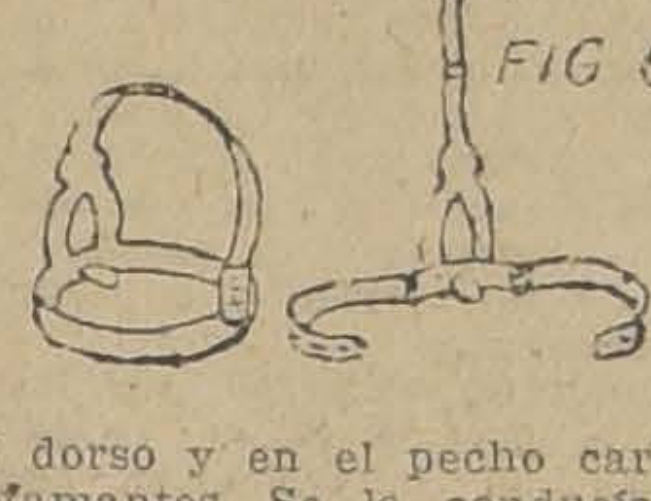


FIG 6

El desdén y el odio manifestado hacia el sexo femenino hacían aumentarse los castigos y crueldades que hacían de las víctimas seres ridículos y muy desdichados. La condenada era a menudo cubierta con un sombero de paja desfondado, o bien con una mitra de colores chillones; se la montaba con las manos atadas, sobre un asno y se la paseaba por la ciudad. Al llegar al sitio del suplicio, el verdugo la azotaba y luego sumergíala en una tina de inmundicias. Para dar más variantes a esta diversión de la multitud, se marcaba a menudo a las víctimas ,con un hierro ardiendo, en algunos sitios del cuerpo, y se las mantenía expuestas a la vindicta pública.

El contagio de las severidades, al par que un deseo inexplicable de humillar al sexo contrario, llegaban hasta las mismas mujeres. El suplicio que se aplicaba a las culpables de adulterio en los conventos de la Edad Media, era capaz de aterrorizar al espíritu más rebelde al miedo. En tanto que el compañero de la falta, el hombre, no era inquietado y si acaso salía librado con una ligera amonestación, la mujer era condenada a la reclusión "ad vitam" en un convento, donde su existencia era espantable. Desde luego, se la obligaba a usar vestidos especiales, signos de infamia, lo afeitaba la cabeza, era obligada a usar sandalias de cuero sin curtir, y se la cubría con un sombrero deshonroso. Su vestido consistía en una túnica de estameña muy áspera, a raíz de la piel, amarrada con una cuerda que a menudo penetraba en sus carnes, lacerándola, cruelmente. A menudo se la golpeaba con dureza y uno de sus tormentos era comer en el suelo "el pan de la amargura" y beber "el agua del dolor". La monotonía de su existencia no era interrumpida sino por las raciones suplementarias de azotes, todos los Viernes. Los golpes eran dados con mano de hierro. Si hemos de creer al sabio abate Musson, **a menudo se colocaba un candado en la boca de las culpables,** y los superiores del convento se guardaban la llave.

Por lo demás, numerosos autores confirman el hecho de que el castigo de flagelación era corriente en Francia y en Inglaterra.

Las amas practicaban igualmente este género de castigos con sus criados y siervos, y en algunas casas existía un banco de piedra hecho exprofeso para estas ejecuciones.

No fueron los franceses más piadosos para con las mujeres charlatanas que los ingleses.

En muchas provincias, se las castigaba sumergiéndola tres veces consecutivas en agua fría. En seguida se las obligaba a ir sin más ropa que la camisa en procesión a todas las iglesias de la ciudad. En muchos lugares se las hacía pasear por la población con un collar puesto.

La misma dureza prevalecía para con las infelices acusadas de robar trigo o cualquier comestible.

En el momento en que se exponía a las mujeres a tantas humillaciones y crueldades, algunas se elevaron sobre los hombres, por sus altas cualidades intelectuales y morales.

Hay algo doloroso en el espectáculo de las mujeres superiores que brillaron en los dominios del pensamiento, mientras sentían su dignidad de seres humanos humillada y escarnecida.

Mientras que en Inglaterra se imponía a las mujeres, sin distinción, la pena del "bozal", y en Francia se les aplicaban otros suplicios no menos denigrantes, las mujeres de talento se hacían célebres en la Academia de los Valois junto a la cual la Academia Francesa, creada por Richelieu no ha sido, ni es hasta la fecha ,sino una pobre parodia.

En la Academia de Valois se aceptaba a los miembros femeninos con las mismas prerrogativas que a los hombres y cuando se examinan los archivos de la agrupación, puede verse, con maravilla, la actividad inaudita y el espíritu de iniciativa que las animaba, sus ideas audaces y sus innovaciones que hacían época.

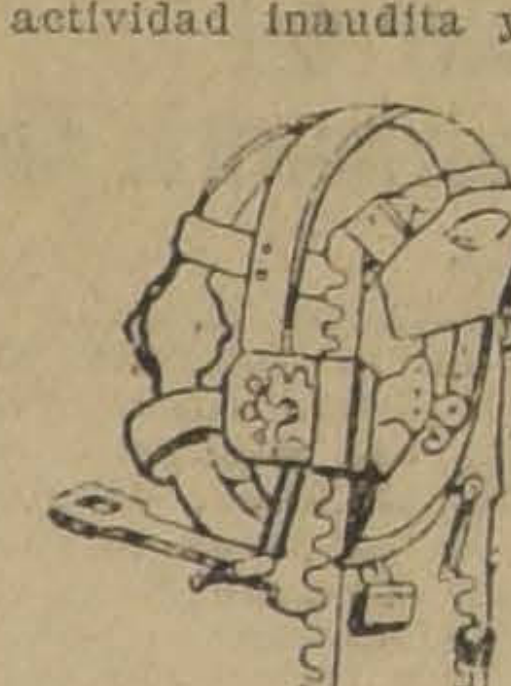


FIG. 7

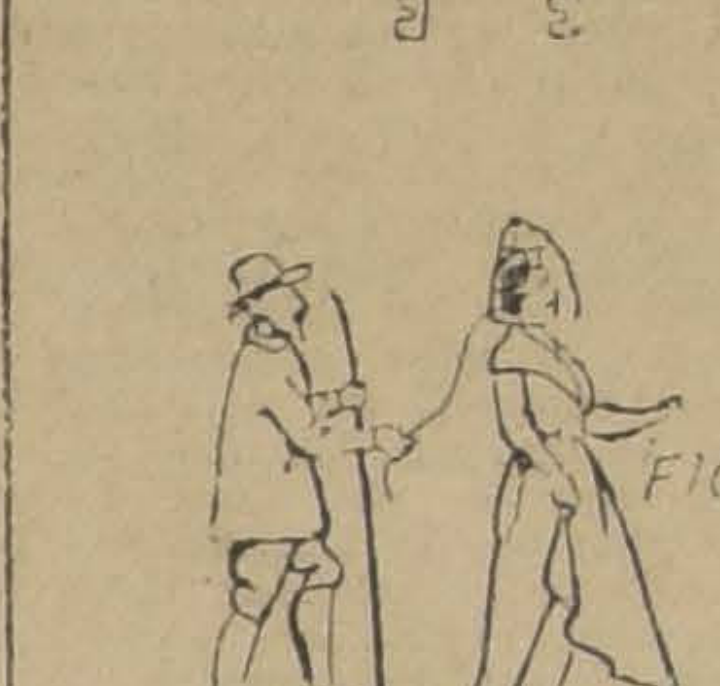


FIG 8

La Academia de ambos sexos, provocó en Francia un movimiento literario y artístico incomparable. A su iniciativa se debe la existencia de la Opera Francesa. El gusto por la música, difundido y preconizado por las amables academias, fué tal, que la alta sociedad de la época participó de su favor, suministrando cantantes y bailarinas para que se llevasen a cabo obras líricas. Y así, gracias al amor por lo bello, a la pasión noble por la idea, nació un movimiento vigoroso en pro de las letras, que se extendió por todo el país.

El cardenal Richelieu comprendiendo muy bien el peligro que el movimiento podía tener para sus tendencias autoritarias, fundó la otra Academia, de la que se excluyó por completo al sexo femenino. Más tarde pudieron advertirse los inconvenientes de la disposición. Algunas débiles tentativas fueron hechas en los reinados de Luis XIV y Luis XV, para que se abrieran las puertas de la Academia a las mujeres, que tantos y tan brillantes servicios prestaron a la anterior.

Expulsadas de la organización, las mujeres crearon muchos círculos y Academias que no tardaron en tener un papel predominante en la vida social y política.

Todavía en tiempos de la Revolución Francesa existían muchos círculos femeninos que, unos en el misterio y otros abiertamente, colaboraron en el nacimiento del nuevo régimen.

Una tentativa interesante se hizo durante el Imperio de Napoleón Bonaparte para resucitar la Academia de Valois; pero las rivalidades femeninas de la época hicieron abortar el plan.

Si los hombres fueron muy crueles con la mujer culpable de charlatanismo, de murmuración y de mala conducta, también se les castigó con dureza por simples pecadillos, de los que el hombre ha sido inmune. También se ha obrado injustamente para con las obreras.

No hay que olvidar que desde el siglo XVIII, la mujer participa del trabajo masculino en todas sus formas. Hacia fines del siglo XIII, y comienzos del XIV, se calculaba en 90 el número de oficios accesibles a la mujer.

Sin hablar de la cuestión de salarios, donde han sido siempre tratadas con injusticia respecto a los hombres, se les ha considerado siempre inferiores desde el punto de vista moral.

Si se recorren los estatutos de distintos gremios y diversos oficios, se verá una gran cantidad de reglas y prohibiciones a cual más severas, que no tienen por objeto sino acentuar la impresión de la inferioridad femenina. Así, entre los sombrereros de París, la mujer casada que pertenecía al gremio podía ser privada de sus derechos y prerrogativas por causas de inmoralidad... de su marido.

Los remendones de Tolosa no autorizaban a las viudas a continuar el oficio, sino hasta un año después de la muerte de su esposo. Entre los encendedores de gas de París, la mujer no podía casarse con un hombre que no perteneciera al oficio.

Podríamos mostrar estos ejemplos a millares. Todos tienden a demostrar que la mujer ha compartido las labores de hombre y ha sido menos favorecida desde el punto de vista de los sueldos, y en lo que respecta a su condición social y política, encontrándose expuesta a tratamientos rigurosos y perjudiciales a sus aspiraciones y a su dignidad.

(De "La Revue Mondiale").

Es Inútil!

Usted no podrá encontrar mejor calidad y precios en drogas y específicos que los de la

Botica Bristol

AHUMADA 323.
TELEFONO 1452
7-Oc.

Se necesita

para matrimonio sin hijos ama de llaves, de preferencia extranjera y con referencias de primer orden.

Escribir al señor
CAMILO GUERITAULT,
GRANEROS
4-Oc.

UNITED STATES RUBBER COMPANY
US
RUBBER SYSTEM
AND ASSOCIATED COMPANIES

Neumáticos 'Royal Cord'

HECHOS RECONOCIDOS

Componen las 53 Fábricas de la Red
DE LA
United States Rubber Company

LAS FABRICAS QUE FUERON:

Las primeras en vulcanizar goma en 1842.

Las primeras en construir los neumáticos de pestaña en 1891.

Las primeras en construir los neumáticos de tubo sin cámara en 1891.

Las primeras en construir los neumáticos sin pestaña en 1900.

Las primeras en construir neumáticos de cuerda hilo en 1903.

Las primeras en construir los neumáticos para aeroplanos en 1908.

Las primeras en construir los neumáticos para camiones en 1908.

Las primeras en crear, construir, equipar y operar la primera hilandería dedicada exclusivamente al desarrollo y a la producción de cuerdas para neumáticos.

Son propietarios de las plantaciones de gomales mejores y más grandes del mundo.

Son los constructores del neumático "ROYAL CORD", de fama mundial.

Uno de nuestros distribuidores:

GRACE y Cía. (Sección Automóviles)
ESTADO No. 137

United States Rubber Export Co. Ltd.
SANTIAGO DE CHILE. — CATEDRAL 1213-1219
LA ORGANIZACION MANUFACTURERA DE GOMA
MAS ANTIGUA Y MAS GRANDE DEL MUNDO

Holder Top Shaving Stick
Williams Luxury Shaving Cream
Williams Quick & Easy Shaving Powder
Williams

Williams

JABON PARA AFEITAR
en: BARRA,
CREMA
y POLVO
Deliciosamente perfumado.

Una verdadera comodidad es el uso del Jabón Williams para el que tiene la costumbre de afeitarse solo.

AL LEVANTARSE, cuando se tienen los minutos contados, el Jabón Williams es una ayuda preciosa.

La abundante espuma que no se seca, producida por el Jabón Williams domina por completo la barba y hace en pocos segundos la tarea que exige minutos.

Además, el Jabón Williams es el más económico, pues, debido a la base metálica que lo sostiene, hace que se pueda usar hasta la última partícula de jabón.

Después de afeitarse use el Talco WILLIAMS y Vd. apreciará la agradable frescura que alarga el cutis.

DE VENTA EN TODOS LOS NEGOCIOS DEL RAMO

Fabricantes: The J. B. Williams Co.
Glastonbury, U. S. A.

REPRESENTANTES PARA CHILE
ENRIQUE DAVIS
SAN ANTONIO 456

# CRONICA EXTRANJERA

DE FRANCIA

## El Congreso de Fisiología

Durante el mes de Julio se han celebrado en París tres Congresos médicos internacionales: el de Neurología, el de Fisiología y, finalmente, el de Cirugía. El mundo científico parece querer recuperar el tiempo perdido durante los años de la gran guerra. De estos Congresos internacionales son aún excluídos los investigadores de las naciones de Europa Central. Es de esperar que va pronto abandone la ciencia europea su carácter militarista y nacionalista.

En el Congreso Internacional de Fisiología, que tuvo lugar en la Sorbona, se ha notado mucho la falta de los hombres de ciencia alemanes y austriacos y asimismo faltó la delegación norteamericana por las actuales dificultades en los viajes trans atlánticos. No obstante, el Congreso ha representado un gran progreso científico. Hombres eminentes como Einthoven, Langley, Sherrington, Schader, Gley, Riche, Fano, Fredericq, Waller, Zwaardemaker, y otros muchos de una reputación científica mundial, han asistido y presentado comunicaciones de gran importancia científica.

En su discurso de apertura dijo Richet que la Fisiología tiene ante sí actualmente varios importantes problemas a resolver, y citó entre ellos los de la función de las glándulas de secreción interna, los de las localizaciones cerebrales y los de las vitaminas de los alimentos. Ha habido numerosas comunicaciones sobre la acción fisiológica de los extractos de diferentes glándulas endocrinas y sobre sus antagonismos y relaciones, como así también acerca de la influencia de las vitaminas sobre la nutrición, crecimiento, dentición y producción de síndromas avitaminósicos; pero, en cambio, han sido escasísimas las investigaciones sobre las funciones cerebrales y su localización.

De entre los españoles, las comunicaciones y demostraciones de Pí y Suñer y sus discípulos y colaboradores sobre la regulación de la glucemia, sobre la sensibilidad del neumogástrico y sobre la sensibilidad trófica y los reflejos glicemiantes despertaron gran interés.

Negrín, con sus colaboradores y discípulos, hizo una gran impresión de investigador a la moderna, y su aparato "el estalagmómetro", ideado para recoger gráficamente el número de gotas de los líquidos que pasan a través de los vasos sanguíneos en las experiencias de Frendelemburg, para determinar la acción constrictora o dilatadora de diferentes substancias, tuvo gran éxito; tanto que muchos de los fisiólogos eminentes que asistieron han pedido a Madrid este ingenioso aparato fisiológico. Las comunicaciones de este investigador español sobre el contenido en adrenalina de las cápsulas supra-renales después de la "piqure" de Claudio Bernhard, y acerca de la acción de ésta sobre la presión arterial, despertaron considerable interés y fueron seguidas de la intervención de numerosos fisiólogos extranjeros.

Entre las comunicaciones que más llamaron la atención, debemos citar: la de Einthoven, "sobre la pretendida oscilación positiva de la corriente de demarcación en la aurícula, según Gaskell, y la cuestión de la relación íntima entre el mecanismo de la contracción del corazón y su corriente de acción", por su carácter demoledor sobre la interpretación del electro-cardiograma; la de Langley, "sobre su nueva concepción de la atrofia muscular después de las lesiones de los nervios motores", según la cual la atrofia depende de la hiper-actividad del músculo por las contracciones fibrilares; la de Waller, "sobre la medición eléctrica de la reacción emotiva en el hombre"; la de Mac Leod, "sobre la conducta de los centros respiratorios en los gastos descerebrados", y algunas otras, que harían muy larga esta nota.

El próximo Congreso se celebrará en Edimburgo, dentro de dos años, y para entonces es posible que la ciencia vuelva a ser un lazo de unión internacional.

**GONZALO R. LAFORA**

París, Julio 1920.

### EL CAMELLO, ANIMAL COMESTIBLE

Cuando he visto en una carnicería de París un cuarto de camello he pensado que dirían los lectores si estuviesen en esta ciudad.

¡Pobre camello! Tú eres dócil, tranquilo, pacífico, sobrio en las comidas; resistes la sed como ningún animal y atraviesas los desiertos bajo un cielo de fuego, transportando sobre tí todo lo que puede ser útil al hombre; instrumentos de paz y de trabajo e instrumentos de guerra, desde el arado a la ametralladora, desde las medicinas para los soldados a las armas para que combatan. Tú, uncido al arado, abres en la tierra el surco fecundo del pan. Eres, sin duda, un benemérito de la humanidad, y la humanidad da el encargo a sus cocineros de guisar bien, con todas las reglas del arte, tu carne. . .

La carestía ha querido sus víctimas también entre los camellos, que quizá no sean las solas. Los jardines zoológicos están en crisis porque no se consigue hacer frente a los enormes gastos. Los animales, que gozan de un voraz apetito, no se pueden adaptar al ayuno ni consienten demasiadas disminuciones en los ordinarios menus; y he aquí por qué se deben sacrificar algunos animales para que puedan vivir los otros, o para poder adquirir ejemplares raros. El Jardín des Plantes, para poder comprar una espléndida boa tasada en 3,600 francos, dió en cambio al director de un serrallo dos espléndidos camellos, los cuales cometían el error de consumir al día más de 25 francos de heno, razón por la cual uno de ellos fué vendido a un carnicero que lo compró por poco más de mil francos; expúsolo en su tienda y vendió su carne, cerca de tres quintales, a doce francos el kilo. He querido probar yo también la carne de camello y he envidiado a los que no la comen nunca. . .

En el fondo no es tan mala, pero se necesitan buenos dientes, muchas drogas, habilidad en el guisarla y un estómago resistente.

Por lo demás, la carne de camello fué puesta en venta también en 1871, pero entonces los camellos se terminaron pronto.

El experimento del carnicero parisién ha sido imitado por muchos, y ya se nota en Túnez, en Argelia y hasta en Tripolitania, un sensible aumento en el precio de los camellos, que antes se compraban por algunos centenares de francos.

Naturalmente la carne de camello es accesible a la gente del pueblo, porque quitado el solomillo que se vende a precio superior, lo demás se puede vender a razón de 4 o 5 francos el kilo. Ninguna carne podría ser vendida a ese precio. ¿Llegaremos a comer la carne de león, de dromedario y de mono?

Hoy día no podemos maravillarnos de nada. Por lo demás, también los animales tuvieron sus períodos de fortuna y de desgracia culinaria.

Por ejemplo, antiguamente estaba prohibido comer carne de cordero y en general de todo animal que no fuese adulto. Regía entonces una ley protectora del patrimonio zootécnico. En su origen, en Roma era prohibido matar bueyes, siendo considerados los compañeros de trabajo, pero después, por aquel rápido progreso de la gratitud humana, se pensó que el buey, tan bueno, paciente y útil, podía serlo también en la mesa. Los escritores disentían en sus opiniones sobre la carne de los animales.

Así, mientras Galeno condenaba el uso de la carne de caballo y de camello, Aristóteles encontraba ésta deliciosa. Hacían, en cambio, mucho uso de ella los árabes. Cuenta en efecto Heródoto, que en Persia los ricos árabes, en los días solemnes, hacían asar un buey o un camello y lo servían entero en la mesa. ¿Os imagináis comidas donde sean servidas estas pequeñeces a los convidados?. . .

Pero la ingratitud humana no tiene límites. ¿Cuál es el amigo del hombre? El perro, ¿no es cierto? Pues bien; el hombre, en el tiempo en que vivía Plinio, se comía tranquilamente los perros, especialmente los perritos que aún mamaban. Era una golosina en ocasión de algunas fiestas religiosas.

¿Quién salvó a Roma de la invasión de los galos?

El ladrido de los perros y el graznar de los gansos, que dieron la alarma despertando a los centinelas dormidos.

Por gratitud y por cuenta del público erario, fué alimentada en el municipio una numerosa familia de perros y gansos en recuerdo del hecho histórico.

Pasado el tiempo, los gansos tuvieron un nutrimento especialísimo: higos secos, castañas y leche. Después de bien engordados, la gratitud humana los devoró todos, siendo juzgados dulces y gustosos. . .

¡Camello paciente, nave del desierto, amigo del árabe, adelante, llegó tu turno!. . .

**HECTOR MANFREDI**

París, Agosto de 1920.

DEL JAPON

## El leader del movimiento liberal

Las tendencias liberales de los oradores en la legislatura de este año de la Dieta, constituyen claro indicio del desarrollo político del Japón. El leader de este movimiento es un joven representante llamado Ryutaro Nagai , cuya audacia de palabra ha llamado la atención del Imperio. En los ferrocarriles, en los mítines públicos y en todos los sitios donde se reune la gente, el nombre de Nagai está en labios de los japoneses, como el hombre del porvenir.

Nagai ha sido anteriormente profesor de la Universidad de Waseda, la más democrática del Japón, fundada por el leader radical, el Marqués Ckukma. Es un gran creyente del desarrollo democrático de las instituciones políticas y un admirador tanto del Parlamento británico como del Congreso norte-americano. Se le considera uno de los oradores más notables del país.

Después del primer discurso político que pronunció en la Cámara de Representantes, en el cual calificó al premier Hara de "el Lenine autocrático del Japón", la mayoría gobiernista lo sometió a la comisión disciplinaria del Parlamento, que lo suspendió en el cargo de representante durante cinco días.

Este incidente dió lugar a que el partido de oposición organizara en Tokio, un mitin de protesta, con el objeto de proteger "la libertad de palabra y los derechos personales", pero numerosa fuerza de policía que fué enviada, disolvió la manifestación al cabo de cierto tiempo. Sin embargo, Nagai tuvo ocasión de pronunciar un discurso que le valió una ovación, y en el que manifestó que, más que un cambio de Gabinete, lo que se necesitaba era levantar el espíritu de la actual Dieta.

Hablando de la libertad de palabra, dijo: "El Japón ha demostrado en el pasado su estupenda capacidad de asimilación, como puede apreciarse por la japonización del budismo y del confucismo, y del hecho de que el cristianismo siga hoy el mismo proceso. Con tan evidentes ejemplos, la tentativa de impedir que lleguen al pueblo las nuevas ideas debe ser considerada como un insulto al poder de asimilación del pueblo japonés.

Tokio, Agosto 12 de 1920.

FITINA
$ 6 CAJA
"Botica Francia"
ESTADO 154

DE RUSIA

## La dulce tiranía de los soviets

Acabo de recibir dos cartas de Moscou. Están fechadas en 26 de Junio y 8 de Julio. Su autor es un conocido social-demócrata que vive en la Rusia soviética desde la caída del czarismo. Sus cartas me parecen dignas de la publicidad porque son como un reflejo exacto de la vida actual en Rusia. Voy a reproducirlas lo más fielmente posible.

**Escritores "nacionalizados".— Hay que gastar 10,000 rublos diarios. —Privilegiados y parias.— Bolshevikis burgueses. — Entre los comunistas.**

"...No le escribo más frecuentemente, no siendo ni un especulador ni un funcionario sovietista. Eso quiere decir que escribir una carta resulta para mí un lujo muy caro: unos 250 rublos entre pluma, tinta, papel, sobre y sello.

"La verdad es que las bellezas de la cultura existen tan sólo en los proyectos, que no faltan; en la realidad, no hay ni cultura ni instrucción pública. Existe, bajo el mando de Gorki todo un ejército de escritores "nacionalizados"; se gastan decenas y centenares de millones; pero, por falta de papel, así como por los conflictos interminables con los obreros tipógrafos, no se publica casi nada. Si este régimen continúa unos quince años más, nos cubriremos de pelo y empezaremos a ladrar.

"La vida se hace imposible. Los precios fijos no rigen, y nadie hace caso alguno de los decretos contra el comercio libre. Hasta los mismos bolshevikis— con frecuencia, hasta los comisarios del pueblo—se sirven del mercado libre". Los precios parecen bromas: el azúcar, 5,000 rublos la libra; la manteca, 2,000; una taza de café, 200 rublos; un paquete de 20 pitillos, 750 rublos; una caja de cerillas, 150 rublos; para afeitarse hay que pagar a un peluquero "libre" (puesto que en parte los peluqueros han sido nacionalizados) 400 rublos; los cocheros cobran por lo menos de dos a tres mil rublos por un trayecto, etc., etc. De modo que si uno quiere vivir, nada más que un día, como haya vivido hace tres años, debe gastar toda una fortuna. El desayuno, el almuerzo y la cena, por lo menos, 6,000 rublos; afeitarse, tomar una taza de café e ir en coche a visitar a sus amigos— puesto que los tranvías casi no existen,—3,600 rublos; un paquete de pitillos y una media caja de cerillas, 825 rublos; total, 10,425 rublos, sin contar los gastos menudos.

"Hay mucha gente que puede permitirse gastar 10,000 rublos diarios, y aún más. Los especuladores (cuando esos señores tratan negocios con el Gobierno, se los llama "intermediarios de comercio"), por ejemplo, gastan 500 mil rublos mensuales, lo mismo que muchos miembros de la alta burocracia. Y, sin embargo, los sueldos nominales no son superiores a 5,000 rublos. Cierto es que con el sistema de "premios" y de "horas suplementarias" se puede ganar en los talleres y oficinas hasta 15 y 20,000 rublos; pero la enorme mayoría de la población no gana más que de 1,500 a 2,500 rublos al mes (como, por ejemplo, los porteros, los guardianes de calles, las mecanógrafas), y su situación es verdaderamente trágica.

"En cambio numerosos comisarios del pueblo, a pesar del decreto que limita sus sueldos a 6,000 rublos mensuales, viven con gran lujo.

Entre ellos se destacan Radek, Rikoff, Riazanoff, Kameneff, Karajan, Bonch-Bruyevich y Steklioff. Por otro lado, hay comisarios que viven muy modestamente, como Lenine, Tchicherine, Bujaron y Angélica Balabanova. Pero la gente que los rodea goza de todos los favores y privilegios. Así, el hermano del famoso capitán Sadoul, un comerciante en vinos, goza de un régimen alimenticio muy lujoso, como en el mejor hotel de París; paga la cuenta la Comisaría de Negocios Extranjeros. Con frecuencia, los comisarios del pueblo obsequian a los "intermediarios de comercio" con "diners de gala" que cuestan hasta centenares de millares de rublos cada uno.

"...La vida es, en general, triste y monótona. La población está ya acostumbrada a los ataques contra los menshevikis y socialistas revolucionarios, y hasta los mismos comunistas parecen cansados de estos gritos de alarma reglamentarios. Entre la masa bolsheviki se nota una cierta apatía. Los "militantes" se han aletargado, "aburguesado" y no parecen preocuparse mucho del "mañana de la revolución". Un representante típico de director del partido comunista es Kameneff; hombre satisfecho, gordito, que parece un buen papá "lor-maire". De vez en cuando pronuncia algunas amenazas contra los enemigos interiores; pero esos discursos carecen de fuego y de convicción; cuando sus interlocutores empiezan a hablar de las "perspectivas revolucionarias", el pobre Kameneff comienza a bostezar.

"... Ultimamente se produjo un conflicto sordo entre los directores del partido comunista. Algunos comisarios del pueblo, como Rikoff Tomskky y Chlapnikoff, hicieron la defensa de los sindicatos obreros, insistiendo en que se les ha otorgado cierta autonomía, y protestando contra una sumisión absoluta a la tiranía del partido. Pero su oposición fué de corta duración: Rikoff y Tomsky, después de cierta presión por parte del mismo Lenine, han capitulado; en cuanto a Chlapnikoff, que perseveraba en su protesta, le enviaron en una misión al exterior. Abandonada por sus jefes, la masa sindicalista se vió muy pronto sometida al silencio.

La masa obrera casi no toma parte en las elecciones; los Soviets son elegidos casi exclusivamente por los grupos comunstas de fábricas. Hace poco, más de 200 obreros de Tula han sido mandados al frente por haber insistido en proceder a nuevas elecciones del Soviet. Todos o casi todos los puestos de responsabilidad están ocupados por gentes designadas desde arriba. Así, la mayor parte de los comisarios del pueblo siguen en sus funciones desde el mes de Octubre de 1917. Los Ministros bolshevikis están mucho más seguros de sus puestos que los Ministros czaristas."

Esta es la primera carta. Otro día enviaré la segunda.

**N. TASIN.**

Helgsinfors Julio de 1890.

DE ESPANA

## Explotación moderna de la pesca

La humanidad hostigada por el látigo del hambre busca la manera de resolver el espantoso problema alimenticio, y entre los mil tanteos a que con instinto de conservación se entrega, están los que se relacionan con la ciencia del mar que toma vuelos extraordinarios y que, para el problema dicho, tiene una parte interesantísima, o sea la explotación extensiva y racional de la pesca.

En el mar, en esa mole inmensa, que nos engaña con su inquieta superficie de encajes o con su cristal tranquilo y azulado, hay un abismo pavoroso, necrópolis de todos los siglos y todas las razas y a la vez vivero inagotable de materia alimenticia, como ser la sardina, el atún, el bacalao, la caballa, la anguila, el salón, etc.

Los países civilizados se unen para ver modo de evitar la disminución de esos animales y, a ser posible, aumentar poderosamente su multiplicación.

El mar, como dijo hace tiempo el catedrático Buen y Lozano en una conferencia acerca de "La oceanografía en su relación con la vida", debe considerarse, no como medio, sino como una plasma vital que late en nuestra venas y corre por todos los organismos.

En Noviembre del año próximo pasado hubo aquí en Madrid una importante conferencia internacional del Mediterráneo, presidida por el príncipe de Mónaco. Se tomaron muchos acuerdos a cual más sabio, todos tendientes a conservar y fomentar la pesca, y de paso algunos otros transcendentales, como ser el trazado de los mapas submarinos y el estudio detenido de las corrientes superficiales y profundas.

Se acordó empezar por los estrechos, porque ellos, como por ejemplo, el de Gibraltar, son la base de la economía del Mediterráneo, y porque además no son bien conocidos sus relieves, requisito indispensable ahora que va a pretenderse la construcción de algunos túneles submarinos.

Han comenzado ya a cumplirse algunos de esos acuerdos. Italia los inició organizando con su buque "Tremiti" la campaña por los Dardanelos y mares próximos. A esta campañan concurren, además de los sabios hidrógrafos italianos, dos oceanógrafos franceses, uno griego y dos españoles.

Francia tiene ya listo su buque, designada la comisión respectiva y este verano comenzará los trabajos pertinentes.

España comenzará también ahora en el estrecho de Gibraltar, que es la parte que se le ha designado. Está adquiriendo el material científico oceanográfico, que es difícil de conseguir, cuenta con el vapor "Giralda", preparado ya para eso, y con el concurto de toda la Marina.

Este verano hará la campaña preparatoria, y en Otoño empezará la internacional, a la que concurrirán ilustres personalidades de los países mediterráneos.

Como era de esperar, se procede con gran interés a reorganizar otras comisiones análogas a la del Mediterráneo.

Existía la comisión internacional de los mares, con un consejo residente en Copenhague, en la que tomaban parte los países del Atlántico norte. Se ha reconstituído esta comisión, celebrando varias reuniones en Londres en los primeros días del pasado Marzo. Convocada precipitadamente, no han llegado a concurrir los Estados Unidos ni el Canadá.

Sir Maurice, Ministro de Agricultura y Pesca de Inglaterra, presidió, concurriendo los más ilustres oceanógrafos y especialistas del Reino Unido, Francia, Dinamarca, Suecia, Noruega, Finlandia, Bélgica y Holanda.

La conferencia de Londres, sin perder su base científica, ha tenido carácter marcadamente económico, ocupándose de los problemas relacionados con la pesca, con su fomento y con la necesidad de convenios internacionales como base de la explotación pesquera.

Han sido tratados con gran detención los problemas de la disminución notoria del lenguado y medios de evitarla; del fomento de la pesca y cultivo del salmón; de las emigraciones y biología de la sardina, etc.

Francia e Inglaterra han convenido en realizar, desde este mismo verano, estudios importantes en el golfo de Vizcaya y en el Atlántico hasta Larache, con miras a la investigación de los lugares en que viven el atún y la sardina.

Dinamarca anunció que en breve saldría un barco "ad hoc", con el doctor Schmidt al frente, para hacer estudios por la región de Madera, Azores y Canarias, buscando principalmente los lugares de desove de la anguila, que se cree están en aquella zona y entre 1,000 y 1,500 brazos de profundidad.

Indicaciones hechas oficiosamente acerca de la necesidad de que España concurriera a esos trabajos, motivaron manifestaciones de simpatía a nuestro país y entonces el Gobierno, comprendiendo la necesidad de que colaborásemos en tan importantes investigaciones, comisionó a don Odon de Buen, director del Instituto Español de Oceanografía, y a don Javier de Sala, distinguido jefe de la Marina, para que obtuvieran el ingreso de España en la comisión internacional de los mares y para que se pusieran en relación con las comisiones inglesa y francesa, a fin de trabajar de común acuerdo en cuanto se refiera a los mares que bañan nuestras costas, gestionando a la vez el que España pueda concurrir a la pesca del bacalao en los mares del norte, problema para los españoles de gran importancia económica.

Dichos señores saldrán en breve para Copenhague, Londres y París, con el fin de cumplir la misión que se les ha confiado.

Esto es lo que España hace actualmente con respecto a la pesca en sus mares. De sus ríos también se preocupa, si bien en este asunto la acción del Estado no es tan manifiesta, quedando limitada a la acción de los Ayuntamientos y diputaciones provinciales y sociedades económicas.

Hace poco hubo la llamada "Fiesta del pez", con fines culturales y con tendencias a despertar en el niño el amor a la naturaleza.

El porvenir de la piscicultura sería más brillante si todas las regiones por igual se preocupasen intensamente del mismo.

Las diputaciones y los Ayuntamientos de Guipúzcoa y de Vizcaya han dado ya admirable ejemplo al respecto.

En Asturias acaba de haber una asamblea celebrada por las sociedades de caza y pesca, en que se trató de la riqueza piscícola asturiana.

Solicitan la ejecución de obras hidráulicas en los ríos asturianos, necesario para el paso de los peces, y tratan de conseguir el concurso de todas las autoridades para evitar el empleo de malas artes en la pesca y en la caza.

En Galicia la pesca de la trucha tiene importancia para el fomento del turismo, pues de Inglaterra llegan frecuentemente expedicionarios pescadores, que se hacen lenguas de la belleza de aquel país y vuelven uno y otro año, después de haberla conocido.

**LEOPOLDO BASA.**

Madrid, Julio de 1920.

Novedades
DE LA PERFUMERIA
SAUZÉ FRERES
DE PARIS
LAURIS,
FLEURIS,
IMPERIAL
ACACIA
Acaba de recibir:
"BOTICA
FRANCIA"
ESTADO 154
Frente a San Agustín
SANTIAGO

Belleza de la mujer

Siempre que la tez de cualquiera, le llame la atención por su hermosura, tenga usted la perfecta convicción de que ella usa diariamente la mundial

CREMA DE ORO

curativa contra granos, señales de viruela, grietas, paños, pecas, arrugas, manchas, etc., ¡Amiga de la juventud! ¡Enemiga de la vejez!

DE HUNGRIA

## Un parlamento en que no hay oposición

No puedo resistir a la tentación de pintar el aspecto del Parlamento húngaro, estando seguro de que jamás os lectores han visto nada semejante. La Cámara de Diputados de Budapest se distingue de las demás Cámaras por el hecho de que no hay en ella ni oposición ni izquierdas.

Como ya saben los lectores, los 163 diputados magiares se reparten del modo siguiente: Hay entre ellos 80 diputados pertenecientes al "partido de los pequeños campesinos terratenientes", 75 "cristianos-nacionalistas", 6 "nacionalistas-demócratas" y 2 diputados sin filiación política (Apponyi y Andrássy). Los tres partidos tienen representantes en el Gobierno que hizo las elecciones y que sigue en el poder; es decir, que no fué elegido ni un solo diputado de la oposición.

Los 163 "padres de la patria" pertenecen todos a las derechas. Todos son cristianos, nacionalistas, reaccionarios, militaristas y antisemitas, con la excepción de los "demócratas", y esto, por la sencilla razón de que entre los seis diputados demócratas tres son judíos, y uno es judío convertido, hijo de un rabino. Se comprende sin embargo, que tampoco pueden quedar vacíos los escaños de la izquierda, de manera que se presenta el problema complicado de ¿qué partido va sentarse en los bancos de la izquierda? "Europa nos mira —se dijo Huszár,— y hay que demostrar que somos un país parlamentario. Ahora bien en todos los países parlamentarios hay derechas e izquierdas. Es preciso, por consiguiente, que un partido u otro se sacrifique por la patria".

Huszár fué a ver a Vázsonyi, "leader" de los "demócratas", y le suplicó que, para salvar las apariencias, se sentara en la izquierda de la Cámara.

—¿Yo? — exclamó indignado Vázsonyi.—¡Jamás! ¿Para que el pueblo hable otra vez de la obra destructora de los judíos? ¿Para fomentar pogroms?... Nosotros somos, por lo menos, tan conservadores y tan nacionalistas como ustedes, ya que, desdichadamente, no podemos ser también tan cristianos. Si ustedes no permiten que nos sentemos en la extrema derecha, vamos a sentarnos en el centro; pero éste es el límite extremo de nuestras concesiones. ¡En la izquierda, jamás!

Y en efecto, se sentó en el centro.

El pobre Húszár no supo qué hacer. Ya estaba dispuesto a improvisar a algunos diputados pseudo-socialistas, cuando su compañero Friedrich vino en su socorro y mandó a sus amigos que ocuparan los escaños de la izquierda. Es posible que, obrando así, se haya acordado de su pasado izquierdista, de los tiempos en que fué secretario político del semibolsheviki conde Károlyi, o cuando fué subsecretario de Guerra en el primer Gobierno revolucionario...

Sea como fuera, el hecho es que Friedrich, el "leader" de los "cristianos-nacionalistas", el organizador del terror blanco, ha colocado a sus partidarios en los escaños de la izquierda y de extrema izquierda. El hecho no es muy verosímil; pero corresponde a la realidad, y los que no me crean, pueden leerlo en los periódicos húngaros.

**ANDRES REVESZ.**

Budapest, Agosto de 1920.

DE ALEMANIA

## En viaje de Berlín a Munich

De Berlín a Munich, no por los aires, sino por las carreteras. Me interesaba conocer el rostro de los aldeanos y sus costumbres; por esto he escogido una locomoción menos moderna, pero menos peligrosa que la que se usa para las crónicas sensacionales. Yo tengo un amigo catalán que vive en Berlín y que se le ocurrió la idea de ir de la capital de Prusia a Lloret de Mar en un auto de su propiedad. Y esta idea no se puede negar que encierra algo sensacional y maravilloso.

A fin de conseguir tal empresa y salir de Alemania con su artefacto, mi amigo ha tenido que sufrir unos terribles exámenes que le conceden el título de "chauffeur" alemán: exámenes tan importantes como los que se sufren en España para ser doctor en Ciencias exactas, físicas y naturales. Después de los exámenes ha tenido que soportar no sé cuántos reconocimientos médicos; en fin, que mi pobre amigo ha ido víctima de la precaución y la seriedad teutónicas.

No puedo negar que hubiera tenido mucho gusto en acompañar a mi amigo hasta el fin de su heróica empresa pero mi deber no me permite ir más allá de Munich; salimos, pues, de Berlín cargados de equipajes inverosímiles, en compañía de un matrimonio alemán y una niña, que debíamos abandonar en Leipzig, y de un mecánico que antes de la guerra pesaba 120 kilos y ahora pesa 75, pero que ha conservado unos grandes bigotes de ostrogodo. De nuestro matrimonio, el marido no pasa de ser una delicada insignificancia; la mujer se parece a uno de aquellos pájaros llamados malvises que se comen las aceitunas en Otoño, y la niña, que es rubia y blanca, como todas las niñas alemanas, está dándome la lata con unas canciones que le han enseñado en la escuela y que repite sin cesar.

Pasemos por alto todas las explosiones de los neumáticos y los descansos en el verde césped. Dos jornadas ha durado nuestra peregrinación por estas carreteras alemanas, que son un encanto; nosotros las llamaríamos pistas para patinar, por lo suaves, lo lisas y lo bien cuidadas. ¡Qué vida se darían estos teutones si los marcos no estuvieran por los suelos!

La carretera, esta vena oficial y monótona que comunica a los pueblecillos con los pueblos grandes, fuera de su perfecto estado de salud, no tiene nada de particular; a ambos lados de la carretera vemos continuarse ante nuestros ojos la vida libre de los campos. Aquí hay que observar una cosa que ya había notado en Alemania y que ahora he podido apreciar perfectamente: en general, hay una gran unidad de tipos masculinos y femeninos en este país que atravesamos; no noto diferencia ninguna después de andar 400 kilómetros, con el aspecto de los campos vecinos a Berlín. Esto lo produce la llanura y la misma vegetación. En los países montañosos, vemos en una región variedad de tipos y de costumbres, producida por los altibajos del suelo; aquí sólo apreciamos los campos de trigo, una gran superficie ocre, luego una gran superficie obscura, los bosques; y muy a menudo, los grandes focos fabriles. Como consecuencia de esto, apreciamos siempre los mismos rostros, las mismas actitudes, los mismos trabajos y medios de locomoción. Además, los campos alemanes no tienen esta gracia divina del arte del labrador que tienen en España e Italia. Está todo aquí tan aprovechado y tan bien dispuesto, que nos da la sensación de que estos aldeanos son elementos inconscientes de una gran máquina que mueve toda la producción rural.

En el paisaje alemán nos damos cuenta de esta solidez, pesantez y robustez que han buscado ciertos artistas alemanes y que han realizado de la manera más perfectamente fea en el monumento de Leipzig y otros disparates por el estilo. Yo dudo que haya en el mundo una cosa más sólida que estos caballos, estos carros y estos hombres que casi vienen a ser una misma pieza; y de la misma calidad son el gran volumen del carro las grandes patas de los brutos y los terribles músculos de los aldeanos. Los carros alemanes, cargados de trigo, son siempre iguales, siempre enormes, y producen una impresión desagradable de peso excesivo y excesiva abundancia. Al atardecer, cuando pasan rozando nuestro automóvil, no puedo ahuyentar la idea de que vámos a ser aplastados por ellos.

Otro elemento común que encontramos en todos los pueblecillos es el rebaño de gansos que vienen a recibirnos y el rebaño de gansos que se encarga de prodigar sus graznidos de despedida, con peligro de dejar sus plumas entre las ruedas de nuestro auto. De vez en cuando, algún niño malintencionado, descendiente de Atila nos envía un guijarro veloz. Son muchos los chicos que silban y apedrean; en Alemania actualmente, es natural que moleste el espectáculo de un automóvil, sobre todo entre esta gente de los campos. Y esto, que es natural, no debía serlo, porque los aldeanos son los que pasan menos hambre. A veces nos limpia del humo de las chimeneas y de la monotonía de la tierra algún campanario absurdo y alguna casa antigua que no menciona el Baedecker, pero que nos produce un escalofrío y nos interesa mucho más que la columna de la Victoria o la estación monumental de Leipzig.

Cuando abandonamos las tierras de Sajonia y entramos en Baviera, el país se hace cada vez más interesante. Las pequeñas ondulaciones del terreno, que ya presienten las grandes montañas, infunden cierto aspecto pintoresco al paisaje. Se va pronunciando la arquitectura bávara sobre todo cuando llegamos a los valles del Regen, del Danubio y del Isar. Bajo un cielo lluvioso, atravesamos estos dulces pueblecillos que es muy posible que no veamos jamás, porque no tenemos muchos amigos capaces de repetir el "raid" Berlín-Lloret de Mar.

En estas tierras, los grandes carros prusianos y sajones se van substituyendo por unas carretas de bueyes pequeños de piel manchada, que andan lentamente y no se precipitan sobre nuestro automóvil. Los que no nos abandonan son los gansos y las piedras de los niños. Entre las cosas divertidas que saltan a nuestra vista, debo mencionar una carreta de bueyes, conducida por un anciano venerable de luengas barbas, con un gran chaquet y un sombrero hongo coronado de plumas de gallo. El mecánico, que es un prusiano oriental, aprovecha la visión del personaje pintoresco para decir que los bávaros son unos infelices.

A medida que nos acercamos a Munich, nos damos cuenta de que los campos están exentos de ideas comunistas; la reacción bávara pesa en cada parcela de tierra. Estos aldeanos han puesto entre sus campos de legumbres una serie de crucifijos dorados todos iguales; no revelan estas imágenes ningún interés estético, solamente dan cuenta de la devoción de los campesinos.

Quisiera haber podido dar en estas líneas alguna impresión interesante observada a través de los trigos y las coníferas; pero comprenderán mis lectores que después de haber visto unos cuantos bosques de abetos y unas cuantas parejas de caballos colosales, estos elementos rozan nuestros nervios.

Escribo estas cuartillas en un hotel de Munich donde, a base del "confort" tiene el buen gusto de robar a los que en él nos hospedamos; pero me he metido aquí después de buscar en muchos sitios, y al fin he encontrado una habitación. Mi amigo sigue su viaje hacia Lloret de Mar. Que los Alpes y la dulce Francia y el maravilloso mar Mediterráneo le sean propicios y pueda llegar con todos sus huesos en perfecto estado. Yo me quedo en la tierra de la cerveza, de las pipas de cuerno de ciervo y de los sombreritos masculinos con plumas. Afortunadamente, aquí tienen encerrados en un lugar llamado Glypoteca unos cuantos mármoles griegos, y esto es bastante para consolarse después de dos días de magullamiento general y de conciertos de gansos domésticos.

**J. M. DE SAGARRA**

Munich, Agosto 1920.

DE ITALIA

## La autonomía de Cerdeña

La inquietud que domina al mundo desde la guerra mundial, ha llegado aún a los lugares más ajenos hasta hoy a toda agitación, tal como la isla de Cerdeña. Entre los característicos campesinos de esta tierra de tradiciones, muchos de los cuales no saben leer ni escribir, a pesar de sus maneras educadas y de su altivo carácter, y donde la opinión pública se forma por el comentario y la conversación, se ha formado un fuerte partido cuyo lema es "Cerdeña sola", que piensa que la isla, que es la segunda del Mediterráneo por su tamaño, alcanzaría mayor prosperidad gobernada por sí misma y si tuviera poco o nada que hacer con Italia.

En el pasado, Cerdeña fué uno de los grandes graneros del mundo y proveyó primero a Catargo y después a Roma, con inmensas cantidades de granos. Hoy una gran parte de la isla está incultivada y cerca de su quinta parte cubierta de bosques de encinas y alcornoques. Las exportaciones más valiosas provienen de sus minas de plomo, zinc, antimonio, cobre, plata, lignita y antracita, que si fueran trabajadas en regla constituirían una fuente de enormes riquezas.

Los sardos son de una espléndida raza guerrera, que no sólo en la última conflagración sino durante las guerras napoleónicas y de la Edad Media proporcionó inmejorables soldados. Los sardos han considerado siempre su isla como la Cenicienta de la Italia unificada. Se quejan de haber sido despreciados o aprovechados alternativamente por el Gobierno central, mientras que tanto la instrucción como la salubridad han sido descuidadas y apenas si se han construído unos pocos ferrocarriles y caminos, insuficientes para la explotación de sus recursos naturales.

Los campesinos de Cerdeña declaran que este es el momento en que la isla puede lanzarse al camino de la regeneración y de la reconstrucción moral, comercial y económica, pero que si, como antes, se abandonan a la apatía y la falta de iniciativa, su ruina es inevitable. Un profundo espíritu de descontento y de irritación prevalece. Los sardos se califican a sí mismos "los irlandeses del Mediterráneo" y un gran partido se está formado de aquellos que desean lograr su salvación por sus propios medios. Pretenden ser, a lo menos por cierto tiempo, independientes de la madre patria y piden que se les deje la responsabilidad de decidir su destino.

**A. F. C.**

Roma, 1.o de Agosto 1920.

MONUMENTOS DE DOS OBRAS FAMOSAS

La una no necesita ser explicada y en cuanto a la otra es el famoso

Unguento Pinkolo

para el eficaz tratamiento del cutis y del cuero cabelludo. Haga el ensayo con un tubo pequeño; lo tienen todas las droguerías.

# LA NACION

Santiago, Octubre 3 de 1920.

## LA VUELTA A LA NORMALIDAD

El fenómeno de desinflación que como consecuencia obligada de la vuelta a la normalidad económica se profetizó en el momento de suspenderse las hostilidades en Europa, continúa en el exterior el curso que se le había previsto, y, de acuerdo con las leyes ineludibles de la interdependencia mundial que nos afectaron tan profundamente a raíz de los transtornos europeos, se acentúa la inminencia de su acción refleja sobre el desenvolvimiento de nuestra vida económica.

Ya en anteriores oportunidades hemos señalado en la languidez de nuestro mercado de exportación y en las perturbaciones comerciales que han empezado a producirse en la plaza de Valparaíso, una manifestación palpable de las proyecciones que ese fenómeno debe fatalmente tener sobre nuestra economía. Y puesto que desde entonces acá no parecen nuestros poderes públicos haberse detenido a considerar con la atención debida esa primera y sugerente advertencia, nos proponemos tomar nota someramente de nuevos hechos que se han observado en el exterior, en demostración de que el proceso de renivelación de los valores sigue desenvolviéndose en todo el mundo, con el deseo de que una insistente exposición de sus manifestaciones en los distintos países logre despertar en los encargados de regular y orientar nuestras actividades económicas ese sentido de la previsión tan raramente ejercitado entre nosotros.

Mientras el mundo estuvo absorbido por la guerra y el objetivo inmediato de las grandes potencias fué la victoria, no hubo tiempo, ni pudo haberlo, para considerar las derivaciones que en el terreno económico tendrían las desesperadas medidas que las circunstancias impusieron ante la necesidad suprema de aplastar militarmente al enemigo. Y hoy, a veinte meses a penas de distancia del armisticio, en todos los labios está la confesión del "crimen de la inflación", según lo ha definido enérgicamente un hacendista en la Conferencia Financiera Internacional de Bruselas; es decir, la apreciación dolorosa de las ulterioridades económicas y financieras del desastre que ha alcanzado por igual a vencedores y vencidos. Pero ciertamente no se ha aguardado la celebración de la Conferencia para reconocer que los procedimientos de que se echó mano para financiar la guerra equivalían a una desorganización radical de los sistemas racionales tradicionalmente en uso en la materia; simultáneamente con la celebración del armisticio, se dió la voz de alto a las disposiciones con que se iba artificialmente cubriendo el enorme y creciente déficit mundial resultante del aumento progresivo de los gastos y la disminución del volúmen de la riqueza efectiva. Y una reacción súbita se produjo en todos los países beligerantes; en Francia, al Gobierno de guerra de Clemenceau, sucedió apenas firmada la paz de Versalles, el "gabinete de la reconstrucción" presidido por Millerand; en Alemania, el Gobierno de la República convoca imperiosamente al país al trabajo intensivo, para reparar los yerros y desastres que fueron el legado de la dinastía, y a fin de excitar su brío exhibe a la población las cifras del balance financiero al terminar la guerra, con sólo el tres por ciento de su enorme total de emisiones de papel moneda, 35,700 millones de marcos, cubierto en oro.

La circulación de papel moneda en Francia era en tiempos normales de unos 6,000 millones de francos, con una reserva en oro de 4,350 millones; en Diciembre de 1919, las copiosas emisiones de billetes de los años de guerra habían elevado la circulación a 37,200 millones, o sea una proporción seis veces mayor, en tanto que la reserva en metálico apenas se acrecentaba en un 15 por ciento.

Italia triplicó su circulación fiduciaria en el período relativamente breve en que participó directamente en la guerra, y el 31 de Diciembre de 1919, el circulante subía de 16,000 millones de liras. El considerable descenso del valor de la libra esterlina, que nos habíamos habituado a considerar inconmovible a través de todas las perturbaciones, reconoce por iguales partes su causa, —según lo declaraba en Abril último el Consejero Financiero de la Embajada británica en Washington— en la inflación del circulante y en el decrecimiento de la producción industrial interna. Y, naturalmente, este fenómeno, que se observó con análogas características en todos los países de Europa, hubo de tener las mismas consecuencias generales: derrumbe de los tipos de cambio, depreciación monetaria, alza automática de los precios.

Producido el impulso de receso, fué también unánime la ión de los dirigentes en este tido: el 31 de Marzo del prete año, Italia, para no citar uno de los casos más relevantes, había reducido su circulación fiduciaria de más de 16,000 a 12,500 millones de liras; era esta una de las manifestaciones de la universal labor reconstructiva, de restricción, de economía, de aumento de la producción, emprendida desde el fin de la guerra ante la necesidad imperativa de contrarrestar las pérdidas de cuatro años de acción aniquiladora. Los resultados de esta labor intensa y creciente no se han hecho esperar largo tiempo: se empieza a ver que era verdad que debían regresar, lenta pero seguramente, las condiciones normales; y esta regresión a la normalidad se está manifestando ya a ambos lados del Atlántico con un persistente descenso de la línea de los precios. En un mes, baja entre 1,000 y 1,500 francos por cabeza el precio del ganado en las ferias francesas; una fábrica norteamericana de automóviles anuncia una baja de 33 1|3 por ciento en sus productos; los artículos manufacturados de lana, el azúcar, las carnes en conserva, el trigo y veinte productos más marcan considerables caídas en sus cotizaciones.

Los técnicos de la hacienda y la economía anticipan cautelosamente que el fenómeno de renivelación es tan ocasionado a perturbaciones como lo fueron los bruscos saltos con que llegaron los precios al nivel máximo de alza durante los últimos años, y para prevenir los desastres previstos para el período de transición han aconsejado diversas medidas económicas, basadas esencialmente en el aumento de la producción y la restricción del consumo, para afrontar las trepidaciones de la desinflación con un máximo de vigor económico. Y la acción de los Gobiernos extranjeros ha sido consecuente con estos principios.

No así la del nuestro. Ni siquiera nos ha sido dada la satisfacción de tomar nota de la más leve expresión indicadora de que nuestros dirigentes han reconocido la necesidad de tender la vista hacia las dilatadas perspectivas, llenas de enseñanzas y de advertencias, que se extienden más allá del menguado horizonte de la política doméstica: nuestra ausencia de la amplia y fecunda mesa de estudios de la Conferencia Financiera Internacional de Bruselas confirma penosamente esta impresión negativa. Y es de temer en estas condiciones que las distintas formas en que habrá de manifestarse sobre el país el fenómeno de la vuelta a la normalidad, sean fuente de una serie de graves problemas inesperados. Es esta la hora de obrar a fondo, con cálculo y mesura, y ojalá dejando de mano el socorrido expediente de los remedios ocasionales y transitorios con que nos hemos acostumbrado a olvidar nuestros males antes que a procurar extirparles de raíz.

* * *

## REGIMEN ADMINISTRATIVO DE LOS FF. CC. DEL ESTADO

Un sistema ferroviario de la amplitud e importancia de las redes del Estado no podría considerarse aislado dentro de la vida económica del país.

Es por eso que el resultado financiero de una explotación ferroviaria depende, más que de la bondad y clase de su régimen administrativo, de las circunstancias económicas exteriores.

Basta repasar la historia de nuestros ferrocarriles para comprobar como han influído desfavorablemente en sus finanzas la política monetaria del Estado, la política portuaria, la política de caminos... o mejor dicho, la falta de una política de Gobierno sobre estas materias.

Desde el año 1855, en que se inauguró la explotación del primer trozo de la línea de Valparaíso a Santiago, hasta el año 1884, en que se reunían bajo una sola administración los 950 km. de vías férreas del Estado, la explotación de esos ferrocarriles produjo una entrada de 67 millones de pesos contra 40 millones de gastos. Este buen resultado financiero no era debido a la intensidad del tráfico, el cual entonces solo se iniciaba; ni tampoco a una buena administración, puesto que ella estaba dividida en superintendencias aisladas y completamente independientes entre sí. Las utilidades de la explotación se debieron a que las tarifas de entonces, dado el valor de la moneda, eran lo suficientemente altas para evitar las pérdidas.

Entre 1884 y 1907 se puso en vigencia el sistema administrativo determinado por la Ley Orgánica. Esta ley significaba realmente un progreso administrativo. Sin embargo, el coeficiente de explotación de los ferrocarriles fué subiendo continuamente hasta producir el primer déficit en el año 1895. A partir de esa fecha las pérdidas se han ido sucediendo casi continuamente hasta el año actual. Es fácil explicar la causa de esas pérdidas. Entre 1884 y 1907 el valor de la moneda había bajado de 32 peniques en 1884 a 12 peniques en 1907. Esto hacía que las tarifas ferroviarias de 1907 fueran apenas algo más de la tercera parte de las tarifas de 1884.

Entre 1907 y 1913 se mantuvo en vigencia la ley administrativa que se llamó del año 7. Por ella se entregaba la explotación a Directores Generales con el poder y la competencia de Dorner y Huet. Sin embargo las pérdidas de explotación empezaron con 19 millones en 1907 y terminaron con 37 millones en 1913. El cambio medio en 1913 bajó a 9.75 peniques, lo que anulaba el alza de 30 por ciento en las tarifas obtenida en 1907. Esta vez, como siempre, se culpó a la administración y al personal del mal resultado financiero de la explotación. Por otra parte, la falta de elementos, en especial de material rodante, empeoraba notablemente los servicios. Resultado de todo esto fué una nueva reforma administrativa.

La **Ley de 1914** abordó el problema administrativo, el financiero y el material. Por desgracia, su tiempo de aplicación ha coincidido con la crisis derivada de la guerra. Sin embargo, el resultado más positivo que, fuera de la autonomía de la Empresa, ha producido la nueva ley, ha sido la fijación de tarifas racionales y equitativas. Hoy se puede decir, sin error, que no hay en Chile empresa de más seguras expectativas comerciales que la Empresa de los Ferrocarriles del Estado. Antes de 1895 las líneas del Estado dejaron siempre utididas de 1895 a 1914 se debieron ron a dejar utilidades. Las pérdidas de 1895 a 1914 se debieron a la rebaja indirecta de tarifas producida por la depreciación continua y progresiva de la moneda. Esta rebaja indirecta ha sido **justamente compensada** con las alzas de tarifas obtenidas a partir de 1914. No queda ahora más factor perturbador que los precios del carbón. Hemos dicho y repetido muchas veces que si se aplicaran a los años 18, 19 y 20 los precios del carbón en 1917 se obtendrían utilidades que pasarían de 20 millones en 1920.

Será muy difícil que vengan para la Empresa años más críticos que los que acaban de pasar. La crisis ha sido tan grave como lo será de pasajera.

Aún en el presente año, si no hubiese sido por la huelga carbonera, la Empresa habría financiado su presupuesto con el alza de tarifas concedida en Junio. Estamos pues en el punto de equilibrio. Ha pasado la época en que el Estado favorecía a la agricultura y a la industria a costa de las finanzas ferroviarias. Ahora las líneas no corren en despoblado sino en regiones de cultivo y producción intensa. La carga se amontona en las estaciones y un clamor general pide transportes.

Falta sólo poner a los ferrocarriles en condiciones de llenar las necesidades del país. Y esto equivale, para el Fisco, a invertir un poco de capital en el más seguro de los negocios.

Se habla en ciertos círculos de un nuevo cambio en el régimen administrativo en los Ferrocarriles del Estado. Se insinúa el arrendamiento y la conveniencia de establecer una sociedad anónima...

¿No es esta la mejor prueba de que los ferrocarriles serían un buen negocio con un poco de capital? ¿Puede siquiera suponerse que se encontrarían arrendatarios si fuera malo? El interés particular más acucioso y previsor que el Estado ve lo que éste no quiere ver, que los Ferrocarriles son un negocio de pingües y seguras utilidades, pero que es menester invertir dinero para obtener dinero.

* * *

## ACERCA DEL PROBLEMA DE LAS HABITACIONES

### "La habitación barata"

Incidentalmente, en el curso de un debate sobre remate de propiedades salitreras, se trató, días atrás, en el Honorable Senado, del problema de las habitaciones para obreros.

El honorable senador, señor Torrealba, después de consideraciones bien fundadas acerca de la deficiencia de los recursos hasta ahora destinados a la construcción de ese género de habitaciones y del mecanismo adoptado para el crédito afecto a esas mismas construcciones, sugirió la idea de dar esa aplicación a una parte de los fondos provenientes del remate. La idea fué acogida con aplauso por otro de los señores senadores, que se ha singularizado por su acción social en este orden de trabajos, y el cual aportó nuevas observaciones sobre la necesidad de que el Estado contribuya de manera más eficaz que como hasta ahora al objetivo de mejorar radicalmente el sistema de vida de los obreros, mediante el mejoramiento de la vivienda, tal como se propuso hacerlo la ley de 1906.

El honorable señor Claro Solar, recordó con oportunidad que se halla despachado por la Cámara de Diputados, e informado favorablemente por la respectiva Comisión de la de Senadores, un proyecto, con origen en el Ejecutivo, según el cual se destinaría anualmente, en la ley de presupuestos, la cantidad mínima de 300,000 pesos para el fomento de las habitaciones higiénicas para obreros; y aunque en respuesta se dijo que esa cantidad continuaría dejando sin resolver el problema, porque ella no guarda proporción con las necesidades por satisfacer y con la urgencia con que esta satisfacción es reclamada, el proyecto de subasta de terrenos salitrales fué aprobado en general sin introducirse en él la modificación que había solicitado el señor Torrealba.

Con ocasión de este debate, cabe tener presente que el concepto de la obligación del Estado y de los patrones en el orden de la habitación para los pobres — concepto que, es fácil recordarlo, era objeto de discusiones y negativas no hace veinte años — se ha afianzado y completado en los últimos tiempos, en términos que, salvo excepciones rarísimas, hay casi unanimidad en reconocerlo, y acatarlo.

No hay quien sostenga que con esto se trata sólo de imitar iniciativas extranjeras. No hay quien desconozca la influencia que la buena vivienda, máxime si es vivienda propia, ejerce sobre la constitución, la salud y la prosperidad de los hogares, y, de reflejo, sobre la armonía social. Lo que, con arreglo a la ley especial de la materia, y a despecho de sus deficiencias han realizado entre nosotros los Consejos de Habitaciones para Obreros, importa, por lo demás, una demostración visible de progreso; y bastaría sólo recordar la dificultosa génesis de la misma ley — hace catorce años —con la actividad desplegada por los numerosos miembros de la Asamblea de la Habitación Barata, en Setiembre del año pasado, y con la abundancia y sentido práctico de los trabajos a ésta presentados, para dejar evidenciada una completa evolución en este terreno.

Pero justo es no dejar pasar inadvertida una modalidad de esa evolución, que se viene abriendo paso, que en esa misma Asamblea fué objeto de varios votos y declaraciones, y que también se ha hecho notar en el Congreso.

Si la medida de previsión social consistió, al principio, sólo en atender al mejoramiento o reforma de las habitaciones **obreras**, poco a poco se ha ido reconociendo que igual derecho, si no mas que los obreros propiamente tales, tienen los empleados de toda calidad cuya renta es escasa, y en general esa porción de la población del país — quizá la más numerosa — que vive de un sueldo o de una pequeña renta, y no del trabajo manual. Por eso se llegó a ampliar la concepción primitiva, y el problema de las habitaciones puramente para **obreros** ha pasado a ser, — y esto no constituye solo un cambio de palabras —el problema de las **habitaciones baratas.**

Ese espíritu se notó en la citada Asamblea. Ya en Diciembre del año 1918, al informar un proyecto de empréstito de dos millones de pesos para construcciones de esta clase, la Comisión de Legislación Social de la Honorable Cámara de Diputados había manifestado que estimaba oportuno estudiar la conveniencia de ampliar sus efectos autorizando en general la construcción de habitaciones **baratas**, no sólo de casas para obreros. Se pretende — así decía la Comisión — beneficiar no sólo al pueblo sino en general a las personas de escasos recursos que a veces sufren con mayor intensidad lo que se pudiera llamar la crisis de las habitaciones, producida por la mala calidad y la carestía de las que están al alcance de sus escasas rentas. Hay un sin número de empleados de comercio, aún de empleados públicos, obligados a mantener cierto relativo rango, a los cuales les es en extremo difícil, dentro de su reducido presupuesto, procurarse en condiciones económicas una casa higiénica. La Comisión, compuesta de los señores Errázuriz Tagle, Jaramillo, Lira Infante, Torreblanca y Herrera Lira, sintetizaba así su pensamiento acerca de este punto: "Por lo demás, el espíritu puramente democrático que debe inspirar nuestras leyes, aconseja no dictarlas, en beneficio exclusivo de un gremio de ciudadanos, desentendiéndose de las necesidades premiosas que afligen a otros".

Días más tarde, la misma Comisión de Legislación Social, presentaba un proyecto destinado a modificar la ley de 1906 para dar cabida en ella al propósito de "favorecer asimismo la construcción de habitaciones higiénicas y baratas destinadas a los empleados y familias de escasos recursos y arrendamiento o venta a los mismos, sea al contado, por mensualidades o por amortización acumulativa".

Tenemos, pues, reconocido casi diríamos oficialmente el problema de la **habitación barata.** El no excluye sino que, siendo más amplio, comprende al problema de la habitación obrera.

Y, puesto que se trata de remediar una situación de carácter muy general y muy penosa, quizá lo más justo, si se ha de hacer recaer la actividad legislativa sobre el problema de las habitaciones baratas, sería empezar por despachar la modificación de la ley orgánica que con sobrado fundamento tiene propuesta la honorable Comisión de Legislación Social de la Cámara de Diputados.

## LOS PROBLEMAS AGRICOLAS

### I

### Plan de fomento a nuestra Agricultura

En repetidas ocasiones se ha tratado de activar el fomento a nuestra agricultura e industrias derivadas de ella, pero desde hace largos años falta un plan metódico que encauce los esfuerzos intermitentes o aislados que vemos desarrollarse de cuando en cuando.

Para elaborar un programa lo primero es hacer un análisis de nuestras actuales deficiencias, comparando nuestra actual organización de la producción con la de los países más adelantados.

En seguida se necesita un Ministerio especial que coordina y dirija con persistencia ese programa de trabajo pacientemente elaborado después de una crítica detallada que lo justifique en todas sus partes.

Esta labor analítica no ha sido ni siquiera empezada aún con verdadero criterio científico. Es decir no se ha considerado el problema en toda su amplitud, como un problema que afecta **a toda la economía nacional**, ni tampoco se ha tratado de relacionarlo con nuestra situación económica en el mercado mundial.

La razón principal que puede explicar esta falta de rumbo para el porvenir es que Chile es un país que exporta pocos productos agrícolas; que su principal industria de exportación es el salitre y la minería y que su producción agrícola es en gran parte consumida en estos centros industriales, que quedan siendo abastecidos en una forma que se asemeja a un monopolio, en razón de los derechos de Aduana para las importaciones por una parte y de la oposición a la construcción de ferrocarriles transandinos por otra, que permitan el acceso de productos agrícolas del extranjero.

Estas circunstancias especiales han originado en los últimos treinta años una verdadera estagnación en los progresos agrícolas. A medida que la producción salitrera y la población del país han ido en aumento, nuestra producción agrícola ha sido apenas capaz de seguir este paulatino aumento, sin tomar para nada en cuenta el perfeccionamiento en los sistemas de explotación que permitan abaratar los precios de costo y aumentar la producción para exportar el exceso de ella.

Otra causa ha venido a agregarse a las anteriores, y ésta es la imperfección de nuestro sistema de crédito para procurar el dinero necesario a esa parte más inteligente y comprendedora de nuestros agricultores que hubiera deseado, ya sea experimentar o desarrollar en grande, algunos de los progresos realizados por la agricultura norteamericana o europea.

Este factor ha tenido la mayor importancia en lo organización de nuestras explotaciones agrícolas porque, por ejemplo, es demasiado sabido que los beneficios suben muy ligero cuando el agricultor tienen a su disposición una masa de ganado que puede aprovechar no sólo sus pastos sino todos sus productos sobrantes y desperdicios. Mas con el encarecimiento de la carne y con la falta de crédito ha habido infinitos propietarios que han preferido deshacerse de sus crianzas que estar sometidos a pagar subidos intereses.

Contemplando el cuadro de conjunto de nuestra producción agrícola y examinando la estrecha relación que guarda con la prosperidad de las industrias salitrera y minera, el estadista no puede menos de preocuparse intensamente en este vital problema que afecta a la agricultura.

Pero es preciso hacer resaltar una cosa. El estadista no debe limitar su esfuerzo a permitir que el agricultor, ya sea propietario o arrendatario, prospere, debe también estar seguro de que esta prosperidad va a ser aprovechada en beneficio de una mejor organización agrícola.

Este desideratum nacional de utilizar la larga y laboriosa experiencia de las familias de agricultores en beneficio de esta rama de la producción no puede conseguirse a menos de que el Estado ayude o facilite la tarea de la transformación de los métodos actuales anticuados por medio de un esfuerzo coordinado y permanente y se interese por el gran problema de la subdivisión de la propiedad que es la preparación del porvenir.

Esta política es la que hemos visto desarrollarse en continentes tan diversos como el europeo y el norteamericano.

El siglo XIX ha sido en la agricultura de la mayoría de los países europeos y también en los Estados Unidos, el siglo de la pequeña propiedad, que ya existía en pequeña escala en Francia antes de la Revolución francesa, pero que sólo tomó más tarde el desarrollo que conocemos.

El aumento de población, las facilidades de transporte introducidas por los ferrocarriles, la codificación de las leyes, la organización política moderna, han hecho posible la subdivisión de la propiedad; pero su subsistencia y prosperidad no habrían sido posibles sin la difusión de la instrucción en las clases medias y populares, sin la difusión de los conocimientos técnicos que el Estado ha puesto a su alcance, y tampoco sin las facilidades de crédito que se iniciaron con la ayuda de los dineros nacionales para ser reemplazados más tarde en parte por el crédito mismo de los agricultores asociados en sociedades de crédito cooperativo.

JAVIER GANDARILLAS MATTA

Fundo en arriendo
cecesitamos
con urgencia

UNO DE TRESCIENTAS O MAS CUADRAS BIEN REGADAS, Y DE BUENOS TERRENOS, UBICADO ENTRE

SANTIAGO Y RANCAGUA ZONA DE PIRQUE O RAMAL DE MELIPILLA
CANON SEGUN EXTENSION Y CONDICIONES.

Departamento de Fundos
Freudenburg & Almaceda
830 — MORANDE — 830

LIBROS CHILENOS

| | |
|---|---|
| **Manual de Jueces de Subdelegación y de distrito** por R. Vera, conforme al Código Civil. (Acaba de salir) . . . . . . | $ 3.50 |
| **Compendio de Derecho Industrial y Agrícola y Economía Social,** por S. A. Z. . . . . . | $ 7.00 |
| **Brígida Walker.** Curso de Pedagogía y Metodología. 2.a edición. Zamorano y Caperán. Santiago 1920 . . . | $ 10.00 |
| **Bolados.** Album del Congreso Nacional en su primer centenario, con fotografías de los congresales . . . . . | $ 6.00 |
| Ley de Instrucción Primaria . . . . . . | $ 0.80 |
| Ley de Caminos y Reglamento . . . . . | $ 1.50 |
| **Album del Ejército de Chile,** gran album, (25x35) en rico papel couché . . . . . | $ 6.00 |
| **Mariscal Foch.** Los principios de guerra. Traducción por Boonen Rivera . . . . . | $ 15.00 |
| **Quadra.** Familias coloniales de Santiago . | $ 12.00 |

**Provincias: $ 0.60 por remisión de uno o tres libros**

Zamorano y Caperán
COMPAÑIA 1015.—Casilla 362

Libros Franceses
NUEVOS:

Henry Bordeaux. "Jules Lemaitre, $ 5.00.
André Suarés. "Trois Hommes", Pascal, Ibsen, Dostoiewsky, $ 5.00.
Marcel Prevost. Mon Cher Tommy, $ 5.00.
C. Flammarión. La Mort et son Mystère avant la Mort, $ 5.00.
A. Berget. Les Problèmes de l'Ocean $ 5.00.
A. R. de Leus. Le Harem entr'ouvert, $ 5.00.
Salomón Reinach. Repertoire de la Statuaire grecque et romaine, $ 22.
Pequeño Larousse Ilustrado. (Diccionario), nueva edición, $ 25.

LIBRERIA NASCIMENTO
Ahumada 265. — Casilla 2298

Es cada día mayor el prestigio adquirido por el famoso

PIANOLA
PIANO
AEOLIAN

El más perfecto y sencillo de los pianos automáticos.

Unicos representantes:

Casa Weil
ANEXO PIANOS
ESTADO 357
Ascensor

Sitios Vendo

**COPIAPO.**—Sitio cerrado con murallas. Mide 2,060 metros cuadrados de superficie. Apropiado para instalar industrias o construir propiedades de renta. Reconoce deuda a la Caja Hipotecaria. **Precio: 40 mil pesos.**

**EN AVENIDA MATUCANA**

**Con frente a estación de pasajeros de Yungay**

Forma una pequeña manzana, con frente a tres calles. Cerrado con malla de alambre. Tiene 92 metros de frente a Avenida Matucana, con una superficie de 3,026 metros cuadrados. Reconoce deuda de $ 25,000 al Banco Garantizador de Valores.

**Precio: $ 54,000**

Carlos Ossandón B.
168 BANDERA 168

CLUB DE NEUMATICOS
"AJAX"

En los sorteos verificados ayer Sábado 2 del presente, ante el Notario don Mariano Melo E., salieron favorecidos los siguientes números:

**Club N.o 1** (10.o sorteo), el número 7, perteneciente a don **Alberto Vera**, calle Gorbea 1991.

**Club N.o 2** (8.o sorteo), el número 94, perteneciente a don **Luis Peña**, calle Teatinos 875.

**Club N.o 3** (4.o sorteo), el número 17, perteneciente a don **Adolfo Alvarez**, calle Copiapó 719.

**Quedan pocos números del CLUB N.o 4, en formación, de neumáticos "AJAX" y "UNITED STATES" tipo CADENA.**

BARAHONA y MARIN
BANDERA esq. SANTO DOMINGO

LIBROS NUEVOS NACIONALES

**LOS FIGURONES**

La obra de crítica social más audaz que se ha escrito en los últimos tiempos, por Tomás Gatica Martínez (edición próxima a agotarse). Precio: $ 5. Provincias $ 5.50.

**SERIE DE HISTORIAS**

El libro más discutido de los publicados este año; por Fray Apenta. Precio: $ 2.60. Provincias: $ 3.00.

**MANUAL DE LOS JUECES DE SUBDELEGACION**

por Robustiano Vera. Nueva edición. Precio: $ 3.50. Provincias: $ 4.00.

Próximamente:

**EL DEMONIO DEL MEDIODIA**

Por Paul Bourguet. Unica edición que se ha publicado de esta interesantísima obra en castellano.

**LIBRERIA NASCIMENTO**
**Ahumada 265. — Casilla 2298**

**M. Carlos Jorge N. (Sucesor de Juan Nascimento)**

LECHE
Compro constantemente.
Excelentes referencias.
ROSAS 2282
3-O

LA SOCIEDAD NACIONAL
DE AGRICULTURA

Invita a los señores ganaderos a una reunión que se efectuará el Lunes 4 del corriente, a las 4½ P. M., en la oficina de la Sociedad, Moneda 1125, con el objeto de tratar de la fundación de un laboratorio destinado a estudiar y prevenir las enfermedades del ganado.

o-3

Fierro para Techo
5, 6, 7, 8, 9 y 10 piés marca "EMU", por reforma del local, liquido $ 64 m|c. quintal.
Av. MATTA 1070. MERCERIA

Correa de Pelo de Camello
INGLESA, DE SUPERIOR CALIDAD,
DESDE 3" HASTA 12" : : : :
— OFRECE —
FUNDICION LIBERTAD
LIBERTAD 53 - 58

Habiendo dejado de existir nuestro inolvidable esposo, hijo, hermano, cuñado

**Silverio Oliva Pozo**

sus funerales partirán hoy a las 4 P. M. del Hospital de San José, a pié.

LA FAMILIA.

O-3

---

Ha fallecido nuestro querido esposo y hermano señor

**Manuel Espinosa Jara**

Sus restos serán conducidos al Cementerio General el Lunes 4 a las 11 A. M.

El cortejo saldrá de su casa habitación, Dominica 446.

LA FAMILIA.

---

Sociedad Mutual de Comerciantes

Habiendo dejado de existir ayer a las 10 A. M. nuestro consocio señor

**Valentín Lobos Saavedra**

rogamos al Directorio y a los señores consocios se sirvan acompañar sus restos al Cementerio General hoy Domingo a las 5 P. M.

El cortejo partirá de la casa mortuoria, Arturo Prat 522.

EL PRESIDENTE.

O-3

---

Sociedad Empleados de Comercio

Habiendo fallecido el socio jubilado señor

**Silverio Oliva**

cítase a sus funerales, a los miembros de esta institución, que se efectuarán hoy Domingo, a las 4 P. M. El cortejo partirá del Hospital San José en dirección el Cementerio General.

La Junta de Mausoleo.

---

Sociedad Empleados de Comercio

Habiendo fallecido el socio honorario señor

**Valentín Lobos Saavedra**

cítase a sus funerales, a los miembros de esta institución, que se efectuarán hoy Domingo a las 5 P. M. El cortejo partirá de la calle Arturo Prat N.o 522, en dirección al Cementerio General.

La Junta de Mausoleo.

---

Habiendo dejado de existir mi inolvidable hijo

**Francisco Luis Jélvez I.**

rogamos a sus amigos se dignen acompañar sus restos al Cementerio Católico, hoy a las 10, de su casa habitación, Natanael 1213. Octubre 2 de 1920.

Francisco Jélvez.— Luisa Ibarra.

---

Ha dejado de existir nuestra inolvidable esposa, madre, hermana, hija y cuñada

**Adela Soto S. de Valdivia**

Suplicamos a sus amigos acompañar sus despojos mortales al Cementerio General hoy Domingo a las 10 de la mañana, partiendo el cortejo de su casa, San Diego 1480.

Pedro L. Valdivia L. y sus hijos.— Domiciana Silva v. de Soto.— Eduardo, Alberto, Luis y Edelmira Soto.— Manuel y Domingo Soto.— Raúl Figueroa R.

---

Damos las más expresivas gracias a las personas que se dignaron acompañar los restos al Cementerio General de nuestro querido deudo

**Eduardo Moreno Fritz**

LA FAMILIA.

Santiago, 2 Octubre de 1920.

---

POMPAS FUNEBRES

## Empresa Zenteno

Delicias 2584

CASI ESQ. MOLINA
(4 cuadras Estación Central)

Teléfono Inglés 524

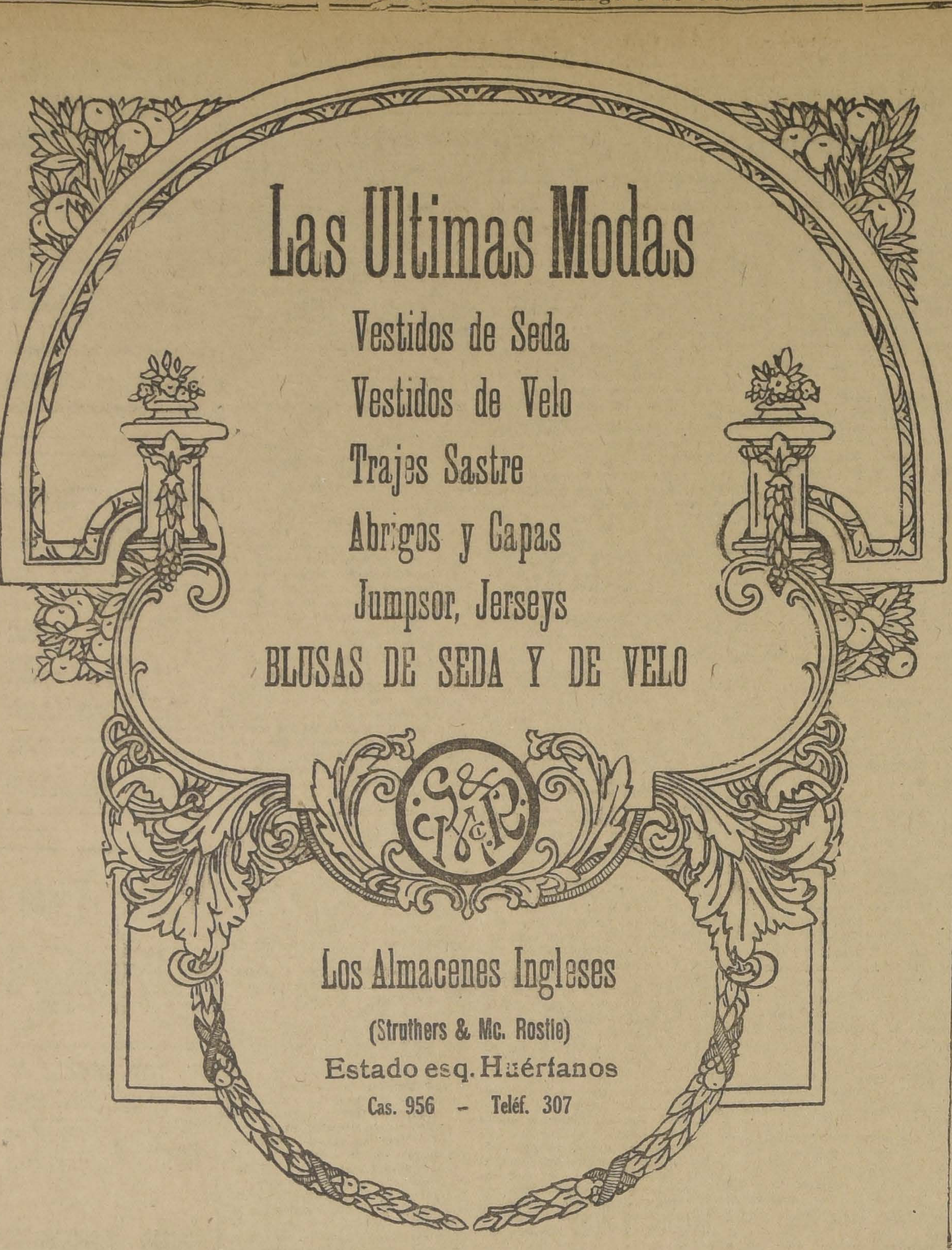
**Carlos Zenteno Loyola**

---

## Quinta-Chalet

Vendo en Avenida Pedro Valdivia, cerca Providencia, casas con todo confort, parques y arboledas. Casilla 1006.

---



## Las Ultimas Modas

Vestidos de Seda
Vestidos de Velo
Trajes Sastre
Abrigos y Capas
Jumpsor, Jerseys
BLUSAS DE SEDA Y DE VELO

Los Almacenes Ingleses
(Struthers & Mc. Rostie)
Estado esq. Huérfanos
Cas. 956 - Teléf. 307

---

# SEÑORAS
## APROVECHAD
## Colosal Liquidación

Tafetanes de todos colores.
Raso Duchesse negro y de colores.
Crepé de Chine, colores de moda.
Espumillas, surtido completo en colores.
Pallete, rosa y cielo.
Fallas bonitos colores.
Charmeuse negro.
Colosal surtido en blusas de seda y velo.

## LA 21 de MAYO

21 de Mayo 698 — Teléfono Inglés 2884
DIAZ Hnos.

3-Oc.

---

EMPRESA
## FORLIVESI
IMPORTACION DIRECTA

URNAS CON DOBLE URNA DE PLOMO DE

**Duración Eterna**

**JUAN FORLIVESI**
COMPAÑIA 1037 - 1041
(Edificio del Palacio Arzobispal)
TELEFONO INGLES 877

---

POMPAS FUNEBRES
## "La Nacional"

Arturo Prat 711, frente a 10 de Julio
TELEFONO INGLES 2724

Servicios económicos, Ataud americano, capilla, carroza de 1.a y un coche americano, por $ 100.

Servicio de ataud y carroza, desde $ 40.

SERVICIOS NOCTURNOS

---

Joyería y Relojería
## LA EUROPEA
AHUMADA 8

En el sorteo 33 fué favorecido el número 75, perteneciente al señor Ismael Jiménez, Rosario N.o 758.

En formación el 2.o contrato.

Octubre 4 de 1920.

---

## Sastrería The Old Tailor
AGUSTINAS 831

En Santiago, a 2 de Octubre de 1920, se efectuó el 13.o sorteo del 1.er club y salió favorecido el N.o 117 y 3.o sorteo del 2.o club y salió N.o 105.

3.er club en formación; quedan pocos números; entregamos ternos con facilidades en el pago.

O-3

---

## LIQUIDACION TOTAL

Todas las existencias de la TIENDA DE ENCAJES "EL PARAISO" se liquidan a precio de costo.

Antes de hacer sus compras consulten precios en

**"El Paraíso", Puente 560**

Se traspasa el arriendo

S—13

---

## Ud. PUEDE OBTENER
## $ 150,000 en dinero

sin riesgo de un solo centavo, presentando solamente en Morandé 426 los envases de la legítima TINTA "STEEL", donde le obsequiarán CUPONES-REGALO para el Primer GRAN SORTEO GRATUITO de "La Alianza Comercial-Chile".

La legítima TINTA "STEEL" es muy fluida, negra inalterable, insuperable, inimitable, no oxida las plumas, y da derecho a un CUPON-REGALO por cada envase de UN LITRO o equivalentes.

1 LITRO $ 8; MEDIO $ 4.50; CUARTO $ 2.50
De venta en Librerías o Morandé 426.

# AVISOS DE REMATES

## REMATE

Por acuerdo de los interesados en la sucesión de don Carlos Riesco, el 2 de Noviembre de 1920, a las 4 P. M., se rematarán en el estudio del juez árbitro don Alejandro Valdés Riesco, Moneda 665, las siguientes propiedades que forman parte de Montolín:

LOTE A).—Comprende la casa habitación Nos. 2056 y 2066 de la Avenida Providencia; la casa esquina de la Avenida Montolín Nos. 2090 y 2096; cinco casitas de la Avenida Montolín Nos. 2, 4, 6, 8 y 10, y chalet N.o 12. Tiene una extensión de 2,580 metros cuadrados, hermosas plantaciones y parrón de fierro.

MINIMUM: $ 160,000

LOTE B).—Avenida Providencia 2040. Comprende la casa anexa de cal y ladrillo, y todos los edificios antiguos y bodegas. Superfice: 2,050 metros.

MINIMUM: $ 45,000

LOTES CON PLANTACIONES. — Costado Oriente.—Lote 1: superficie 850 metros; mínimum: $ 12,000. Lote 3: superficie 975 metros; mínimum: $ 13,000. Lote 5: superficie 1,025 metros; mínimum: $ 12,500. Lote 7: superficie 1,075 metros; mínimum: $ 12,000. Lote 9: superficie 1,125 metros; mínimum: $ 11,500. Lote 11: superficie 1,175 metros; mínimum: $ 10,000. Lote 13: superficie 1,500 metros; mínimum: $ 10,500. Lote 15: superficie 1,800 metros; mínimum: $ 7,000.

Costado Poniente.—Lote 2: superficie 1,440 metros; mínimum: $ 20,000. Lote 4: superficie 1,400 metros; mínimum: $ 19,000. Lote 6: superficie 1,480 metros; mínimum: $ 18,000. Lote 8: superficie: 1,500 metros; mínimum: $ 17,000. Lote 10: superficie 1,520 metros; mínimum: $ 16,000. Lote 12: superficie 1,540 metros; mínimum: $ 1,500. Lote 14: superficie 1,800 metros; mínimum: $ 15,000. Lote 16: esquina Avenida Mapocho: superficie 1,800 metros; mínimum: $ 5,000. Lote 18, esquina Avenida Concepción y Mapocho: superficie 2,200 metros; mínimum: $ 10,000.

El precio de los lotes se pagará la mitad al contado y el resto a plazo.

Bases, antecedentes y planos pueden consultarse en el estudio del partidor, de 2 a 6 P. M., y en la oficina del actuario, don Martín J. Lira.

---

## Remate de Menaje
### Hoy DOMINGO a las 2
### EN BRASIL 42

(CONCLUSION DEL REMATE NO TERMINADO EL VIERNES POR EL PARO DE TRANVIAS)

**SALON.**—Piano vertical "Bechstett" amoblado jacarandá Luis
XV con "Bergere", otro id. de nogal, chaiselong y gran alfombra-
do, boules, mesa redonda y **sofá de caoba, brasero de bronce,** delan-
teros de Smyrna, violín, columnas con bronces, jarrones, biscuit, te-
rracottas, cuadros, etc.
**ESCRITORIO.**—Muebles de Viena, estante libros, sillón Mo-
rris, id. de tornillo escritorio ministro, caballete pintor, atril, có-
**moda-escritorio** con mármol, mueble antiguo de ébano tallado, ar-
chivadores, cortinajes, alfombra, **collar de perlas,** maletín de alpa-
ca, guardapelo y otras, etc.
**COMEDOR.**— Muebles franceses de gran aparador y dos trin-
chos con lunas cortadas y doble cubierta de mármoles plomos, me-
sa de correderas y quince sillas importadas Luis XV, carpeta fel-
pa de seda, **gran mantel de cuatro metros granité de hilo, bordado**
**y deshilado, con doce servilletas id.,** galleteros cristal, ponchera
id., chocolatera, cafetera rusa, pocillos porcelana Limoges, servi-
cio té plateado, cristalería, frutero y platos antiguos, servicio pa-
ra torta, jarro plaqué Reed y Barton, alcuza cinco frascos, servi-
cio porcelana para té, máquina para mayonesa, hueveras, mante-
les, servilletas, mantequillera fina, canastillos plaqué y cristal, pa-
neras plaqué, pikiera, fruteros plaqué y cristal, floreros, quesera,
compotera, florero y canastillos cristal verde, cuchillería fina y
corriente, servicios de plata, pocillo id., **gran alfombrado verde de**
**tripe cortado,** reloj mural, cuadros, plantas, etc.
**DORMITORIOS.**— Amoblados de uno y dos cuerpos estilo in-
glés, id. de nogal con marquesa, mesa toilette, marquesa de bron-
ce cuadrada Luis XVI, catres de fierro, id. de bronce y fierro con
bronce, catre de bronce para niño, servicio lavatorio, **id. de porcela-**
**na Limoges,** mesa centro de caoba buenas alfombras y cuadros re-
ligiosos al óleo, máquina coser de pie, lámpara, colchones de lana,
almohadas, servicio de tocador, coche-guagua, mesas, cómodas, ro-
peros con espejo, muebles de asiento, jardineros, colcha hilo teji-
da, catre bronce opaco, moderno importado, peinador caoba con
marquetería y bidet, etc.
**HALL Y VARIOS.**— Paragüero, escritorio de señora, amobla-
do jacarandá tapiz reps con cortinajes iguales, farol eléctrico y
plafonier, reloj de bronce, cuadros, plantas finas y bambúes, es-
cala de tijeras, aparador inglés y trinche, mesa de lectura, sillas
junco, **tina de baño enlozado,** cocina económica importada, **tres lu-**
**nas importadas, sin uso, para muebles; gramófono, caja mundo,**
**trajes de seda, piel de Vicuña, etc.**

Hoy a la vista desde las 9.

**E. ROBUSTIANO VERA,** Martillero.

Ordenes para remates y consignaciones: Huérfanos 1062, Oficina 9.

O-3

---

## REMATE
### Mañana 4 de Octubre a las 3.30 P. M.

se rematarán en el tercer juzgado civil de Santiago, secretaría del señor Guzmán, las siguientes propiedades:

I. Calle

**Bandera N.os 530 a 546**
(Entre Catedral y Santo Domingo)

Gran propiedad, buen edificio de tres pisos, con cuatro almacenes y una espléndida casa habitación con callejón de salida al interior.

MINIMUM:

**$ 487,000**

que se pagarán:

a) Con $ 122,852.80, saldo de una hipoteca a favor de la Caja Hipotecaria, en letras del 7 o|o con 1 o|o, que el comprador hace suya;

b) Con $ 75,196, saldo de otra obligación hipotecaria a favor de la Caja Hipotecaria, en letras del 8 o|o con 1 o|o, que el comprador también hace suya;

c) Con $ 121,951.20 al contado, en dinero efectivo; y

d) Con $ 167,000, pagaderos por mitad, a tres y seis meses plazo, con el 8 o|o de interés anual.

La propiedad quedará hipotecada para responder al precio insoluto.

Se pagará también a seis meses plazo y al mismo interés, cualquier suma que exceda del mínimum señalado.

Serán de cuenta del subastador las cantidades que se adeudaren por contribuciones municipales o fiscales y las diligencias y gastos del remate.

II. Calle

**Bulnes esquina de Yungay**
(Números 1407, 1411, 1421, 1429, 1441 y 1445)

Propiedad de renta compuesta de cinco citées de casas y piezas para empleados y obreros. Buen edificio.

MINIMUM:

**$ 250,000**

que se pagarán:

a) Con $ 52,651.20, saldo de una hipoteca a favor de la Caja Hipotecaria, en letras del 7 o|o con 1 o|o que el comprador hace suya;

b) Con $ 77,348.80, al contado en dinero efectivo; y

c) Con $ 120,000, pagaderos por mitad; a tres y seis meses plazo, con el 8 o|o de interés anual, quedando hipotecada la propiedad para responder por el precio insoluto.

Se pagará también a seis meses plazo y al mismo interés cualquiera cantidad que exceda el mínimum señalado.

Serán de cuenta del subastador las contribuciones fiscales o municipales que adeudare la propiedad y los gastos y diligencias de la subasta.

Bases y antecedentes, en el tercer juzgado civil, expediente "Concurso Hortensia Humeres de Pedregal". Títulos, Caja de Crédito Hipotecario.

---

## Gran Remate Agrícola

Por entrega de las haciendas Barreales & Miravalles, en la Estación de Polonia, remataremos, en las mismas haciendas, el Domingo 24 de Octubre, todas las maquinarias, herramientas, enseres y animales.

HABRA:

**ANIMALES:**

500 NOVILLOS de 3 a 4 años, muy mestizos y sanos.
150 NOVILLOS de 2 a 3 años, muy mestizos y sanos.
100 NOVILLOS de 1 a 2 años, muy mestizos y sanos.
150 VAQUILLAS, de 1 a 2 años.
150 VACAS, de crianza, paridas y preñadas.
100 CABALLOS, de coche, arados y servicios.

El detalle de las maquinarias, herramientas, enseres, etc., lo daremos próximamente.

Datos a

**Larraín Olavarría y Cía.**
**Huérfanos N.o 1138 :-: Casilla N.o 913**

---

## Remate

Por acuerdo de los interesados en la sucesión de don Juan Augusto Bohme, se rematarán ante el compromisario, don Oscar Dávila I. Moneda 1168, el 14 de Octubre próximo, a las 3 1|2 P. M., las siguientes propiedades:

CASA CALLE CONSTITUCION N.o 142

Mínimum: $ 9,740

CASA CALLE CONSTITUCION N.o 152

Mínimum: $ 9,890

CASA CALLE CONSTITUCION N.o 162

Mínimum: $ 10,550

SITIO ANDRES BELLO ESQUINA PIO IX

Mínimum: $ 14,000

Este sitio mide 12.20 metros a la calle Andrés Bello y 23 metros más o menos a la calle Pío IX.

El precio de la subasta se pagará mitad al contado y mitad a tres meses plazo, a contar desde la fecha del remate al 8 o|o anual.

Bases, títulos y antecedentes en el estudio del compromisario, Moneda 1168.

14-Oct.

---

## REMATE

El 5 de Octubre, a las cuatro P. M., en la oficina del Notario señor Abraham del Río, Morandé N.o 226, se procederá al remate de las siguientes propiedades:

**Camilo Henríquez N.° 687**

Mínimum para las posturas: $ 20,000.

**San Francisco N.os 1802 al 1812**

Mínimum para las posturas: $ 32,000.

El pago se hará con la mitad al contado y la otra mitad a seis meses plazo.

Títulos y más antecedentes en la oficina del Procurador del Banco de Chile señor Osvaldo García Burr, Huérfanos N.o 948.

---

"COMBATIR EL ALCO
LISMO ES DEBER DE
TRIOTISMO".

## Embajada Extraordinaria al Brasil

Hemos anunciado que el Presidente de la República señor Sanfuentes, pidió al señor Arturo Alessandri, en su conferencia de anteayer, que aceptara el cargo de Embajador ante el Gobierno del Brasil, para corresponder en Noviembre próximo la visita del Canciller doctor Müller y contribuir a estrechar las relaciones de Chile con otros pueblos amigos del Continente. Hemos anunciado también que el señor Alessandri agradeció la atención del señor Sanfuentes y le manifestó el agrado con que cooperaría a esta labor de cordialidad con los pueblos de América.

A esta información hay que agregar que el Ministro de Relaciones Exteriores, señor Aldunate, por encargo del Presidente de la República, pasó ayer a casa del señor Alessandri a reiterar aquel ofrecimiento y a manifestarle que el Gobierno vería con agrado que él se hiciera cargo también en esta ocasión de retribuir en Montevideo al doctor Baltasar Brum, la visita que este Mandatario hizo a nuestro país cuando Presidente electo.

Hemos sido informados, además, de que el Gobierno tiene el propósito, para el caso de que el señor Alessandri acepte, de ordenar al almirante Gómez Carreño, que disponga el itinerario de viaje de la escuadra de su mando y de la cual, como se sabe, es buque insignia el acorazado "Almirante Latorre", de manera que se encuentre en Río de Janeiro en los días en que el señor Alessandri cumpliría la misión de fraternidad que se le ha ofrecido.

En tal caso, el señor Alessandri se embarcaría en el "Almirante Latorre" de regreso al país.

El señor Alessandri, antes de partir al exterior, hará una jira por algunas de las provincias del norte.

### EL TRIUNFO DEL CANDIDATO DE LA ALIANZA

Ha continuado siendo objeto de cariñosas manifestaciones de simpatía de parte de sus partidarios y de las instituciones obreras, el señor don Arturo Alessandri. Verdaderas romeriaas de personas han ido a felicitarlo por su triunfo, no faltando entre éstas algunos políticos que hasta hace poco fueron adversarios a su candidatura.

Después de almuerzo, los obreros ferroviarios de la Maestranza Central de San Bernardo y de la Segunda Zona, pasaron correctamente formados y llevando una banda de músicos a la cabeza, a saludar al señor Alessandri, haciéndole objeto con este motivo de una cariñosa manifestación, que el Presidente electo hubo de agradecer, dirigiéndoles la palabra desde uno de los balcones de su casa, en términos que arrancó grandes aplausos de los manifestantes.

Hicieron entrega los obreros al señor Alessandri del siguiente comunicado:

"Santiago, Octubre 2 de 1920.—Excelentísimo señor don Arturo Alessandri P., Presidente electo de la República de Chile.— Presente.—Los obreros ferroviarios de la Maestranza Central de San Bernardo y de la Segunda Zona, vienen a presentaros un saludo personal por el gran triunfo obtenido en las urnas electorales el 25 de Junio pasado y que el 30 del presente el Tribunal de Honor ha rectificado en todas sus partes la voluntad de los trabajadores de este pueblo oprimido y ultrajado de norte a sur de la República por la oligarquía chilena, y que hoy con vuestro triunfo ya vemos despejado el horizonte de nuestro porvenir y la felicidad de nuestra querida patria.

Excelentísimo señor: los obreros ferroviarios sin distinción de partidos políticos, venimos hoy como ayer, a ponernos a vuestras órdenes incondicionalmente y deciros a voz Excelentísimo señor que la ola de júbilo y alegría que pasa por nuestros corazones en estos días ha de ser igual durante los 5 años que dure vuestra presidencia; porque en estos momentos los trabajadores hemos olvidado los martirios, sufrimientos y persecusiones y las pobrezas que padecen nuestras madres e hijos en nuestras casas, que son verdaderas pocilgas humanas.

Excelentísimo señor: los obreros que venimos a presentar el saludo por el triunfo del que representa los ideales de la clase proletaria, os desean 5 años de felicidades.—De usted S. S. S.—**José M. Fernández.—Prudencio Mena C.—Nicolás Venegas O.—Humberto Cassey.—Pedro P. Vergara.**"

También visitaron al señor Alessandri, en su casa, una comisión de veteranos presidida por el General don Estanislao del Canto, los telegrafistas y otras delegaciones obreras.

Entre los obsequios hechos al señor Alessandri y señora esposa, ha llamado justamente la atención dos telas bordadas, copias de cuadros estilo japonés, hechas por la señorita María Prado.

# NOTAS POLITICAS Y PARLAMENTARIAS

# EL MINISTRO DE RELACIONES EXTERIORES REITERA AL SEÑOR ALESSANDRI EL OFRECIMIENTO DE LA EMBAJADA EXTRAORDINARIA AL BRASIL

### EL SEÑOR ALESSANDRI RETRIBUIRIA TAMBIEN EN ESTA OCASION LA VISITA QUE EL PRESIDENTE ELECTO DEL URUGUAY, SEÑOR BALTASAR BRUM HIZO A NUESTRO PAIS EN 1918

### El señor Alessandri regresaría al país en el acorazado "Almirante Latorre", buque insignia de la escuadra del Almirante Gómez Carreño, que, para ese efecto, se encontraría en Río de Janeiro a fines de Noviembre

### Se ha ofrecido al señor Barros Borgoño el cargo de Delegado a la Sociedad de las Naciones.—El señor Barros quedó de contestar

### EL TRIBUNAL DE HONOR ESTA CITADO PARA HOY A LAS 5 A FIN DE OCUPARSE DE LA APROBACION DE ALGUNAS ACTAS PARCIALES Y PARA LA FIRMA DEL FALLO YA CONOCIDO

### El Arzobispo de Santiago visitó ayer al señor Alessandri, quien luego conferenció con Monseñor Errázuriz acerca de la solución de importantes problemas de orden social

### Han renunciado las mesas directivas de los partidos demócrata y liberal-democrático

### Una carta de don Guillermo Subercaseaux

### CONFERENCIA DEL Sr. ARZOBISPO CON EL Sr. ALESANDRI

En la mañana de ayer estuvo a visitar al señor Alessandri, el Ilustrísimo y Reverendísimo señor Arzobispo de Santiago, don Crescente Errázuriz, acompañado del canónigo señor Luis Campino.

Monseñor Errázuriz, presentó sus felicitaciones al señor Alessandri con motivo del reconocimiento de su triunfo por parte del Tribunal de Honor.

El señor Alesandri, devolvió en la tarde la visita al ilustre prelado, con quien conferenció detenidamente, en seguida, sobre interesantes puntos de los problemas sociales.

Los señores Errázuriz y Alessandri estuvieron de acuerdo en la necesidad y en la forma de afrontar y resolver varios de esos problemas.

### OTRAS VISITAS DEL PRESIDENTE ELECTO

El Presidente electo pasó, también, a visitar, en la tarde, a los miembros del Tribunal de Honor señores Armando Quezada, Emiliano Figueroa, Ramón Briones, Luis y Abraham Ovalle.

El día anterior había visitado, como lo anunciamos, a los señores Tocornal, Barriga y Subercaseaux.

### TRIBUNAL DE HONOR

Como lo anunciamos en nuestra edición anterior, ayer estuvieron en el Senado los miembros de este Tribunal y se ocuparon en revisar las actas parciales.

En la tarde se envió por el secretario la siguiente citación a los árbitros:

"Santiago, 20 de Octubre de 1920. — De orden del señor presidente del Tribunal de Arbitros que conoció de la última elección presidencial, tengo el honor de citar a usted a una reunión que celebrará el Tribunal mañana Domingo 3 de Octubre a las 5 P. M., con el objeto de aprobar las cuatro últimas actas en las cuales se consignan los fundamentos y los resultados de las distintas votaciones que han tenido lugar, así como para firmar el fallo con que el Tribunal pondrá término a sus funciones.

Dios guarde a usted. — **Ramón Gutiérrez**".

### LIGA DE LAS NACIONES

Por encargo del Ministro de Relaciones Exteriores, el señor don Antonio Huneeus pasó ayer a ofrecer la representación de Chile en la Liga de las Naciones al señor don Luis Barros Borgoño.

El señor Barros ha quedado de contestar.

### SENADURIA DE CURICO

Hoy visitará la capital de Curicó el señor Ladislao Errázuriz Lazcano, candidato a senador por aquella provincia.

Regresará mañana Lunes a Santiago, para trasladarse a Santa Cruz en el curso de la semana.

### PRESIDENCIA DEL SENADO

En los círculos políticos se decía ayer que la Unión Nacional votará mañana para presidente del Senado por el señor Luis Claro Solar.

Otras personas sostenían que sería reelegido por unanimidad el señor Ismael Tocornal.

### JUNTA CENTRAL RADICAL

Se ha citado para el Miércoles próximo, a las 7 P. M., a la Junta Central del Partido Radical.

En los círculos políticos se hablaba ayer de que posiblemente pida en esta sesión el señor Armando Quezada que se le reemplace en la presidencia del Partido.

Se recordará que el señor Quezada aceptó este cargo sólo en atención a la situación política y electoral.

### RENUNCIA DE LA MESA DEL PARTIDO DEMOCRATA

El Directorio General de este Partido celebrará sesión hoy Domingo, a las 3 P. M.

Procederá a tomar conocimiento de la siguiente renuncia de la mesa directiva y a pronunciarse sobre el particular:

"Santiago, Octubre 2 de 1920. — Honorable Directorio General: Habiendo terminado nuestro cometido con la conclusión de la campaña presidencial, se hace necesario que el Directorio General quede en completa libertad para designar las personas que han de dirigir los nuevos trabajos políticos que, con motivo de la renovación del Congreso, han de venir.

Tomando en cuenta lo indicado, venimos en hacer renuncia de los cargos de miembros de la Mesa Directiva, que hemos tratado de desempeñar en la mejor forma posible.

Agradeciendo la confianza que se nos ha confiado en el desempeño de nuestras funciones, somos del Directorio General sus más A. y SS."

### SOBRE UNA INFORMACION

Hemos recibido la siguiente carta:

"Señor Director de LA NACION
Distinguido señor:

En el "Zig-Zag" de hoy se publica un artículo titulado "La historia política", en el cual se inserta el retrato de mi señor padre con la siguiente leyenda:

"Don Luis Claro Solar que habría lanzado al señor Subercaseaux el torpedo que motivó su renuncia".

Ante esta malévola información me dirigí al "Zig-Zag", donde no encontré persona responsable con quien entenderme y donde no se me quiso dar la indicación del domicilio del Director de la revista, señor Huberto Grez.

He debido, por esta razón, dirigirme al señor Subercaseaux, quien ha condenado la especie en la carta que le ruego publicar.

Saluda a usted atentamente s affmo. y S. S.—**Héctor Claro Salas**

La carta del señor Subercaseaux es la siguiente:

"Santiago, 2 de Octubre de 1920. Señor
Héctor Claro Salas
Presente

Muy señor mío:

Tengo el agrado de confirmarle que la publicación hecha en el "Zig-Zag" de hoy y en la cual se coloca al pié del retrato de su Sr. padre don Luis Claro Solar, la especie de que él habría sido quien habría provocado mi renuncia de miembro del Tribunal de Honor, es desprovista en absoluto de fundamento, pues, jamás he recibido de él una insinuación directa, ni indirecta en este sentido, como tampoco he tenido conocimiento de que él hubiera emitido algún concepto que pudiera haber provocado mi renuncia.

A nadie he autorizado tampoco para decir que el señor Joaquín Echenique me haya manifestado desconfianza.

Saluda atentamente a usted su Affmo. y SS.—**Guillermo Subercaseaux.**

### ELECCION DE MESA DEL SENADO

Por secretaría se ha enviado a los miembros del Senado la siguiente citación:

"Santiago, 2 de Octubre de 1920. — De orden del señor presidente del Senado, tengo el honor de citar a US. para el día Lunes próximo, 4 del actual, a las 3 de la tarde.

En conformidad a lo dispuesto en el artículo 11 del Reglamento corresponde elegir en esta sesión presidente y vice-presidente para la legislatura extraordinaria.

Dios guarde a US. — **Enrique Zañartu E.**, Secretario del Senado."

### SESIONES DE LA CAMARA

Mañana se citará a la Cámara para el Miércoles próximo.

### SOBRE UNIFICACION LIBERAL

En los círculos parlamentarios se ha hablado con insistencia en estos días de un movimiento de aproximación de los elementos liberales.

### BANQUETE AL SEÑOR MANUEL RIVAS VICUÑA

Los diputados liberales independientes preparan activamente el banquete que le ofrecerán en el Club de la Unión, al señor Manuel Rivas Vicuña, con motivo de su designación como delegado a la Liga de las Naciones.

A esta manifestación serán invitados los demás delegados y a ella concurrirán diputados liberales aliancistas y unionistas.

El diputado por Los Andes, señor Tito V. Lisoni, ofreció anoche una comida al señor Rivas Vicuña.

### FORMACION DE LA MESA DEL SENADO

Se ha citado a los presidentes de las Comisiones Permanentes del Senado para mañana Lunes 4 de Octubre, a las 2 y media de la tarde, en la Sala de la Presidencia, de esa Cámara, a fin de formar la tabla de los asuntos que ocuparán su atención durante las sesiones del período extraordinario.

### LA RENUNCIA DEL PRESIDENTE DEL PARTIDO LIBERAL DEMOCRATICO

El señor Blanlot Holley ha presentado al Directorio General Liberal Democrático la renuncia del cargo de Presidente del Partido en los siguientes términos:

"El puesto de responsabilidad que desempeño como Presidente del Directorio General del Partido Liberal Democrático y la determinación que he tomado de renunciarlo en forma indeclinable, me obligan a manifestar a mis colegas de dirección y a mis correligionarios los hechos acaecidos desde el 25 de Julio hasta el presente.

Pasados los primeros momentos de la elección de Electores de Presidente de la República, cuando se pudo juzgar de su resultado verdadero, a la luz de las informaciones y documentos proporcionados por los representantes de los partidos y candidatos de la Unión Nacional, se produjo entre los hombres de esta combinación política, sin discrepancia alguna, el sincero convencimiento de que había triunfado en las urnas la mayoría de electores unionistas y que, si aparecía un cómputo contrario, debíase a fraudes o actos de fuerza. Más firme fué aún esta convicción cuando se vió ejercitar iguales procedimientos para impedir que electores unionistas sufragaran en favor de su candidato, mediante la privación de sus poderes legítimamente adquiridos. De estas afirmaciones hay claro testimonio en publicaciones numerosas, así de la prensa diaria, como en folletos, hojas volantes, cartas y telegramas. ¿Quién no recuerda los artículos y discursos de nuestros más ardorosos y valientes adalides, escritos o pronunciados en aquellas horas de contradicción y de lucha? Y como natural consecuencia de esta seguridad de triunfo, honradamente creído, acudimos a los Tribunales de Justicia para dejarlo establecido con informaciones de todo género.

Es menester dejar sentado este precedente para apreciar los sucesos posteriores.

Si la Unión Nacional sostenía sus derechos por los medios indicados, la Alianza Liberal, por su parte, negaba los fraudes que se imputaban a sus adeptos y acusaba, a su vez, a sus adversarios de incorrecciones y violencias, promoviendo asonadas y disturbios amenazantes y tumultuosos. Si aquella agrupación de partidos fundaba la sanción de su derecho en el sistema constitucional, que entrega al Congreso Pleno la verificación del escrutinio y la rectificación de la elección de Presidente de la República, cuando ello preceda; ésta, planteaba su defensa en la inconcurrencia de sus congresales a ese Cuerpo, con lo cual no había quorum en la Cámara de Diputados para sesionar. Al cumplimiento de un deber constitucional, se oponía la resistencia a cumplir ese deber. Se creaba así un conflicto que, a no solucionarse, implicaba la revolución sin armas y cuya prolongación conduciría al derrumbamiento del orden social. Así, al menos, discurrían algunos. Pero no faltaban quienes creyéramos que, extremada la resistencia política, espíritus patriotas y tranquilos, menos comprometidos en la contienda electoral, acudirían en defensa de la Constitución y la quietud pública.

En todo caso, el dilema para la Unión Nacional, quedaba planteado en los siguientes términos: o ceder por temor a los tumultos callejeros y a la actitud de los miembros aliancistas de la Cámara de Diputados y entregar la decisión del conflicto a un sistema arbitrario; o mantener incólume su derecho, aguardando y propendiendo a que llegara el momento de que se acataran los preceptos constitucionales. Lo primero abriría camino a que la elección presidencial quedase o pudiese quedar supeditada por la mayoría ocasional de una de las ramas del Congreso, o, lo que es aún más grave, entregada a los azares de una imposición popular. Lo segundo, era afrontar el peligro de uno u otro de esos eventos, en defensa de la Constitución del Estado que todos tenemos la obligación de respetar.

Fruto de estos discursos fué la idea adoptada por la unanimidad casi de nuestros congresales y acatada con la protesta doctrinaria del resto, de proponer el sometimiento del estudio y fallo de las reclamaciones pendientes a la Excma. Corte Suprema de Justicia. Fué este acuerdo homenaje tributado al más alto tribunal de la República y prueba de absoluta confianza en su rectitud y sabiduría. Por desgracia se abrió brecha en el terreno cerrado en que algunos creíamos que debía situarse el imperio de la Constitución.

Fracasó esta proposición de avenimiento; y entonces las mismas personas a quienes se confiara su gestión, sin autorización del candidato ni de los partidos, sin conocimiento siquiera de los presidentes o juntas ejecutivas de éstos, por sí y ante sí, procedieron a pactar la constitución de un Tribunal de Honor; y, una vez extendida y firmada el acta respectiva, se envió al señor Barros Borgoño para que la suscribiera. Citó este caballero a los presidentes de los partidos unionistas para consultarlos y resolver. La opinión de éstos, salvo la de don Guillermo Subercaseaux fué contraria a la constitución de ese tribunal; pero, en atención a que ya estaban comprometidos sus organizadores, se estimó que existía un hecho consumado, cuya ruptura acarrearía tal vez la desunión de nuestros elementos.

Desde aquel momento dudé del triunfo del candidato de la Unión Nacional y así lo manifesté íntimamente a varios amigos; pero, hube de mantenerme en mi puesto y de guardar reserva, porque no era dable comprometer, por meras impresiones, la unidad de los propósitos en acción.

Produjose después la descomposición del Tribunal; y llamados los presidentes por el candidato a discurrir sobre aquel hecho, hubo acuerdo unánime en abstenernos de toda ingerencia para su restablecimiento, ya que no se había causado su ruptura por obra nuestra ni de los organismos directivos de nuestros partidos. Por igual causa el señor Barros Borgoño rehusó acoger la petición que se le hiciera por alguno de los organizadores del Tribunal para que escribiera a uno de sus miembros, a fin de que retirara su renuncia. Esto no obstante, fautores de ese mismo Tribunal gestionaron y obtuvieron su reconstitución.

El fallo pronunciado por el Tribunal de Honor es ya conocido y no quiero comentarlo.

Hemos ido, pues, a la derrota sobre las ruinas de nuestro mecanismo institucional, sentando funesto precedente para nuestras futuras elecciones presidenciales y desviándonos del camino de la adhesión y la lealtad que hemos debido guardar escrupulosamente a nuestro candidato.

No me siento responsable de lo ocurrido y no debo cargar con el peso de ajenas responsabilidades.

Quiero vencer la repugnancia que me infunde el hablar de mi mismo.

Cuando fuí designado Presidente de nuestro Directorio estaba aún el partido anonadado por el peso del desastre eleccionario de 1915: sus asambleas y directorios habían desaparecido o se hallaban en receso o desorganizadas, salvo escasas excepciones; numerosos adeptos habían ingresado a filas extrañas o retirádose de la política víctimas del más profundo excepticismo; y las doctrinas y las tradiciones liberales democráticas, nacidas y sustentadas en épocas de memorables esfuerzos y sacrificios, apenas si eran conservadas como recuerdo de una época desvanecida.

Para corresponder dignamente a la investidura con que el Directorio me había honrado, me dediqué a levantar los ánimos y a fortalecer las convicciones, y logré restaurar y constituir la inmensa mayoría de los directorios y asambleas departamentales y volver a las filas y al trabajo a los que se habían alejado y permanecían inactivos. Demás está decir que esta asidua y fructífera labor no ha sido sólo mía: a mi lado y junto conmigo han estado muchos de los miembros de la mesa y del Directorio General.

Merced a estos esfuerzos pudo llevarse a la Convención de la Unión Liberal, una lucida y numerosa falange de convencionales, cuya disciplina y patriotismo la señalaron a la estimación común.

He llegado al término de mi misión directiva. Se impone la designación de persona más representativa, que logre lo que se escapó a mi inteligencia o a mi carácter: mantener la autoridad presidencial y de los organismos superiores por sobre las influencias personales.

Acepte el Directorio, junto con mis agradecimientos por la confianza con que al hacerme su Presidente quiso distinguirme, la renuncia irrevocable que hago de tan elevado cargo.—**A. Blanlot Holley**".

### ASAMBLEA RADICAL DE SANTIAGO

Anoche celebró sesión esta asamblea, presidida por don Pedro Aguirre Cerda y actuando de secretario el titular don Pedro Valenzuela.

Antes de entrar a ocuparse la asamblea del objeto a que estaba destinada esta sesión, se acordó dejar especial testimonio en el acta de la legítima satisfacción con que ha visto la labor justiciera y patriótica de los miembros del Tribunal de Honor, que reconocieron el triunfo del señor Arturo Alessandri, cuya candidatura propició la asamblea.

Se comisionó a los miembros de la mesa directiva para que en nombre de la institución, presenten sus respetos y felicitaciones al señor Alessandri, a indicación del asambleísta don Javier Silva.

En seguida se entró a estudiar la reforma del Reglamento interno de la Asamblea, y habiendo llegado el término de la hora, se resolvió seguir ocupándose de esta cuestión en la sesión que se celebrará el próximo Sábado a la hora de costumbre.

Como se dió a la publicidad con algunos errores de copia un proyecto de acuerdo de que es autor don Leopoldo Valdés, lo insertamos a continuación en la forma que fué aprobado por la Asamblea:

"En vista de lo establecido en el programa del partido, la Asamblea Radical, confía en que sus representantes en el Parlamento harán cuanto esté en su poder para que se reforme la constitución, de modo que se obtenga la elección de Presidente de la República por votación directa".

### GRAN FEDERACION OBRERA DE CHILE

Consejo N.o 1, Santiago

Se ha citado a los miembros del Directorio y federados que deseen concurrir a felicitar al Presidente currir a felicitar a don Arturo Alessandri, para hoy, a las 2 de la tarde.

Punto de reunión: el local del Club Estación, Chacabuco 14-A, altos.

### DEMOCRATAS DE LA CUARTA COMUNA

Se ha citado para hoy, a las 2 de la tarde, a los demócratas de esta comuna, para ir a saludar al señor Arturo Alessandri.

Punto de reunión: Chacabuco N.o 14-A, altos del local del Club Estación. — El presidente.

### EL FALLO DEL TRIBUNAL DE HONOR EN ATACAMA

Entre el diputado, don Wenceslao Sierra, y sus correligionarios de Copiapó, se han cambiado los siguientes telegramas:

"Copiapó.—Wenceslao Sierra.—Santiago.—Profundamente satisfechos de haber visto confirmada por el Tribunal de honor nuestra fe inquebrantable en el triunfo, nos hacemos un deber en felicitar a usted por haber sido el luchador infatigable que nos estimuló y nos acompañó en la brillante y extraordinaria victoria que obtuvimos en Atacama el 25 de Junio.—**Ricardo Vallejos V.—Manuel Igualt—Humberto Arce.—Oscar Letelier L.—Lorenzo Carbacho.**"

"Señores Vallejo, Igualt, Letelier, Arce.—Copiapó. — Cansados del abandono en que los Poderes Públicos han dejado a la viril Atacama se alzó airada el 25 de Junio para reclamar una era de justicia y de equidad con la enseña del señor Alessandri.

Acepto agradecido el cariñoso recuerdo de ustedes manifestándoles que no necesitan los radicales de Atacama de ningún estímulo para triunfar cuando ellos quieren.

Afectuosos saludos. — Wenceslao Sierra".

### EN CURICO

Los elementos aliancistas de Curicó celebrarán hoy, con diversas fiestas, el fallo del Tribunal de Honor, que ha reconocido el triunfo a don Arturo Alessandri.

Asistirá a ellas en representación del señor Alessandri, su secretario particular, don Arturo Olavarría B.

### NACIONALIZACION DE LOS SERVICIOS TELEFONICOS

La Cámara ha nombrado la siguiente comisión encargada de estudiar la nacionalización de los servicios telefónicos y de proponer el proyecto correspondiente: Señores Adrián don Vicente, Aguirre Cerda don Pedro, Balmaceda don Enrique, Irarrázaval don Arturo, Ramírez Frías don Tomás, Reyes del Río don Octavio, Sánchez don Roberto, Silva Rivas don Julio.

Los Pianolas
Pianos
AEOLIAN

Siendo los pianos automáticos más perfectos y sencillos, son los más baratos.
Unicos representantes:
Casa • • Weil
ANEXO PIANOS
ESTADO 357

ARRENDAMOS

**EJERCITO.**— Magníficos altos, numerosas habitaciones y dependencias. **Canon: $ 800.**
**ROSAS.** — En la mejor situación, completamente nueva. **Canon: $ 800.**
**SAZIE.** — Altos muy cómodos, 10 habitaciones fuera de servicio. **Canon: $ 375.**
**Av. PORTALES.** — Bajos con 10 habitaciones y varios departamentos para servidumbre. **Canon: $ 400.**
**COMPAÑIA.**— Extensa casa en bajos, 19 piezas fuera de servicio. **Canon: $ 800.**
**JOFRE.** — Muy buena casa en bajos, 9 piezas y dependencias, en la mejor situación. **Canon: $ 350.**
**ÑUÑOA.**— Magnífica quinta de dos cuadras, completamente plantada de los mejores y más variados árboles frutales, chalet con 14 habitaciones y dependencias, cocheras, caballerizas, etc., etc. **Canon: $ 800.**
**OFICINAS.**—En Morandé, muy cómoda oficina a propósito para comerciante o profesional. **Canon: $ 100.**
**ESTADO.**— Lujosa oficina en altos. **Canon: $ 150.**

VALENZUELA & VIEL
470 — MORANDE — 470

EL STHENOGEN
GALASSO COLAVOLPE

es el tónico reconstituyente favorito por su acción rápida y segura en el tratamiento de la anemia, neurastenia, debilidad general, impotencia, lactancia escasa, granos y manchas de la cara, provenientes de digestiones difíciles o disturbios mensuales de las mujeres débiles.

Así lo certifica la mayoría de los médicos del país, después de las numerosas experiencias clínicas.

STHENOGEN GALASSO

se vende en todas las Boticas del país.

NICOLAS GALASSO COLAVOLPE
CHACABUCO 64. — SANTIAGO

ACEITE DOS BANDERAS
VELAS ESCUDO SAVOIA
OFRECEN ENTREGA LISTA:
HÖRMANN y Cía. - Bandera 559
5-Oc.

## Sastrería NEW LONDON HOUSE

**AGUSTINAS 979**

En los sorteos verificados el 2 de Octubre por el Notario don Mariano Melo B., y ante numerosos socios, salieron premiados:

Club 10: Sorteo 36, el N.o 64, de don Ramiro Gres, Santiago 1123.

Club 11: Sorteo 30, el N.o 145, de don Francisco Cabañas, V. Mackenna 693.

Club 12: Sorteo 26, el N.o 32, de don Juan Briones, Chiloé 1137.

Club 13: Sorteo 16, el N.o 104, de don Lucas Parra, Maruri 630.

---

Puertas - Ventanas - Galerías y Persianas

OFRECE:

## La República Barraca y Fábrica

Gran surtido en maderas elaboradas. Pida los nuevos catálogos

Av. REPUBLICA ESQ. DOMEYKO—TELEFONO 152, PARQUE

M. ESCOBEDO M.

---

GRAN OCASION

## Sastrería G. Gherardi

**La Merced 834, frente al Teatro Santiago**

Ofrece trajes sobre medida con casimires importados,

**Desde $ 150**

Recibo hechuras a precios excepcionales.

---

## Dinero sobre hipotecas

Tengo listo partidas desde $ 2,000. Negocios rápidos

**CARLOS LATORRE H. y Cía.**

CATEDRAL 1109

---

TONICO GENERAL y excelente curativo del debilitamiento es nuestro conocido JARABE de

**HIPOFOSFITOS**

compuesto. Análogo al de Fellow. Exija nuestra marca en todas las boticas.

LABORATORIO CHILE

Av. Ecuador 3575

---

## Suplicamos

a nuestra clientela que continúe haciéndonos sus pedidos por correo, porque aún no hemos conseguido que se restablezca el servicio telefónico interrumpido con la nevazón de principios de Agosto.

**LABORATORIO CHILE**

Casilla 87-D — Av. Ecuador 3575 — Santiago

---

## VENDO

$ 60,000, calle Herrera, casa dos pisos, 18 piezas fuera servicio. Hall, patio grande, recién concluída.

ARMANDO DE LA MAZA

Catedral 1109

---

FERIA ARTURO YZQUIERDO
DESVIO "SAN ALFONSO"
Ofic. Bolsa de Comercio
Casilla 25 D (Santiago)

Calle Tucapel esq. Conferencia

## El Viernes 8

maderé entre otros animales:

24 Novillos gordos.
30 Bueyes gordos.
100 Vacas, y
24 Vacas paridas.

Advertencia: — Para evitar atrasos y confusiones, consígnense los boletos a Arturo Yzquierdo.

ARTURO YZQUIERDO

---

SASTRERIA

## La Marina

En los sorteos verificados ayer Sábado 2 de Octubre, resultaron favorecidos los siguientes números:

2.o Club: Sorteo 44, el N.o 77
3.er Club: Sorteo 31, el N.o 5
4.o Club: Sorteo 21, el N.o 25
5.o Club: Sorteo 17, el N.o 33
6.o Club: Sorteo 15, el N.o 146

Entregamos ternos sobre medida de casimires ingleses con grandes facilidades de pago.

7.o Club de Ternos Finos, en formación.

14 — BANDERA 14 —

---

## PARAFINA Y NAFTA

**NUEVOS PRECIOS**

**Por cajón, puesto a domicilio o carro Ferrocarril**

| | |
|---|---|
| PARAFINA calorías 115° | $ 31.00 |
| PARAFINA calorías 150° | $ 32.30 |
| NAFTA Wico etiqueta verde | $ 38.50 |
| NAFTA Wico etiqueta amarilla | $ 43.50 |

## WEST INDIA OIL Co.

Bandera 84. — SANTIAGO. — Teléfono 2933

---

## Llegó Surtido de Verano

para ternos de medida conforme a la moda, desde

**$ 150, 180 y 200**

EN LA

**Sastrería "LA MODA IDEAL"**

**Cabello e Yzquierdo**

622 PUENTE 622

---

## Avisos de Vapores

**LLOYD ROYAL BELGE**

El magnífico y lujoso vapor de pasajeros

**"PAYS DE WAES"**

(De 15,000 toneladas)

saldrá de BUENOS AIRES el 13 de Octubre próximo, haciendo escalas en: MONTEVIDEO, SANTOS, RIO DE JANEIRO, BAHIA, PERNAMBUCO, LAS PALMAS, LISBOA, LA CORUÑA, CHERBOURG y AMBERES.

Este vapor tiene departamentos y camarotes de lujo, comodidades para pasajeros de 1.a, 2.a clase y clase intermedia.

Servicio esmerado. Cocina francesa.

Para más informaciones, dirigirse a la Sub-Agencia de la Compañía; 1242, calle Blanco, Valparaíso, (oficina provisoria), Casilla 8437.

Direción telgráfica: SAMOHT, VALPARAISO.

N. B.—El segundo vapor saldrá en la segunda quincena de Octubre y será avisado.

---

## EL AUTOPIANO

Mas durable y mejor del mundo.

MODELO 1920, recibió

**CESAR RAU.—** Unico Importador.

MONEDA 1375

---

## Necesito

relacionarme con vendedor cueros finos.

L. M. — Casilla 41-D.

---

## AVISO

Próximamente se dará a luz la novela titulada: "La Dama de las Comedias y los secretos del diablo", obra nacional. 3-Oct.

---

## CHACRA o QUINTA

Cerca de Santiago, deseo arrendar, canon hasta $ 15,000. No se cobra comisión al dueño.

ARMANDO DE LA MAZA

Catedral 1109

---

## FOTOGRABADOS

LUX

Ordenes: Ahumada 38.

1472-O-3.

---

**TOME DEPURATIVO RICHELET**

sin cambiar nada en su modo de vivir

Tal es el precioso consejo que dán, actualmente, todos los médicos celosos de su autoridad, cuando se les consulta respecto a una enfermedad de la piel ó una afección de origen artrítico. Efectivamente: por grandes que sean la antigüedad y la gravedad de la enfermedad, siempre se ha obtenido una curación rápida y duradera mediante el uso del

## Depurativo Richelet

Este potente purificador y regenerador de la sangre, está justamente considerado como infalible en el tratamiento de las Enfermedades de la piel (Eczemas, Psoriasis, Acné o Barros, Sicosis, Herpes o Empeine, Granos, Comezones, etc.), de las Ulceras de las piernas, de los reumatismos, de la Gota, de los Desórdenes de la circulación (Varices, Flebitis), de las Manifestaciones de origen sifilítico, etc...

Es indispensable, en concepto preventivo, efectuar, por lo menos, dos curas cada año.

El tratamiento Richelet se encuentra en todas las buenas farmacias.

Un folleto ilustrado acompaña siempre á cada frasco.

Laboratorio L. RICHELET de Sedan, 6, Rue de Belfort, Bayona (Francia).

---

## PROPIEDAD DE GRAN PORVENIR

JUAN VICUÑA, 400 metros cuadrados. $ 15,000 vendemos.

Tratar, de 2 a 3 P. M.:

BUONO-CORE, ROJAS Y CO. — NUEVA YORK 71

---

ALTAS NOVEDADES

SECCION DE LUJO

**PASAJE MATTE No. 10**

NUEVAS REBAJAS

DESDE MAÑANA LUNES

ULTIMOS DIAS

de la Gran Realización de nuestros Modelos exclusivos en Vestidos elegantes, Blusas, y Sombreros adornados.

# CASA FRANCESA

SECCION ESPECIAL

# VIDA SOCIAL

**EN LA DIPLOMACIA.—**

Ayer partió a Buenos Aires, para seguir a Europa, el Encargado de Negocios de Chile en Bélgica, señor don Luis Fidel Yáñez, acompañado de su esposa, señora Echaurren de Yáñez y familia.

—Ayer partió también a Buenos Aires, para seguir a Europa, el segundo secretario de la Embajada de Chile ante la Santa Sede, señor Sergio Montt Rivas.

**DON AGUSTIN EDWARDS.—**

Próximamente llegará a ésta el Ministro Plenipotenciario de Chile en Londres, señor don Agustín Edwards Mac-Clure.

**EN EL CLUB DE SEÑORAS.—**

Una bellísima tarde de arte fué la verificada ayer, en la sala de conciertos de esta institución, con motivo de presentar a sus alumnas de piano el conocido maestro señor Bindo Paoli.

El magnífico programa, en el que figuraban preciosos trozos musicales de célebres autores, fué interpretado correcta y brillantemente por cada una de estas aventajadas discípulas las que pusieron de manifiesto su bien cultivado gusto por el arte musical.

**EL MINISTRO DE HACIENDA.—**

Ayer partió a Graneros, el Ministro de Hacienda, don Francisco Garcés Gana.

Regresará esta tarde.

**EL SUB-SECRETARIO DEL INTERIOR.—**

Continúa enfermo el Subsecretario del Ministerio del Interior, don Víctor Vidaurre Leal.

**MATRIMONIO CONCERTADO.—**

Se ha concertado el matrimonio de la señorita Rosa Aldunate Echeverría con el señor Francisco José Prado.

**CONCIERTO DE CARIDAD EN ÑUÑOA.—**

Debido a la paralización de los carros ocurrida anteayer, se acordó por la Comisión de esta fiesta, postergar su realización hasta el Lunes 4 próximo a la misma hora.

Se nos pide rogar al público que tomó entradas, se sirva disculpar las molestias que han sufrido por la falta de aviso oportuno.

**VALPARAISO PAPERCHASE CLUB.—**

Hoy se llevará a cabo en Viña del Mar el Ladies-Meet que esta institución ofrece en honor del Santiago Paperchase Club.

**MATRIMONIOS.—**

El Domingo 17 del presente mes se verificará el matrimonio del señor Gabriel Amunátegui Jordán con la señorita Marta Silva Claro.

En Concepción se ha concertado el matrimonio del señor Otto Raddatz con la señorita Emmy Breiding.

—Se ha efectuado privadamente en la iglesia de San Pedro el matrimonio del señor Carlos G. Huidobro Valdés con la señorita Victoria Jaraquemada Astaburuaga.

El 25 de Setiembre se efectuó privadamente en casa de la novia el matrimonio del señor Octavio Sanhueza Saavedra con la señorita Cristina Loyola Herrera.

**NACIMIENTOS.—**

Ha nacido una hijita del señor Víctor Roepke F., y señora Sara Bahamonde Ruiz de Roepke.

Ha nacido una hijita del señor Federico Guarachi Carmona y de la señora Marta Ríos de Guarachi.

**BAUTIZOS.—**

Ha sido bautizada María Cristina Rosa Isabel, hija del señor Javier Recabarren Valdivieso y de la señora Cristina Izquierdo de Recabárren.

**ENFERMOS.—**

El doctor señor Ricardo Donoso F., ha sido operado de apendicitis por los doctores Amunátegui, Maira, Peralta, Díaz Lira, Aguilar, Godoy y Rodríguez.

El doctor Donoso ha sido muy visitado por sus numerosas relaciones.

—Ha sido operado con toda felicidad en la Clínica Alemana por el cirujano señor Ricardo Kuschel, el señor Rafael Alzérreca G.

**COMIDAS.—**

La señorita Isabel Wightman Hoffman, ofreció anoche una comida a un grupo de sus relaciones.

Asistieron las señoritas: Luz Ossa Concha, Cristina y Raquel Barros Vicuña, Raquel Matte Larraín, Lía Claro Salas, Celia y Rebeca Claro Velasco.

El señor don Galvarino Gallardo Nieto y señora Berta Arancibia de Gallardo, ofrecieron anoche una comida en honor del diputado al Parlamento del Uruguay, don Héctor Gómez.

Asistieron además, la señora de Aguirre Cerda y los señores Pedro Aguirre Cerda, Carlos A. Ruiz, Víctor V. Robles, Dr. Manuel Barrenechea, Antonio Pinto Durán, Pablo Ramírez, Luis Ambrosio Concha y Wenceslao Sierra.

**CENTRO FEMENINO DE ESTUDIO.—**

Programa de la semana:
Lunes a las 5.—Castellano.
Martes a las 4.30.—Francés.
Martes a las 6.—Velada literario-musical en celebración del primer aniversario de la institución, con este motivo se ha preparado un escogido programa.
Miércoles a las 3.—Labores.
Miércoles a las 5.—Inglés.
Viernes a las 5.—Literatura.
Viernes a las 6.—Filosofía.
Sábado a las 5.—Reunión de directorio.

El directorio da las gracias a las personas que han hecho obsequio a la institución con motivo de su aniversario.

**EL SEÑOR MANEL ESPINOSA JARA.—**

Ha fallecido ayer el señor don Manuel Espinosa Jara, distinguido caballero cuyas condiciones personales le habían hecho especialmente estimado en nuestros círculos sociales.

El señor Espinosa actuó en la vida pública llevando a la Cámara de Diputados la representación del departamento de Los Andes. Fué un miembro influyente del Partido Nacional al cual le cupo representar más de una vez en el Ministerio de Industria, cargo en el cual se distinguió por su versación en los asuntos públicos.

Su fallecimiento es, muy justamente, un motivo de pesar para su Partido, al cual prestó valiosos servicios; y especialmente para los que fueron sus amigos quienes recibieron de él indudables muestras de amistad y lealtad.

**EDUARDO MORENO FRITZ.—**

Penosa impresión ha causado entre sus relaciones el fallecimiento del señor Eduardo Moreno Fritz, a la temprana edad de 24 años.

Retirado del Ejército dedicó sus actividades al comercio donde pronto su buen carácter y sus condiciones de hombría de bien y honradez le conquistaron el aprecio general.

Sus funerales se efectuaron ayer.

**IN MEMORIAM.—**

Mañana Lunes 4, segunda aniversario del fallecimiento del teniente coronel, don Pedro Fierro Latorre, se dirán misas por el descanso de su alma, a las 8 1|2 y 10 A. M., en la iglesia de la Preciosa Sangre, Compañía 2226.

**BENEFICIO EN EL COMEDIA, A FAVOR DE LA LIGA DE ESTUDIANTES POBRES.—**

Con gran entusiasmo continúa colocando las entradas para el beneficio del Lunes en la noche, en el Teatro Comedia, la comisión de distinguidas señoras y señoritas que ha tomado a su cargo esta velada de beneficencia.

Honrará con su presencia la función, el Excmo. señor don Arturo Alessandri, Presidente electo de la República.

Como ya lo hemos anunciado, el programa será de lo más selecto del repertorio de las aplaudidas artistas La Argentinita y Norita Netbibit.

Las entradas estarán a la disposición del público en las confiterías Palet y Olympia. Precios: palcos, $ 30; platea y balcón, $ 6; Anfiteatro, 2.40; Galería, 1.20.

**ASILO DE VIUDAS DE SAN ALFONSO.—**

En las vidrieras de la casa Robert se exhibe una preciosa guaguita en su cuna que se rifa a favor de la Conferencia de San Vicente de San Alfonso a un peso el número.

**VIAJEROS.—**

Ha llegado a esta capital, procedente de San Carlos, el Dr. Humberto del Pozo Luque.

El Dr. del Pozo ha fijado su residencia en Santiago.

Regresaron de los baños de Jahuel el doctor don Luis Prunes R. y señora.

—El señor Emilio Schmied, jefe de la casa Otto Fuhrimann de Concepción, ha partido por motivos de salud, al balneario de Jahuel.

**MARIA GUERRERO.—**

Es posible que uno de los números de las fiestas españolas que se celebrarán en Santiago durante el mes de Noviembre, sea una función dramática de esta ilustre artista, que iniciará su temporada en el Municipal el 20 del actual.

La compañía de María Guerrero llegará a Valparaíso el próximo 10 de Octubre y actuará allí hasta que en Santiago termine la ópera.

El abono será a quince de las veinte funciones de que constará esta hermosa temporada de arte dramático español.

**LA OPERA.—**

En la matinée de hoy cantará, por única vez, la diva Angeles Ottein, "El Barbero de Sevilla", que será, además, interpretado por el tenor Dammacco, el barítono Eduardo Fati Canti, los bajos Del Pozo y Bettoni, la soprano N. Lollini y el tenor Oliver.

Esta única matinée de Angeles Ottein corresponde a la 5.a de abono a matinees. El Municipal estará hoy completamente lleno.

—Esta noche, en 25.a función de abono, subirá a escena la "Manon" de Massenet, interpretada por Carmen Melis, Manfredi Polverosi, Salvatore Persichetti, Vicente Bettoni, Emmanuel Martínez y G. Oliver. También la función de esta noche se anuncia extraordinariamente concurrida.

—En la semana próxima se presentará al público del Municipal, el famoso tenor Bernardo De Muro. Su debut, según nos han asegurado, se llevará a efecto con "Andrea Chenier", ópera en la cual el célebre tenor tiene largo campo para lucir sus fenomenales facultades de cantante y su talento de gran intérprete.

—"Parsifal", el drama místico de Ricardo Wagner, subirá a escena, por primera vez en Chile, en la próxima semana. Hay un interés enorme en nuestro público por conocer la obra maestra del gran músico.

EN TILTIL

Se arrienda o se vende casita, cerca de la estación. Tratar: al frente, Botica; o en

SANTIAGO: BELGICA 42

**BIOGRAFO DEL CLUB DE SEÑORAS.—**

Mañana Lunes, a las 6 P. M., se pasará la hermosa película Pathé "El pecado de Odette", que ha obtenido gran éxito.

Entrada libre para las socias que tengan su insignia.

Para el público, $ 1.50.

## Consejos de la Comtesse Ivon

**ESBELTEZ DE LA SILUETA.—**

El excesivo desarrollo deforma el cuerpo humano y le hace perder toda su elegancia; por eso la mujer ve con terror aumentar su peso, porque aquello equivale a darle el adiós a las líneas ideales de su perfil, a la esbeltez de su busto, a la gracia de sus movimientos. Algunas tienen el coraje de someterse a los regímenes más severos, a los tratamientos más penosos, para salvar su belleza y hacen bien, porque es preciso que la mujer sea siempre hermosa. Para evitar la obesidad no debe entregarse nunca a la pereza, ocupar constantemente su espíritu, hacer continuados ejercicios, vigilar mucho su alimentación; la divisa higiénica debe ser: ejercicio y frugalidad. Pero además, es indispensable completar el tratamiento con un poco de medicina, usando el **Té del doctor Schakerston**, en combinación con las **Píldoras reductivas**, que se encuentran únicamente en la Botica Italiana, Huérfanos 1020. Es una preparación muy agradable, cuyos resultados son verdaderamente sorprendentes, sin ningún peligro para el organismo.

**EL CORSE.—**

En los últimos tiempos se ha dedicado especial esmero a la confección de los corsées que cuando son bien cortados y ejecutados, hacen destacar toda la belleza y elegancia del cuerpo, y así lucen de modo incomparable las bellas toilettes, lo que no se puede conseguir si se lleva corsé hecho, porque es muy difícil que se adapten perfectamente al talle. **La Corsetería Francesa, Moneda 819**, es especialista en corsées sobre medidas.

**BELLEZA.—**

Cuando más fino es el cutis, más expuesto está a sufrir con los cambios atmosféricos. El sol o los fríos influyen muy desfavorablemente sobre él; para contrarrestar sus efectos conviene usar una loción como **La Sève de Lys**, cuyos benéficos resultados contribuyen a realzar, poderosamente la belleza del rostro, dándole un aspecto de juventud.

BAILE Ud.

Los bonitos y elegantes bailes modernos de salón, tan de última moda, como ser: el Boston, One Step, Fox Trot, Hesitation, Half and Half y Tango Liso. Si no los sabe ¿por qué no los aprende con el profesor práctico y de más actualidad en Santiago?— **Prof. M. Aguilar, EGAÑA 570** (entre Carmen y San Isidro). Cursos en privado, rápidos. 3-Oct.

Dr. HUMBERTO DEL POZO LUQUE
CIRUJANO DENTISTA

Regresó. Atiendo a su clientela en Agustinas 853, de 8 a 12 M. y de 2 a 7 P. M.

Los Pianolas
Pianos
AEOLIAN

son los pianos automáticos más perfectos de cuantos se conocen.

Unicos representantes:

Casa • • Weil

SECCION PIANOS
ESTADO 357
Ascensor

**CABELLO DE JUVENTUD.—**

Las canas son la desesperación de las personas que ven en ellas una especie de pública fe de bautismo y en su desesperación ocurren al uso de toda clase de preparaciones para teñirlas sin fijarse en el daño inmenso que hacen a su salud, a la belleza de su cabellera y lo que es muchas veces peor, exponiéndose al ridículo de que todo el mundo le conozca su artificioso disfraz. Por eso recomendamos la antigua **Loción Anticanosa Sin San**, que no contiene materias venenosas, ni tiñe el cabello, sino que le devuelve su color primitivo desde el negro ala de cuervo hasta el más preciado rubio veneciano. Lo vende únicamente **la Casa Frapmon, Pasaje Matte 39, casilla 3834.**

**PRECIOSO AUXILIAR.—**

Cuántos afanes produce la necesidad de tener un momento dado bebida caliente o helada, ya sea para la alimentación de los niños, en el cuidado de los enfermos o en excursiones o viajes, en circunstancias que no siempre es posible disponer de fuego o de hielo. Para subsanar estos inconvenientes se ha inventado el Thermos, instrumento precioso que permite conservar los líquidos, durante muy largo tiempo, a la temperatura que se desee; por eso son indispensables en cada casa y debe ser el compañero constante del que viaja. Sin embargo es preciso saber escogerlos para no sufrir contra tiempos desagradables; por eso recomendamos los Thermos marca Ice-Hot, artículo de primera clase, que vende a precios excepcionales, la Casa Gath y Chaves, único representante de la fábrica.

**LOS MEDICAMENTOS.—**

Para restablecer la salud a un enfermo no bastan los cuidados y la consulta de los mejores médicos; es necesario además contar con medicamentos de primera clase y un muy exacto despacho de las prescripciones médicas; lo que se consigue únicamente sirviéndonos de una farmacia de toda confianza como la Botica del Indio, que fué fundada en 1871, y está atendida por cuatro farmacéuticos titulados. No está demás advertir que la fama justamente adquirida haya hecho multiplicarse este nombre; pero en realidad la única que tiene el derecho de usarlo es la situada en la calle Ahumada esquina de Alameda.

**A LAS MADRES DE FAMILIA.—**

Los chilenos tenemos una bien adquirida reputación de golosos y desordenados en el comer, lo que es causa de numerosísimas enfermedades originadas por indigestiones que frecuentemente conducen a graves complicaciones y terminan por peligrosas operaciones quirúrgicas y la muerte. Si se accediera oportunamente a combatir el mal al sentir los primeros síntomas se ahorrarían muchos gastos, sufrimientos y lágrimas; pero, el desagrado y la prevención que todos sienten, especialmente los niños contra los purgantes, hace que no se les use con la frecuencia necesaria. La **Janostine**, es un delicioso bombón laxativo purgante fabricado por el Laboratorio Central Farmacológico Francés de Blanc-Mesnil, que hasta los niños más delicados y odiosos lo toman con gusto. Está recomendado por el doctor Robert Crepin de la Facultad de Medicina de París y por los mejores chilenos. Lo importa la Casa Otto Fuhrimann, calle Las Rosas 1123-1127, y se encuentra en todas las boticas. Lo recomendamos especialmente a las madres como un recurso precioso para asegurar la salud de su familia.

**HIGIENE DEL CABELLO.—**

Para tener una cabellera hermosa es preciso cuidar de evitar la caspa, que, además de ser muy desagradable y molesta, produce la caída del cabello, y a la larga la calvicie. Aparte del frecuente lavado de la cabeza conviene usar la **Piloquina**, que es un tónico muy eficaz para extirpar la caspa y vigorizar el cabello; muy pronto se notan los benéficos resultados de su uso. Lo venden **Daube y Cía., Droguería Francesa y las principales boticas.**

**FIESTAS DE PRIMAVERA.—**

Ya empiezan a agitarse los estudiantes, haciendo los preparativos para las Fiestas de Primavera, a la cual desean darle especial lucimiento. El comercio por su parte, se ha apresurado a traerles todos los accesorios necesarios; así la **Casa L. Falconi, calle Ahumada 147**, ofrece ya el más extraordinario surtido de antifaces, caretas, máscaras, barbas, bigotes, pelucas, narices y ornamentaciones complementarias para toda clases de disfraces.

Los estudiantes van a sentirse felices visitando esta casa, cuyos precios son especiales para sus bolsillos.

**UN LIBRO INDISPENSABLE.—**

Tan necesario como el diccionario en el escritorio del hombre de letras es, en manos de la verdadera dueña de casa, el **Libro de Cocina Moderno y Práctico** de la señora Lucía Vergara de Smith, tercera edición ampliación del Cordón Bleu, recién editado por la **Librería Nascimento**; él le servirá de guía seguro para combinar sus menús de la mesa diaria o para las ocasiones extraordinarias; y le proporciona además variadas y prácticas recetas de toda clase de postres, dulces, helados y bebidas.

Este es el regalo más adecuado que puede hacerse.

Esta nueva edición, muy bien impresa, contiene la más completa y variada colección de recetas, de todas las cocinas: francesa, inglesa, italiana, chilena, argentina, peruana, boliviana, etc., su distribución por materias y sus índices, facilitan la rápida consulta. Además, todo él lleva un sello práctico en las proporciones, preparación y modo de ejecutar sus recetas, que le da un valor inestimable y por lo cual no debe faltar en ningún hogar. Se vende en **la Librería Nascimento, calle Ahumada 263.**

**LOS MALETINES—**

El gusto por las joyas y accesorios lujosos de toilette se extiende cada vez más, formando un complemento indispensable de la moda, o más bien dicho, una de sus características.

Por ejemplo, los maletines tienen una gran importancia y deben ser valiosos y verdaderamente artísticos en armonía con la persona y su toilette: se llevan de plata, alpaca y fantasía, estos últimos deben ser con cierro de marfil o carey y tienen mucha preferencia por armonizar mejor con todos los trajes. **La Joyería A. Godard, calle Ahumada 259**, acaba de recibir los últimos modelos de maletines, que sin duda llamarán la atención.

**REJUVENECERSE.—**

Si usted lo quiere, lo puede. Las arrugas son un precursor de la vejez, que marchita la tersura del cutis y marcan el ocaso de la juventud; sin embargo, se pueden evitar y se pueden hacer desaparecer, volviendo al rostro la frescura encantadora que todas anhelan conservar.

El uso constante del **Anti-Ridi**, realizará este ideal; únicamente se encuentra donde **Daube y Co.**, y en la **Casa Frapmon, Pasaje Matte 39.**

**CUIDADO DE LOS PIES.—**

Muchísimas serán las personas que agradecerán la indicación de un magnífico específico con que tratar las afecciones a los pies, que son víctimas de sufrimientos que frecuentemente llegan a ser atroces. El Callicida que prepara la **Botica Italiana, Huérfanos 1020**, es verdaderamente eficaz y puede recomendarse con toda confianza.

**OPORTUNIDAD ESPECIAL.—**

A nuestras elegantes les agradará saber que las pieles y plumas continuarán usándose mucho en la próxima estación y que, a pesar de esto, la **Peletería Colón, Ahumada 226**, está haciendo una realización extraordinaria de toda su existencia, que permitirá adquirir artículos finos, de gran valor, por precios que parecen de otra época. Igualmente, tiene un hermoso surtido de toilette, de última moda, que también está realizando a precios muy bajos.

**MUSICA IMPRESA.—**

Todos hemos observado con cuánto gusto se lee una obra bien impresa, con tipos adecuados y claros; así también se siente especial agrado con la música artísticamente litografiada, cuyos signos y letras se destacan con nitidez y claridad.

En general, la música editada en Sur América deja mucho que desear a este respecto, y por eso, toda persona de verdadero temperamento artístico, prefiere la editada en Europa y Estados Unidos, donde se ha llegado al más alto grado de perfeccionamiento. La Casa Doggenweyler Hermanos y Cía., calle Arturo Prat 166, ha hecho una especialidad de la importación de música impresa en las más afamadas casas editoriales; continuamente está recibiendo las mejores novedades musicales de Francia, Italia, Alemania y Estados Unidos.

**EL TANGO DE MODA.—**

Parodiando a la conocida expresión cortesana, puede decirse: el tango ha muerto, ¡viva el tango! En efecto, ha desaparecido el tango, que hizo furor en los años pasados, para ceder su lugar al tango de salón, culto, elegante, y de gran efecto, que siempre se baila con agrado y se saluda con entusiastas aplausos. En las reuniones sociales, en el Hotel Savoy, en los principales salones, triunfa esta danza, que se ha convertido en la predilecta de nuestra juventud. En gran parte, se debe esto al profesor de baile M. Aguilar, que ha enseñado a la perfección el modo de bailarlo con toda finura y elegancia, en su **Academia, calle Egaña 570, entre Carmen y San Isidro.**

**VICTROLAS Y DISCOS.—**

La música y el canto agradan a todo el mundo, pero no siempre se tienen las dotes o los instrumentos necesarios para ejecutarlos, y aún teniéndolos, es muy raro que pueda satisfacerse a todos los gustos o ejecutar con la mayor perfección las grandes producciones artísticas y mucho menos imitar siquiera a las estrellas teatrales o artísticas. Por eso, la invención de las victrolas es una de las más transcendentales, pues ha permitido vulgarizar este arte divino y dejarnos oír la música y el canto de los más sublimes virtuosos del arte, que podemos llevar en nuestros viajes hasta los más apartados rincones de la tierra, para solazarnos con su deliciosa compañía.

Las Victrolas, con un escogido surtido de discos, serán siempre el obsequio más agradable y el más bien acogido que pueda hacerse. La **Casa Grimm y Kern, Ahumada 99, esquina de Moneda**, tiene instalado un elegante salón dedicado exclusivamente a las Victrolas, donde puede ensayarse todo el extenso repertorio de música y canto y escogerse las piezas que más agraden. Como novedades, llamamos la atención a los **discos** para gran orquesta y los del célebre barítono chileno Renato Zanelli y de Mc Gormach.

**EL HOGAR. —**

Señora: He aquí la oportunidad de realizar su más bello ideal. ¡VIVIR EN SU HOGAR PROPIO!

En su verdadero hogar, confortable, elegante, impregnado de sus encantos y afectos.

Este hogar que forma parte integrante de la familia, debe ser inviolable como un santuario.

Ninguna orden de desalojo, ningún interés o capricho de propietario debe destruirlo.

Este hogar sólo se consigue en su **casa propia.**

**"EL HOGAR" pone a su alcance la posesión de su casa propia.**

**Basta** ahorrar más o menos la quinta parte del valor de la casa que usted desea adquirir, para poder obtenerla sin ningún sacrificio, cancelándola en ocho años y medio, en doce años o en quince años, a su elección, con el equivalente de sus **correspondientes arriendos.**

Para los que aún no han podido lograr este ahorro, "EL HOGAR" les proporciona los medios de realizarlos con la mayor facilidad, mediante sus LIBRETAS DE AHORROS.

"EL HOGAR" construirá su casa en el sitio donde usted escoja y de acuerdo con su gusto, necesidades y medios. Nuestra oficina técnica de arquitectura le proporcionará todos los datos al respecto.

La adquisición y construcción de un gran número de propiedades que el "HOGAR" emprende en conjunto y en gran escala, harán que el costo de su casa resulte muy reducido.

La suscrición a una LIBRETA DE AHORROS de "EL HOGAR" es el primer paso que conduce a la posesión de su hogar propio.

Suscríbase luego, si quiere obtener su casa a tiempo.

"EL HOGAR" recibe suscripciones a sus LIBRETAS DE AHORROS, y extiende sus operaciones en todos los centros importantes de la República.

Pidan hoy mismo el folleto ilustrativo de nuestras operaciones y demás datos que usted necesita, en las oficinas de "EL HOGAR", Prat 61. Casilla 955. Valparaíso.

COMTESSE IVON.

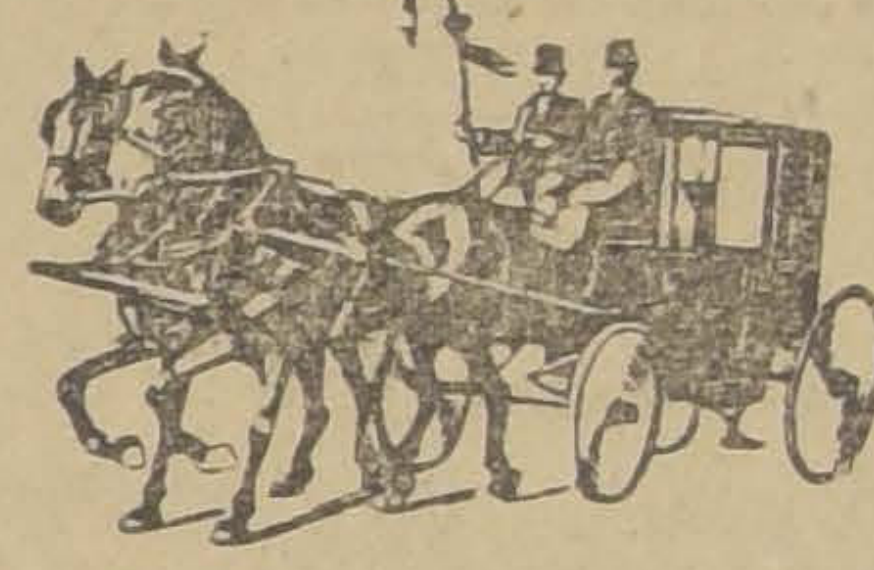
Mañana Lunes
a las 6 1|4 P. M.
TEATRO UNION CENTRAL
CONCIERTO DE DESPEDIDA A CHILE
de nuestro gran pianista nacional
JUAN REYES

Habiendo gran demanda de localidades, se expenderán especialmente hoy Domingo, en la boletería del Teatro.
Palcos: $ 50. Platea: 10. Balcón: 6. Galería: 2.

Sanatorio "San Francisco"
en Los Guindos, Avenida Arrieta. Teléfono 49 Guindos.
Para enfermos NERVIOSOS y MENTALES.
Estilo europeo y moderno. Asistencia de 2 médicos especialistas. Dispone de jardines hermosos, salones música, billar, etc.
Precios módicos.
Dirigir cartas a:
Santiago. Casilla 88 D.
7-Oct.

CLINICA DENTAL
DEL
Dr. Valenzuela Basterrica
Cinco dentistas especialistas: 8 a 12 y 2 a 7. Huérfanos 1616. Teléfono 1642.

PELUQUERIA PARA SEÑORAS
— DE —
R. RIEPEL y Cía.
869 Agustinas. — Teléfono Inglés 3356
La preferida por su confort e inmejorables servicios.
Departamento especial para masajes y tinturas.
PERFUMERIAS. POSTIZOS, ARTICULOS DE TOCADOR
O-4



COCHERIA "ARGENTINA"
Arrienda coches de lujo por meses, días y horas, los más elegantes de Santiago. Especialidad en coupées para novios.
JOSE MORALES — 12 de Febrero 83 — Teléfono Inglés 1612

AUTOMOVIL PARTICULAR
TURISMO 7 ASIENTOS
Los precios más baratos de plaza.
Por quincenas, días y horas.
Chauffeur con uniforme.
Tratar: Moneda 1015 o
TELEFONO 1476

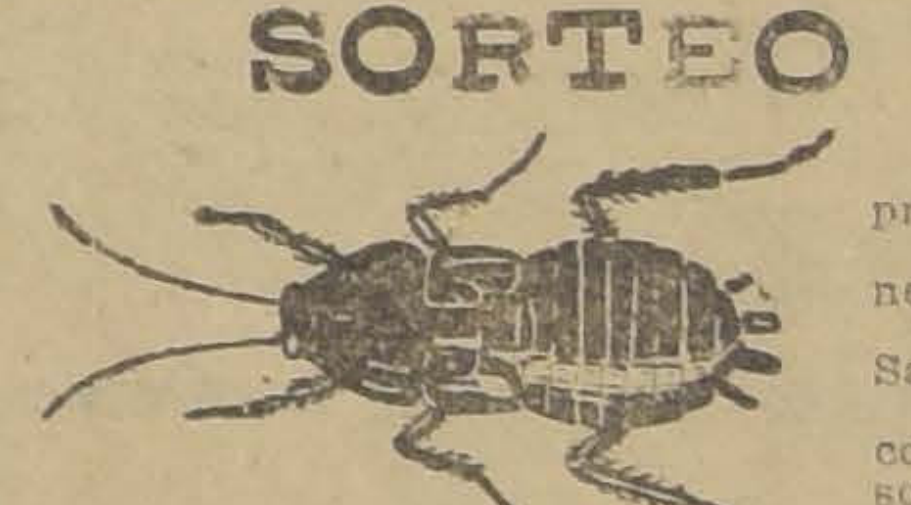
Papeles Pintados
RECIBIO BUEN SURTIDO
Mercería Matas
Casa fundada en 1886
PRECIO BAJO FIJO
DELICIAS, PORTAL EDWARDS 2780

Mme. Bauduit
por próximo viaje a Europa
REALIZA
toda la existencia de vestidos sombreros y blusas, restos de géneros, cintas, galones, mostacillas, guantes y varias otras cosas.
AHUMADA 116

SEÑORAS
Acaba de llegar un selecto surtido de trajes sastre habillés y de noche de las mejores casas de París.
Maison de Blanc
267, San Antonio

AFINACIONES DE PIANOS
GARANTIDAS
Recibe constantemente
Casa Weil
ESTADO 357, Altos, ASCENSOR
TELEFONO 3220

SORTEO GRATIS



En el sorteo de ayer resultaron premiados:
El N.o 1, de don Manuel Martínez, A. Prat 952; y
El N.o 6, de don Francisco Valdés, Santa Filomena 418.
Por cada $ 10 de mercaderías compradas, se da un cupón para el sorteo.
"LA BARATA", Ahumada 176
Casa realizadora de artículos de escritorio.

MUSICA
La Exposición de Música en su nuevo local, Agustinas 873, entre Estado y San Antonio. Liquida 50 mil piezas de música en lujosas ediciones.
Audición mañana, y tarde por la distinguida profesora señora Amelia Palma.
A un peso ejemplar

El día de los Pobres
Octubre 6 de 1920
COLECTA DE BENEFICENCIA

La Sociedad de Beneficencia de Señoras efectuará en este día su COLECTA ANUAL, implorando de los particulares, de las instituciones y del público una limosna para sus muchas obras en beneficio de los pobres.

Se suplica a los dueños de casa que su limosna sólo la entreguen a la Comisión autorizada para colectar en la respectiva calle, autorización que se comprobará con una tarjeta que lleva la fecha del día, el decreto y sello de la Intendencia y el de la Sociedad con el nombre de las personas autorizadas. La Comisión presentará esta tarjeta en cada casa, sin la cual no podrá solicitar la limosna.

El día mismo de la COLECTA se publicarán en los diarios todos los distintivos que acreditan las comisiones nombradas por el directorio de la Sociedad de Beneficencia. Se ruega fijarse en ellos.

# INFORMACIONES DEL EXTERIOR

Servicios de nuestros Corresponsales Especiales, vías Eastern y Colón de "The Associated Press", vía Colón y de la Agencia Havas

# EL EJERCITO POLACO PERSIGUE ACTIVAMENTE LOS CUERPOS RUSOS DERROTADOS EN SU HUIDA A LA DESBANDADA

## Por Helsingfors llegan noticias sobre revueltas anti-maximalistas ocurridas en Petrograd y otros puntos de Rusia

## Los soldados y obreros exigirían la celebración inmediata de la paz con Polonia

## El Rey don Alfonso XIII decreta la disolución del Parlamento

## Continúa en tramitación el lance en perspectiva, entre el Canciller dimisionario de Argentina, Dr. Pueyrredón, y el presidente del Senado, señor Villanueva

## GRAN BRETAÑA

### DISCUSION DE LA CUESTION IRLANDESA

LONDRES 2. — Una declaración de carácter semi-oficial anuncia que el premier Mr. Lloyd George y varios de los miembros del Gabinete discutieron con Mac-Ready y Grenwood la situación de Irlanda, incluyendo en la discusión la cuestión de las represalias.

El Gobierno se encontró en completo acuerdo con la política adoptada por el Ejecutivo irlandés.

### MR. MAC-SWENEY SIGUE EN EL MISMO ESTADO

LONDRES 2. — El Boletín publicado a medio día por el Departamento de Asuntos Internos, con respecto a la salud del alcalde de Cork, anuncia que no se observa ningún cambio substancial en el estado de Mr. Mac Sweney.

### LA EMIGRACION AL PERU

LONDRES 2. — El Consulado General del Perú en Londres se encuentra virtualmente inundado por las peticiones de los británicos que desean emigrar al Perú, habiéndose presentado ya mil quinientos individuos, con sus familias, desde que el Consulado General publicó, hace una semana, el aviso ofreciendo transporte gratis y auxilio financiero a los emigrantes.

Una primera partida de cuarenta emigrantes se embarcó con destino al Perú el 28 de Setiembre último.

### SE CREE QUE SE LOGRARA EVITAR LA HUELGA MINERA

LONDRES 2. — Anoche reinaba la creencia general de que se evitaría la huelga como resultado de la decisión alcanzada hoy para realizar una nueva votación entre los mineros, votación que, según se espera, traerá como consecuencia la aceptación de la oferta de los dueños de las minas de pagar un aumento de dos shelines por turno de trabajo una vez que la producción alcance a 248 millones de toneladas al año, que es el total calculado según la producción del primer trimestre del presente año.

### "THE TIMES" COMENTA LA ELECCION PRESIDENCIAL EN CHILE

LONDRES 2. — "The Times", comentando la elección del señor Arturo Alessandri, dice que el nuevo Presidente de la República de Chile es de origen italiano y tiene una distinguida carrera política.

## FRANCIA

### M. VIVIANI VISITA AL PRESIDENTE DE LA REPUBLICA

PARIS 2. — El Presidente de la República M. Millerand recibió en la tarde de ayer la visita del ex-premier M. Viviani, quien regresa de su misión a la América del Sur.

### LAS TROPAS FRANCESAS ENTRAN A QUEZZAN

CASABLANCA (Africa), 2.—Las tropas francesas entraron en la mañana de hoy a Quezzan.

### EL VIAJE DE M. VIVIANI A LA AMERICA DEL SUR

PARIS, 2. — El diario "Excelsior" publica interesantes datos suministrados por un amigo íntimo del ex-premier Viviani y que éste obtuvo de su viaje a Sur América.

De su viaje a Argentina, M. Viviani, trajo una gran cantidad de datos y notas particulares de observación personal y que constituyen recuerdos interesantes.

Según el citadio diario, el ex-premier insistió en la necesidad de no dejarse adelantar por los alemanes que comprenden el rol de las repúblicas sur-americanas en el asunto que se refiere al aprovisionamiento de Europa y que hacen una activa propaganda comercial, ayudados por los agentes diplomáticos que actúan con conocimiento no sólo de las posibilidades que esos países ofrecen sino también de sus modalidades y costumbres comerciales.

### SIGNIFICATIVO INCIDENTE en el Congreso confederal de Orleans

PARIS 2. — Ayer se produjo un incidente muy significativo en el Congreso confederal de Orleans.

El secretario del partido socialista, M. Frossard, se había hecho inscribir para tratar de las cuestiones sindicalistas del porvenir, pero, debido a su actitud después de su regreso de Rusia y su propaganda en favor del régimen maximalista, subrayando su carácter de intervención, fué objeto de una manifestación hostil.

Los partidarios de la independencia de los sindicalistas en la política organizaron una manifestación con el objeto de impedir a Frossard hacer uso de la palabra, prohibiéndole intervenir en las asambleas esencialmente sindicalistas.

Los extremistas querían, por el contrario, escuchar la exposición de Frossard y sus ideas sobre el sindicalismo, después de su viaje a Moscou.

Finalmente, y debido a la intervención de M. Jouhaux, se decidió que Frossard haría uso de la palabra hoy, bajo la condición de no hablar sobre la revolución rusa.

## ESPAÑA

### EL REY DECRETA LA DISOLUCION DE LAS CORTES

MADRID, 2. — El Rey ha decretado la disolución de las Cortes.

### DISOLUCION DE LAS CORTES

MADRID 2. — El Rey don Alfonso firmó un decreto en que ordena la inmediata disolución de las Cortes.

Por el mismo decreto se convoca a elecciones generales para Diciembre y las nuevas Cortes se reunirán en Enero.

### VIAJE DEL REY A LA AMERICA DEL SUR

### DECLARACIONES DEL SOBERANO A UN CORRESPONSAL BONAERENSE

SAN SEBASTIAN, 2. — El corresponsal de "La Nación" de Buenos Aires entrevistó al Rey don Alfonso en el deseo de saber algo concreto del proyecto de viaje del Soberano, a Argentina.

"Persisto, dijo el Rey, en la idea de realizarlo el año próximo, pero el mundo se encuentra en estado de fiebre, y el viaje está sujeto a contingencias.

"Parece que todo el mundo se encuentra en una situación análoga a la en que se encontraba en los albores de 1914, cuando el horizonte, cargado de nubes, anunciaba la proximidad de una tormenta.

"Confiemos en que esas nubes se disiparán y se resolverán al mismo tiempo los conflictos sociales que perturban la tranquilidad y retardan la restauración universal.

"Puede usted repetir que es mi más ferviente deseo el viaje a la Argentina, que realizaré tarde o temprano.

"Con las naturales reservas que supone un porvenir siempre incierto, si hay un Gobierno estable, si se encuentra atenuada la gravedad del problema social y si en Europa se ha afianzado la era reconstructiva, espero realizar el viaje proyectado en el tercer trimestre de 1921".

El Rey siguió hablando de su viaje a la Argentina con el entusiasmo de quien va a realizar un sueño largamente anhelado y se refirió a los detalles del viaje como si fuera a embarcarse al día siguiente. Su rostro estaba iluminado por una sonrisa jovial que se extinguía repentinamente cuando en medio de los sueños surgían las realidades políticas, las que, según dijo, eran la mayor dificultad que se oponía a su ausencia de España por tres meses.

Deseando anular los obstáculos, el monarca dijo que podía realizar un viaje que en total durada dos meses.

El corresonsal agrega que sugirió la idea de inaugurar el transantlántico "Alfonso XIII", que ha sido botado recientemente, a bordo del cual efectuaría fácilmente la travesía desde Cádiz a Río de la Plata en 15 días.

"En seguida, continúa el corresponsal, calculamos 15 días para la estada en Argentina, 10 para visitar Chile y cinco para permanecer en el Uruguay.

"El Rey me preguntó si 15 días bastarían para conocer algo en el interior de la Argentina, a lo que respondía que para ello se necesitaría varios meses. El monarca repuso a esto que sólo se contentaría, en tal caso, con visitar algunas provincias tropicales que le interesaban vivamente".

### VENTA DE UN FAMOSO CUADRO DEL GRECO

MADRID 2 — El diario "El Sol" publica informaciones que ha recibido de Toledo y que hacen saber que una de las famosas pinturas del Greco, "Las Verónicas", ha sido vendida por los monjes del monasterio de Santo Domingo.

En el citado monasterio existen numerosas pinturas del célebre artista.

El diario citado insinúa que sólo se trata de una copia, pues el original se encuentra en el extranjero, y llama la atención a los Ministros del Interior y de Artes sobre las frecuentes ventas de obras de arte por las comunidades religiosas y pide que se dicte una prohibición a fin de que no salgan del país.

### SE APLAZA LA CRISIS MINISTERIAL

MADRID, 2. — La crisis ministerial ha sido aplazada y la reunión del Gabinete postergada hasta el Lunes, debido a que el Rey Alfonso desea asistir a una revista militar.

El Gabinete se reunirá bajo la presidencia del Rey y el premier señor Dato hará una exposición detallada de la situación política.

## ITALIA

### MONTENEGRO ANTE LA CUESTION DEL ADRIATICO

ROMA 2. — Una información oficial anuncia que se han publicado las leyes aprobando el Tratado de Saint Germain y la anexión de los territorios.

La misma información agrega que Montenegro ha pedido a Italia el nombramiento de un delegado montenegrino para que participe en la conferencia encargada de solucionar la cuestión del Adriático.

### DIFERENCIAS EN EL PARTIDO CATOLICO

BERGAMO 2. — Un grupo de católicos, que deseaba unirse a los liberales moderados en las próximas elecciones administrativas y que encontró oposición en la dirección de su partido, ha decidido separarse del partido católico.

### EL PERSONAL TECNICO DE LAS INDUSTRIAS SE FEDERA

ROMA, 2. — El personal técnico de todas las industrias ha formado una nueva Federación. Los miembros de ella alcanzan a 90 mil y han solicitado del Gobierno que se les conceda ingerencia técnica, financiera y disciplinaria en la dirección de los trabajos.

### ARRESTO DE UN ANARQUISTA

GENOVA, 2. — La policía de Sestri arrestó a Mariani, secretario del grupo anarquista que se supone implicado en los recientes atentados revolucionarios especialmente en el que se relaciona con el lanzamiento de bombas a los cuarteles de los carabineros que ocupaban militarmente a Sestri.

### ORDEN DEL DIA APROBADA EN LA REUNION DEL PARTIDO SOCIALSTA

MILAN 2. — La reunión del partido socialista terminó con una orden del día aceptando las 21 condiciones del Congreso de Moscow, y solicitando, a su vez, que dicho Congreso fije las modalidades.

La expulsión de los reformistas recibió siete votos. Otra orden del día aceptando las condiciones de Moscow pero rechazando la séptima, que impone la expulsión de los reformistas, recibió cinco votos.

A raíz de esta votación, el señor Serrari renunció el cargo de Director del diario socialista "Avanti".

### LAS FINALIDADES DEL PARTIDO POPULAR

MILAN 2. — El señor Bonsturza, en un discurso político, puso de relieve que el partido popular viene en ayuda de los trabajadores para que obtenga los modos de producción y hacerles participar de los valores productivos, sin suprimir ni atenuar las individualidades libres.

Al referirse a la cuestión agraria, hizo notar la evidencia y la necesidad de aumentar la producción del suelo y la del subsuelo.

### NUEVOS SENADORES DEL REINO

ROMA 2. — El Gabinete se reunió bajo la presidencia del señor Giolitti, y discutió la nueva lista de senadores.

El Premier inició la tarea de elegir definitivamente, de entre los nombres que figuran en esa lista, a cerca de 50 personas.

El ex-premier señor Sonnino, que rechazó la senaduría cuando ella le fué ofrecida por el señor Nitti, envió al señor Giolitti un efusivo telegrama en que acepta el cargo.

Entre los nuevos senadores figuran los ex-Ministros Crespi, Bertolini, Dacomo, Fraheletto, Rava y Di Santonofrio.

### ELEONORA DUSE VUELVE A LA ESCENA

ROMA 2. — La célebre actriz Eleonora Duse, que ha estado muchos años retirada de la escena, empezará una jira artística. Las primeras funciones serán dadas en Roma.

### DECLARACIONES EN LA REUNION DE LOS DIRECTORES DEL PARTIDO SOCIALISTA

MILAN, 2.—Durante la discusión habida en la reunión de los directores del partido socialista, celebrada el Viernes en esta ciudad, el leader maximalista Bellones declaró:

"Los que no están con nosotros están contra nosotros", agregando que la dictadura es necesaria en el partido socialista para arrancar la máscara de los falsos maximalistas.

El diputado Dombacci, Sub-secretario del partido socialista, dijo: "La cuestión discutida tiene alcances internacionales y el partido socialista italiano debe seguir el ejemplo de los socialistas de otros países, donde la división entre socialistas comunistas y socialistas reformistas ha ocurrido ya. Aseguró que, a su juicio, la división no debilitaría el partido, por cuanto todas las masas se plegarían a los socialistas comunistas.

"La Tercera Internacional, —agregó,—es la más alta autoridad aceptada por todos los verdaderos socialistas del mundo. Debemos obedecer sus órdenes y arrojar a aquellos de nuestros leaders que no aceptan sus procedimientos revolucionarios."

### LAS AUTORIDADES JUDICIALES ordenan el secuestro del "Rodosto"

GENOVA, 2.—Las autoridades judiciales han ordenado el secuestro del vapor ruso "Rodosto" a pedido del Banco de Roma, acreedor de los propietarios del barco.

El "Rodosto" es el buque que, recientemente, fué tomado por los obreros.

### COOPERATIVA DE MINEROS DE HIERRO

FLORENCIA, 2.—Más de tres mil mineros de la isla de Elba han resuelto formar una sociedad cooperativa para la explotación de las minas de hierro de dicha isla que pertenece al Estado.

### FORMACION DE UNA CONFEDERACION ANTI-EXTREMISTA

ROMA 2. — Según algunos diarios la situación sigue siendo confusa pero todos concuerdan en afirmar que los extremistas siguen perdiendo terreno.

El síntoma más reconfortante de que el país quiere sustraerse a la perniciosa influencia de la minoría extremista lo ofrece el hecho de que en Génova acaba de formarse una "Liga de Ley y Orden".

Los delegados de la citada Liga entrevistaron ayer el Premier señor Giolitti a fin de explicarle los propósitos de que estaba animada y sometieron a la consideración del Primer Ministro el programa de la nueva entidad, que está llamada a combatir el avance de los extremistas, sin perjuicio de la acción que quiere ejercer el Gobierno.

A la "Liga de la Ley y del Orden" podrán pertenecer hombres de todos los partidos.

### LOS ALDEANOS TOMAN POSESION DE NUMEROSOS TERRENOS

ROMA, 2. — El corresponsal del diario "L'Idea Nazionale" en Palermo, anuncia que los campesinos ocuparon 12 haciendas cuyos terrenos no estaban cultivados.

La información del citado corresponsal agrega que cerca de 100 haciendas en Nápoles han sido igualmente ocupadas.

## ALEMANIA

### LAS NUEVAS BASES NAVALES ALEMANAS

PARIS, 2. — Informaciones procedentes de Berlín anuncian que una nota oficiosa hace saber que, en adelante, las bases navales alemanas serán Pillau y Sojinemundo y que Kiel sólo será un puerto de escala.

## HOLANDA

### CREACION DEL MINISTERIO DE DEFENSA

LA HAYA 2. — Un decreto real suprime los Ministerios de Guerra y Marina, creando en su lugar el Ministerio de Defensa.

## AUSTRIA

### LA ASAMBLEA NACIONAL APRUEBA LA NUEVA CONSTITUCION

VIENA 2. — La Asamblea Nacional aprobó, en tercera lectura, la nueva Constitución y, en seguida adoptó, por unanimidad, una moción invitando al Gobierno a llevar a cabo, en el plazo de seis semanas, el plebiscito acerca de la unión austro-alemana.

## RUSIA

### AGITACION ANTI-MAXIMALISTA

HELSINGSFORS, 2.— Noticias extra-oficiales recibidas de Rusia, hacen saber que en ese país se han producido serios y sangrientos disturbios, especialmente en Petrograd.

Según esas informaciones, el pueblo se ha sublevado y pide la paz.

Numerosos comisarios han sido asesinados.

Se anuncia que el Ejército rojo que opera en el frente occidental pide que se declare la paz.

Corre el rumor de que Trotzki está herido.

# LA CONFERENCIA FINANCIERA INTERNACIONAL

### EL CREDITO INTERNACIONAL Nuevo proyecto presentado a la Conferencia

BRUSELAS 2. — La Conferencia financiera internacional, en su reunión de la mañana de hoy tomó conocimiento de otro proyecto referente al crédito mundial, proyecto que fué presentado a la conferencia por el delegado holandés Moulen, quien propuso que se entregara la cuestión del crédito internacional a la Liga de las Naciones, la que nombraría un Comité Central de Créditos Comerciales.

### EL PROYECTO PRESENTADO POR M. MEULEN

BRUSELAS 2. — Según el proyecto presentado por M. Meulen a la Conferencia Financiera Internacional, los países que deseen hacer uso de las facilidades que ofrecería por el Comité de Créditos Comerciales de la Liga de las Naciones, deberán comunicar a dicho Comité la naturaleza y monto de los valores que ofrecen para conseguir créditos destinados a la importación.

Si esos valores fueran aceptados, el Comité fijaría el límite del crédito que se podría conceder y la Liga de las Naciones emitiría entonces bonos con interés, por el valor del crédito suministrado.

La única diferencia existente entre los proyectos presentados por M. Meulen y el premier belga M. Delacroix, consiste en que en el primero se incluye el impuesto sobre la renta como valor que puede presentarse en garantía.

### LA CUESTION DE LOS CREDITOS INTERNACIONALES ES ENTREGADA A UN COMITE ESPECIAL

BRUSELAS 2. — La fase crítica y decisiva de la Conferencia Financiera Internacional comenzó en la tarde de hoy, cuando, después de oirse a los últimos oradores, en sesión abierta, el Presidente de la Conferencia, Ador, entregó la cuestión del crédito internacional al Comité especial.

Dicho Comité comprende al delegado brasileño señor Alberto Carneiro, al argentino señor Alberto Brancas, al portugués señor Alfonso Costa, al español marqués de Cortino, al norteamericano coronel Hess, al francés M. Averol, al británico Mr. Bell y al alemán Unbid. El Comité fué convocado inmediatamente.

Algunos delegados han declarado al corresponsal de la Associated Press que, a su juicio, el Comité recomendará algún sistema de créditos internacionales realizable; algunos opinan en favor del proyecto del premier belga M. Delacroix, mientras otros apoyan el del delegado holandés Meulens; hay también quienes rechazan ambos proyectos, por considerar que envuelven una organización complicada y dispendiosa que puede encontrar hostilidad en los Bancos.

Algunos delegados consideran posible el empleo del presente sistema bancario de los diferentes países a un costo menor y que pueda cumplir los mismos propósitos.

Los delegados comisionados consideran que su trabajo debe ser reservado y han jurado mantener las deliberaciones en el secreto más absoluto.

El último de los oradores que trató de la cuestión de los créditos internacionales fué el señor Heer, del Departamento Federal Económico suizo, quien insinuó que se realizara una investigación acerca de los resultados obtenidos en Francia y Estados Unidos con los experimentos de instituciones destinadas a facilitar la exportación.

El delegado francés H. Averol expresó su satisfacción por la labor armoniosa y efectiva de los delegados. Declaró que el oro no continuaría desempeñando su papel en el cambio internacional y que algo debía crearse para remplazarle. Este sustituto no debe ser destinado a ser distribuído por caridad sino para facilitar créditos a las empresas sólidas. El delegado argentino se expresó en el mismo sentido.

### LA SITUACION DE FRANCIA EN LA CONFERENCIA FINANCIERA

PARIS 2. — El corresponsal de "Le Journal", en Bruselas, hace observar que la Conferencia Financiera Internacional ha tenido por resultado hacer resaltar la posición extraordinariamente importante de Francia.

Los delegados franceses han sido objeto de numerosas muestras de simpatía y los relatores más preparados en cuestiones de finanzas públicas y en cuestiones de comercio internacional, tienden a declarar que en la base de toda tentativa referente al mejoramiento de la situación económica de Europa, debe ser inscrita la ejecución integral del Tratado de Versalles.

"Francia, agrega el corresponsal, conserva en el mundo su antiguo puesto, y no pierde su reputación de generosidad y justicia. Se nota cuánta razón tuvo M. Millerand en quedar de acuerdo con sus aliados y mantener una política propia inspirándose a la vez en sus intereses personales y en los intereses superiores de la Humanidad. La prueba está dada desde ahora y se puede tener el valor exacto de su fuerza material y moral.

"Los delegados alemanes se dieron cuenta de esto con pena, pues han comprendido que ahora no obtendrán nada hasta no haber demostrado su absoluta buena voluntad para ejecutar los compromisos firmados".

### PROYECTO SOBRE CREDITO INTERNACIONAL

PARIS 2. — La Conferencia Financiera oyó hoy en la mañana la exposición del delegado holandés señor Van der Leuren.

El delegado holandés propuso un proyecto de crédito internacional que consiste en la creación de una fianza de reserva, que permitiría a los países que han sido profundamente afectados por la guerra, obtener garantías suficientes para los créditos que les son necesarios para reconstituir su vida económica.

## POLONIA

### EL REGRESO DEL EMBAJADOR NORTEAMERICANO

PARIS, 2.—Un despacho de Varsovia anuncia que el Embajador de los Estados Unidos en Polonia, Mr. High Gibson, regresó a Varsovia después de una ausencia de varios meses.

A su llegada fué calurosamente ovacionado por la multitud.

## TURQUIA

### EL HEREDERO PRESUNTIVO DEL TRONO INTENTA SUICIDARSE

CONSTANTINOPLA, 2.— El heredero presuntivo de la corona Abdul Mejid, intentó suicidarse el Jueves en la tarde, por medio del veneno, pero uno de sus servidores arrojó el frasco que contenía el líquido fatal antes que llegara a sus labios.

Se cree que su tentativa ha sido causada por su pesar como patriota. Mejid había dejado una carta sellada, dirigida al Sultán. Se dice que estaba desesperado por el futuro sombrío de su país y nervioso por su reclusión forzosa; deseaba trasladarse al frente de Angora.

## EGIPTO

### TEMBLOR EN EL CAIRO

EL CAIRO 2. — Un fuerte temblor( acompañado de ruidos subterráneos y que duró varios segundos, ayer Viernes, a las cuatro de la madrugada, puso en alarma a la población de esta ciudad.

## JAPON

### ENORMES DAÑOS CAUSADOS POR UN TIFON

TOKIO 2. — Un gran tifón que supló ayer en la costa oriental ha causado grandes daños a las propiedades y muchas desgracias personales.

En Yokohama murieron ahogados o sepultados bajo las murallas 42 personas. Hubo 120 heridos; 73 casas quedaron destruídas y seis mil inundadas. Muchos botes pescadores naufragaron.

En Tokio murieron 5 personas y quedaron destruídas y anegadas miles de casas.

Noticias llegadas de provincias

Señora

A la máquina de coser que Ud. tiene le puede agregar este motorcito eléctrico que le proporcionará gran comodidad con un consumo insignificante.

Pida informes a nuestro Departamento de Electricidad.

Morrison & Co.
AHUMADA 65-77
..SANTIAGO

Chombas Tejidas
DE HILO SEDA

Lindos modelos y colores de moda, a $ 35 y. . . . . . $ 32.00
CHOMBITAS TEJIDAS, de hilo, seda. Gran variedad de colores y modelos, para niñitas, a $ 25 y $ 22.50
PALETOES tejidos en jersey de seda, tenemos una gran variedad de lindos modelos y colores de novedad, a precios muy reducidos.
MEDIAS de seda. . . . . . $ 7.50
CALCETINES de seda marca Monito. . . . . . . . . . $ 5.60

Sigue la gran realización en medias de seda, hilo y algodón.

Fábrica de Tejidos de Punto
ESTADO 26

OCASION UNICA

¿Desea usted ahorrar tiempo y dinero?
¿No desea usted desembolsar mucho dinero?
¿Tiene usted muchos gastos particulares?
Pues bien: del único modo que podrá ahorrar tiempo, dinero y vestir lo más cómodo y elegante, es que se vista únicamente en la

Sastrería "NEW YORK"
SAN ANTONIO 50

Feliz estará su señora, novia, etc., de verlo elegantemente vestido, sólo con la miserable suma de $ 5 semanales, o sean $ 20 mensuales.

No olvidar y aprovechar la oportunidad de vestir bueno, elegante y barato.

Ofrecemos ricos ternos de casimires netamente importados, colores de última moda; fantasías elegantísimas en colores especiales para el verano al bajo precio de $ 120 al contado.

Grandes facilidades en las ventas a plazo conseguirá usted solamente en nuestra casa.

¡¡No perder tiempo!!

Acudir hoy mismo y desengañarse por sí solo.

Consúltenos precios sin perder más tiempo en recorrer otras sastrerías y hágase tomar las medidas en nuestra casa hoy mismo.

Gran especialidad en trajes sastre para señoras y señoritas a precios verdaderamente equitativos.

¡Baratura sorprendente!

Vestones de alpaca de color negro clase extra, sólo por $ 50.

Club de ternos finos con la terminación de las dos últimas cifras del premio mayor de la Lotería Argentina, cuota $ 5 semanales o sean $ 20 mensuales. Tome un número y tendrá opción de recibir un terno elegante valor $ 200 con la primera cuota.

¡Ver para creer!

SAN ANTONIO 50

CIGARRILLOS
MARYLAND
CABINET
Pídalos en todas las cigarrerías.

LA LOTERIA
de $ 150.000 arg.

A SORTEARSE EL 7 DE OCTUBRE DE 1920, ESTA EN CIRCULACION Y SE REPARTIRAN LOS SIGUIENTES

PREMIOS:

| | | | |
|---|---|---|---|
| 1 de | ...... | $ | 150,000 |
| 1 de | ...... | $ | 30,000 |
| 1 de | ...... | $ | 15,000 |
| 4 de | 5.000 | $ | 20,000 |
| 12 de | 2.000 | $ | 24,000 |
| 33 de | 1.000 | $ | 33,000 |
| 88 de | 500 | $ | 44,000 |
| 208 de | 200 | $ | 41,600 |
| 482 de | 100 | $ | 48,200 |
| 2570 de | 60 | $ | 154,200 |
| 3500 termin. | 50 | $ | 175,000 |
| 6900 premios | | $ | 735,000 |

El precio de estos billetes, en moneda chilena, es el siguiente:

ENTERO $ 110. — DECIMO $ 11

OTRO SORTEO, también en circulación, día 14 de Octubre de $ 100,000 argentinos, a $ 70 chilenos el billete ENTERO, a $ 14 cada QUINTO de billete.

Estará usted a cubierto de cualquier sorpresa si adquiere sus billetes en la afortunada y recomendada casa E. Turri. Esta casa posee un variado y numeroso surtido de números, y como consecuencia lógica, tiene mayores probabilidades en vender premios grandes. Así se explica que ésta sea la única Casa que ha vendido en Chile varias veces el premio mayor y un sinnúmero de premios superiores a $ 10,000.

Los pedidos de estos billetes de la LOTERIA NACIONAL ARGENTINA, reconocida como la más equitativa existente, deben hacerse a la acreditada Casa Chilena.

E. TURRI
CASILLA CORREO 3217
PASAJE BALMACEDA 10
Santiago

EN PUENTE 602
ESQU.NA DE SANTO DOMINGO
Encontrará usted el mejor surtido de Baterías para cocina y demás útiles de casa
MERCERIA PORTEÑA Teléfono Inglés 3098

hacen saber que muchas persona han perecido ahogadas.

## CHINA

### LA SITUACION CREADA POR EL HAMBRE, ES CRITICA

WASHINGTON, 2. — El Ministro Mr. Grane ha comunicado al Presidente Wilson que la situación producida en China por el hambre se hace por momentos más seria y agrega que el envío de socorros es urgente.

La Cruz Roja norte-americana ha comunicado al Departamento de Estado que inmediatamente se enviarán socorros a China.

### JAPON PROVEERA DE ARROZ

TOKIO, 2. — Los diarios anuncian que el Japón proveerá a China de 500 bushels de arroz, a fin de que sean distribuídos entre los hambrientos.

## ESTADOS UNIDOS

### FALLECIMIENTO DE UN PROMINENTE POLITICO REPUBLICANO

BOSTON 2. — El ex-senador Mr. Wintrop Murray Crane prominente miembro del partido republicano, murió hoy en la mañana.

### EN LA CONVENCION DE LA ASOCIACION NORTEAMERICANA DE AUTORIDADES PORTUARIAS

CHICAGO, 2.—La Convención de la Asociación norteamericana de autoridades de puertos, ha aprobado una moción para solicitar del Congreso que dé poderes al Departamento de Comercio para mejorar los puertos de los Estados Unidos.

El ex-superintendente de la División Central de la "Associated Press', Mr. Addison Thomas, en un discurso pronunciado ante la Convención, hizo notar las relaciones que existían entre el comercio y la prensa.

"La "Associted Pres", dijo, que cuenta entre sus miembros a más de mil trescientos diarios norteamericanos, ha incorporado recientemente a su seno veinticinco de los principales diarios de la América Central y de la del Sur.

"Con la terminación del camino marítimo al Golfo, el Tío Sam, teniendo a sus piés los productos de este país, estrechará las manos de nuestras hermanas a través del Golfo. La prensa norteamericana continuará estimulando las amistosas relaciones de comercio y el comercio debe seguir muy de cerca a la prensa."

### UN AVIADOR PERECE AHOGADO EN EL LAGO MICHIGAN

CHICAGO, 2.—El teniente Pedrott, oficial de reserva del servicio naval, se ahogó en al tarde de hoy cuando su hidro-avión se sumergió en las aguas del lago Michigán.

Su compañero, el teniente Bachelor, fué arrojado fuera del aparato y trató inútilmente de salvar a Pedrott antes que la máquina se hundiera.

El hidro-avión tomó contacto con el agua a una velocidad superior a cien millas por hora. Otro aeroplano logró recoger al teniente Bachelor.

A los señores
OFICIALES
DEL
EJERCITO

Invitamos a pasar por nuestra Academia para imponerse del sistema moderno y práctico de enseñanza de idiomas.

Precios módicos

Facilidades de pago

THE BERLITZ SCHOOL OF LANGUAGES

35 - AHUMADA - 35
1158 - CASILLA - 1158

# LA GUERRA POLACO-RUSA

### LOS MAXIMALISTAS ADMITEN LA PERDIDA DE LIDA

LONDRES 2. — Un comunicado maximalista admite la caída de Lida y anuncia que los rojos evacuaron a Baranovitchi, agregando que la lucha continúa encarnizadamente con las tropas del general Wrangel.

### COMUNICADO OFICIAL POLACO

VARSOVIA 2. — Un comunicado oficial polaco anuncia:

"Derrotamos completamente al enemigo en el distrito de Lida y continuamos su persecución en dirección al este, amenazando rodearle una división entera.

"Al sur del Pripet el enemigo se retiró a la línea del río Slucz. Ocupamos a Ziahel, apoderándonos de seis cañones".

### PESIMISMO ACERCA DEL RESULTADO DE LAS NEGOCIACIONES DE PAZ

MOSCOW 2. — Un despacho de 26 de Setiembre último anuncia que la impresión general en Moscow, con respecto al resultado de las negociaciones de paz con Polonia es más bien pesimista.

Sin embargo los obreros, aparentemente, se mantienen firmes espaldeando al Gobierno, a pesar de los deseos universales de paz.

### LOS POLACOS SIGUEN ACERCANDOSE A VILNA

VARSOVIA 2. — Un comunicado polaco anuncia que entre el 20 y el 30 de Setiembre el segundo ejército polaco ha hecho 25 mil prisioneros y se ha apoderado de cien cañones.

Al norte de Grodno los polacos llegaron hasta el río Ulla, a medio camino a Vilna.

En la región de Suwalki toda acción se encuentra suspendida por acuerdo común entre polacos y lituanos.

### LAS CONFERENCIAS DE PAZ POLACO-RUSAS

RIGA, 2. — Los jefes de las delegaciones de paz de Polonia y Rusia, los señores Dombski y Joffe, respectivamente, en una reunión celebrada anoche acordaron reunirse hoy.

### ATRASO EN LAS NEGOCIACIONES DE SUWALKI

LONDRES 2. — Una información de fuente inglesa anuncia que las negociaciones de Suwalki entre polacos y lituanos, han sido retardadas, no habiéndose firmado aún ningún armisticio.

### EL RESPETO A LA NEUTRALIDAD LITUANA

VILNA 2. — El Gobierno de los Soviets confirma su decisión de respetar la neutralidad lituana si los polacos la respetan a su vez.

### CONTINUA LA PERSECUCION DE LAS DIVISIONES MAXIMALISTAS

VARSOVIA 2. — Un comunicado anuncia:

"Los polacos continúan persiguiendo a las divisiones maximalistas que fueron derrotadas más abajo de Lida.

"Las fuerzas al mando del coronel Dablermacki se acercan a Novo Grodek.

"Las tropas de Posen, al sur de Baranovitchi, capturaron mil maximalistas y se apoderaron de treinta y seis ametralladoras.

### NUEVOS EXITOS DE LOS POLACOS

LONDRES 2. — "The Daily Telegraph" publica un comunicado procedente de Riga, según el cual los polacos se han apoderado de nuevas localidades, tomando numerosos prisioneros y un cuantioso material bélico.

### LA REPATRIACION DE PRISIONEROS DE GUERRA HECHOS POR LOS RUSOS

MOSCOU 2. — Con la aproximación del invierno, la situación de los prisioneros de guerra que esperan la repatriación se hace por momentos más difícil.

Los funcionarios sovietistas dicen que el Gobiern oruso hará lo posible para facilitar la partida de ellos y establecerá centros de repatriación en Moscou, Petrograd, Samara y Ekaterinoslaw, con la cooperación de las misiones alemanas, austriaca y checo eslovaca. Agrega que las provisiónes de ropa y medicinas son escasas y que los medios de traslación faltan.

### LA SITUACION DEL SOVIET ES CRITICA

PARIS 2. — Según un despacho de Helsingfors la situación de los soviets es bastante crítica en Rusia, en donde se realizan grandes reuniones en que se pide la paz.

El mismo despacho hace saber que tanto Lenin como Trotzki se encuentran sumamente inquietos por los últimos éxitos que ha obtenido el general Wrangel y los grandes reveses que los polacos han hecho sufrir a las fuerzas de Soviet.

El general Brusiloff ha lanzado un llamado en que pide a todos los oficiales de los ejércitos de los zares que se enrolen bajo las banderas rojas a fin de defender a Rusia.

### CONGRESO DE COMUNICACIONES

WASHINGTON, 2. — En el Congreso de Comunicaciones que se reunirá en esta capital el 10 de Octubre, Gran Bretaña estará representada por la más numerosa de todas las delegaciones pues el número de los delegados será de 10.

Según las noticias que se han recibido en el Departamento de Estado, Francia se hará representar por 7 personas, Italia y Japón por 5 cada uno y Los Estados Unidos por 4.

Entre los asuntos que se discutirán están incluídos: la distribución de los cables alemanes, acuerdo sobre la fecha y sede de la Conferencia Plena y la preparación del programa de materias que en ella se tratará.

## BRASIL

### EL REPRESENTANTE BRASILEÑO a la Liga de las Naciones

RIO DE JANEIRO 2. — El representante ante la Liga de las Naciones, señor Rodrigo Octavio, se embarcará con destino a Europa el 13 de este mes.

**Festejos tributados a los reyes belgas.** — Comunicaciones recibidas de Bello Horizonte hacen saber que en esa ciudad se tributó un entusiasta recibimiento a los soberanos belgas, los que fueron aclamados en los pueblos por dónde pasaron.

**Llegada del Príncipe Leopoldo de Bélgica.** — Ha llegado a Recife, el príncipe heredero de Bélgica, Leopoldo. Se preparan grandes festejos para recibirlo en Bahía.

RIO JANEIRO 2. — **Entusiasta acogida a los reyes belgas en Bello Horizonte.** — Los telegramas procedentes de Bello Horizonte dan cuenta de la entusiasta recepción de que fueron objeto los reyes de Bélgica, el Presidente de la República, señor Pessoa, su esposa y demás miembros de la comitiva.

En la Barra de Pirahy una numerosa muchedumbre les ovacionó y los alumnos de las escuelas cantaron himnos. En todo el largo de la vía y durante una buena parte del trayecto, desde dicha estación, el pueblo esperaba el paso del convoy ovacionando a los distinguidos viajeros y arrojándoles flores.

En Vossouras fueron objeto de idénticas manifestaciones.

El Martes son esperados en la ciudad de Sao Paulo. Las calles de esta última ciudad, por donde pasarán los reyes y su comitiva, han sido adornadas e iluminadas expro-feso. Los estudiantes universitarios, por su parte, realizarán una manifestación con antorchas a la llegada de los huéspedes, quienes permanecerán tres días en el interior y regresarán después a Río Janeiro.

## PANAMA

### EL SEÑOR BELISARIO PORRAS asume el mando presidencial

PANAMA 2. — El señor Belisario Porras asumió el mando de la República ayer a las tres de la tarde con las solemnidades usuales.

El nuevo Gabinete está formado por las siguientes personas:

Ministro de Relaciones Exteriores, el señor Arosemena.

Ministro de Obras Públicas, el señor Quintero.

Ministro de Gobierno y Justicia, el señor Alfaro.

Ministro de Instrucción, el señor Duncan; y

Ministro de Hacienda, el señor de la Guardia.

## ECUADOR

QUITO 2. — **La ley del petróleo.** —El Ministro de Relaciones Exteriores asistió a la sesión del Congreso para discutir la ley del petróleo.

**La representación del Ecuador en un Congreso de Historia y Geografía.** — El señor Jacinto Jijón Casmaño ha sido nombrado delegado del Ecuador al Congreso Hispano Americano de Historia y Geografía que se celebrará en Sevilla.

**Los buques que se dirigen a Colombia tendrán entrada libre.** — La Oficina Internacional Sanitaria de Colombia declaró libre la entrada para los buques procedentes de Colombia en vista de la higienización de Guayaquil y demás puertos del país.

## PERU

LIMA 2. — **Matrimonio del Ministro de Fomento.** — Se efectuó el matrimonio del Ministro de Fomento, señor Ego Aguirre, con la señorita Cipriana Paz Soldan.

**La huelga de los tranviarios.** — La huelga de los conductores de ómnibus y tranvías está a punto de solucionarse. La situación mejora.

**La baja del azúcar.** — Reina alarma por la baja del azúcar, que se cotizó ayer a 36 chelines.

**La representación del Perú ante la Liga de las Naciones.** — Aún no se nombran las personas que representarán al Perú ante la Liga de las Naciones.

## ARGENTINA

### EL CONGRESO AUTORIZA LA REQUISICION DE VAPORES

BUENOS AIRES 2. — El Congreso autorizó al Presidente Irigoyen para requisar de la Compañía Argentina de Navegación el número de buques necesarios para normalizar el tráfico de cabotaje que se encuentra paralizado desde ocho meses por la huelga.

Antes de que se adoptara esa resolución se llevó a cabo otra tentativa para solucionar las dificultades existentes entre la compañía y la marinería.

# DE NORTE AMERICA

(DE NUESTRO CORRESPONSAL, POR CABLE)

### LAS PASAS ELQUINAS EN NUEVA YORK

NUEVA YORK 2. — Las revistas comerciales dan la bienvenida a las pasas chilenas de la soleada tierra de Elqui, que llegan por primera vez a los mercados norteamericanos.

En general las encuentran de agradable sabor: pero critican la irregularidad de los pesos de las cajas en que vienen.

Las pasas elquinas serán destinadas a la fabricación de vinos artificiales. Esta industria merece ser estudiada por nuestros agricultores, pues aumentará la demanda de pasas del exterior.

### REVISTA COMERCIAL DE LA QUINCENA

#### SITUACION GENERAL DEL MERCADO

NUEVA YORK 2. — Se estima que la cosecha de maíz en el presente año será enorme, mayor que la que jamás se haya obtenido en el país, en cualquier otro cereal, excepción hecha del trigo.

Las cosechas en general se anuncian favorables. El tabaco excederá en ciento catorce millones de libras las cosechas anteriores.

Mr. Hebert Hoover, ex-Administrador General de Alimentos, opina que no debe bajarse de precio al trigo, como el de otros productos, a las mismas proporciones de antes de la guerra, a fin de fomentar la producción y llenar las necesidades de la población.

La produoción de oro y plata disminuyó en los Estados Unidos en el año pasado: comparándola con la del año 1918, arroja una disminución de 300,000 dólares en el oro y de 11.000,000 de onzas en la plata.

#### LA BAJA DE LOS PRECIOS

No obstante las rebajas hechas en los precios de la mayoría de los artículos, el público se manifiesta tímido en gastar. Los comerciantes opinan que las necesidades imprescindibles que determinará la entrada del invierno romperá la "ola de economía" que ha recorrido el país.

#### LA CUESTION FERROCARRILERA

Gradualmente va mejorando la situación ferrocarrilera. Las condiciones del transporte de productos son algo más desahogadas que hace algunas semanas, y mucho más que a principios del presente año.

#### EL CREDITO

Aunque la restricción de los créditos continúa, se ha observado durante la quincena una leve tendencia de los Bancos a dar algunas facilidades.

Ha habido baja en el valor del dinero. En la semana pasada la tasa del interés alcanzó al 7 o|o. Se ofrecieron fondos a largo plazo al 8 o|o; esta cotización es la que han tenido los papeles comerciales.

Los observadores confían en que el valor del dinero bajará después del Año Nuevo.

#### COTIZACIONES DE LA QUINCENA

FIERRO. — Los precios se han mantenido firmamente invariables en los últimos 15 días. El Gray Foge de Pittsburgh se cotiza a 50 dólares 96 centavos; y el "N £ 2 X" de Filadelfia a 53 dólares 76 centavos.

CARBON. — La huelga de la región de la antracita está causando aprensión a los consumidores. Se pagan en Boston hasta 20 dólares por la tonelada. Se cree allí que el carbón valdrá de 25 a 30 dólares en el invierno próximo, debido a la gran demanda exterior.

AZUCAR. — En refinada, el mercado ha estado tranquilo; no obstante que el stock está disminuyendo, se cotiza la de 96 grados centígrados con derechos pagados a 10.78; la Federal fina granulada, a 14.50.

CUEROS. — Compradores y vendedores sin avenirse en los precios. No ha habido ventas.

ALGODON.— El mercado ha estado bajísimo. Ha habido cotizaciones de 28.50, el precio más bajo marcado durante el año. El mercado de Liverpool está también muy bajo.

PLOMO. — Aumenta la importación. Se ofrece a 8 centavos la libra, puesto en Nueva York.

ANTIMONIO. — El mercado se mantiene bueno; ha habido varias compras y se anuncian futuras transacciones al precio de siete a siete cincuenta la unidad.

TUNGSTENO. — Pocas transacciones. Los precios continúan bajos. El wolfram de buena calidad se vende a 5.25 dólares; el chino a 5 y el boliviano a 6 y 7.

AZOGUE. — Mercado tranquilo. Se anotan cotizaciones de 75 dólares el frasco.

COBRE. — Con tendencia a bajar y sin indicaciones de que vaya a tonificarse, debido a la ausencia de consumidores del mercado. Los productores mantienen el precio a 18 1|4 centavos. Se ha importado mucho cobre viejo.

PLATA. — La extranjera se ha cotizado a 94 1|8 centavos; la del país, a 99 1|2.

Se anuncia que hay en la actualidad negociaciones entabladas para vender parte de la flota mercante a intereses norteamericanos y varios grandes vapores han sido traspasados ya a una compañía uruguaya.

BUENOS AIRES, 2. — **Fallecimiento de un médico.** — Ha fallecido el notable médico uruguayo doctor Diógenes Decoud.

BUENOS AIRES 2. — **Cuadrilla de bandoleros en la vecindad de San Martín de Los Andes.** — Comunican de San Martín de Los Andes que una cuadrilla de bandoleros, después de verificar un asalto en el pueblo fronterizo chileno de Pucón, se dirige a San Martín por el paso de Tromen, Piedra Mala, Junín y Andes.

Los pobladores, alarmados, se han reunido y están dispuestos a defenderse en cualquiera forma, a pesar de carecer de personal, armamento y caballada.

BUENOS AIRES 2. — **Artículo de "La Nación" de Santiago reproducido en ésta.** — "La Prensa" transcribe el artículo "Ante el veredicto del Tribunal de Honor", publicado por "La Nación" de Santiago.

### ELOGIOS AL SEÑOR ARTURO ALESSANDRI

BUENOS AIRES 2 — "La Razón" publica el retrato de don Arturo Alessandri y lo felicita por el fallo del Tribunal de Honor, al mismo tiempo que afirma que con el voto de sus conciudadanos el señor Alessandri ve culminar su rápida carrera política.

**Incendio en los talleres cinematógrafos Max Gluksman.** — Se produjo un incendio en los talleres cinematográficos Max Gluksman, que se encuentran situados en la calle Cangallo.

El incendio se debe a la explosión de un soldador alimentado con bencina y que era manejada por un obrero, él cual resultó con heridas.

El fuego se propagó rápidamente a las películas y discos para fonógrafos.

En los momentos de producirse el incendio se encontraban en el taller varios artistas del Coliseo que impresionaban algunos discos.

El tenor Grable resultó con heridas y quemaduras en la cara y en las piernas. El gerente, que se encontraba en su despacho no pudo huir, pues todas las salidas estaban bloqueadas por el fuego. Sin embargo escapó por una ventana que daba a la calle y cuya verja de fierro hubo de ser arrancada amarrándola a un tranvía.

Las pérdidas ascienden a 60 mil pesos. El fuego fué dominado por los bomberos.

BUENOS AIRES 2. — **El Presidente Irigoyen recibe al Ministro en Chile.** — El Presidente de la República recibió al Ministro en Chile, señor Noel.

El señor Noel informó a S. E. que el cumplimiento de su misión en Chile le ha sido facilísima desde el primer momento, debido al cordial ambiente que encontró en todas partes.

**El incidente Villanueva - Pueyrredón.** — El incidente entre los señores Pueyrredón y Villanueva continúa sin solución.

En los círculos políticos se ha generalizado la especie de que los padrinos del señor Villanueva han planteado el caso afirmando que, cuando su ahijado formuló sus declaraciones en el Senado, lo hizo basándose en la información suministrada por el Secretario de esa Cámara, señor Ocampo, información que éste confirmó en carta de fecha posterior.

En tal caso se eliminaría el señor Villanueva del incidente y quedaría planteado otro entre el señor Pueyrredón y el señor Campos.

La versión anterior no ha podido ser confirmada.

**Raid aéreo Río de Janeiro-Buenos Aires.** — El teniente de fragata Delamare iniciará el 15 de este mes el raid aéreo Río de Janeiro-Buenos Aires.

### EL ARBITRAJE EN EL INCIDENTE PUEYRREDON-VILLANUEVA

BUENOS AIRES 3. — Los padrinos de los señores Pueyrredón y Villanueva han nombrado al doctor Ernesto Bosch para que decida como árbitro la cuestión de honor suscitada entre ambos.

BUENOS AIRES 2. — **Match de box.** — El match de box entre el campeón argentino Luis A. Firpo y el uruguayo Angel Rodríguez, se efectuará el 24 de este mes.

Las condiciones del match expresan que la decisión será por knock-out. Los rounds serán de tres minutos por uno de descanso.

## Informaciones comerciales

### REVISTA DEL MERCADO NORTEAMERICANO DE CEREALES

NUEVA YORK 2. — Después de una corta reacción originada por las exportaciones, el trigo declinó nuevamente, debido a las crecientes ofertas procedentes del Canadá y a las liquidaciones ocasionadas por la desconfianza creada por los actuales precios.

El maíz y la avena alcanzaron nuevamente a marcar los records más bajos en sus precios, debido a las crecientes entradas.

### LOS CUEROS

NUEVA YORK 2. — El mercado de los cueros se mantiene pesado y a la espera de nueva demanda en los mercados de cueros surtidos. Para la exportación hay alguna demanda de productos colombianos. También hay demanda ocasional de cuero húmedo y salado.

El mercado de los cueros del país se mantiene débil.

### MERCADO DE VALORES

NUEVA YORK 2. — El mercado de valores ha sido activo durante la semana.

Las acciones industriales estuvieron débiles pero, en cambio, los valores ferroviarios se mantuvieron firmes.

Estas condiciones confusas son el resultado de las nuevas reducciones aportadas al precio de los artículos de primera necesidad, acompañadas de señales de reducción en la producción manufacturera, especialmente en ciertos artículos, siendo la más notable la que se observa en la fabricación de maquinarias y comercio anexo.

Muchos valores han sufrido depreciaciones en anticipación a la pequeñez o supresión de los dividendos.

El dinero, tanto al contado como a plazo, aparece más firme.

Puede decirse que virtualmente todos los cambios, y principalmente el de Londres, reaccionaron nuevamente.

## VALPARAISO

**LOS FUNERALES DEL AVIADOR VILLAGRAN. — Se realizan ayer en Valparaíso solemnemente.** —Ayer se han llevado a cabo en Valparaíso, con gran solemnidad, los funerales del aviador Villagrán, muerto trágicamente en la bahía de Mejillones.

A bordo del acorazado Prat, y cuyo arribo se había anunciado, fueron traídos los restos desde el norte. La urna mortuoria había sido colocada en la cámara del buque, donde se le habían montado guardia especial.

Al anclar el acorazado "Prat", en la bahía, numerosas embarcaciones abrieron calle desde el costado del buque hasta el muelle de pasajeros. En la Plaza Sotomayor estaban formados el Regimiento Maipo, una compañía de Artillería de Costa y alumnos de la Escuela Naval.

Desembarcados los restos fueron conducidos al Cementerio número 2 de Valparaíso, acompañados de un numeroso cortejo, en el cual formaban jefes de la Armada, oficiales y civiles.

Al procederse a la inhumación hizo uso de la palabra el capitán señor del Solar, que rindió un sentido homenaje al infortunado piloto.

Rindieron los honores correspondientes, de acuerdo con lo dispuesto en la Ordenanza, tropas de marinería y Artillería de Costa, siendo éstas mandadas por el capitán don Rafael Ruiz.

Durante el sepelio evolucionaron a regular altura, dos aeroplanos, piloteados por el capitán señor Víctor Contreras y teniente de marina señor Alfonso Lizasoain, rindiendo así un homenaje póstumo a la memoria del compañero caído.

TEATRO MUNICIPAL
2 funciones.
Director: J. FALCONI
Hoy a las 3.15: UNICA MATINEE. — 5.a matinée de abono de:
ANGELES OTTEIN

Barbero de Sevilla

Angeles Ottein, Giacomo Dammacco, Eduardo Fati-Canti, Carlos del Pozo, Vicente Bettoni, N. Lollini, G. Oliver.

Esta noche, 25.a función de abono

MANON
de MASSENET

Carmen Melis, Manfredi Polverosi, Salv. Persichetti, Vicente Bettoni, E. Martínez, G. Oliver.

Durante los entreactos tocará el gran piano DUO-ART de THE AEOLIAN COMPANY (Casa Weil).

«Canas y Cabellos Hermosos»

¿Puede usted ya dudar de la superioridad y grandes ventajas que posee el maravilloso restaurador de los cabellos "Gotas Divinas", sobre todas las tinturas y todos los productos similares, tanto para quitarse las canas, como para embellecer sus cabellos? Ya no es posible dudarlo; pues, las han adoptado: los príncipes, los grandes millonarios, las grandes y eximias artistas y aristocracias de todas las grandes ciudades del mundo.

Acido Tartárico,
Acido Oxálico,
Alumbre al cromo de amonio,
Acido Cítrico,
Arsénico rojo,
Calomelano,
Cremor Tártaro,
Glicerina,
Gelatina,
Goma Arábiga,
Sal de Epsom.

Ofrecen listos para entrega en Santiago, a precios convenientes.

Duncan, Fox & Co.
BANDERA 529 - 533

...pero el ALIMENTO MEYER es mejor

Los doctores LUIS CALVO MACKENNA, Profesor Extraordinario de Medicina Infantil, Médico del Patronato de la Infancia, etc.; y LUIS CRUCHAGA, especialista en enfermedades de niños, han obtenido con su uso resultados plenamente satisfactorios:

Dr. Luis Calvo Mackenna.— Prof. Extr. de Med. Infantil.— Amunátegui 51. — Teléfono 2112.— Santiago.— Santiago, 20 de Noviembre de 1915. — En respuesta a su atenta del 15 próximo pasado, tengo el agrado de decirle que he ensayado en la Clínica de Niños su alimento malteado ("MEYER") y que los resultados obtenidos han sido plenamente satisfactorios en aquellos casos en que estaban indicadas las harinas malteadas.

Lo saluda atentamente su afectísimo S. S.

(Fdo.): Luis Calvo Mackenna.

Del Dr. Luis Cruchaga T. — Especialista en enfermedades de niños:

Dr. LUIS CRUCHAGA T.— Enfermedades de Niños. — Moneda nmero 824. — Santiago, Noviembre 22 de 1915. — El médico que subscribe, certifica que ha usado con muy buenos resultados el "ALIMENTO MEYER" en numerosos casos en que estaba indicada alguna harina en la alimentación.

(Fdo).: Dr. Luis Cruchaga.

Lotería de Beneficencia Argentina

Están en circulación los boletos para el sorteo del 7 del corriente, con premio mayor de

$ 150,000 NACIONALES

EL BILLETE ENTERO VALE: $ 110.00 CHILENOS.
EL DECIMO DE BILLETE VALE: $ 11 CHILENOS.

Haga sus pedidos por intermedio de mi Casa de Santiago, Pasaje Matte N.o 39. Esta Casa tiene veinte años de existencia y es famosa por los grandes premios que han obtenido sus favorecedores. Ultimamente vendió en Santiago un premio de $ 30,000 nacionales.

HUMBERTO GARCIA S.
SANTIAGO, PASAJE MATTE N.o 39 :-: CASILLA 3834

**Matinée**
2.ª Función de la Serie
**Los Peligros de la Montaña del Trueno**
En la que desafía mil veces a la muerte el intrépido
**Antonio Moreno**
Episodios: 4.º La Cueva del Terror.--5.º La Roca de la Traición.--6.º El Arbol de la Tortura.

PRONTO **UNIVERSAL**
**HOY** - ESPECIAL Y NOCHE
DIA DE GRAN MODA
**ALHAMBRA**
"Chilean Cinema Corporation" presenta a
**BILLIE BURKE**
**DIVORCIEMONOS**
Fina y alegre sátira social que condena el romanticismo de las jóvenes que aspiran al matrimonio. Derroche de toiletes última moda. Deslumbrante visión de lo que son en Norteamérica las mansiones de los reyes del dólar.
**ATRACCION** PRONTO
Estreno de la tercera selección del concurso de bellezas
**"ARCO IRIS"**
En la preciosa comedia del célebre autor de "Tosca" VICTORIANO SARDOU
**Arte, emoción e intriga, son la divisa de la próxima marca que presentaremos "Republic"**

**Selecta**
Risa Mack Sennett
EXITO
del 4.º Programa Cómico
**Padre e Hijo**
**Su último pecado**
**El Dentista**
El disloque personificado en El Turnio, El Cara de Callo, El Cara de Pastel y Las Chicas Atléticas.

# TEATROS - MUSICA - CINES

## TEATRO MUNICIPAL

**BERNARDO DE MURO**

El célebre tenor que actuará en breve en el Municipal

**MARIA ROGGERO,**

Esposa de De Muro que actuará también en el Municipal

### "Tosca" y "Mefistófeles"

Por falta de espacio no hemos dado a la publicación la crónica de la "Tosca" del antenoche, que se puso en escena bajo la dirección del maestro Julio Falconi, de tal modo que proporcionó a la tan aprovechada ópera de Puccini, una nueva hora de simpática vitalidad.

No podía por cierto faltar a la distinguida artista señorita Ofelia Nieto, un éxito halagador, como intérprete del papel de Flora Tosca. La célebre y desgraciada cantante que Victoriano Sardou quiso hacer revivir en su drama, no podía tener en la moderna personificación escénica una émula más envidiable.

Fué Ofelia Nieto, dulcemente insinuante en el canto de la casita, nido de su amor. El primer dúo de la escena con Cavaradossi, terminó con una llamada bien merecida.

Después volvió a escena Tosca y halló al pérfido Scarpia, estallando en su corazón de celos, la voz de la Nieto en esos momentos comunicó ímpetus de ira y de venganza, contribuyendo a la ejecución del primer acto que terminó con dos llamadas para la soprano, Taccani y Parvis. En el segundo acto la señorita Nieto, dió a la acción dramática y al canto esfumaduras que respondían a las intenciones interpretativas de su reconocido talento. La romanza "Vissi d'arte", hubo de repetirla. Su éxito no fué menor en el último acto.

Digno compañero de la señorita Nieto, fué el tenor José Taccani, cuyas límpidas notas agudas dieron colorido y sentimiento al canto de Mario Cavaradossi. Con mucha facilidad y con un aire natural de alegre despreocupación cantó la romanza "Recondite armonie", que tuve que bisar.

La romanza "E l'ucevan le stelle" del último acto fué cantada deliciosamente; el público exigió la repetición.

También debemos decir que Taurino Parvis fué un gran Scarpia. En Parvis, el actor y el cantante resultaron igualmente admirables.

Muy bien el señor Del Pozo en la parte de Sacristán. Los coros muy disciplinados; la orquesta, como siempre, magnífica.

Anoche subió a escena nuevamente Mefistófeles; sus intérpretes señorita Boccolini Zacconi, Manfredi Polverosi, Vicente Bettoni, Ofelia Nieto, Nerina Lollini y G. Oliver, fueron muy aplaudidos en los varios pasajes de la obra.

Hoy en única matinée de Angeles Ottein, se dará el "Barbero".

Esta matineé corresponde a la 5.a de abono. Los intérpretes de la obra de Rossini, serán: Angeles Ottein, Giacomo Dammacco, Eduardo Fati Canti, Vicente Bettoni, Carlos Del Pozo, N. Lollini y G. Oliver.

En la noche en 25.a de abono, se dará "Manón" de Massenet, con Carmen Melis, Manfredi Polverosi, Salvatore Persichetti, Vicente Bettoni, Emmanuel Martínez, G. Oliver.

Ambas funciones serán muy concurridas, a juzgar por el movimiento qeu ha habido ayer en la boletería del teatro.

Mañana Lunes descanso.

El Marte penúltima función de Angeles Ottein, con "Rigoletto".

En la próxima semana deberá presentarse el célebre tenor Bernardo De Muro. La obra de su debut parece será "Andrea Chenier".

También en la próxima semana se estrenará, por primera vez en Chile "Parsifal", la magna obra de Ricardo Wagner.

**TEATRO SANTIAGO.**—Tres funciones anuncia para hoy la compañía Mario Padín.

En la matinée se pondrá en escena la comedia del teatro nacional original de Víctor Domingo Silva titulada "Las aguas muertas".

En la vermouth, la comedia francesa en tres actos titulada "El novio de mi hermana".

En nocturna, la comedia del más grande de los autores suramericanos Florencio Sánchez, titulada "Nuestros hijos".

**LA VELADA DEL MARTES.**—Gran interés ha despertado el estreno nacional de N. Yáñez Silva titulado "El martirio del silencio", que la señora Padín ha elegido para la función de su beneficio que celebrará el Martes 5. Auguramos a la señora Padín un lleno completo que a sus cualidades de artista ha unido la gentileza de elegir una obra de nuestro teatro.

**TEATRO LA COMEDIA.** — Hoy es el último festivo en que la artista La Argentinita trabaja en esta ciudad. La matinée será a precios rebajados y la vermouth y nocturna con programa variado y escogido. Completará el programa la pequeña bailarina Norita Netbl.

Mañana en la noche se celebrará una función de gala en este teatro a beneficio de la Liga Protectora de Estudiantes Pobres. Las localidades han sido casi todas tomadas por distinguidas personalidades de nuestra sociedad, entre ellas el Presidente electo señor Arturo Alessandri.

La Argentinita ha arreglado para esta función un escogido programa.

**DESPEDIDA DE LA ARGENTINITA.** — El Martes dará su última función esta artista. Se dirige el Miércoles a Valparaíso.

**COMPAÑIA MEMBRIVES - YSBERT.** — Mañana Lunes, llegará a esta ciudad la compañía española de alta comedia de la que son primeras figuras la notable actriz y cancionista Lola Membrives y el distinguido actor José Ysbert, a quienes acompaña un conjunto que ha actuado con éxito muy señalado en Buenos Aires durante la anterior temporada de invierno. Como hemos anunciado, este elenco debutará en el teatro Comedia, el próximo Miércoles 6, y en el transcurso de su actuación dará a conocer interesantes obras nuevas, a las que se agregará como fin de fiesta, en todas las funciones, un selecto programa de couplets y estilos creados por la señora Membrives.

**GRAN VELADA DE BENEFICIO.** —Con general aceptación ha sido recibido el programa de la velada organizada por el personal de empleados del Teatro Unión Central en su beneficio, a efectuarse el Martes 5 próximo, a las 6.15.

Los nombres de Carmen Melis, Ebe Boccolini, Parvis, Núñez, Dammacco, Rojo, Salinas, Vásquez, niñitos Honorato Cienfuegos, etc., es motivo suficiente para augurar seguro éxito.

Las localidades han sido colocadas entre las familias de la sociedad, entre las que recordamos a las siguientes:

Garcés Guzmán, Sánchez Almarza, Opazo Tocornal, Eguiguren Ortúzar, Garcés Grez, Melo Iñiguez, Lía Ovalle de Errázuriz, Hudson Campbell, Clorinda Pereira de Gandarillas, Cortez González, Alcalde Izquierdo, Sánchez Gundián, Ovalle Claro, Infante Pinto, Salas Errázuriz, Rojas Errázuriz, Marín Tagle, Vadillo Mandiola, Correa Núñez, Mira Fernández, señores Luiz Rozas Ariztía, Julio 2.o Zégers, Vicente Valdés, Carlos Besa, Francisco Mardones, Francisco Valdés, Manuel Rozas Ariztía, Agustín Eguiguren, Enrique López, Rafael Díaz Lira, Ricardo Cabieses, Carlos Dogenmailler, Carlos Fanta, Carlos Cotapos, Mauricio Riesco, Carlos Llona Reyes, Secundino García, Oscar González, Enrique Toro, Tomás Saavedra Yáñez, Eliodoro Ascuí y Vicente Adrián, etc.

**EL GRAN CONCIERTO DE CARIDAD DE MAÑANA EN EL SETIEMBRE.** — Como lo hemos estado anunciando, mañana Lunes 4, se realizará en la noche, en el Teatro Setiembre, un gran concierto de caridad, organizado por distinguidas señoras de nuestra sociedad, con el objeto de reunir fondos para fundar en Santiago un nuevo Asilo de niños pobres.

El programa es muy atrayente y en él figura como número principal, una gran leyenda lírica-fantástica-coreográfica titulada "En el reino de las flores", original del profesor de bailes señor Green. En esta danza, que es en seis cuadros, tomarán parte dieciocho niñas vestidas de flores.

La dirección artística del concierto de mañana estará a cargo del maestro señor Enrique Soro.

Esperamos que esta función tenga el éxito que se merece.

**LABORATORIO CLINICO**
Del
Dr. LEONIDAS CORONA T.
Delicias 868. Teléfono 2483
REACCION WASSERMANN
Sección de química, sección de bacteriología
AUTOVACUNAS
27-Oct.

## MUSICA

**JUAN REYES. — Mañana dará su último recital en Chile. — Jira por Estados Unidos.**—En el Teatro Unión Central se efectuará mañana el concierto de despedida de su patria del gran pianista Juan Reyes, que partirá en breve a Estados Unidos en jira artística.

La personalidad de Juan Reyes, es demasiado conocida en nuestros círculos musicales para que nos extendamos sobre ello y sus méritos son reconocidos por todos aquellos, aún por los no entendidos en música.

El anuncio de su próximo viaje a Estados Unidos, país considerado como el mayor centro artístico del mundo entero, ha sido bien recibido, pues demuestra el interés del joven artista por perfeccionarse y llegar a ser una personalidad en el mundo del arte.

El programa de mañana es interesante y en él Reyes rinde un delicado homenaje a su maestro Emilio Sauer, tocando varias obras de él en su concierto de despedida de su patria.

Las localidades están a la venta hoy día en la boletería del teatro y mañana en la casa Otto Becker.

## NOTICIAS CINEMATOGRAFICAS

**LAS CUATRO FUNCIONES QUE DA HOY EL CINE ALHAMBRA. — Un estreno Paramount de lujo: "Divorciémonos", la intérprete Billie Burke.** — Hoy da el Cine Alhambra cuatro funciones escogidas y muy adecuadas para un programa dominguero.

**Matinée.** — La primera función se hace con un espectáculo serial de grandes méritos. Nos referimos a la novela episódica "Los peligros de la montaña del trueno", que interpreta Antonio Moreno y Carol Holloway, dos de los grandes favoritos de nuestra sociedad. Esta segunda función está formada por los episodios (4) "La cueva del terror", (5) "La roca de la traición" y (6) "El árbol de la tortura".

**Función selecta.** — Para esta sección se ha escogido una obra de gran atracción: es el 4.o programa cómico de Mack Sennett, cintas que son la última novedad de la temporada de primavera del Cine Alhambra. Este programa está formado como todos de tres comedias, cada una en dos actos. Se titulan "Padre e hijo", "Su último pecado" y "El dentista".

**El estreno de la tarde.** — En la función vermouth estrena el Alhambra una comedia Paramount de lujo, que interpreta Billie Burke, una mujer encantadora y que para crear los más deliciosos figurines femeninos es una verdadera especialidad. Esta obra es la cristalización cinematográfica de la célebre comedia de Victoriano Sardou "Divorciémonos", el famoso autor de "Tosca".

Esta obra es una crítica social muy amable sobre el romanticismo y una sátira social fina y alegre contra los prejuicios de las mujercitas que nunca están contentas con sus maridos y que siempre sueñan con los galanes de las comedias o con los héroes de las novelas sentimentales. Billie Burke encarna el papel de Cipriana Marcey, joven huérfana que se educa en uno de los conventos de nobles señoritas del Sur de Francia y que se caracteriza por su temperamento romántico. La vida de ella es una perpetua novela y esta novela tiene realidades que daña las más fuertes impresiones.

"Divorciémonos" se estrena en la sección de la tarde, a las 6.30, y se repite en la noche.

**LOS ESTRENOS QUE PRESENTA EL CINE ALHAMBRA EN LA SEMANA.—Orden del espectáculo.**—La Empresa del Cine Alhambra ha fijado para la semana que comienza mañana el siguiente memorandum de espectáculos en el cual los estrenos están colocados el orden siguiente:

Lunes. — Reprise de la comedia "Las huellas del veneno", drama social de transcendencia.

Martes.—Presentación del 4.o programa cómico de Mack Sennett.

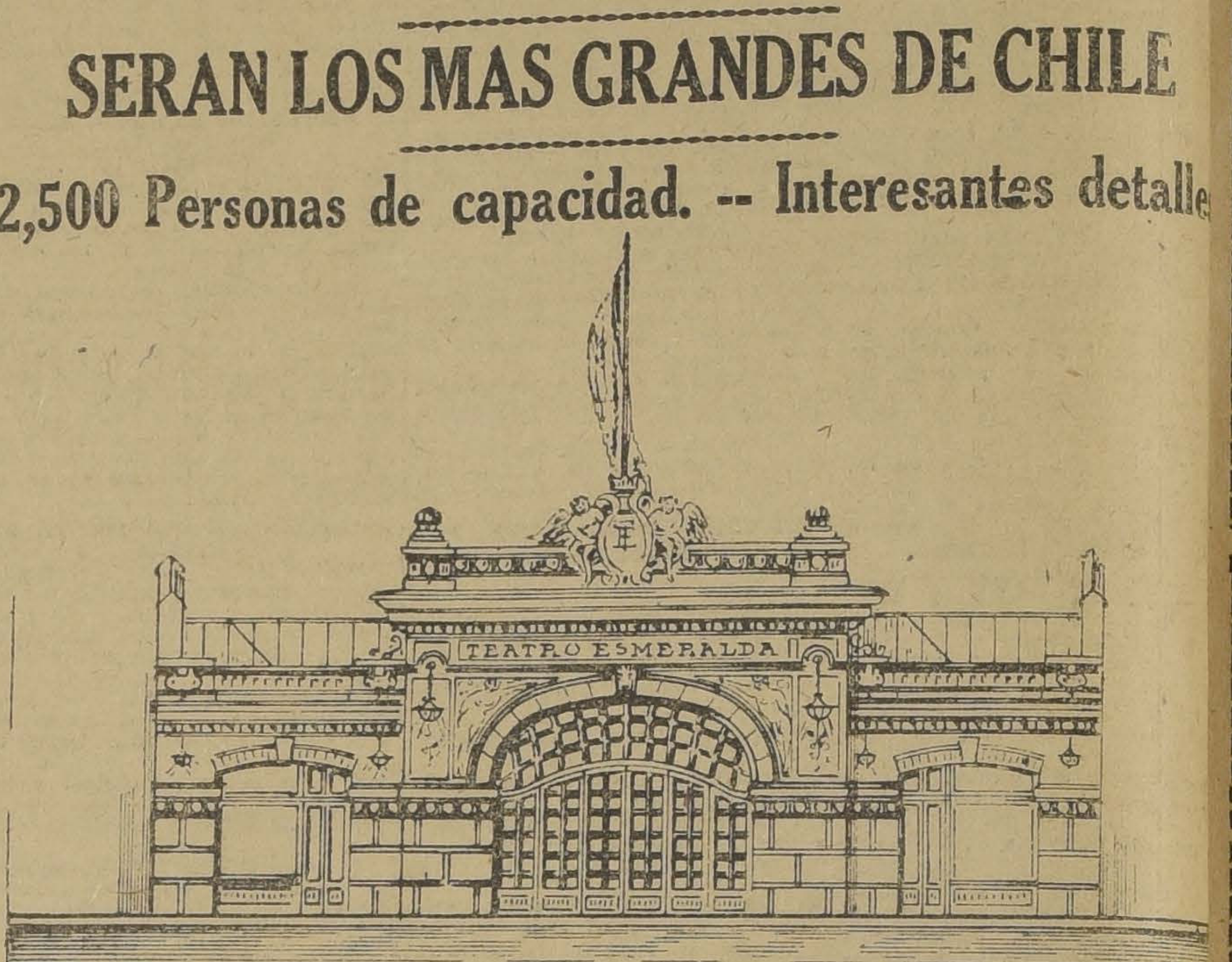
Miércoles.—Estreno de la tercera función de la serial "Los peligros de la montaña del trueno", obra de Antonio Moreno y Carol Holloway.

Jueves.—Día de moda. Un espectáculo de gran valor: "Rebeca de la Granja de Sol", por Mary Pickford

# Dos nuevos Teatros en la Capital

## SERAN LOS MAS GRANDES DE CHILE

### 2,500 Personas de capacidad. -- Interesantes detalles



**Fachada del nuevo Teatro ESMERALDA**

La Sociedad Aurelio Valenzuela B. y Cía, más conocida como Empresa de los Teatros Setiembre y Brasil, iniciará mañana la construcción de uno de sus dos nuevos teatros modernos. Siguiendo su norma nacionalista, este teatro será bautizado con el nombre de "Esmeralda". de tan grato sonido para los chilenos. El otro teatro, cuya construcción se iniciará en breve, será denominado "O'Higgins", y será gemelo del Esmeralda.

Este se levantará en la calle de San Diego, entre Avenida Matta y Aconcagua. La entrada principal estará por San Diego. Por Aconcagua habrá dos amplias salidas.

Los planos son obra del reputado arquitecto chileno, don Gustavo Monkeberg, autor del Teatro Setiembre y de las escuelas monumentales Federico Errázuriz y Joaquín Prieto, cuyo contrato de construcción lo obtuvo en público concurso. Recientemente ha triunfado en esta misma forma en el nuevo edificio de los Sagrados Corazones.

Contratistas generales de la obra es la firma Saa y Vial, que también tiene espléndidos antecedentes en obras públicas.

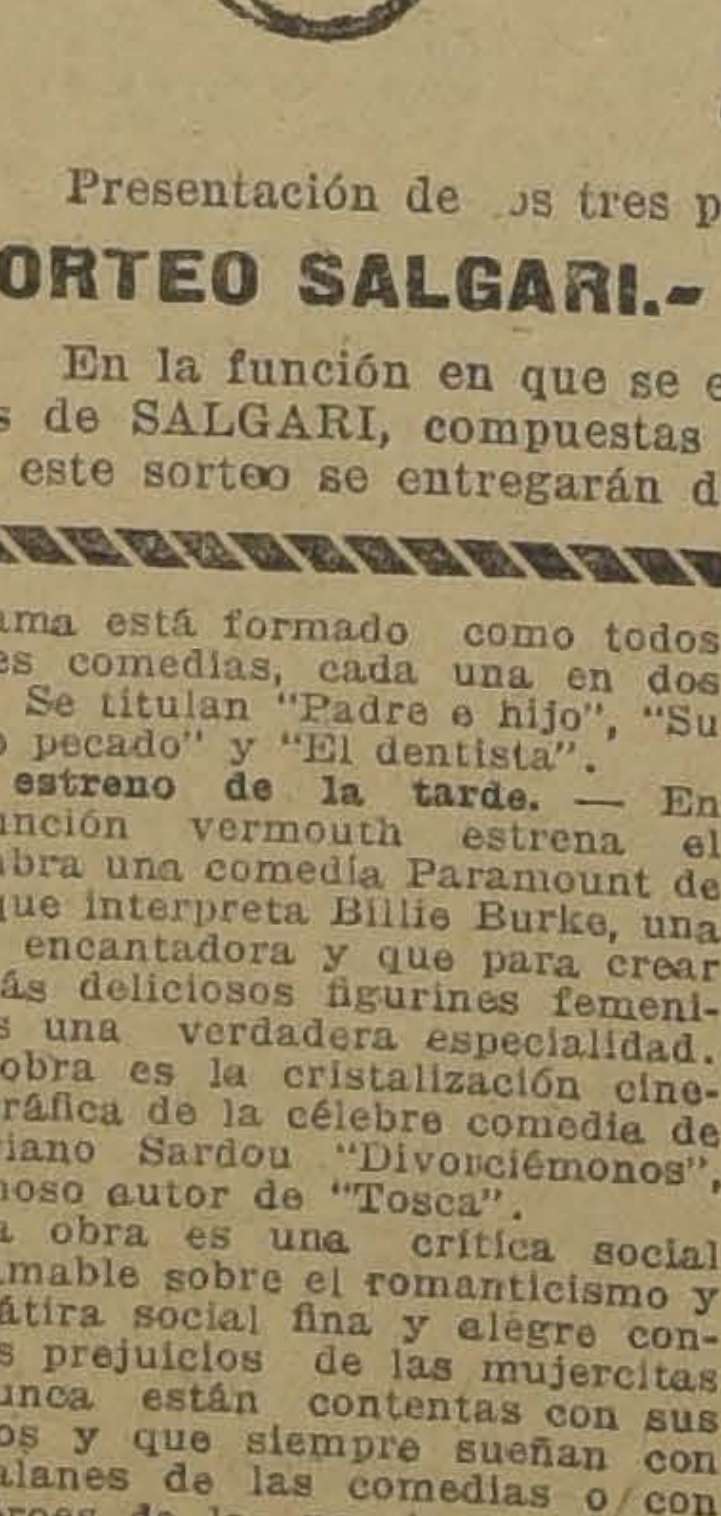
La construcción será totalmente de fierro y cemento, inclusive la gradería de las localidades altas. No habrá más madera que la de las butacas, banquetas y demás mobiliario. Es por lo tanto, una construcción a prueba de fuego y temblores.

En su disposición y confort se han aprovechado los estudios hechos por el socio gestor, don Aurelio Valenzuela Basterrica, en su reciente viaje a New York. Se aplicarán en él los últimos sistemas de calefacción y ventilación. Tanto los aparatos de proyección, como las expendedoras de localidades, pantallas patentadas, alumbrado de seguridad, etc., serán de lo más moderno.

La capacidad del Esmeralda y del O'Higgins será la mayor de los cines de Chile. Las localidades están calculadas para dos mil quinientas personas cómodamente sentadas. Para darse cuenta de lo que significa esta capacidad baste decir que el Teatro Setiembre tiene cabida solamente para mil cien espectadores. En los nuevos teatros, solamente en la galería, podría caber todo el público del Setiembre y sobran 300 asientos.

El costo de la construcción es de $ 500,000 cada uno. La obra bruta ha sido contratada en $ mil. A esto hay que agregar el estuco, adornos, maquinaria, mobiliario, etc.

Es de felicitarse del progreso de una Sociedad netamente nacional, como lo es la Empresa Aurelio Valenzuela B. y Cía. Es sugestivo y habla muy en alto de su dirección, el anotar que esta Sociedad empezó hace hace cinco años con un modesto capital de $ mil. Hoy jira con $ 1.100,000. de su propiedad el Teatro Setiembre; tiene dos teatros en construcción y arrendados el cine Brasil y el Alhambra de Valparaíso



**Matinee - T. Unión Central y Sorteo Salgari**
Primera función, 2.30 P. M.—Estreno del gran cómico CACASENO, el competidor de CHAPLIN, en
**Lucas Labrador**
Y drama MARY ALISTER.
Segunda función, 3.30 P. M.:
**CHAPLIN DETRAS DEL TELON**
Reestreno de esta graciosísima comedia del contrato de 670 mil dollars.
Tercera función, 4.30 P. M.:
**LA CIUDAD PERDIDA**
Presentación de los tres primeros episodios de la gran película estilo EMILIO SALGARI.
**SORTEO SALGARI.-**
En la función en que se exhiba la última serie de esta película se sortearán las obras completas de SALGARI, compuestas de cincuenta volúmenes ricamente encuadernados. Los boletos para este sorteo se entregarán desde hoy.

**TEATRO de la Avenida**
El Cine que satisface ampliamente las exigencias del público.
**HOY TRES FUNCIONES**
MATINEE DOBLE
**JAIME EL ROJO**
Por MITCHELL LEWIS.
Y PROGRAMA COMICO MACK SENNETT
ESPECIAL Y NOCHE
**LA SOMBRA DE ROSALIA BYRNES**
Intenso drama por ELAINE HAMMERSTEIN.

**Teatro Atenas**
MAESTRANZA Esq. MATTA
HOY:
NOCHE, 9½: Funciones doble. Dos estrenos de magnitud. Platea: $ 1.20. — VINCULOS DEL HONOR, por Sessue Hayakawa, en primera sección.
**LIGADURAS DEL PASADO**
Conmovedor poema de amor y sacrificio, por la elegante LUISA GLAUM.
MATINEE: Niños, $ 0.60.
**TODO UNA DAMA**
Por MADGE KENNEDY.
SELECTA, a las 4:
**BRODWAY ARIZONA**
Por los queridos:
OLIVIA THOMAS y CHESEBRO
ESPECIAL, 6½:
**LA CIUDAD PERDIDA**
Episodios 4, 5, 6.

**-: TEATRO NOVEDADES :-**
MATINEE, 3.20. — 1.a función de
**La Montaña del Trueno**
Por ANTONIO MORENO
Y el PASEO ESCOLAR.
ESPECIAL Y NOCHE: PARAMOUNT, de lujo, estrena:
**EXTRAVAGANCIA**
Creación de la elegante DOROTHY DALTON.
Y el PASEO ESCOLAR.
EN LAS TRES FUNCIONES:
**EL PASEO ESCOLAR DEL 12 DE SETIEMBRE EN EL PARQUE COUSIÑO**

**Teatro Delicias Hoy**
SAN ALFONSO ESQUINA ALAMEDA
MATINEE MONSTRUO
MONEDA ROTA final
LA MALLA DEL MISTERIO
1. 2 y 3 episodios.
ESPECIAL Y NOCHE
El último acontecimiento del año
NO LO PIERDA Ud.
MAÑANA
**Sofía de Kravonia**
SENSACIONAL

**TEATRO MIRAFLORES**
MIRAFLORES ENTRE HUERFANOS Y MERCED
HOY DOS GRANDIOSAS MATINEES, HOY. A LAS 2 1|2 P. M.
**"UN VALEROSO TELEGRAFISTA"**
Hermoso e interesante drama.
**"SUS MULTIPLES EMPLEOS"**
Cómica.
A LAS 3 1|2 P. M. GRAN ACONTECIMIENTO COMICO
**"EL MODISTO"**
por las Chicas Atléticas.
**"LOS INVESTIGADORES"**
por el Turnio, el Cara de Pastel y el Carecallo.
**"EL NIÑO PERDIDO"**
Chistosísima Max Sennet.
PRECIOS DE LAS LOCALIDADES:
1.a SECCION
Platea o Balcón . . . . . $ 0.80
Niños . . . . . . . . . . 0.60
2.a SECCION
Platea o Balcón . . . . . $ 1.00
Niños . . . . . . . . . . 0.80

# SPLENDID - HOY

GRAN MATINEE A LAS 3.15.

(Niños, 0.80)

Las series 4, 5 y 6 del más estupendo serial del mundo,

## La Ciudad Perdida

Vista de fieras terribles desarrollada entre toda clase de fieras en las Selvas Africanas, e interpretada por la linda y audaz **JUANITA HANSEN** y el varonil **CHESEBRO**.
Y la comuna Bolsheviki de hilaridad formidable,

## Lucas en Siberia

por el sin igual **HAROLD LLOYD**.

**Especial de Gran Moda a las 6.30**

**y Nocturna a las 9.30**

LINDISIMO ESTRENO

El poético y conmovedor idilio de amor, obra de exquisito sentimentalismo, ideal finura y delicado arte, titulada:

## OJOS DE CIELO

creación suprema de la encantadora **PAULINA STARKE**, una de las más célebres actrices sentimentales, secundada por el varonil y simpático **JOE KING**. Ambas funciones comenzarán con el estreno del

## PATHE JOURNAL 644

el que entre otras actualidades trae las siguientes:
El general Pershing revista los cadetes de la Escuela Militar de West Point. — Lady Astor de la Cámara de los Comunes. — El capitolio de Washington a vuelo de pájaro.— Lo que se ve desde un avión. — El ex-buque alemán Imperator hace su primer viaje a Europa etc. etc.

## DE ENTRE LA NIEVE

última y suprema creación de la divina **NAZIMOVA**, y la espléndida lista de estrenos que sigue, forma nuestro colosal programa de la presente semana:

**LUNES:** Estreno "Pathé N. Y.", "EL NOVIO DE DOROTHY", graciosísimo romance de amor interpretado por el simpático y distinguido J. WARREN KERRIGNAN y la linda LILLIAN WALKER.

**MARTES:** Estreno "SELIG": "LA CIUDAD PERDIDA", series: 10, 11 y 12, de este grandioso serial de animales feroces y peligros espeluznantes, interpretado por la encantadora Juanita Hansen y el varonil y simpático Chesebro.

**MIERCOLES:** Reprise de la super-producción "Selznick": "EL INTERES DE LA MUJER" por la encantadora y elegante OLIVIA TELL. Drama pasional de argumento de interés excepcional que ayer obtuvo un gran éxito.

**JUEVES:** Estreno "PATHE N. Y.": "LA CLASE FALSA", sublime y emocionante drama de escenas de la vida real interpretado por el más grande actor dramático del cine, el célebre FRANK KEENAN, y estreno de las actualidades PATHE JOURNAL N.o 642, con acrobacias aéreas en las alas de un aeroplano a dos mil metros de altura en el aire.

**VIERNES:** A pedido general última exhibición de la lindísima "Selznick": "LOS 15 ABRILES" suprema y última creación de la adorada de todos, la encantadora OLIVIA THOMAS.

**SABADO:** Estreno de la super-producción "Metro" de cine clásico: "DE ENTRE LA NIEBLA", sublime drama de amor, de arte y de emoción, en el que hace su última y suprema creación artística la divina ALLA NAZIMOVA, inolvidable protagonista de "La Harapienta".

**DOMINGO:** Estreno "Metro": "VIRTUD CARDINAL", hermoso poema de amor, interpretado por la encantadora Ana Q. Nilson, y el varonil Joe King, y estreno de la cómica "Pathé N. Y.": "NECESITO $ 5,000" por HAROLD LLOYD (LUCAS).

EN BREVE

## Las Aventuras de Ruth

serial de "Pathé N. Y." por **RUTH ROLAND**

---

GAUMONT PARIS Verdaderas joyas Cinematográficas en aduana

## Los Parias de la Sierra

HARRY CAREY (Cayena)
Un drama desarrollado en el Oeste

## A Prueba de Belleza

HARRY MOREY - BETTY BLITHE
Una Historia de Amor

## ALAS QUEMADAS

FRANK MAYO - JOSEFINA HILL
Suntuosa novela social

## HOY Unión Central

Estreno social de lujo

## SU EXCELENCIA LA DUQUESA

Preciosa comedia de espléndidas situaciones interpretada por **EDITH ROBERTS**

## El Hidalgo Facineroso

Monroe Salisbury - Willian Stowel

## EL MISTERIO DEL ENCAPUCHADO GRIS

Sensacional atracción folletinesca

Exclusividades de la Italo Chilena Inc.

## La senda del divorcio

MARY MAC LAREN
Un intenso drama

La marca coloso del mundo **FOX** estrenará luego en programación

---

## MUNDIAL

**Galvez 447 - P. Almagro**

HOY - 3 GRANDES FUNCIONES 3

MATINEE: 3 en punto - ¡¡COLOSAL!! : : LA FEROZ AVALANCHA DE RISA

MACK-SENNETT compuesta de las tres Super-Cómicas **Los Investigadores - El Modista y Niño perdido** y los Episodios 17, 18 y 19 de

**LA MONEDA ROTA**

ESPECIAL y NOCHE : : ESTRENO FORMIDABLE

**ANTONIO MORENO** En los Episodios: 1, 2 y 3 de la fenomenal Serie de Aventuras

**La Montaña del Trueno**

---

**ALAMEDA — TARDE Y NOCHE**

Notable estreno GOLDWYN 1920, por la genial trágica PAULINA FREDERICK:

## UNA SEMANA DE VIDA

**GARDEN - 6½ y 9½ P. M. — Reuniones sociales de moda**

GLADYS LESLIE, la chiquilla de la sonrisa de un millón de dólares, en la preciosa comedia social:

## DEMASIADO PICAROS

**MATINEE — ALAMEDA Y GARDEN**

Colosal estreno. Episodios 1.o, 2.o y 3.o de la estupenda serial por ANTONIO MORENO:

## La Montaña del Trueno

Y la divertida MACK SENNETT por el Turnio: LA REAL BATALLA.

---

## TEATRO IRIS

**(CASTRO 130)**

**HOY**

MATINEE, A LAS 3 EN PUNTO - PLATEA, NIÑOS, $ 0.60

Los episodios 1, 2 y 3, primera función de

**LA CIUDAD PERDIDA**

Y las MACK SENNETT: EN UN DORMITORIO, LA NOVIA ABANDONADA y EL PROFESOR DE GIMNASIA.

ESPECIAL DE GRAN MODA, A LAS 6.25

**OLIVE THOMAS EN BRODWAY ARIZONA**

Y el primer grupo de bellezas de Francia, denominado: LAS FLORES.

Nocturna, a las 9.30. — WILLIAM S. HART en

**UN HUASO EN NEW-YORK**

---

**POLITEAMA — Especial y Noche**

## El A. B. C. del Amor

Drama PATHE N. Y., por MAE MURRAY.
MATINEE: Series 7, 8, 9, de

**LA CIUDAD PERDIDA**

**ODEON — Especial y Noche**

## LOMBARDI LTD.

Super-producción METRO por BERT LYTELL y JUANITA HANSEN.
MATINEE: Series 7, 8, 9, de

**LA CIUDAD PERDIDA**

**ELECTRA — Especial y Noche**

## El interés de la mujer

Drama SELZNICK por OLIVIA TELL.
MATINEE: Series 4, 5, 6, de

**LA CIUDAD PERDIDA**

---

la primera figura femenina de la pantalla mundial y tercera parte del Journal de Bellezas de Francia.

Viernes. — Mae Marsh interpreta una Goldwyn original del dramaturgo Rex Beach: "Una corista santa".

Sábado.—Otro gran estreno: Douglas Fairbanks hace la cinta "Arizona, tierra de bandidos", pieza Artcraft y que es el primer trabajo de este actor que se presenta en Chile, de reciente fecha.

Domingo.—Corina Griffith en "La niña de las ligas".

**LOS ESTRENOS DEL SPLENDID DE LA PRESENTE SEMANA.**—Damos a continuación la lista de estrenos que ofrecerá a su clientela en la presente semana el Splendid, todos ellos escogidos entre las más acreditadas manufacturas americanas e interpretadas por las mejores estrellas del cine:

Lunes.—Estreno Pathé N. Y.: "El novio de Dorothy", graciosísimo romance de amor interpretado por el simpático y distinguido J. Warren Kerrigan y la linda Lillian Walker.

Martes. — Estreno Selig: "La ciudad perdida", series 10, 11 y 12 de este serial de animales feroces y peligros espeluznantes.

Miércoles. — Reprise de la producción Selznick: "El interés de la mujer" por la encantadora y elegante Olivia Tell.

Jueves.—Estreno Pathe N. Y.: "La clase falsa", emocionante drama de escenas de la vida real, interpretado por el más grande actor dramático del cine Frank Keenan. Y estreno de las actualidades Pathé Journal N. 642.

Viernes.—A pedido general última exhibición de la lindísima Selznick "Los 15 Abriles", última creación de Olivia Thomas.

Sábado.—Estreno de la producción Metro de Cine Clásico: "De entre la niebla", sublime drama de amor, de arte y de emoción, en el que hace su última creación artística la divina Alla Nazimova.

Domingo. — Estreno Metro: "Virtud cardinal", hermoso drama interpretado por la encantadora Ana Q. Nilsson y el varonil Joe King. Y estreno de la cómica Pathé N. Y. "Necesito $ 5,000", por Harold Lloyd (Lucas).

**LA MATINEE DE HOY DEL SPLENDID: "LA CIUDAD PERDIDA" Y "LUCAS EN SIBERIA".** — Damos a continuación el programa que la Empresa del Splendid ofrecerá a su numerosa clientela en la matinée de hoy, a las 3.15 P. M.: las series 4, 5 y 6 (segunda función) del formidable serial de fieras y peligros espeluznantes desarrollado en las selvas africanas e interpretado por la linda Juanita Hansen y el gentil y simpático Chesebro y titulado "La ciudad perdida".

---

## TEATRO COLON

-HOY-

MATINEE:

**LOBOS EN LA NOCHE**

ESPECIAL:

**La Montaña del Trueno**

Episodios 1, 2 y 3

NOCHE: **Artcraft Cow Boy.**

**UN HUASO EN NEW YORK**

JUEVES: **Función de Gala anual a beneficio de los empleados de este teatro.**

---

**SETIEMBRE Y BRASIL**

HOY TARDE Y NOCHE. — PLATEA $ 2

## Las Huellas del Veneno

Un conmovedor drama de las locuras que se hacen a los 20 años, cuando se considera la vida como una diversión y no se sabe apreciar en lo que vale el amor de la que va a ser la compañera de la vida.

Sabrosas escenas de los preliminares de la implantación de la ley seca en Estados Unidos, cuando muchos bebedores sostenían que el agua no era para beber sino para lavarse.

MATINEE A LAS 3

## Fin de la Moneda Rota

y nueva cómica MACK SENNETT.
Además: sorteo sorpresa.

---

## Hoy-CHILE-Hoy

**Sta. VICTORIA, entre San Francisco y Sta. Rosa**

El cine del barrio más cómodo e higiénico.

**Sensacional MATINEE**

MONEDA ROTA - Epis. 17, 18, 19
LA CAJA MISTERIOSA. 1, 2, 3

**ESPECIAL**

MONEDA ROTA. Final.

**NOCHE**

JAIME EL ROJO. - Mitchel Lewis
LA LLAMA DEL DESIERTO-Geraldina Farrar

**Martes serial: LA CIUDAD PERDIDA**
CHESEBRO Y JUANITA HANSEN

---

Terminará la función con la cómica de gran hilaridad titulada "Lucas en Siberia", creación del gran favorito Harold Lloyd y de la linda Bebé Daniels.

**REAPARICION DE ALLA NAZIMOVA.** — Nos comunica la Empresa del Splendid que el Sábado de la presente semana se efectuará en dicho teatro la reaparición de la más grande actriz dramática del mundo, la divina Nazimova, protagonista de "La harapienta", "El farol rojo" y "Zoraida la gitana", en el drama pasional titulado "De entre la niebla".

**EL ESTRENO DE HOY DEL SPLENDID: "OJOS DE CIELO" POR PAULINA STARKE Y JOE KING.**—Tanto en la especial de moda como en la nocturna de hoy del Splendid, se verificará en este elegante y concurrido cine, el estreno de una producción cinematográfica americana, la preciosa comedia sentimental, de argumento poético y delicado, titulada "Ojos de cielo", obra en la que hace su más admirable creación la encantadora Paulina Starke, una de las grandes estrellas de la cinematografía mundial. Le secunda el varonil y simpático Joe King, contando entre ambos una historia de amor, en la que se ve como siempre están en lucha contra el verdadero amor, los prejuicios sociales que alzan barreras infranqueables para la dicha. Obra de interés y belleza relata con delicadeza una sentimental historia que hará las delicias de los expectadores. Se desarrolla este drama en encantadores paisajes marítimos de arte y belleza.

**BUENAS PELICULAS PROXIMAS A ESTRENARSE.** — Para la presente semana lanza la Cía Italo Chilena al mercado las siguientes películas: "Los parias de la Sierra", según la novela Juan Cakhurts de Bret Harte, interpretada por el popular Harry Carey, vulgarmente conocido con el nombre de Cayena, "A prueba de belleza", linda comedia de salón interpretada por la belleza Betty Blythe y por Harry Morey, el actor más natural de la pantalla y "A las quemadas", un precioso drama que tiene por escenario e: París de los artistas y de los pintores con la interpretación a cargo de Frank Mayo.

**TEATRO DE LA AVENIDA.** — Anuncia para hoy en matinée doble la película de Mitchell Lewis "Jaime el rojo", y El 2.o programa cómico Mack Sennett y en especial y noche el drama interpretado por Elaine Hammerstein "La sombra de Rosalía Byrnes", que ha llamado la atención por su excepcional belleza.

**TEATROS SETIEMBRE Y BRASIL.** — En las funciones de tarde y noche de hoy se estrenará en estos teatros la extraordinaria película Pathé intitulada "Las huellas del veneno", con la cual debuta la nueva bella actriz Sylvia Breamer, escogida en el concurso anual de arte y hermosura celebrado por el "Classic", la famosa revista neoyorkina. Esta novela tiene un tema especialmente dedicado a los jóvenes de 20 años, que muestra los espejismos de esa inolvidable época de la vida, cuando ésta parece una permanente diversión. Convenientemente intercaladas en el cuerpo del argumento, hay sabrosas escenas de los preliminares de la prohibición alcohólica en Estados Unidos.

En la matinée se dará la última función de "La moneda rota", la linda serie por Eddie Polo, Francis Ford y Grace Cunard. Además habrá una divertida comedia Mack Sennett y un sorteo sorpresa para los niños. La comedia Mack Sennett se pasará también en vermouth y nocturna.

**TEATRO UNION CENTRAL. — EL ESTRENO DE HOY.** — Para hoy, día de moda, ha reservado este teatro una de las mejores películas de la manufactura "Universal", cuyo título es "Su Excelencia la Duquesita", cinta desarrollada en un ambiente de mucha elegancia, con un argumento interesantísimo e interpretada por la encantadora actriz Edith Roberts, secundándola Franck Mayo, artistas ambos que tanto gustan al público distinguido. En su desarrollo nos presenta una muchacha campesina que se transforma en Lady y después de hacer amistad con los millonarios más altamente colocados y de visitar los más aristocráticos salones, se va a escoger esposo entre los cow-boys.

**EL COLISEO NACIONAL PRESENTARA HOY UN BUEN PROGRAMA.** — Un escogido programa ha confeccionado la empresa de este teatro para las funciones de hoy. En matinée se dará un programa triple de sumo interés, "El amor del Far West", "La ciudad perdida" y "Chaplin detrás del telón". En la vermouth últimas series de "La moneda rota", y en la sección nocturna Franck Keennan en la gran película "Los hermanos separados".

**TEATRO MIRAFLORES.** — Para la matinée infantil se ha confeccionado un atrayente programa que dejará satisfecho al público.

En la primera sección se pasará la chistosísima comedia "Un valeroso telegrafista" y "Sus múltiples empleos".

El tercer programa cómico de Mack Sennett se exhibirá en la segunda sección, compuesto de las divertidísimas comedias "El modisto", "Los investigadores" y "El niño perdido". Toman parte en ellas los célebres tipos El Turnio, Cara de Callo, etc., y las encantadoras Chicas Atléticas.

**LAS REUNIONES SOCIALES DEL GARDEN THEATRE.** — Las reuniones sociales que todos los Domingos ofrece a su distinguida clientela, este cine, se harán hoy con una preciosa comedia, de elegante corte parisino, en la que hace una de sus más bellas interpretaciones la espiritual estrella Gladys Leslie, más conocida por el apodo de la chiquilla de la sonrisa de un millón de dólares. Nos referimos a la artística pieza titulada "Demasiado pícaros". fases de verdadero interes.

En la matinée estrena los tres primeros episodios de la sensacional película folletinesca por Antonio Moreno, titulada "Los peligros de la montaña del trueno".

**LAS FUNCIONES DE HOY EN EL TEATRO ALAMEDA.** — Tres funciones anuncia para hoy este concurrido cine. Matinée con el estreno de los tres primeros episodios de la emocionante serial de aventuras titulada "Los peligros de la montaña del trueno", protagonizada por los aplaudidos artistas Antonio Moreno y Carol Holloway. Y la divertida comedia Mack Sennett, por el Turnio y el Carecallo "La real batalla". En la especial y nocturna presenta el valioso fotodrama realista de la acreditada manufactura Goldwyn, "Una semana de vida" en cuya interpretación interviene la eminente trágica neoyorkina Paulina Frederick.

**TEATRO ATENAS. — LAS FUNCIONES DE HOY.** — En las funciones de hoy presenta esta sala un grupo de programas escogidos entre los repertorios de las empresas del Alhambra y del Splendid. Todo una dama, lujoso estreno Goldwyn en la matinée. Broadway Arizona, bello poema del Oeste por Olive Thomas y Chesebro en Selecta. "La ciudad perdida", segunda función en especial y en la gran función de la noche: "Vínculos del honor", dramatragedia por Sessue Hayakawa y "Ligaduras del pasado", pieza conmovedora y de lujo por la actriz Luisa Glaum.

**EL POLITEAMA, EL ODEON Y EL INDEPENDENCIA ESTRENARAN HOY EN MATINEE LA TERCERA FUNCION DE "LA CIUDAD PERDIDA".** — Pocas películas han obtenido el éxito de esta serie de aventuras desarrollada en medio de las selvas africanas. Con detalles impresionantes en cada escena, el argumento que tiene de por sí gran interes y atracción, ha sido llevado a la pantalla con un arte y técnica que le han asegurado el éxito que ha obtenido. Sus intérpretes Juanita Hansen y Jorge Chesebro, realzan a cada instante los méritos de la cinta, obteniendo verdaderos triunfos en cada episodio. Los que se estrenan hoy se titulan: 7—El puente de la muerte; 8—Una tragedia en el aire y 9—El palacio de las murallas negras.

**EL ODEON ESTRENA HOY EN ESPECIAL Y NOCHE LA SUPERPRODUCCION LOMBARDI LTD.** — Para hoy anuncia el Teatro Odeón en sus funciones especial y nocturna el estreno de la magnífica producción de arte, titulada "Lombardi Ltd", creación de los grandes favoritos Juanita Hansen y Bert Lytell. Es esta película una obra de méritos extraordinarios, pues une con verdadera armonía, la gracia y la emoción, la sencillez y la elegancia. En su argumento de gran interes y belleza se conoce la historia de un hombre bueno y generoso que nunca supo del dolor y las miserias humanas hasta tanto no llegó a amar. Bert Lytell hace en esta obra una de sus más acabadas interpretaciones, llegando a emocionarnos con sus gestos de actor insuperable.

**LAS FUNCIONES DE HOY DEL TEATRO IRIS (CASTRO 130).**—En la matinée infantil, a las 3 en punto, se pasan los episodios 1, 2 y 3, de la sensacional serie "La ciudad perdida", interpretación de la intrépida Juanita Hansen y Chesebro el rey de los atrevidos.

También se pasa en la matinée el 2.o programa cómico Mack Sennett, compuesto de las comedias "En un dormitorio", "La novia abandonada" y "El profesor de gimnasia".

En la sección especial de moda va el hermoso poema de amor desarrollado en ambiente de lujo titulado: "Brodway Arizona", interpretado por la encantadora Olive Thomas, acompañada de Jorge Chesebro.

A continuacion va el concurso de bellezas de Francia del cual el primer grupo se titula "Las flores".

En la noche, a las 9.30, se estrena el esponente Artcraft, titulado: "Un huaso en Nueva York", interpretación del famoso William S. Hart.

**LAS TRES FUNCIONES DE HOY EN EL NOVEDADES.**—En la matinée se presenta una obra muy adecuada para una matinée, espectáculo que es de preferencia del público joven. Se pone la serie "Los peligros de la montaña del trueno", novela episódica que ha llamado la atención de nuestro público y que es la obra que se encuentra de moda entre nosotros. En la sección de la tarde se estrena el espetáculo de lujo "Extravagancia", obra que interpreta la genial actriz Dorothy Dalton. Esta obra es de gran interés para las mujeres, por ello es que la casa la recomienda así. La dirección escénica pertenece a Thomas H. Ince.

En la noche se da el mismo programa que en la tarde.

En las tres secciones se pasará la revista nacional "El paseo escolar de 12 de Setiembre", fuera de programa.

**EN EL TEATRO COLON.**—Con tres excelentes obras presenta hoy al público la pantalla de este teatro. En la matinée se da la impresionante obra "Lobos en la noche", trabajo que se desarrolla en las tristes regiones de los Estados Unidos que son el teatro de los más crueles dramas paionales.

En la especial va "La montaña del trueno", en la primera función, obra de Antonio Moreno y Carol Holloway. Estos tres primeros episodios se titulan: (1), "El dardo de la madad"; (2), "La trampa del puente", y (3), "Dientes de acero".

En la noche va William Hart con su bellísimo "Un huaso en Nueva York", obra que está considerada como una de las más hermosas piezas del popular cow-boy.

**UN ESPECTACULO DE PRIMER ORDEN.**—El Teatro Delicias anuncia para hoy, en matinée, las seriales "Moneda rota" final y primeros episodios de "La malla del misterio", obras a cual más interesante y sensacional. Para las funciones de especial y noche anuncia el estreno Universal "Su excelencia la duquesa", en la que actúa la gentil Edith Roberts. El argumento de esta película está basado en uno de aquellos casos bien curiosos y que se suceden con frecuencia: Se trata de una muchacha criada en medios de las costumbres de los cow-boys californiano y que por motivos de heredar el título de duquesa además de una cuantiosa fortuna, ha de dejar sus costumbres para rolarse con la mejor sociedad americana. Las barbaridades que comete la duquesa Cow boy, son la continua hilaridad de los invitados hasta que cansada de esa vida fastuosa e ingrata decide volver a su terruño.

**"EL MEJOR PROGRAMA DE BARRIO".**—El Teatro Chile, ubicado en calle Victoria, entre San Francisco y Santa Rosa, anuncia para la matinée de hoy las seriales: "Moneda rota", episodios 17, 18 y 19 y los 1, 2, y 3 de la "Caja misteriosa", esta última interpretada por Ana Litte y Herbert Rauwlinson. Las emociones que ofrece este espectáculo no tienen parangón. En la especial anuncia el final de "La moneda rota" y en la noche los buenos exponentes Select "Jaime el rojo", de Mittchel Lewis y "La llama del desierto", de la gran trágica Geraldina Farrar, de la manufactura Goldwin. Hacer el elogio de cada uno de los film sería largo de detallar, bástanos decir que ellos han sido exhibidos en los principales cines del mundo con el más lisonjero éxito.

## PROGRAMAS DE HOY

**MUNICIPAL.** — Compañía lírica italiana. Matinée "El barbero de Sevilla", Noche, "Manon", de Massenet.

**SANTIAGO.** — Compañía de comedias Mario-Padín. Matinée "Las aguas muertas", Especial "El novio de mi hermana", Noche "Nuestros hijos".

**COMEDIAS.** — Tournée La Argentinita, Matinée, vermouth y noche por La Argentinita y Norita Netbi.

**AVENIDA.** — Matinée "Jaime el rojo", Especial y noche "La sombra de Rosalía Byrnes".

**SETIEMBRE Y BRASIL.** — Matinée: final de la serie "La moneda rota", por Eddie Polo, Francis Ford y Grace Cunard. Además, comedia Mack Sennett y sorteo con sorpresas.

Tarde y noche: "Las huellas del veneno", por Sylvia Breamer, y nueva comedia Mack Sennett.

**UNION CENTRAL.** — Tarde y noche "Su excelencia la duquesita", por Edith Roberts y Franck Mayo.

**COLISEO NACIONAL.** — Matinée "El amor de Far-West", "La ciudad perdida", y "Chaplín detrás del telón". Especial, "La moneda rota", última función y noche "Hermanos separados".

**SPLENDID.** — Matinée episodios 4, 5 y 6 de "La ciudad perdida", por Juanita Hansen y Jorge Chesebro. Especial y noche "Ojos del cielo", por Paulina y Joe King.

**POLITEAMA.** — Matinée episodios 7, 8 y 9 de "La ciudad perdida". Especial y nocturna, "El A. B. C. del Amor", creación de Mae Murray.

**ELECTRA.** — Matinée, episodios 4, 5 y 6 de "La Ciudad Perdida". Especial y nocturna, "El interés de la mujer", creación de Olivia Tell.

**INDEPENDENCIA.** — Matinée, episodios 7, 8 y 9, de "La ciudad perdida". Especial, últimos episodios de "La moneda rota", nocturna, "Júbilo", por el actor Will Rogers.

**SELECTA.** — Matinée. Episodios 4, 5 y 6 de "La ciudad perdida". Especial "La tigre del oeste", por Texas Guinan. Nocturna "La harapienta", creación de Alla Nazimova.

**ODEON.** — Matinée episodios 7 8 y 9 de "La ciudad perdida", especial y nocturna, "Lombardi L. T. D." creación de Juanita Hansen y Bert Lytell.

**AMERICAN.** — Matinée episodios 1, 2 y 3 de "La ciudad perdida". Especial "Problema femenino", por Corina Griffith. Nocturna. "Broadway Arizona", creación de Olivia Thomas.

**IRIS (Castro 130).** — Matinée, episodios 1, 2 y 3 de "La ciudad perdida". Protagonista, Juanita Hansen y Chesebro, y 2.o programa Mack Sennett "En un dormitorio", "La novia abandonada" y "El profesor de gimnasia". Especial "Broadway Arizona". Protagonista, Olivia Thomas.

"Un huaso en New York". Protagonista, William S. Hart.

**ALHAMBRA.** — Matinée, series 3, 4 y 5 de "La montaña del trueno". Selecta, 4.o programa cómico Mack Sennett. Especial y noche, "Divorciémonos", por Billie Burke.

**GARDEN.** — Matinée primeros episodios de "La montaña del trueno". Especial y noche "Demasiado pícaros", por Gladys Leslie.

**ALAMEDA.** — Matinée, primeros episodios de "La montaña del trueno". Especial y noche "Una semana de vida", por Paulina Frederick.

**MUNDIAL.** — Matinée final de "La moneda rota", y tercer programa cómico Mack Sennett. Especial y noche primeras series de "La montaña del trueno".

**CHILE.** — Matinée episodios 17, 18 y 19 de "La moneda rota" y primeros episodios de la "Caja misteriosa". Especial final de "La moneda rota". Noche, "Jaime el rojo" y "La llama del desierto", de Geraldina Farrar.

**DELICIAS.** — Matinée. "La moneda rota", final y episodios 1, 2 y 3 de "La malla del misterio". Especial y noche "Su excelencia la duquesa".

**ATENAS.** — Matinée: "Todo un drama", por Madge Kennedy. Selecta: "Broadway Arizona", con O. Thomas y Chesebro. Especial, "La ciudad perdida". 2.a función. Noche: "Vínculos de honor", por Sessue Hayakawa, y "Ligaduras del pasado", por Luisa Glaum.

**EUROPEO.** — Av. Latorre 3573, —Matinée, "Nido de avispas". Especial, "Un huaso en New York". Noche, "Amor y fango". Interpretada por Stuart Holmes.

**EXCELSIOR.** — Matinée: Quinta función de "La moneda rota", y una comedia Mack Sennett; vermouth, "Por amor a su hija", comedia por Elsie Ferguson. Noche, "Así es el amor", creación de Creighton Hale y June Caprice.

EXPOSICION DE ANIMALES

Las inscripciones se reciben hasta el día 9 del corriente.

# FIESTAS EN HONOR DEL ECUADOR

### LA PROXIMA VELADA EN EL TEATRO POLITEAMA

El Comité de Obreros Tranviarios prepara, con entusiasmo la velada en honor del Ecuador, acto al que ha sido invitado el Presidente electo a la Presidencia de la República, don Arturo Alessandri, quien accedió gustoso.

La comisión pasó a invitar al Ministro de Relaciones Exteriores, señor Aldunate, al señor Primer Alcalde, miembros del Club Militar, Liga Patriótica Militar, Intendente de Santiago, Encargado de negocios del Ecuador, cónsul del mismo país y Federación de Estudiantes.

El comité nos encarga invitar a todas las sociedades obreras; centros políticos y sportivos al gran desfile y velada en el Politeama y encarece la asistencia a los delegados.

Las instituciones que aun no hubieren designado delegados, puedan acreditadas en Martínez de Rozas 2847, de 9 a 11 P. M.

# DIPLOMATICOS CHILENOS

### AYER PARTEN A HACERSE CARGO DE SUS PUESTOS

En la combinación transandina de ayer tarde partieron a Buenos Aires, para embarcarse a Europa, los señores Luis Fidel Yáñez y Sergio Montt Rivas.

En la estación Mapocho los despidieron numerosas familias de nuestr asociedad y algunos funcionarios diplomáticos.

Como se sabe, los señores Yáñez y Montt han sido nombrados, respectivamente, Encargados de Negocios en Bélgica y 2.o secretario de nuestra Embajada ante la Santa Sede.

## TEATRO LA COMEDIA

HUERFANOS ESQUINA MORANDE

**Empresa Ernesto Bouquet**

HOY DOMINGO 3 OCTUBRE, HOY

Tres grandes funciones por La Argentinita. Ultima matinée a precios populares.

**La Argentinita — Norita Netbi**

Vermouth a las 6.15.

**La Argentinita — Norita Netbi**

Noche a las 9.15. Nuevo programa.

**NORITA NETBI —— —— LA ARGENTINITA**

Mañana beneficio de la Liga Protectora de Estudiantes Pobres.

Martes despedida de La Argentinita.

Miércoles 6, debut de la Compañía Membrives Isbert.

## TEATRO SANTIAGO

**Merced entre Plaza y San Antonio**

**Empresa Ernesto Bouquet**

HOY DOMINGO 3 OCTUBRE, HOY

Matinée a las 3.15. La sensacional obra

**LAS AGUAS MUERTAS**

Vermouth a las 3.15. La graciosa comedia.

**EL NOVIO DE MI HERMANA**

Noche, a las 9.15. La preciosa comedia argentina,

**NUESTROS HIJOS**

Martes 5, beneficio de la señora María Padín.

# EL FALLECIMIENTO DEL ESTUDIANTE GOMEZ ROJAS

## CONDOLENCIAS RECIBIDAS POR LA FEDERACION DE ESTUDIANTES

### La suscripción en favor de la familia del malogrado estudiante

El fallecimiento del estudiante don Domingo Gómez Rojas y las circunstancias en que se ha producido, han dado motivo en toda la República a las agrupaciones estudiantiles y obreras pongan de manifesto el sincero sentimiento de condolencia con que ha sido acogida esta inesperada noticia.

En efecto, tanto en la capital como en provincias, se han iniciado suscripciones a fin de allegar algún socorro a la familia de este joven estudiante, que con su desaparecimiento deja en la indigencia a su señora madre y familia, de la cual era su apoyo y único sostén.

Nuestro diario ha abierto una suscripción que ha encontrado excelente acogida, según lo indica la lista de erogantes que damos a continuación:

| | |
|---|---|
| María Luisa Lynch de Gormáz . . . . . . . . . | $ 500 |
| Carlos Morla Lynch . . . . | 400 |
| Galvarino Gallardo Nieto . | 100 |
| Enrique Tagle Moreno . . | 50 |
| Ernesto Barros Jarpa. . . | 50 |
| Manuel Bianchi G. . . . . . | 20 |
| Mauricio Weinstein . . . . . | 200 |
| Filidor Martínez Gajardo . | 3 |
| José Antonio Olivares Berríos. . . . . . . . . . | 3 |
| Gilberto Gil. . . . . . . . | 5 |
| Profesor Pórter. . . . . . | 5 |
| Francisco Acebal. . . . . . | 5 |
| Kartulovich (hijo) . . . . . | 10 |
| Humberto Gil. . . . . . | 5 |
| E. M. O.. . . . . . . . . | 5 |
| Total... ... ... ... .. | $ 1,361 |

La Federación de Estudiantes ha recibido de provincias varias comunicaciones en que se manifiesta el profundo pesar que ha causado el fallecimiento de este joven estudianto, y los sentimientos de condolencia de la capital, que ha recibido la Federación, se han sucedido en forma que revelan la dolorosa impresión sufrida por todas las personas que han seguido de cerca las causas que motivaron este funesto desenlace.

Damos a continuación la lista de los erogantes que han contribuído a la suscripción abierta por la Federación de Estudiantes:

| | |
|---|---|
| Joaquín Edwards Bello | $ 100.— |
| Carlos Vergara Bravo . | 50.— |
| Ezio Prestinoni. . . . | 200.— |
| Rafael Benguria. . . . | 100.— |
| Sergio Eiris . . . . . . | 100.— |
| Carlos Morales Fuenzalida. . . . . . . . . | 100.— |
| M. Valdivia . . . . . . | 50.— |
| Arcadio Ducoing. . . . | 25.— |
| Empleados del Banco Español de Chile . . | 44.— |
| Carlos Vicuña Fuentes . | 10.— |
| Señoritas Tagle Aldunate. . . . . . . . . . . | 20.— |
| Empleados "Café Astoria. . . . . . . . . . | 140.— |
| Almacén "Los Lirios" . | 55.— |
| Reos de la Cárcel Pública. . . . . . . . . . | 41.40 |
| Empleados de la Casa Valenzuela y Torres . | 33.20 |
| Dr. Saavedra, por aliancistas de Talca . . . | 600.— |
| Carlos Orrego. . . . . | 20.— |
| Vecinos de Puerto Montt. . . . . . . . | 24.— |
| Betsabé H. de Alarcón (a la memoria de María Arellano Toro) . | 29.— |
| Empleados del Banco Industria y Comercio | 45.— |
| Zenobia Moreno . . . | 10.— |
| Alberto Bacciarini . . . | 300.— |
| Erogado en la alcancía del Club . . . . . . | 1.538.70 |
| Total. . . . . . . . . . | $ 3,635.30 |

**Condolencia de la Federación de Peluqueros**

La Federación de Empleados de Peluquerías, ha dirigido al presidente de la Federación de Estudiantes, la siguiente nota de pésame, acompañádole una suma recolectada entre el gremio:

"Santiago, 30 de Setiembre de 1920. — Señor Presidente de la Federación de Estudiantes don Alfredo Demaría. — Presente.

Muy señor nuestro:

La Federación de Empleados de Peluquerías de Santiago, deseosa de manifestar un sentido homenaje a la memoria del malogrado joven poeta y estudiante don Domingo Gómez Rojas, se permite dirigir a la institución que usted tan dignamente preside, la presente nota, como un modesto tributo de esta colectividad obrera que lamenta profundamente la desgracia acaecida al joven Gómez.

Con su muerte que ha sido sentida en lo más hondo de la conciencia obrera y estudiantil, en las fibras más delicadas de estos organismos colectivos que palpitan en medio de grandes inquietudes, se ha cerrado una vida que todos ansiábamos que se prolongara para bien de las letras nacionales.

Rendimos pues señor Presidente, el más sentido homenaje al hombre de acción, al literato, al estudioso e inteligente poeta, que el destino se lo ha llevado para siempre en plena juventud.

Sin otro particular, y reiterándole a esa Federación, nuestro sentido pésame, tienen el agrado de saludarlo con la mayor consideración sus afmos. y S. S. — **Pablo Rojas**, presidente. — Octavio Contreras, secretario".

SOLDADURA AL OXIGENO

Se soldan toda clase de piezas de máquinas quebradas. Especialidad en soldaduras al oxígeno.

E. DURRET, AVENIDA MATTA 905

3-o

# BANQUETE AL DECANO DE MEDICINA

### SE EFECTUARA MAÑANA EN EL CLUB DE LA UNION

Mañana Lunes, a las 8.30 P. M. se ofrecerá en el Club de la Unión un gran banquete al Decano de Medicina doctor Gregorio Amunátegui, con motivo de su regreso al país.

Esta manifestación será ofrecida por los miembros de la Facultad, por los profesores extraordinarios, jefes de clínica y policlínica de la Escuela.

Se nos encarece hacer presente que los que no hayan firmado aún la lista de adherentes, dentro de las categorías indicadas, pueden inscribirse hoy en la secretaría del Club.

* * *

# CONFERENCIAS ADVERSAS A CHILE

### LA FIRMA MAX GLUCKSMANN D EBUENOS AIRES, SE NIEGA A PROPORCIONARLE SUS TEATROS A LOS AGENTES PERUANOS

El Gerente de la Casa Max Glucksmann, señor don Carlos Battier, ha recibido del Ministerio de Relaciones Exteriores, la siguiente nota:

"Santiago, 27 de Setiembre de 1920. — Señor C. Battier. — Presente.

'Estimado señor Battier:

Tengo el agrado de acusarle recibo de su atenta de fecha 22 del presente, en que se sirve informarme que su representado, el señor Max Glucksmann, solicitado por el encargado de la propaganda peruana en la Argentina para facilitar sus teatros con el objeto de exhibir películas y dar conferencias adversas a Chile, ha rehusado hacerlo, declarando que sus simpatías por nuestro país, donde tiene grandes intereses y donde trabaja libremente, le impiden prestar su concurso a la campaña que quiere hacerse en su contra.

He puesto en conocimiento del señor Ministro su interesante información y me ha encargado rogarle se sirva transmitir al señor Glucksmann sus agradecimientos por su caballerosa actitud.

El gesto noble del señor Glucksmann, demuestra que los extranjeros que en nuestro país dedican sus energías y sus capitales a su progreso, saben apreciar y corresponder gentilmente la hospitalidad que éste les brinda y las amplias garantías y libertades de que gozan.

Con sentimientos de mi más atenta consideración, soy de usted obsecuente servidor. — (Firmado).— **A. Calderón Consiño".**

**HABIENDOSE EXTRAVIADO**

el certificado N.o 8763, de inversión en letras de la Caja Hipotecaria, expedido por la Caja de Ahorros de Santiago a nombre de Carmela Vergara R., queda sin efecto por haberse dado el correspondiente aviso a la Caja. Santiago, 30 de Setiembre de 1920. 3-Oc.

# DESCUBRIMIENTO DEL ESTRECHO DE MAGALLANE

## LA COMISION ACTIVA LOS PREPARATIVOS PARA LA CELEBRACION DEL CENTENARI

### Participación de diversas corporaciones científicas

### Algunos números del programa de fiestas

Próxima la fecha en que se celebrará el cuarto Centenario del Descubrimiento del Estrecho de Magallanes, la comisión que tiene a su cargo los preparativos de los festejos activa los trabajos para la confección del programa definitivo que se desarrollará en los primeros días de Noviembre.

La comisión de fiestas se ha reunido en varias oportunidades y ha tomado importantes acuerdos relacionados con los preparativos de las diversas corporaciones que participarán en estas manifestaciones.

Desde luego, de las actas de estas reuniones se desprende que tanto en Punta Arenas, como en Valparaíso y en esta capital se desarrollarán interesantes números.

Ya es sabido que para esta fecha se prepara una Exposición de arte español moderno y antiguo y otra de cartografía española. El presidente de la Comisión de Bellas Artes ha comunicado las bases del concurso para la acuñación de la medalla conmemorativa y se ha dado a conocer el presupuesto de la fundición artística para la reproducción del bronce de Magallanes, de que se ha encargado al escultor señor Coll y Pí y al mismo tiempo, el cónsul de Chile en Buenos Aires ha dado a conocer el estado en que se encuentra la fundición del monumento a Magallanes, que ejecuta en Buenos Aires el escultor señor Córdoba.

El Alcalde de la Municipalidad de Santiago ha ofrecido dar toda clase de facilidades con el objeto de ofrecer un paseo a las delegaciones extranjeras en el Cerro Santa Lucía, y la Empresa Editora Cinematográfica Nacional ha presentado propuestas para la confección de una película descriptiva de los festejos.

Se ha anunciado que las nue unidades de nuestra Marina es rán en Chile en la fecha de la lebración de estas fiestas y asistirían a Punta Arenas; pero Ministerio de Marina ha com sado al Ministerio de Relacione éste a su vez a la comisión de tejos, que las nuevas unidades alcanzarán a llegar a los puer chilenos en la fecha oportuna.

La comisión ha acordado des nar a don Guillermo Pereira ra que en unión de don Juan L Sanfuentes Echazarreta, haga gestiones necesarias para obte casas destinadas a alojamiento las Embajadas; ha aceptado, general, la idea de imprimir al nos folletos de propaganda ha sido propuesta por varias ciedades; y recomendar al Min terio de Relaciones Exteriores obra "Chile y España", como publicación en extremo útil e teresante para la propaganda país.

Se ha acordado, además, diri una nota al Ministerio para que insinúe al gobernador de Ma llanes la conveniencia de que realice en Punta Arenas una fie religiosa durante los días de festejos oficiales; comunicar a representantes de la Sociedad Historia y Geografía el día que ha fijado para la conferencia cie tífica que se dará en la Univer dad, y pedir al Supremo Gobie no ponga a disposición de la S ciedad de Historia y Geogra un escampavía en el verano 1920-21, para enviar una comis de estudio a recorrer los Chon Canales de Moraleda ,etc., con objeto de recoger materiales ci tíficos para los Museos nacional y dedicarse, principalmente, al e tudio etnológico y antropológ de la raza alacalufe que está extinguirse.

ANTI - CONVULSIVO

"SIROPSOL MONDIERE"

Es el preparado más eficaz que se conoce, evita y cura en pocos días la TOS CONVULSIVA.

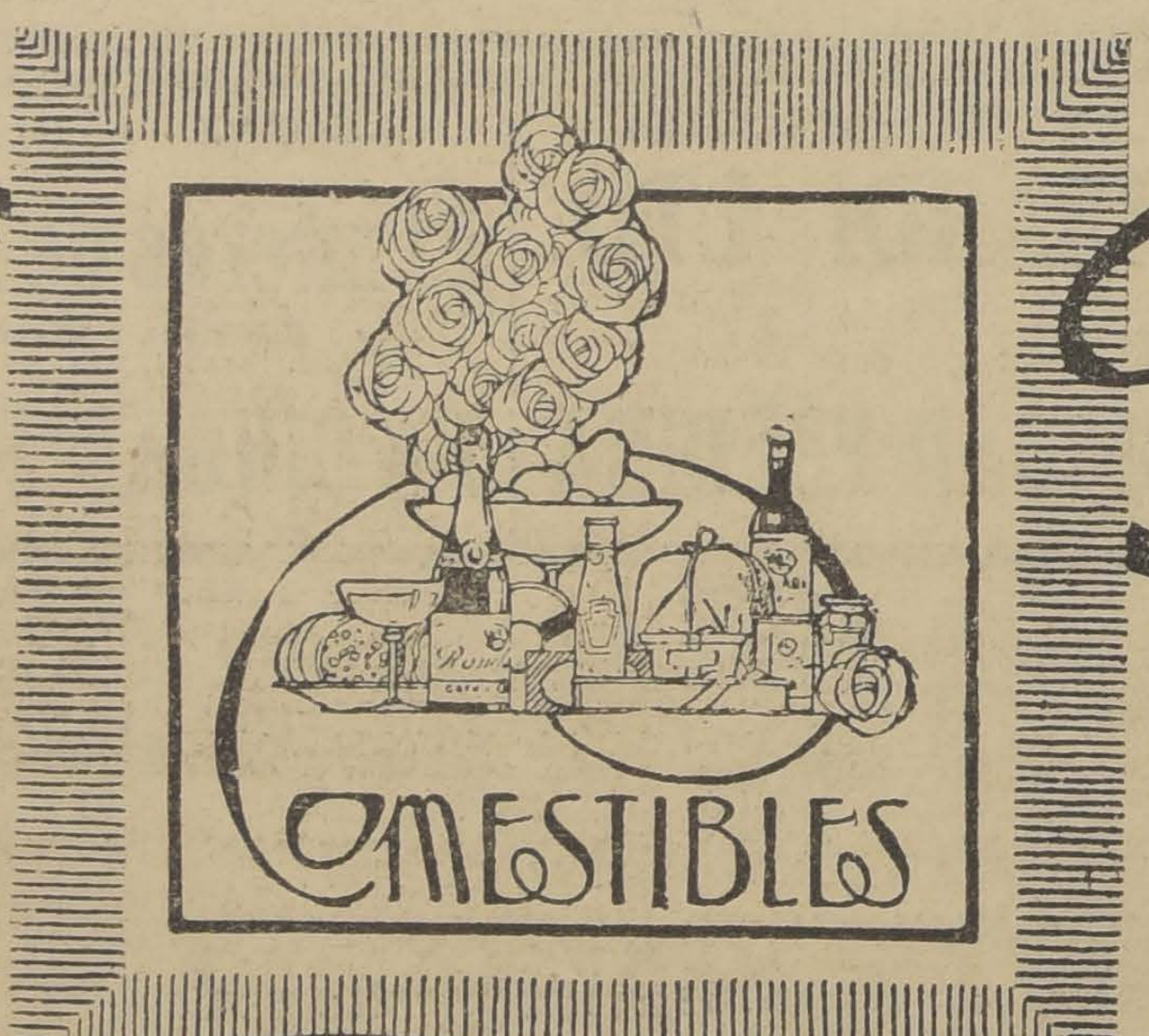
BOTICA FRANCIA. :-: ESTADO 154, frente a San Agustín

¡OJO! ¡OJO!

Con sólo dos pesos se puede celebrar el gran triunfo en el Restaurant Peñafiel, sirviéndose el exquisito MENU DE HOY.

| ALMUERZO | COMIDA |
|---|---|
| Fiambre de malaya | Sopa de Ave o Consomé al Prutón |
| Cazuela de Cordero o Caldo de Ave | Robalo con tomates |
| Pescado frito | Fricandó con arvejitas |
| Ternera Piamontesa | Fréjoles |
| Fréjoles | Roastbeef con ensalada |
| Asado con ensalada | Budín inglés |
| Panqueques | Té o Café |
| Té o Café | |

SALONES RESERVADOS — MUSICA DIARIAMENTE — CENA PERMANENTE



COMESTIBLES

The Chilian Stores Gath & Chaves Ltd. Santiago

GRAN VENTA RECLAME

En el Departamento "COMESTIBLES"

Artículos de calidad superior, envasados y preparados especialmente para nuestra Casa. No dudamos que esta oferta de GATH & CHAVES, interesante en extremo, ha de merecer la mejor atención de su distinguida clientela, pues los precios corresponden a una notable rebaja.

| | |
|---|---|
| SARDINAS españolas en aceite, marca Trevijano, a. . . . . . . . | $ 1.20 |
| SARDINAS españolas en aceite, marca Curbera, a. . . . . . . . | $ 1.50 |
| SARDINAS americanas en tomate, marca Golden Rose, a. . . . . | $ 1.80 |
| SALMON medio colorado Alaska, marca Peter Pan, a. . . . . . | $ 1.70 |
| SALMON colorado, Alaska, marca Libby, a. . . . . . . . . . | $ 2.80 |
| PATE FOIE TRUFADO francés, marca Raynal, a. . . . . . . . . | $ 2.95 |
| PATE FOIE TRUFADO francés, marca Raynal, a. . . . . . . . . | $ 5.50 |
| CEPES al natural, 500 gramos, marca Amieux, a. . . . . . . . | $ 3.90 |
| PUREE DE FOIE TRUFFE, marca Amieux, a. . . . . . . . . . | $ 3.50 |
| SPRATS A LA RAVIGOTE, marca Amieux, a. . . . . . . . . . | $ 1.60 |
| SARDINAS francesas, en aceite, 450 gramos, marca Beziers, a. . | $ 3.50 |
| ARENQUES noruegos en aceite, 350 gramos, marca Roget, a. . | $ 1.95 |
| JUGO MAGGI, frasco N.o 0, a. . . . . . . . . . . . . . . | $ 1.20 |
| MOSTAZA americana, extra fina, Heins, a. . . . . . . . . . | $ 1.25 |
| ACEITE BETIS, lata 1,300 gramos, a . . . . . . . . . . . . | $ 8.00 |

Sigue nuestra Gran Liguidación en el Departamento ZAPATERIA HOMBRES - Calzado PACKARD, a $ 39.50 el par.

Para conocimiento de nuestros clientes, avisamos con debida anticipación, que desde el 1.o DE NOVIEMBRE PROXIMO, junto con iniciar el horario de verano, nuestra Casa establece para lo sucesivo, el cierre en los días Sábados a las 12.30 p m

# LA OBRA DEL ESPIONAJE PERUANO

## EL MINISTRO SEÑOR ASTORQUIZA ESTUDIA LOS ANTECEDENTES DEL PROCESO

### Importancia de las próximas actuaciones judiciales

El público ha seguido con interés las informaciones que se han venido suministrando alrededor de la pesquisa realizada el Miércoles pasado por el mayor de Ejército don Arturo Saavedra, pesquisa cuyo alcance no podrá ser otro que el descubrimiento del espionaje organizado que se ejercitaba en plena capital.

Por ahora, las investigaciones se encaminarán en el sentido de establecer la forma en que los detenidos Jovino Novoa y Oscar Hurtado Aguirre, se han puesto en contacto con los que trataron de adquirir los importantes documentos de carácter diplomático y que felizmente han llegado a manos de la justicia antes de que fueran vendidos a agentes peruanos.

Los propósitos delictuosos de los que así pretendían atentar contra la seguridad del Estado, se vieron frustrados como ya es sabido, mediante la labor que le ha correspondido al Ministro don José Astorquiza en el descubrimiento de los hilos de esta intrincada madeja que sólo ha podido transcender al público en la forma imprecisa que por el momento aconseja la reserva de los procedimientos judiciales.

Según hemos podido averiguarlo, este magistrado en conocimiento de los denuncios formulados y de las presunciones que arrojaban algunos antecedentes de los procesos a su cargo ,ordenó algunas importantes diligencias preliminares que sirvieron eficazmente en el descubrimiento del delito que se persigue. Fué así cómo el mayor Saavedra, de acuerdo con el Ministro sumariante, siguió paso a paso las actividades del joven Novoa, consiguiendo el resultado ya conocido y que ha merecido favorables apreciaciones en todos los círculos.

En nuestra edición de ayer nos referimos a la forma en que se habría efectuado la negociación de los papeles que se pretendía llevar a Mendoza para ahí entregarlos a agentes secretos del Gobierno peruano. A este respecto, formulábamos observaciones alrededor de un extraño personaje cuyas múltiples actividades en esta y otras ciudades dejaban entrever la sombra de más de una sospecha de espionaje.

Los datos que hemos acumulado a propósito de la pesquisa que acaba de llevar a feliz término el mayor Saavedra, nos permiten adelantar que son en realidad varios los agentes secretos que han pretendido adueñarse de documentos, informaciones o planos que podrían ser útiles al Perú en sus antiguas pretenciones territoriales.

Cumplida ya la misión de detener a los jóvenes Novoa y Hurtado en los momentos en que pretendían atravesar la frontera, la labor del Ministro sumariante se encaminará al descubrimiento de las ramificaciones del espionaje en diversos puntos del territorio de la República. Estamos en antecedentes para asegurar que en breve se practicarán importantes diligencias que posiblemente le serán encargadas a las personas que conocen ya en todos sus detalles el camino que debe seguirse en esta investigación, por el conocimiento que tienen de las actuaciones de muchos elementos sindicados de ejercer el espionaje.

La justicia está al tanto de los denuncios que hiciéramos en nuestara edición de ayer y según hemos podido averiguarlo, las próximas investigaciones tendrán relación directa con la cuestión de que nos ocupábamos, y por lo mismo no sería prudente que continuáramos en revelar al público detalles que podrían entorpecer la obra del Ministro sumariante.

En el día de ayer no se produjeron mayores novedades en el curso del proceso, porque el señor Astorquiza tuvo que dedicar varias horas a la visita semanal de cárceles. En la mañana y en las últimas horas de la tarde, estudió sí detenidamente los antecedentes.

Los detenidos Novoa y Hurtado continúan detenidos y estrictamente incomunicados en la Cárcel pública.

CIGARRILLOS
CASINO
con tabaco hebra y boquilla Ambré: 50 centavos el paquete

# LA FIESTA DE LA PRIMAVERA

## LOS CONCURSOS DE PROLOGOS Y DE CARROS ALEGORICOS

### Preparativos para el Campeonato Atlético, Circo Universitario y la gran velada bufa
### Otros detalles

La Federación de Estudiantes de Chile activa con todo entusiasmo, los preparativos para la celebración de la fiesta de Primavera ,en el presente año.

Las comisiones encargadas de elaborar los diversos números del programa, trabajan activamente, a fin de obtener que el éxito sea superior al de los años anteriores.

**Campeonato atlético**

Las Fiestas de los Estudiantes se iniciarán el día 14 del presente, con un gran match de football, entre las Universidades de Concepción y la de Chile. Este será, sin duda, uno de los números que atraerá más al mundo estudiantil, por cuanto ambos equipos cuentan con muy buenos elementos. Desde luego, entre los universitarios del equipo de la de Chile, figura: Urrutia, Pastene, Besoaín, Rivera, Ramírez, Grebe, Ahumada, Quiñones.

El día 15 en la tarde, se verificará el clásico campeonato atlético para todo estudiante universitario, y al efecto se han escogido las mejores pruebas, como ser: 100, 200, 800 metros (carreras); salto alto con impulso; salto largo con impulso; salto garrocha; lanzamiento disco y dardo; carrera de vallas, 110 metros; posta, 400 metros.

Habrá dos premios por cada prueba. Habrá un premio para la escuela que obtenga el mayor número de puntos, y otro para el atleta que reuna, también, el máximum de puntos.

Las inscripciones se hacen por escuela por intermedio de sus delegados ante la Federación universitaria de deportes.

**Resultado del concurso de prólogos**

El Sábado 25 del mes próximo pasado, se reunieron en el Club de Estudiantes, los señores: Jorge Hübner Bezanilla, Julio Vicuña Cifuentes y Armando Carrillo Ruedas, personas que fueron designadas como jurado, para otorgar el premio en el Concurso de Prólogos, para la velada bufa del presente año.

El jurado estimó asignar el premio único de $ 200, al prólogo titulado "Elogios a la Fiesta de la Primavera", del cual es autor el conocido estudiantes don Roberto Meza Fuentes, que en el año anterior obtuvo, también, el primer premio en el mismo concurso.

**El circo universitario**

En ediciones anteriores dimos a conocer el resultado de los diversos concursos abiertos para la función del circo universitario.

Esta función se llevará a efecto en la carpa del Pabellón Delicias, ubicada en Alameda entre Morandé y Teatinos.

El programa es muy interesante, pues los números premiados en los concursos, son muy originales e interesantes.

La función se llevará a cabo el día 14 del presente, a las 9 P. M. y las entradas estarán a disposición del público el día que indicaremos oportunamente.

**La velada bufa**

Uno de los números del programa, que llama justamente la atención del público, es la gran velada bufa, que este año se llevará a efecto, el día 15 del presente, en el Teatro Santiago.

El programa que se ha confeccionado, es muy interesante. En él figuran varios números de bailes, murgas, variedades y además, se llevará a escena la opereta premiada "Los dos quesos del Balta-Marín", autor don Pedro J. Malbrán, y el sainete "El día de los inocentes", del mismo autor.

En otra edición daremos más detalles al público, sobre la venta de las localidades.

**Concurso de carros para la farándula**

La Federación de Estudiantes de Chile, llama a concurso de carros para la farándula, sobre las bases siguientes:

1.o Los concursantes enviarán antes del 10 del presente, un diseño o croquis de los carros que presentarán, dirigiéndose al comité directivo de la Fiesta de la Primavera, Ahumada 73, Santiago.

2.o Un jurado de admisión en vista de la calidad y el número de los diseños presentados, determinará los carros que podrán participar en la farándula, y por tanto, optar a los premios que se adjudicarán.

3.o Habrá 3 premios: un primero de $ 1,000; un segundo, de $ 600, y un tercero, $ 400.

4.o Las instituciones que deseen tomar parte en la farándula deberán cumplir, forzosamente, con los requisitos de los números 1.o y 2.o de estas bases, pues, será prohibida estrictamente la intromisión de carros que no haya sido autorizado por el jurado de admisión. Los premios se adjudicarán el mismo día.

La inscripción está abierta en el Club de Estudiantes, todos los días de 6 a 8 P. M.

**La postal de Primavera**

En ediciones anteriores dimos a conocer, que la comisión encargada de la fiesta, ha mandado imprimir un gran número de postales con el affiche premiado, las cuales llevarán, además ,versos y bufonadas que originarán hilaridad a las personas que las soliciten.

Se advierte a las personas interesadas en la venta de esta postales, hagan sus pedidos con anticipación al comité directivo de la fiesta, pues el número de postales es limitado.

**Propuestas públicas para el buffet en el Santa Lucía, el día del baile**

La Federación de Estudiantes de Chile pide propuestas públicas para la instalación y explotación del buffet, para el día 16 del presente, en el Cerro Santa Lucía, con motivo del gran baile de fantasía que se llevará a efecto en dicho paseo.

Bases y antecedentes pueden consultarse en la Administración del Club de Estudiantes, Ahumada 73, todos los días de 6 a 8 P. M., y de 9 a 11 P. M. Las propuestas se cerrarán el 8 del presente mes.

# PRESIDENCIA DE PANAMA

### COMUNICACION OFICIAL AL GOBIERNO

En el Ministerio de Relaciones Exteriores se ha recibido un telegrama de nuestro Ministro en Panamá, en el cual comunica que ha asumido la Presidencia de la República el señor Belisario Porras.

## Publicaciones sobre México

Hemos recibido, para su publicación, la siguiente carta, dirigida al Director de la revista "Zig-Zag":

"Santiago, Octubre 2 de 1920.— Señor Director del semanario "Zig-Zag". — Presente. — Muy distinguido señor Director:

En el número 815, fecha de hoy, del semanario que está bajo su digno cargo, he tenido la pena de encontrar, con el título de "Honores macabros", una caricatura en la que se critica duramente la actitud del Gobierno de México en el caso de la rendición de Francisco Villa. Creo que esta crítica obedece a informes insuficientes sobre este asunto, y me confirman en ello las líneas en que pretende apoyarse la caricatura, las cuales asientan hechos inexactos que paso a rectificar.

No es verdad que el Gobierno de México haya regalado grandes fundos a Francisco Villa, ni tampoco que lo haya autorizado para mantener una guardia de honor. La hacienda en que ahora vive es propiedad de un amigo suyo, y en cuanto a la escolta que se dice "Guardia de Honor", le sirve al mismo tiempo para seguridad de su persona y se utiliza por el Gobierno para custodia del mismo Villa, ya que depende directamente del Ministerio de Guerra y Marina.

Hasta aquí la rectificación de los hechos asentados en las líneas que se dan como noticias transmitidas por el cable. Respecto a la intención de la caricatura, no me queda más que decir sino que la rendición de Francisco Villa no ha obedecido a que la justicia y el Derecho Penal no sean tan respetados en mi país como en cualquier otro pueblo civilizado, antes bien, a graves razones políticas cuyo desconocimiento es disculpable fuera de México. La existencia de jefes militares levantados en armas, que sin perseguir ningún ideal político obstruían la labor del Gobierno y entre los cuales algunos, como el mismo Villa, han llegado a tener bajo su mando muchos millares de hombres, era uno de los problemas de urgente resolución para la tranquilidad y la prosperidad nacionales. El aceptar la rendición de dichos jefes fué una medida política en la que se manifestó únicamente el deseo de llevar al país por nuevas sendas de orden y no el de premiar los desmanes que dichos jefes habían cometido.

Asentados estos hechos, espero que el caso se verá desde otro punto de vista y que la actitud de mi Gobierno se explicará suficientemente para apreciar las razones que fueron móviles de su conducta.

Agradeceré a usted, señor Director, que con la deferencia que ha tenido la bondad de demostrarme en asuntos que atañen a mi persona, se sirva publicar esta carta en su ilustrado semanario. Por ello le anticipo las gracias y quedo su muy atento, seguro servidor. — Enrique González Martínez (rúbrica), Ministro de México., (copia)."

## Recargo aduanero

Durante la semana que se inicia mañana, los derechos aduaneros se cobrarán en la siguiente forma:

Derechos de exportación: 30% en oro, 30% en billetes y 40 por ciento en letras sobre Londres o Nueva York.

Derechos de internación, almacenaje, faros y balijas y multas consulares: 60% en oro y 40% en billetes.

La parte que debe enterarse en billetes, se cobrará con un recargo de 94.25% y la parte en letras, a razón de 21.318 peniques por peso oro.

# LIGA DE LAS NACIONES

### EL OFRECIMIENTO A DON LUIS BARROS BORGOÑO

Confirmando nuestras informaciones anteriores, relativas a la designación de un tercer delegado de Chile a la Liga de las Naciones, podemos decir que el Gobierno ha ofrecido dicho cargo al señor don Luis Barros Borgoño.

El señor Barros tomaría esta representación para reemplazar al doctor don Federico Puga Borne, cuyo nombramiento, como se sabe, fué anulado por el Gobierno.

## Fiesta automovilística

### Se efectuará en Valparaíso el próximo Domingo

El torneo que preparaba la Empresa Nhovas, coadyuvada por algunas instituciones sportivas de esta capital, en honor de los diarios de Santiago, se ha dejado para después que se celebre el intercity de football que se llevará a cabo el 10 del presente.

En el entretanto, el piloto se propone realizar sus pruebas acrobáticas en Valparaíso, puerto de donde se le ha solicitado por el elemento sportivo.

Los preparativos para el espectáculo automovilístico se iniciarán con toda actividad en el vecino puerto, de manera de poder efectuar la exhibición el próximo Domingo. Persiguiendo este propósito, el Lunes debe hallarse en Valparaíso el representante de la empresa del señor Laurean H. Nhovas.

## Almanaque "Pacífico"

En Diciembre próximo aparecerá un nuevo Almanaque editado por la Imprenta Claret, que traerá abundante e interesantes informaciones.

## Unión de Matronas de Chile

Cítase a asamblea general ordinaria para el Jueves 7 del presente, a las 3 P. M.

"SASTRERIA FAIVOVICH"
BANDERA 562

En el sorteo efectuado hoy Sábado 2 de Octubre 1920 en el Club de Ternos, resultaron favorecidos los siguientes números:

Club N.o 2, Sorteo 40, el 134.
Club N.o 3, Sorteo 35, el 103.
Club N.o 4, Sorteo 28, el 51.
Club N.o 5, Sorteo 15, el 94.

FAIVOVICH e HIJOS.

Sastrería Francesa
Daniel Auspont

Ex cortador de la casa Brillanel, se trasladó a Santo Domingo 1018.

Ternos finos réclame $ 149, corte elegante sin competencia, según últimos figurines.

Sección composturas y viraduras,

SANTO DOMINGO 1018

O-3

CONTADOR

Para empresas salitreras, mineras o industriales, dentro o fuera de Santiago, se ofrece.

Dirigirse:

T. V. U., CORREO NUM. 5
SANTIAGO

1465-o-4

Con Urgencia

Necesito casa-quinta, barrio Pedro Valdivia o Providencia.

P. M. — Casilla 2451

Sastrería
Parada y Calderón

Contrato N.o 1, salió el 91. Contrato N.o 2, salió el 114.

COKE
Compañía de Consumidores de Gas de Santiago

La Compañía vende coke por partidas de 50 quintales, puesto en la Fábrica de San Borja, al precio de $ 7.70 el saco de 46 kilos.

EL GERENTE

Pedid esta semana
el género
"Nattaine"
Calidad finisima para plisados
A PRECIOS DE RECLAME
Casa Delporte
689 Bandera 693
NO CONFUNDIRSE DE CASA

RAMON GUZMAN A.
Corredor de Comercio
Huérfanos 1250 :-: Santiago :-: Teléfono 3267 :-: Casilla 356

Atiende preferentemente

Compra-venta de propiedades urbanas y fundos. Préstamos hipotecarios con Bancos y particulares.

Seguros contra incendio. Compra-venta de Acciones y Bonos.

Préstamos Hipotecarios

Tramito rápidamente préstamos en la Caja y Bancos Hipotecarios, al interés del 6 al 8 % de interés; anticipo los fondos que sean necesarios para los gastos y cancelación de otras deudas.

CARLOS LATORRE H. y Cía.
CATEDRAL 1109

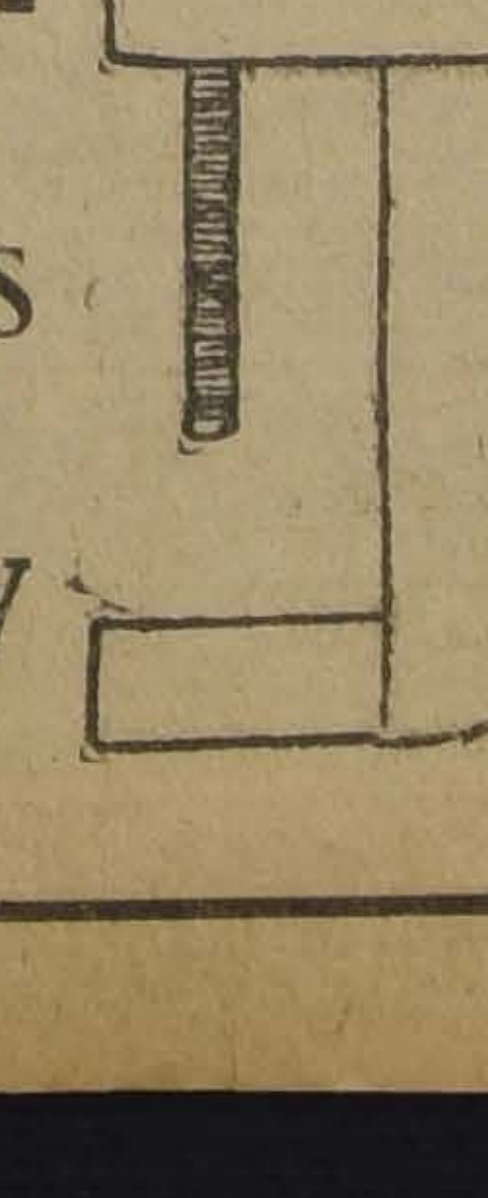
S-13

MUEBLES

POR ENSANCHE DEL LOCAL, ofrecemos desde esta semana, A PRECIOS REBAJADOS, muebles en todos estilos y formas: Dormitorios, Comedores, Salones y Escritorios.

Catres importados y nacionales acabamos de recibir una gran partida.

Mueblería París
ALAMEDA 1141



PRENSAS
-Y-
Sargentos

-:- DE MADERA -:-
Para Carpinteros
PRECIOS CONVENIENTES

Ducher y Bonnefoy
Ahumada 118

CASA BURGALAT

SOLO LUNES 4 Y MARTES 5
EXTRAORDINARIA LIQUIDACION DE
SEDERIAS
Todos géneros finos en perfecto estado colores última moda
OCASION UNICA.

Satín Flatteuse, Charmeuse, Cachemira, Duquesa valor 32 a 37.80 sólo 19.80
Charmeuse, Crepe satiné, valor 45 y 39 sólo por. . . . . . . . . . . . . . . 29.50
Crepe Georgette y velos de seda valor 13.50. . . . . . . . . . . . . . . . 9.80
Polonesa media seda clase suelta muy buena en plomo y blanco . . 4.50

# POLITICA CHILENA Y PAN-AMERICANA

## ENTREVISTA CON EL PRESIDENTE ELECTO, SEÑOR DON ARTURO ALESSANDRI

### Lo que dice en una correspondencia enviada a "La Mañana" de Montevideo el diputado y periodista uruguayo don Héctor R. Gómez

"La Mañana" de Montevideo publica en su edición del 25 de Setiembre una interesante correspondencia del diputado y distinguido periodista uruguayo, don Héctor R. Gómez, actualmente entre nosotros, enviada desde Viña del Mar, a donde acompañó a los miembros de la delegación de su país al campeonato internacional de football recientemente efectuado.

En esta correspondencia el señor Gómez se ocupa de política chilena y pan-americana e incluye una entrevista que tuvo ocasión de tener con el hoy Presidente electo de nuestro país, señor don Arturo Alessandri, agregando sus opiniones personales respecto a la solución de la cuestión presidencial en Chile.

Después de recoger y analizar las observaciones que le han merecido al señor Gómez las actividades que han nacido y se han derivado del proceso de la elección de Presidente de la República en nuestro país, dice el autor de la correspondencia:

"Conociendo más de cerca las cualidades características del pueblo chileno, se comprende bien la enorme transcendencia que esta elección presidencial puede tener en su evolución política, como se explica el ardor con que los bandos en pugna han procurado la victoria.

Todos están contestes en que esta la primera vez que se ha producido una intervención total del pueblo—me refiero a todas las clases sociales—en la lucha por la Presidencia.

Dos tendencias perfectamente definidas y concretas se han puesto frente a frente. La una, la conservadora, ha agrupado a su alrededor todas las fuerzas tradicionales, en tanto que la otra cimenta su prestigio en las corrientes innovadoras y en una masa popular cuya ingerencia había sido muy relativa hasta hoy, en la solución de los problemas de interés común.

La propaganda ha sido intensa y entusiastas: jiras a todas las circunscripciones, conferencias y mítines en los centros políticos y en la plaza pública; una juventud brillante y decidida que recorrió el país en toda su extensión y un electorado que ha concurrido al comicio en forma inusitada como consecuencia de ese esfuerzo y de esa acción, a la que no han podido escapar ni aún los temperamentos más escépticos o indiferentes.

Si las tendencias son opuestas en los bandos, son asimismo distintas las modalidades de los personajes que los acaudillan.

No he tenido aún oportunidad de conocer personalmente al señor Barros Borgoño, pero eso no obsta para que tratándose de un hombre político tan conspicuo, no pueda decir que forma entre los universitarios de nota y entre los estadistas serenos, sesudos, de amplia ilustración, reflexivos y no muy dados a las marchas veloces en las transformaciones políticas y sociales. Es así como su prestigio radica más en los centros tradicionales que en las masas populares.

El señor Alessandri es en cambio un espíritu más combativo. No teme a las evoluciones aún cuando éstas se adelanten a los hábitos arraigados. Posee en alto grado los atractivos externos caros a la multitud. Palabra elocuente y fácil, mucho calor en la expresión, un gran conocimiento de la psicología colectiva y la convicción profunda de que debe marcharse con el pueblo por nuevos derroteros que ya atraviesan otros países. Hay en sus maneras, en sus gestos, en la sencillez espontánea de su trato, en la precisión y justeza con que aprecia los problemas, en la claridad con que su inteligencia vigilante y ágil domina las situaciones, una atracción a que difícilmente puede sustraerse el interlocutor que se siente simpáticamente llevado al terreno en que desea moverse este hombre público tan bien dotado.

He tenido la feliz oportunidad de conversar con cierta extensión y en varias oportunidades con el señor Alessandri durante su estada de algunos días en Viña del Mar, a donde vino, ano obstante las graves cuestiones que se debatían en Santiago, para presenciar los primeros encuentros del campeonato Suramericano de Football y debo declarar con la más absoluta imparcialidad, sin pretender opinar sobre el fondo de la cuestión que divide a todo Chile en dos fracciones, que una vez conocido el hombre tiene explicación acababa la especie de fascinación que ejerce su personalidad en el ánimo público. El "candidato de la chusma" como él mismo se llama con mucho gracejo aludiendo a cierto aspecto de la campaña llevada a cabo en su contra, no necesita recurrir a ningún procedimiento artificial para impresionar en su favor. Tiene en efecto la cualidad ingénita y además ha sabido acumular con extraordinario provecho el fruto de la experiencia en su vida pública ya larga, no obstante su juventud.

Con un conjunto tal de cualidades fácil es deducir cuanto significaría para Chile el encumbramiento del señor Alesandri a la primera magistratura y el temor que tal perspectiva provoca en los espíritus conservadores que han venido predominando en las esferas del Gobierno y de la sociedad y cuantas esperanzas encarna en cambio, para todos los que anhelan una democracia nueva y renovadora.

Es por todo lo que antecede que tienen especialísimo interés las manifestaciones que subsiguen y que el eminente hombre público me ha hecho para "La Mañana". Ellas se relacionan con su programa de acción tanto en el orden interno como en el internacional, que adquiere para el Pacífico importancia y significación cada vez mayores.

Trato de reproducir con la más estricta fidelidad posible las palabras del señor Alessandri:

—En Sur América, me dijo, es absolutamente necesario solidarizar los intereses para consultar mejor las conveniencias de todas y cada una de las repúblicas que se sienten es cierto animadas de un gran espíritu de confraternidad, pero que muy poco han hecho en el sentido de concretar esfuerzos comunes en la procura del bien general.

Soy un gran amigo de la paz. El progreso está basado en ella y sólo ella puede impulsarlo sin tropiezos. Todos nosotros debemos esperar mucho del mantenimiento de las buenas relaciones entre los pueblos de nuestro Continente.

Yo creo que la gran guerra europea le ha planteado a las naciones una necesidad: la de idear su progreso pensando "internacionalmente" y no como antes sólo "nacionalmente". El sacudimiento que ha experimentado el mundo va a tener la virtud de crear en forma tangible la solidaridad de las naciones entre sí para atender en condiciones propicias y fecundas a su propia supervigilancia dentro la grande evolución de los principios y valores económicos y sociales del mundo nuevo.

La guerra ha dejado demostrado que la hipertrofia de un nacionalismo exacerbado fué la causa principal del desastre de Alemania. La hora presente es de "relación internacional".

Concretando su pensamiento en lo que tiene relación con el conflicto del Pacífico que provocara no ha mucho, nuevas nerviosidades en el ánimo público, tanto en Chile como en el Perú, me dijo el señor Alessandri:

—Durante toda mi vida pública he creído que el problema de Tacna y Arica debía ser resuelto definitivamente, dentro de los tratados, de la justicia y del derecho. Yo no creo que sea política de gobernantes previsores la de mantener eternamente sin solución los problemas internacionales, con expedientes diplomáticos ambiguos y dejando las cosas sin saber cuando las circunstancias le impondrán una solución. Los pueblos en la hora presente han de resolver sus problemas de relaciones con claridad, concediendo lo que es de justicia conceder, defendiendo lo que constituye sus derechos y obrando en todo momento con claridad, con altura de miras, honorablemente.

Así es como pueden las naciones esculpir su prestigio internacional y salvaguardar con plausible entereza su dignidad.

Abundando más todavía en este orden de consideraciones y a propósito de su deseo de visitar varios países de América, inclusive el Perú, agregó el candidato.

Cuando el estudio de la campaña electoral dejó establecido mi triunfo, tuve el pensamiento de—aprovechando el espacio de tiempo entre mi proclamación y el instante de asumir el mando en Diciembre de este año—realizar una jira por los países americanos, para llegar hasta Estados Unidos. Esto que había conversado con varios políticos de mi país, era en mí una aspiración muy grande, porque estimo que ello habría de contribuir grandemente al mejor y más perfecto progreso común de relaciones americanas. Pero las demoras del Tribunal de Honor que falla la elección me parece que no dejará ya espacio para la realización de tan ansiada idea, cuyos beneficios estimo que habrían tenido que ser fecundos en orden a facilitar esta solidaridad del Continente que será sin duda el alma futura de las repúblicas americanas.

Por lo que se relaciona con la política interna revisten especial interés las siguientes declaraciones del señor Alessandri:

El triunfo de la gran campaña política en que mi país me señaló para la Primera Magistratura chilena, estimo que lo debo—en lo que toca a mí mismo—al hecho de que, rompiendo los moldes de las viejas plataformas electorales ofrecí un programa de Gobierno claro y preciso, diciendo esto quiero, esto rechazo, a esto aspiro, por esto combatiré sin descanso. Y siempre llamando las cosas por sus nombres, sin temor, sin recurrir nunca a enfermismos ambiguos.

Por lo demás yo he venido a servir una gran aspiración democrática de mi Nación, nada he creado en las inmensas corrientes que se han producido en el organismo nacional; sólo he encauzado esas aspiraciones latentes, las he cristalizado y es por eso que pude en un momento dado recoger la formidable fuerza de opinión que me dió el triunfo en una batalla en que tenía que vencer a todos los poderes tradicionales de mi país, a todas las fuerzas que el pasado había consagrado como invencibles, a todos los resortes potentes que de generación en generación iban produciendo en Chile gobiernos hereditarios oligarcas.

Fueron estas las declaraciones del señor Alessandri recogidas en una larga y amabilísima plática mantenida en el hospitalario Club de Viña del Mar, digno por su belleza y confort de una población que no tiene rival entre las de su género en el Continente, tal es el encanto de su clima inalterablemente primaveral, la hermosura de sus avenidas y jardines, la elegancia y suntuosidad de sus construcciones y por encima de todo, la seductora atracción de una sociabilidad exquisita, refinadamente sencilla, que une a la imponderable gracia y belleza de las damas el halago de la cortés hidalguía de los caballeros.

HECTOR R. GOMEZ."

# LAS FIESTAS DE LA RAZA

## EN HONOR DEL MINISTRO DE ESPAÑA

Entre los diferentes festejos que la colectividad española prepara para conmemorar la fecha del descubrimiento de América figura una velada teatral que en honor del Excmo. señor Ministro de España se efectuará en el Teatro Setiembre el Viernes 8 de Octubre.

El producto de esta velada será destinado a incrementar los fondos que la Sociedad Española de Socorros Mutuos piensa dedicar a la apertura de una clínica donde poder atender en debida forma a los enfermos.

## "Evolución Ascendente"

Se encuentra en circulación el número 12 de esta revista, con seleccionada e interesante lectura.

El sumario es el siguiente:

Ayer y hoy; Evolución ascendente; La mariposa blanca; Club de Señoras de Concepción; El poeta; Carta de Portugal; Sobre sufragio femenino; De Paulina Luisi; Poema en prosa; El canto; El ensueño; Esta amargura; Raza latina; Velada; La metapsiquia; Remedios para el corazón; Semana de amor, etc., etc.

AZUFRE FLOR
Sublimado de Tacora
a precios sin competencia
OFRECEN
RAAB, BELLET y Cía.
ESTADO 235

CASA MUZARD
¡ACABA DE RECIBIR!
EL MAS SELECTO SURTIDO
DE
Papeles Pintados
REALZADOS
Y DORADOS
Gran Novedad
Imitaciones
de Cretonas, Arpilleras,
Cueros, Paños, Sedas y Pinturas
Preciosas combinaciones
¡¡ULTIMA MODA!!
PAPELES
Guardas, Filetes y Dibujos
Especiales para PANNEAUX

# GUIA PROFESIONAL

## ABOGADOS

**ARTURO ALESSANDRI**
**ARTURO ALESSANDRI R.**
**FERNANDO ALESSANDRI R.**
**VICTOR ACEVEDO L.**
Domicilio y estudio: Delicias 1158. De 9 a 11.30 y 4 a 6. Teléf. Inglés 1414. Nac. 1833

**ALFREDO ALDUNATE ECHEVERRIA**
Galería Alessandri 17. Casilla 1340. Teléf. 2241. 2135-O-30

**ERNESTO BARROS JARPA**
**CESAR JIMENEZ FUENZALIDA**
Gálvez 88. Teléfono 1840.

**LUIS MALAQUIAS CONCHA S.**
Asuntos civiles, criminales, accidentes, apelaciones. Compañía 1065. Casilla 1088.

**CLARO Y Cía.**
Luis Claro Solar, Samuel Claro Lastarria, Héctor Claro Salas, Fernando Claro Salas. Morandé 231. Teléfono 2355.

**NAZARIO CHACON DEL CAMPO**
Morandé 466. Teléf. 966. Cas. 3211.

**PEDRO DAZA BRANTES**
Morandé 440. Casilla 2481.

**ALBERTO DURAN B.**
**LEONIDAS DURAN B.**
Santo Domingo 1146. Cas. 2914.

**ROBERTO DE PETRIS**
San Diego 65. Teléf. 156. Cas. 4044. Juicios civiles, criminales, de comercio, asuntos jurisdicción voluntaria.

**FERNANDO ERRAZURIZ TAGLE**
Notario-abogado. Bandera 245. Casilla 926. Teléf. 3324. Desde las 9 A. M. hasta las 6.30 P. M.

**JORGE ERRAZURIZ TAGLE**
**LUIS A. QUINTEROS T.**
Amunátegui 301. Teléf. 633. Cas. 2592.

**HERMAN ECHEVERRIA C.**
Moneda 1148. Teléf. 3421. Domicilio: Carrera 172. Teléfono 1594.

**LADISLAO ERRAZURIZ**
**HERNAN LEIGH BANADOS**
De 3 a 6. Alameda 1902.

**NICANOR ELGUETA N.**
Galería Alessandri 19 A (altos). Teléfono Inglés 686.

**DANIEL FELIU y OSCAR FELIU H.**
Merced 557. Teléf. 382. Cas. 3177.

**MARTIN Y HERNAN FIGUEROA ANGUITA**
717 San Antonio. Teléfono 1681.

**FERNANDO FIGUEROA VIAL**
Galería Alessandri 24. Piso 2.o. Casa 5.

**GALV. GALLARDO NIETO**
Ahumada 168, altos. Teléfono 2343.

**JORGE GALLARDO NIETO**
Asuntos civiles y criminales. Se trasladó Morandé 244.

**EDUARDO GREZ PADILLA**
Catedral 1245. Teléfono 1144.

**MANUEL GAETE FAGALDE**
Notario-abogado. Huérfanos 1242. Teléfono Inglés 1355. De 9 a 18.30. Domicilio: Vergara 261.

**OSVALDO HEVIA L.**
Morandé 644. Casilla 1831.

**RAMON SEGUNDO JIMENEZ**
Abogado. Galería Alessandri 24. De 10-11 y 4-6.

**GUSTAVO KALTWASSER DIAZ**
Huérfanos 1175. Casilla 855.

**BERNARDINO LEIVA**
Abogado. Bandera 552.

**MIGUEL LUIS LAGOS**
Abogado Banco Hipotecario de Chile. De 11-12 y de 3 a 4. Casilla 1455.

**LORENZO MONTT**
**AMBROSIO MONTT WILMS**
Compañía 1207. Teléfono 2307.

**MANUEL MERINO E.**
**LUIS MERINO E.**
Agustinas 534. Teléf. 2077. Casilla 2407. De 4 a 5.30.

**MANUEL OLIVA**
Estudio: Galería Alessandri of. 15 A, en bajos.

**ANTONIO PLANET C.**
Abogado. Especialmente cuestiones comerciales. Estudio: Bandera 575, oficina 34. Casilla 4034. Teléfono Inglés 1137. 3 a 5 P. M.

**ALFONSO REVECO**
Alegatos Corte Suprema. Apelaciones. Nueva York 59 (frente Bolsa Comercio). Teléfono 455.

**CARLOS A. RUIZ B.**
Morandé 432.

**CARLOS SALAS HERRERA**
Abogado. Bandera 552. Casilla 3366. Teléfono 2177.

**LISANDRO SANTELICES E.**
Morandé 450. Especialmente: Particiones, juicios sobre propiedades y estudio y arreglo de títulos.

**ENRIQUE TAGLE MORENO**
Estudio: Compañía 1223.

**EMILIO TAGLE RODRIGUEZ**
Abogado. Huérfanos 840. Teléfono 2018. Atiende preferentemente asuntos comerciales y mineros.

**LEOPOLDO URRUTIA**
Bco. Hipotecario de Chile, de 2-5. Domicilio: Santa Rosa 128. Teléfono 2223.

**HUMBERTO YAÑEZ VELASCO**
Compañía 1223. Teléfono 1614.

## MEDICOS

**Dr. ARNELLO**
Cirugía, anestesia general, Venéreas. García Reyes 17. De 12-3. Hospital San Vicente 4-6.

**Dr. LEONIDAS AGUIRRE A.**
Especialista enfermedades niños y afecciones pulmonares. De 10-11 y 1.30-3.20. San Francisco 116.

**Dr. AMENABAR OSSA**
Oculista, 14 años Europa, 3 años Médico Director Hospital de Ojos Condado Stafford (Inglaterra). Merced 494. De 1.30-4. Teléfono 602.

**Dr. ITALO ALESSANDRINI I.**
Cirugía y Ginecología. Consultas 1 a 3. Merced 324. Teléfono 3556. 1015-Nov. 30

**Dr. BISQUERT**
Vías urinarias, Sífilis, Moneda 859. De 3 a 6. Casilla 2563.

**Dr. BORQUEZ SILVA**
Estudios Europa. Pulmón, corazón, Estómago, Intestinos. Rayos X. 3 a 6. A. Prat 80. Teléf. 19, Matadero.

**Dr. JULIO BUSTOS**
Médico de Ciudad de Santiago.—Medicina interna, niños, sífilis. Recoleta 707. De 2 a 4.

**Dr. CARLOS BOLIVAR S.**
Medicina general. Delicias 210. De 1 a 3.

**Dr. I. DIAZ MUÑOZ S.**
Medicina general. Vías urinarias. Consultas de 2-4. Bandera 674.

**Dr. ARTURO BARRAZA A.**
Vías urinarias, sífilis. Puente 557. De 3 a 6.

**Dr. BRAGA CASTILLO**
Rayos X. Merced 186. Teléfono 1393. Consultas: de 9 a 10 y de 1 a 4.

**Dr. CORREA CORTES**
Medicina interna, Sífilis, Afecciones externas de la vista. 2-5. Echaurren 48.

**Dr. CAMPOS MENDEZ**
Medicina interna. Enfermedades y desórdenes sexuales. De 10 a 3. Santo Domingo 2177.

**Dr. MANUEL CALVO MACKENNA**
Médico Pensionado San Vicente. 1 a 3. Santo Domingo 1412. Teléfono 596.

**Dr. R. CASTAÑON SALINAS**
Jefe Policlínica Prof. García Guerrero, Medicina interna. De 5 a 7. Avenida España 167.

**Dr. PEDRO CONTRERAS A.**
Consultas: Lunes, Miércoles y Viernes: 2-4. Compañía 1470.

**DOCTOR CHARLIN**
Enfermedades de la vista. Compañía 2115. Consultas: de 3 a 6 P. M.

**Dr. LEONIDAS CORONA T.**
Laboratorio Clínico, Delicias 868 (frente a Estado). Consultas: de 4 a 6. Teléfono 2483.

**Dr. W. E. COUTTS**
Sífilis, Vías Urinarias. Consultas: de 3 a 5. San Martín 372.

**Dr. CASTRO OLIVEIRA**
Garganta, nariz, oídos. Estado 62. De 3 a 6.

**Dr. ALDO CONTRUCCI**
Estudios en Europa. Medicina interna, Sífilis. San Antonio 451. De 2 a 4. Teléfono 188, Providencia.

**Dr. CASTAÑEDA IGLESIAS**
Ex-médico residente Hospital de Niños, Catedral 1882. Teléfono 264. 1.30 a 3.30.

**Dr. DIAZ VELASCO**
Medicina interna, Niños, Sífilis. 1 a 4. Vergara 474. Teléfono 236. Parque.

**Dr. EUGENIO DIAZ LIRA**
Cirugía de niños y ortopedia.— Agustinas 1270. Teléfono 2285.

**Dr. A. DIMITSTEIN G.**
Medicina general, especialmente **Corazón, Estómago, y Pulmón.** De 1 1/2-5. Delicias 1478. Se atiende **llamados nocturnos.**

**Dr. RICARDO DONOSO**
Estudios en Europa. Medicina interna, especialmente pulmón, corazón. Agustinas 619. De 1.30 a 3.30.

**Dr. ESPINA**
Rayos X. Medicina interna. Estudios Europa. Delicias 1228 esquina Gálvez. Teléfono 2102. De 1.30 a 4.

**Dr. JULIO EASTMAN**
Catedral 2673. De 1.30 a 3.30. Teléfono 2637. Casilla 1571.

**Dr. FUENZALIDA BRAVO**
Profesor de enfermedades niños. Merced 580. Teléfono 1721. De 2 a 4.

**ARTURO FRITZ**
Medicina general. Jefe Policlínica. Piel y sífilis. De 3 a 5. Huérfanos 1353.

**Dr. GARCIA COLLAO**
Estudios Europa. Ojos, Nariz, Garganta y Oídos. San Antonio 148, frente Teatro Municipal.

**Dr. ENRIQUE GONZALEZ H.**
Estudios en Europa. Especialmente estómago, intestinos, hígado, diabetes, obesidad y reumatismo. Ejército 636. Consultas: 2-4.

**Dr. ARISTIDES GONZALEZ C.**
Prof. extraordinario. Obstetricia, enfermedades señoras. 1-3. Cas. 1551. Teléfono 2789. San Martín 272.

**Dr. ERNESTO GREENE**
Estudios Europa. Cirugía, ginecología. Consultas: 2-4. San Martín 509, esquina Catedral. Teléfono 2860.

**Dr. MOISES HERRERA**
Medicina general, especialmente niños. Esmeralda 847, entre 21 de Mayo y San Antonio.

**Dr. HERRERA ROGER**
Médico Hospital de Niños. Teléfono 2679. Delicias 2558. De 1 a 3.

**Dr. ALEJANDRO INFANTE**
Enfermedades niños. Médico Hospital Niños San Luis. Consultas: 1-4. Delicias 253.

**Dr. AGUSTIN INOSTROZA**
Cirugía, Ginecología, Sífilis. De 5 a 6. Puente 559.

**A. ICAZA BARROS**
Médico cirujano. Bandera 736.— Teléfono 233. Consultas: 5 a 6.30.

**Dr. ROBERTO JARAMILLO B.**
Ejército 707. Teléf. 142, Parque

**RICARDO KUSCHEL S.**
Cirugía general. De 3-4, excepto Sábados. Merced 186. Teléf. 1344.

**DOCTOR KONIG**
Neurastenia, Typhus, Corazón, Bronquitis. Calle Claras 549. 2-4.

**Dr. A. KORNER ANDWANDTER**
Estudios en Estados Unidos. Cirugía, Ortopedia. Consultas: 2-4. Santo Domingo 623.

**Dr. LEA PLAZA**
Enfermedades del sistema nervioso. San Antonio 584. 5-7 P. M.

**PROFESOR LUCO**
Enfermedades nerviosas y mentales. Merced 336.

**Dr. LAVAL**
Medicina interna. Rayos X. Delicias 1626. De 2.30-4. Teléfono 2844.

**Dr. MORAGA FUENZALIDA**
Medicina y cirugía de niños. Cochrane 113. Teléfono 2804. De 1 a 3.

**Dr. MORALES VILLABLANCA**
Sífilis, venéreas, piel. 2 a 4. Galería Alessandri 24.

**Dr. MEZA OLVA**
Estudios Europa. Medicina interna, pulmón, corazón, riñones, sífilis. 3 a 4. Dieciocho 268. Domicilio: Vicuña Mackenna 955. Teléfono Santa Elena 9.

**Dr. MALEBRAN**
Enfermedades mentales y nerviosas. De 2 a 5. San Antonio 584.

**Dr. JUAN MONTENEGRO M.**
Enfermedades niños. De 2 a 4.— Compañía 1770. Teléfono 2120.

**Dr. MONTERO**
Prof. Dermatología, Sifilografía, Piel, Sífilis, génito-urinarias. Prat 308.

**Dr. ITALO MARTINI Z.**
Ojos, oídos, nariz y garganta. Delicias 411. Consultas: 2 a 4.

**Dr. LUIS G. MIDDLETON CRUZ**
Oídos, nariz, garganta. Trasladóse: Miraflores 540. De 4 a 6.

**NEUMOTORAX ARTIFICIAL**
Tratamiento Tuberculosis pulmonar. Dr. Moreno. Estudios Europa. Recoleta 581. De 2.30 a 4.30.

**Dr. JULIO MOORE F.**
1.30-3.30. Niños, sífilis. Vergara 155. Teléfono 3074.

**Dr. MOUAT S.**
Ginecología, partos. Ex-Jefe Clínica Ginecológica Dr. Korner. Brasil 25.— De 1 a 4.

**Dr. OHLERICH**
Titulado Alemania y Chile. Medicina general adultos y niños. Teléfono 332. Consultas: 2 a 4. Teatinos 332.

**Dr. DAVID PULIDO**
Enfermedades niños. Santo Domingo 1646. Teléfono 2152. Consultorio: Santo Domingo 1695. 1-4.

**Dr. OTTO PHILIPPI**
Enfermedades niños. Santo Domingo 820 esq. San Antonio. Consultas: 1 a 3. Teléfono 2415.

**PROFESOR PARDO**
Cirugía y enfermedades de señoras. Consultas de 2 a 4. Ejército 119.

**Dr. OSCAR PERALTA C.**
Arturo Prat 588. Consultas 2 a 4. Policlínica de 8 a 9.30.

**Dr. PAREDES F.**
Especialmente enfermedades señoras. Jefe Policlínica Prof. Korner. Medicina, Cirugía Abdominal. Amunátegui 33. De 2-4.

**Dr. PRUNES**
Estudios en Europa. Jefe de Clínica. Piel, sífilis, venéreas. Merced 490. Casilla 2894.

**Dr. RICARDO PERALTA G.**
Cirugía general, especialmente de niños. Claras 471.

**Dr. MARCIAL PARADA**
Oídos, nariz, garganta. Delicias 1626. Teléfono 2844. De 3 a 5.

**Dr. QUIROGA**
Enfermedades nerviosas y mentales. Puente 559. Consultas de 3 a 5.

**Dr. EDUARDO DE RAMON**
Cirugía. Enfermedades señoras. De 1 a 3. Agustinas 1660.

**Dr. HUMBERTO DE RAMON C.**
Ayudante Clínica Quirúrgica Profesor Sierra, 1 a 4. Matucana esquina Moneda.

**Dr. RAYO RIQUELME**
Cirugía. Enfermedades de señoras. Lunes, Miércoles, Viernes, de 1 a 3. Martes Jueves y Sábado, de 5 a 6. Merced 304. Teléfono 3229.

**Dr. NACIANCENO ROMERO**
Laboratorio Clínico. Bandera 574. Consultas 5 a 7. Casilla 3871.

**Dr. JOEL RODRIGUEZ P.**
Estudios Europa. Medicina interna, especialmente estómago, intestinos. Rayos X, de 2-4. Amunátegui 559. Teléfono 2810.

**Dr. SEPULVEDA R.**
**LABORATORIO**
Abierto a toda hora. Bandera 736. Teléf. 233. Exámenes completos: Orina, sangre, desgarro, etc. investigaciones: tifus, difteria, etc. Hemoculturas. Autovacuna.

**Dr. SCROGGIE**
Médico interno Hospital de Niños. Consultas: 2-4, Matucana 303. Teléfono Inglés 981-1771.

**Dr. SANTANDER**
Estudios Europa. Enfermedades corazón, riñón, sífilis, especialmente estómago e intestinos. Examen del enfermo por rayos X y laboratorio. Moneda 821.

**SIFILIS**
**VENEREAS Y PIEL**
**Doctor Félix Grobnert B.**
Castro 238. Consultas: 2-6.

**Dr. OSVALDO SALAS C.**
Catedral 2529. Jefe Clínica Niños. Niños, adultos. De 1-3. Teléf. 2791.

**Dr. CARLOS A. SOMMERS**
Enfermedades del pulmón. De 1-3. Catedral 2099.

**SANATORIO**
**PENSIONADO PARTICULAR**
**Av. Mtta 586—Tel. 97 (Matadero)**
**Partos**, operaciones, enfermedades de señoras, corazón digestivas, nervios, **Morfinomanía**: aislamiento y curación. Sala de operaciones, laboratorio electroterapia, Rayos X. Parque, jardines.
**Dr. AQUILES RIVEROS**

**Dr. STUARDO**
Estudios Europa. Enfermedades niños. De 1 a 4. Agustinas 1684. Tel. 2245.

**J. SCHWARZENBERG L.**
Enfermedades niños. 1-3, excepto Jueves y Sábado, Merced 186. Teléf. 1344.

**DOCTOR STOLTING**
Oculista, Médico recibido en Alemania y Chile, Compañía 1392. De 8 a 5.

**Dr. SOTO PARADA**
Laboratorio Clínico. — Jefe Laboratorio Prof. García Guerrero. Exámenes completos: orina, sangre, etc. 2-6, Moneda 1035.

**Dr. TORRES TORRES**
Jefe Clínica Prof. Korner. Enfermedades señoras, cirugía, Catedral 1249. De 3 a 5.

**Dr. UGARTE MONTES**
Medicina interna, cirugía, sífilis. Sotomayor 541, 1.30 a 3.30.

**DOCTOR VARGAS SALCEDO**
Cirujano, Martes, Jueves y Sábado. 2-5, Teatinos 254. Teléf. 1060.

**Dr. G. E. VIDAL S.**
Consultas 2 a 6. Delicias 2646.

**Dr. WAUGH ALDUNATE**
606 / 914 Estudios Europa. Medicina interna. Venéreas, Sífilis, Reacción Wassermann, 2 a 4 Catedral 1988.

**Dr. ZUÑIGA C.**
Enfermedades señoras. Jefe Clínica Obstetricia, Avenida España 472. De 1-3. Teléf. 111. Parque.

**Dr. WIREN**
Oído, nariz, garganta, Claras 471. 2-4. Policlínica, no funciona hasta nuevo aviso.

## DENTISTAS

**J. CAMARGO SANGINES**
Carmen 32. De 2 a 5.

**A. CASTRO C.**
Ayudante Escuela Dental. Puentes, coronas. Estado 250.

**MUÑOZ LOBOS Hnos.**
Extracciones sin dolor. Sommoformo, puentes, placas, tratamientos rápidos, San Diego 307-448.

**GUILLERMO AHUMADA**
Carmen 319 (altos).

**A. ARREDONDO REYES**
Instalación moderna. Trabajos garantidos. Delicias 2774 (Portal Edwards).

**AURELIO DE LA FUENTE**
Clínica Dental del doctor Valenzuela Basterrica. Huérfanos 1616. Teléfono 1642.

**Dr. CERDA LOPEZ**
Puentes, Coronas, Porcelanas, Moneda 881 (altos). Teléfono 2460.

**DR. ROGAT** PIORREA ALVEO
Bolsa de Com
Oficina 212-2

**ESPECIALISTA EN PIORR**
**ALVEOLAR**
(Encías supurantes, dientes bles). Consultas en Valparaís Sábados. Condell 88.

**ENRIQUE MORENO OLE**
Especialista Clínica Dental Valenzuela. Huérfanos 1616. éfono 1642.

**EDUARDO HOLLSTEIN**
Dentista. Catedral 1787.

**CORIOLANO LARA VAL**
Consultas: 2 a 6. San Antonio

**VICTORINO ALONSO**
Dentista. Estudios en Ph lelphia. Moneda 1164.

**J. A. CASTRO OLIVEIRA**
**R. CASTRO OLIV**
Estado 62

**Dra. ELVIRA ROSAS**
Dentista. Bandera 76.

**MANUEL VEAS F.**
Trabajos rápidos. Extracciones dolor. 9-12 y 3-7. Prat 293.

**ALEJANDRO VALENZUEL DIAZ**
Ayudante Escuela Dental. E ciones, somnoformo. Electro centra Piorrea. Morandé 131.

**SALAZAR ROIJERS**
Dentista. Alameda 2740. G tiza rapidez, duración. Denta en 24 horas.

## ARQUITECTOS

**EDUARDO TASSO**
Construcciones, transformacio reparaciones. Honorarios 8%. nos, presupuestos. Morandé 1

## MATRONAS

**CARMELA ALFARO ZUN**
Matrona. — Condor N.o 1

**M. AVILA**
Matrona ginecologista, atiend fermas toda época embarazo, sionistas. Cueto 362.

**CLINICA PRIVADA DE OBSTET**
Señora Reyes, Matrona Gin gista. Establecimiento moderr Atendido por dos cirujanos es listas. Recibe enfermas toda tes del país. Curaciones int Partos indoloros. Absoluta re Asistencia a domicilio. Esm 636.

**CLINICA**
Ana G. de Vargas Barrera tos, enfermedades señoras. pensionistas. Cochrane 985.

**Consultas Grat**
Me dedico en los alumbram sin dolor y dolencias feme Las señoras en estado inter pueden disponer de dormitorio giénicos, luz, baño y pensión por $ 5 diarios. — **Avenida** **1127. Instituto Doctora Last**

**CELIA CASTILLO**
Clínica Privada. Recibo p nistas. Atiendo llamados fuer tiago. Unión Americana N.o

**CONSULTORIO FEMENI**
Sara Novoa. Partos desde Curaciones, Inyecciones. Pen tas. Natalliel 588.

**Mme. E. FRAGNAUD**
Matrona francesa Consultas a 5. Manuel Rodríguez 647.

**MATRONA ERAZO**
Huérfanos 2460. Partos. E medades señoras, Raspaje, Cu nes, Inyecciones. Consultas abs mente privadas. Recibo pens tas.

**AMELIA GUTIERREZ**
Partos, llamados provincias, ciones. Camilo Henríquez 109, mo Rancagua.

**DELFINA GONZALEZ**
Chacabuco 615. Atiendo toda ca embarazo, pensionistas, eco secreto profesional, llamados vincias.

**PENSIONADO MENARE**
Pensionistas. Partos. Pe $ 35. Curaciones, masaje m Cochrane 846.

**J. MORENO**
Clínica. Especialidad curac internas. A. Prat 1579.

**ROSA MONTOYA**
Enfermas, pensionistas, ate médica permanente. Operac Inyecciones, Curaciones. Maest 283.

**"PENSIONADO MURFFI"**
Especialidad enfermedades ras. Partos. Pensión desde $ 40 ración flores blancas. Cobro de mejorada enferma. Inyecciones. menes gratis. San Diego 340.

**MERCEDES ROJAS**
San Diego 932. Recibe enf cualquier tiempo. Consultas das. Precios módicos.

**ANA J. SALCEDO**
Atención a toda hora. Recibe sionistas. Serrano 515.

**CARMELA TORO G.**
Pensionistas. Atiende toda Trasladóse Matucana 640.

**CLINICA "Dra. VICENTINA**
Especialidad enfermedades ñoras. Curación catarro, flores cas. Pensionado higiénico. P Asistencia completa: $ 50. E gratis. San Diego 57.

## VARIOS

**INSTITUTO "DOCTORA LASTAR**
Partos sin dolor. Enferm internas curadas en 20 días. D torios higiénicos con pensión $ 35. Se atienden llamados a cilio. Avenida Matta 1127.

**CARMELA PEREZ PACHE**
Alumna del Instituto de terapia del doctor Moraga ex-masajista de la Casa May guira atendiendo a su client el Instituto de Belleza, Am gui 31. 11

**VELLO DE LA CARA.—EXT CION RAPIDA Y SEGUR**
Masaje facial de belleza. ción de la piel seca o grasosa **Consultorio Femenino de Cu Física.—Santo Domingo**

**MASAJE-MEDICO. — BEL CIENTIFICA. — PEDICUR ESPECIAL**
Enseñanza y tratamiento tables. Secciones privadas pletamente independientes. aprendizaje. Facilidades. prospectos. Escuela Nacional de sajistas. Director: Profesor Gascogne. Estado 250.

**HORTENSIA OSSANDON**
Estudios "Escuela Nacional d sajistas". Masaje médico, pedicuría. Rosas 1044.

**PROF. DIAZ GASCOGNE**
afecciones crónicas. Pa nervios, reumatismo, estitiques turas. "Masaje Médico", "Ki rapia". Estado 250.

# CENTENARIO DE RANCAGUA

## LAS VOLACIONES DE AYER,

Con motivo de la celebración del aniversario de la batalla de Rancagua, la Inspección de Aviación dispuso ayer que el mayor señor Víctor Huston efectuara un raid a Rancagua, para realzar las festividades que se celebraban en esa ciudad.

Al efecto, el mayor Huston, piloteando una máquina Haviland y llevando como pasajero al aspirante Carlos Charme, partió con rumbo a Rancagua a las 10 de la mañana.

El raid se efectuó con todo éxito y las volaciones hechas sobre Rancagua llamaron justamente la atención del numeroso público que las presenciaba.

Mientras el mayor Huston evolucionaba sobre Rancagua, partió de la Escuela en un Brístol, el teniente aviador señor José Arredondo, quien se dirigió también a aquella ciudad, con el objeto antes indicado.

Igual vuelo efectuó a continuación el capitán señor Armando Castro, llevando como pasajero al aspirante señor Wenceslao Díaz.

Los aviadores arrojaron sobre Rancagua una gran cantidad de proclamas, que decían textualmente:

"El Ejército saluda a la heróica ciudad de Rancagua en el centenario de su glorioso sacrificio".

Terminada la celebración en Rancagua, el mayor Huston se dirigió a Valparaíso, donde evolucionó por espacio de veinte minutos, rindiendo así un homenaje al aviador Villagrán, cuyos funerales se efectuaban en esos momentos.

Tanto el mayor Huston como los aviadores capitán Castro y teniente Arredondo ,aterrizaron sin novedad en la cancha de la Escuela de Aviación de El Bosque.

# Funerales del Pbdo. señor Román

## Se efectúan ayer con toda solemnidad

En la mañana de ayer se llevaron a efecto los funerales del Prebendado don Manuel Antonio Román, después de unas solemnes honras celebradas en la Iglesia Catedral.

Los funerales de este distinguido sacerdote, fueron el exponente más sincero del aprecio a su persona y del reconocimiento a sus facultades intelectuales.

A las honras fúnebres, que fueron oficiadas por el Obispo Monseñor Claro, asistido por dos canónigos, asistió también el Arzobispo de Santiago, don Crescente Errázuriz.

El templo se encontraba severamente enlutado.

Los restos del Prebendado señor Román, fueron después conducidos al Cementerio Católico, en donde se les dió sepultación.

# EN LA REGION CARBONIFERA

## EL ULTIMO MOVIMIENTO

En nuestra edición anterior acogimos la noticia que nos fué enviada por nuestro corresponsal en Concepción, relativa a algunos desórdenes ocurridos en los establecimientos mineros de Lota.

Según se desprende de los telegramas que ha recibido ayer el Gobierno, estos desórdenes han tenido su origen en la detención de un obrero que trabajaba en las minas de carbón, lo cual habría motivado un movimiento que no había sido preparado de antemano.

En estas circunstancias los obreros de las minas influenciados por diversas causas, habrían atacado a la fuerza armada, produciéndose los desórdenes a que hemos hecho referencia.

A continuación damos a conocer los telegramas que sobre este particular se han recibido en el Ministerio del Interior:

De Concepción. — 1.o de Octubre. — Señor Ministro del Interior.— Santiago. — Por teléfono me comunican de Lota que, habiéndose tomado preso a un obrero, más de doscientos individuos atacaron a los carabineros con piedra, hiriendo a cuatro carabineros y a un minero. Habiendo ordenado buscar a Broughton y a Vidal para indicarles la responsabilidad que tienen por estos desórdenes, no se les ha podido encontrar. Ruego a V. S. indicarme si procedo a resguardar el orden con energía. — **Medina**, Intendente.

De Lota. — 1.o de Octubre.— Señor Ministro del Interior. — Santiago. — Después de los sucesos ocurridos anoche, y que hoy comuniqué a V. S., no han ocurrido nuevos desórdenes. Se han impartido órdenes a fin de evitar la venta de alcohol. Se ha designado fiscal militar para investigar los hechos ocurridos. — **Castillo.**

De Concepción.—2 de Octubre.— Señor Ministro del Interior. — Santiago. — El Gobernador de Coronel díceme lo siguiente, después de estar cumpliendo órdenes mías:

Estimo que la situación de Lota es la resultante del relajamiento del respeto de los obreros a la autoridad militar. Los sucesos ocurridos en esta ocasión son debidos a consecuencia de la embriaguez; no se trata de movimiento premeditado, ni es necesario mayor cantidad de tropa. He regresado de Lota después de estar de acuerdo con el jefe de la fuerza militar sobre las medidas de previsión, y estimar innecesario quedarme allí. —**Castillo. — Medina Mesa.**

De Concepción. — 2 de Octubre. — Ministro del Interior. — Santiago. — El Gobernador de Coronel díceme, después de estar cumpliendo órdenes mías, lo siguiente:

En la tarde un grupo de obreros ebrios, atacó a los carabineros porque conducían a un individuo preso. Como consecuencia, resultó uno de los más exaltados gravemente herido. Los cartuchos de dinamitas que estallaron anoche, se me dice que los tenían preparados con clavos desde hace tiempo. Creo no continuarán desórdenes, porque la mayor parte de los individuos ebrios han sido llevados a sus casas por sus mujeres y compañeros en buen estado. — **Castillo. — Medina Mesa.**

De Coronel. — 2 de Octubre. — Señor Ministro del Interior. — Santiago. — En Lota no han ocurrido nuevos desórdenes. Como ya lo he manifestado antes, creo que no hay temor de que se repitan por haberse tomado medidas para evitar la venta de alcohol, única causa, a mi juicio, de los desórdenes habidos. En los demás establecimientos mineros hay tranquilidad. — **Castillo.**

De Concepción. — Hoy hablé por teléfono con el señor Brouhton, delegado de los obreros y me manifestó que no había novedades, pero sí, quejas contra el personal de la ex-policía que mantiene la Compañía de Lota en calidad de cuidadores. — **Medina Mesa**, Intendente.

En contestación a un telegrama enviado por el Intendente de Concepción, el Ministro del Interior le envió ayer el siguiente telegrama:

"Santiago, 2 de Octubre. — Intendente. — Concepción.— En respuesta al telegrama de US. en que consulta si dada la situación que se ha producido en Lota debe proceder con energía a restablecer el orden, digo a US. que, usando de la mayor prudencia posible, debe mantener el orden a toda costa y con firmeza y energía, si las circunstancias así lo exigen. — **García de la Huerta**".

El Presidente electo, don Arturo Alessandri, y los señores Cornelio Saavedra y Héctor Arancibia, han recibido algunos telegramas en los que se les da cuenta de la situación que se ha producido recientemente en las minas carboníferas.

Se expresa en estos telegramas que antenoche hubo en la zona carbonífera una gran manifestación en honor de don Arturo Alessandri, y que al retirarse los obreros a sus casas, yendo las mujeres adelante y los hombres atrás el teniente de Carabineros señor Grimaldi hizo armar las tropas y ordenó una carga contra las mujeres, con sables y disparos de revólvers. En esta carga resultaron muertos un hombre, y varias mujeres y hombres heridos.

En el telegrama aludido terminan pidiendo justicia para los obreros de las minas.

En conocimiento del anterior telegrama, el señor Belfor Fernández conferenció ayer con el Ministro del Interior, señor García de la Huerta, con el objeto de solicitar garantías para los obreros de la zona carbonífera.

# MINISTERIO DE RELACIONES

## MOVIMIENTO EN EL PERSONAL DE EMPLEADOS

Por decreto de ayer se ha nombrado, interinamente y en reemplazo del señor Francisco Donoso Carvallo, Sub-secretario del Ministerio de Relaciones Exteriores al señor Augusto Montané Urrejola, quien pertenece al personal de la Cancillería desde hace catorce años. El señor Montané era hasta hace poco jefe de la Sección de Colonización; y obtuvo hace algún tiempo el título de abogado.

En lugar del señor Montané ha sido nombrado jefe de la Sección de Colonización el Oficial de Partes señor Oscar Villalobos Rodríguez el cual ingresó al Ministerio de Relaciones en 1909, habiendo ocupado los cargos de Supernumerario, Oficial 2.o, Oficial 1.o, Archivero y Oficial de Partes. Ha estado a cargos, además de las secciones de Colonización y Diplomática. El señor Villalobos se recibió de abogado hace pocos años.

El señor Manuel Bianchi G. antiguo empleado del mismo Departamento, fué ascendido a Oficial de Partes.

# CONFRATERNIDAD CHILENO - COLOMBIANA

## BANQUETE AL MINISTRO DE COLOMBIA EN CHILE, SEÑOR DON CARLOS URIBE

## Se efectuará mañana en el salón de honor de la Municipalidad

Frescos están los recuerdos de las grandes fiestas que, en honor de la República de Colombia, se verificaron durante los días de nuestras fiestas patrias últimas.

Como uno de los puntos principales elaborado para tales fiestas, además del gran desfile a que concurrieron numerosas instituciones y pueblo en general, y de las fiestas populares realizadas en la Plaza Bogotá, figuraba un banquete al señor Ministro Plenipotenciario de la República hermana, don Carlos Uribe, que hubo de postergarse para mejor ocasión.

Dicho banquete se llevará a cabo mañana Lunes a las 8 P. M., y será ofrecido por la Municipalidad en el Salón de Honor del Palacio Consistorial, siendo amenizado por la banda del Yungay.

Momentos más tarde, se verificará, en la Plaza de Armas frente al mencionado edificio, un gran festival en honor del pueblo colombiano, el que estará a cargo de las bandas del Ejército, dirigidas por el señor Alejandro Muñoz.

Concurrirán al banquete todos los representantes de los demás países sur-americanos y muchas distinguidas personalidades de nuestro mundo político y social.

Rhin
Alejandro Marambio
Chile

VINO RHIN DE VIÑA MARAMBIO

ERRAZURIZ SIMPSON & Co
BANDERA 262
SANTIAGO

LA REPUBLICA

3089 — DELICIAS — 3101

Fábrica y tienda de

CALZADO

Construído a mano.
Ventas al detalle directamente del productor al consumidor.

Precios de Fábrica

En clase por clase, son los más convenientes en plaza.
Se atienden pedidos de provincia desde un par.

Surtido completo en general

Estenógrafa

Competente para español.
Se necesita con urgencia.

BANDERA 262

AGUA DE QUININA

Litro: $ 4.20
(sin envase)

"Botica Francia"

ESTADO No. 154
frente a San Agustín

DINERO

Facilito en partidas desde $ 2,000 a 50,000, en 1as. o 2as. hipotecas. Negocios rápidos.

Ramón Guzmán A.
HUERFANOS 1250

Para teñir el cabello y barba use usted

TINTURA ARAUCANA

Negro, castaño, obscuro, claro y rubio.

FRASCO: $ 3.80

Pídase en Boticas.

SASTRERIA CHANUT

AGUSTINAS 1177

Club N.o 3, salió favorecido en el 11.o sorteo el número 65.

En formación el Club N.o 4. Faltan pocos números.

CHANUT

Habiendo dejado de ser mi empleado el señor Víctor Clarel, no respondo por cuentas firmadas por él desde esta fecha.

Agustinas 1177

1484-O-4

Dactilógrafa

Señorita o joven que sepa correctamente inglés,

NECESITO

Huérfanos 621

1480-3-O

AL COMERCIO

Pongo en conocimiento del comercio en general que he renunciado a mis puestos de Contador y Corresponsal de la firma de esta plaza Gianoli, Lueje y Cía. sucesores de Montval y Cía., de común acuerdo, y buscando nuevas orientaciones.— **Ventura Deberzi.**

Hé aquí el certificado que me otorgó dicha firma:

Acusamos recibo de su atenta fecha de ayer, por la cual presenta su renuncia de Contador y Corresponsal de esta firma, puestos que sirvió a nuestra éntera satisfacción durante tres años y dado el carácter de la misma, nos vemos precisados a aceptársela.

Al contestar su atenta, debemos dejar constancia del sentimiento con que le vemos alejarse de nuestra firma, ya que durante todo ese tiempo supo cumplir con sus obligaciones, demostrando en todo momento probidad, honradez a toda prueba y un espíritu fiel, que le hizo captar la confianza nuestra.

Sentimos su retiro, y aguardamos que su actuación en el comercio sea cada día más floreciente, tal cómo lo merecen sus dotes de laboriosidad y otras cualidades ya manifestadas.

Sin otro particular, por el momento, nos es grato quedar de Uds. Attos. y SS. SS.— **Gianoli, Lueje y Cía.**—Santiago, 1.o de Octubre de 1920.

Motocicletas y Bicicletas HARLEY DAVIDSON

Acabamos de recibir la primera partida. Ofrecemos principalmente las bicicletas tipo de carrera.

Grez & Mac-Iver
MONJITAS 841 :-: CASILLA 2581

# BOX

## EL MATCH DE ANOCHE

## Manuel Sánchez vence, por puntos,. en 10 rounds, a Indalicio Lillo

El Hippodrome Circo se vió anoche concurridísimo con ocasión de realizarse el match-revancha a diez rounds concertado entre el campeón suramericano Manuel Sánchez y el campeón peso medio de Chile Indalicio Lillo.

El espectáculo se inició con un match a diez vueltas, entre los pesos livianos Abelardo Hevia y Aquiles Marchant. El preliminar en referencia interesó vivamente al público desde los primeros golpes, logrando Hevia en el tercer round colocar tres veces consecutivas knock-down.

En el descanso Marchant manifestó no poder seguir compitiendo, dando por lo tanto el referee señor Guillermo Matte, vencedor a Abelardo Hevia.

Minutos antes de las 11 de la noche, Manuel Sánchez acompañado de Muñoz, Retamales y Medina e Indalicio Lillo seguido de su manager don Luis Luco Cruchaga y otros, subían al tablado.

En la romana Sánchez marcó 62 1|2 kilógramos y Lillo 70 1|2 kilógramos, diferencia de peso que hizo surgir numerosas protestas.

Realizados los trámites reglamentarios, dirigidos por el árbitro señor Federico Helfmann, se inició el combate.

**1.o round.** — Después de un corto finteo sin golpe caen en un clinch nulo. Separados falla un izquierdo de Lillo, que es contestado por Sánchez con igual golpe al ojo. Un derecho de Sánchez queda corto. Sánchez entra en cuerpo a cuerpo que alcanza débilmente la barba de Lillo, que es contestado por éste con golpes cortos al estómago. Round empate.

**2.o round.**—Es iniciado por Lillo con un ataque que Sánchez hábilmente anula. Dos nuevos intentos de Lilo son contrarrestados por el campeón suramericano, produciéndose un clinch en que Lillo golpea los riñones.

¡Breack! Lillo alcanza con su izquierdo la barba de su rival. Sánchez contesta a este golpe con izquierda y derecha que son localizadas en la barba, repitiendo a continuación los mismos golpes. Round favorable a Sánchez.

**3.er round.**—Previo finteo, entran en un clinch. Separados Sánchez golpea con su izquierda el mentón de su contendor. Al intentar Lillo un ataque es parado por Sánchez con ambas manos a la barba. En cuerpo a cuerpo Sánchez saca ventaja. Un izquierdo de Lillo alcanza la oreja de Sánchez, contestando éste con igual golpe al ojo.

Lillo falla con su izquierdo y Sánchez la localiza nuevamente en el ojo de su adversario. Round favorable a Sánchez.

**4.o round.** — En la misma forma que en las vueltas anteriores se inicia entrando ambos en un clinch, en el que Lillo golpea los riñones de su rival. Separados Sánchez inicia el combate cuerpo a cuerpo con un uppercut derecho que es contestado con un izquierdo de Lillo golpe que repite Lillo dos veces consecutivas. Clinch nulo. Entran ambos en cuerpo a cuerpo en el que Sánchez saca visible ventaja, sorprendiéndolos la campana en esta situación y Lillo sangrando por su ojo derecho. Round empate.

**6.o round.**—Sin golpes entran en un clinch. Separados Lillo ataca llevando a su rival hasta las cuerdas quien aprovecha el impulso que éstas le dan para golpear con ambas manos la barba del curicano. En clinch Lillo golpea el estómago del campeón suramericano. Falla la izquierda de Lillo contestando Sánchez con derecho al estómago e izquierdo a la cara, cambio de golpes que repite con éxito, contestando Lillo con izquierdo a la barba. Sánchez no esquiva el combate y animado por sus numerosos partidarios trata de sacar la mayor ventaja posible, alcanzando con su izquierda dos veces consecutivas el ojo del curicano, que sangra abundantemente. La campana los sorprendió en pleno combate. Round favorable a Sánchez.

**7.o round.** — Esta vuelta se caracteriza por el derroche de energía que ambos hacen buscando Lillo el cuerpo a cuerpo y al que Sánchez no da lugar desconcertando a su rival con bien dirigidos tiros. Round favorable a Sánchez.

**8.o round.** — Es esta una de las vueltas más reñidas del combate, pudiéndose decir que fué un rush desde su iniciación hasta su término. No hubo un segundo de tregua y como en los rounds anteriores la ventaja fué favorable a Sánchez.

**9.o round.** — Este es el único round del combate que favorece al curicano, quien logra localizar con éxito en varias ocasiones su izquierda. La campana sorprende a Sánchez en momentos difíciles. Round favorable a Lillo.

**10.o y último round.** — Detallarlo en la forma que lo hemos hecho en las vueltas anteriores, se nos hace imposible, ya que el tren violento que a esta altura del match imprimieron, así nos los priva.

Sánchez en esta vuelta llegó hasta desconcertar a su adversario en forma de perder Lillo su guarda y siendo el cuerpo de éste un blanco fácil de alcanzar. En los momentos de mayor interés del combate, el gong anunció el término del encuentro, proclamando el referee señor Federico Helfmann vencedor al campeón suramericano Manuel Sánchez.

Nuestros comentarios para mañana.

SASTRERIA "The British Tailor"

SAN ANTONIO 289,
Al llegar a Huérfanos

En Santiago, a 2 de Octubre de 1920:

En los sorteos verificados con esta fecha de los Clubs de Ternos "The British Tailor" salió favorecido:

7.o Club: Sorteo N.o 38, el N.o 39.
8.o Club: Sorteo N.o 35, el N.o 107.
9.o Club: Sorteo N.o 32, el N.o 62.
10.o Club: Sorteo N.o 28, el número 146.
11.o Club: Sorteo N.o 23, el N.o 114.
12.o Club: Sorteo N.o 15, el N.o 150.

Ternos de medida con facilidades de pago.

A las Madres

Para conservar la salud o felicidad de los niños, no hay nada más importante que usar un jabón adecuado. Con este propósito, y a este fin, se fabricó después de muchos estudios **EL JABON CASTILLA BORICADO INGLES MARCA "VULCAN"**, que tan bien ha cumplido su propósito, que hoy día es el jabón que más se usa en el mundo entero; su consumo es fabuloso porque cumple todo lo que promete.

Es muy antiséptico: de ahí que grandes y chicos evitan infinitas enfermedades infecciosas al usarlo y se libran completamente de granos, espinillas e irritaciones cutáneas, por lo que este jabón es recomendado por los facultativos y principales matronas.

Es sumamente agradable en el uso, tanto para el baño como para el tocador; miles de personas atestiguan los espléndidos resultados de este jabón. El verdadero jabón de casa. Pidan el legítimo marca **"VULCAN"** en las boticas y droguerías.

O-3

JABONADURA "REXBLU"

Nuevo método de lavar ropas.
Produce maravillosos resultados.
Economiza tiempo, trabajo y materiales sin destruir las ropas.
Lavado rápido, sencillo y perfecto.
Concesionario exclusivo para la República de Chile,

ENRIQUE CANO PEEL
AGUSTINAS 1320. TELEFONO 3420 CASILLA 3328
SANTIAGO

CHALET VENDO
EN AVENIDA PEDRO VALDIVIA

Edificio sólido 2 pisos, amplias habitaciones, numerosa familia, garage. Jardín, árboles sombra, fruta variada, escogida, parrón. **Superficie: 3,600 metros. Precio: $ 105,000,** o arriéndase
El comprador podría adquirir mayor terreno plantado.

ROBERTO GONZALEZ LIRA,
Teatinos 441

o-3

NO TEMA

ensuciar sus manos con materias untuosas como **aceites, pinturas, tintas, grasas** y toda cuanta clase de cuerpos pegajosos pueden existir, teniendo en su casa una pastilla del incomparable

JABON OBRERO

Especial para **mecánicos, automovilistas** y demás personas que trabajan en contacto diario con materias que se adhieren a la piel.
Deja las manos completamente blancas y suaves.

Club de Máquinas de Escribir "UNDERWOOD"
Cajas de Fondos "MAXIMO BASH"
y ESCRITORIOS de Cortina Americanos de Roble Macizo

CERTIFICADO DEL NOTARIO

En SANTIAGO, a (2) dos de Octubre de mil novecientos veinte, se procedió al (28.o) VEINTIOCHO sorteo del CLUB N.o 1, saliendo favorecido el NUMERO (25) VEINTICINCO, perteneciente al **Sr. Juan Guillermo Gertner**, Bandera 503.

En el (20.o) VEINTE sorteo del CLUB N.o 2, salió favorecido el NUMERO (82) OCHENTA Y DOS, perteneciente al **Sr. Luis Ríos Varela**, Nataniel 1264.

En el (11.o) ONCE sorte del CLUB N.o 3, salió favorecido el NUMERO (70) SETENTA, perteneciente a la Compañía de SEGUROS "LA MUNDIAL", Bandera 239.

En el (1.o) PRIMER sorteo del CLUB N.o 4, salió favorecido el NUMERO (108) CIENTO OCHO, perteneciente al **Sr. Roberto González Cabezas**, San Bernardo.

En el (2.o) SEGUNDO sorteo del CLUB N.o 4, salió favorecido el NUMERO (2) DOS, perteneciente al **Sr. Ramón G. de la Vega C.** (Vega Noriega y Cía.), Echeverría 968.

En el (3.o) TERCER sorteo del CLUB N.o 4 salió favorecido el NUMERO (33) TREINTA Y TRES, perteneciente al **Sr. Arturo Pincetti**, San Javier.

En el (4.o) CUARTO sorteo del CLUB N.o 4, salió favorecido el NUMERO (43) CUARENTA Y TRES, perteneciente a los **Sres. Echavarría Hermanos**, San Pablo 3271.

MARIANO MELO EGAÑA, Notario.

En formación el CLUB N.o 5. Solicite prospectos y detalles en:

Santiago. :-: 78 - BANDERA - 78, Ofic. N.o 3 :-: Teléfono 1571

SAMUEL WAISS.

Ocasión! Ocasión!
SEMANA DE REALIZACION
LUNES 4

y durante la semana venderemos todos nuestros artículos con un

25% DE REBAJA

Visite nuestra casa y consulte nuestros precios.

"LA RIOJANA"

ESTADO 64 - 72

MARTINEZ, BLANCO Y CIA.

OFRECEMOS
una gran partida de
ROBLE AMERICANO
a precio muy rebajado.

LIQUIDACION J. TURULL Y CIA.
AGUSTINAS 1031 - 33

PLISADOS

Hacemos faldas plegadas y acordeón.

Talleres.

Moletto Hnos.
CATEDRAL N.o 2202

3-Oct.

Resfriados, neuralgias, malas digestiones, reumatismo, cura la

Esencia Milagrosa

Pídala en todas las boticas

LABORATORIO CHILE
Av. Ecuador 3575 — Santiago

# VIDA OBRERA.

## La velada de anoche en la Federación de Obreros de Imprenta

### CONCURRE A ELLA UNA NUMEROSA CONCURRENCIA

La Federación de Obreros de Imprenta, institución que posee un programa de trabajo cuyo desarrollo traerá marcados beneficios a sus asociados, celebró ayer una simpática fiesta, que alcanzó un franco éxito.

De tal puede considerarse el resultado de la velada literario-musical organizada a beneficio de sus fondos sociales, y llevada a cabo en el local de la Unión de Tipógrafos, ubicado en la calle de Eleuterio Ramírez 1357.

A esta velada asistió una numerosa concurrencia, compuesta en su mayor parte por las familias del barrio, como también de los miembros que militan dentro de dicha institución. También concurrieron los obreros Luis Rojas González y Luis Herrera que por disposición del Ministro señor Astorquiza, fueron puestos en libertad en la tarde de ayer.

La presencia de estos obreros en dicha velada, fué muy bien recibida por la concurrencia la que al tiempo de entrar a la sala, prorrumpió en una salva de aplausos.

Asistió también el abogado de la Federación de Obreros de Imprenta señor Osvaldo Pacheco Pizarro.

Entre los números del programa confeccionado para esta velada, sobresalieron los que estaban a cargo de las señoritas Pepita Imperio, Berta Navia y de los señores R. Castelli, Luciano López y P. Munizaga. También mereció especiales aplausos el Trío Unión Gráfica.

Terminada la velada literario-musical, se dió comienzo a un baile social el que duró hasta las primeras horas de la madrugada.

PARTE DE LOS ASISTENTES A LA FUNCION DE BENEFICIO, ORGANIZADA POR LA FEDERACION DE OBREROS DE IMPRENTA

## LA SOCIEDAD LA "AURORA"

### El acto literario musical de anoche en conmemoración del 19.o aniversario de su fundación

### CONCURREN DELEGACIONES ESTUDIANTILES Y OBRERAS

Con motivo de la celebración de su 19.o aniversario, anoche se llevó a efecto en el salón teatro de la Sociedad "La Universal", el acto literario musical organizado por los socios de "La Aurora".

El local donde debía desarrollarse esta velada, se encontraba artísticamente adornado con guirnaldas de flores naturales y banderas nacionales, ofreciendo un magnífico golpe de vista ante los ojos del espectador.

Especialmente invitadas asistieron a este acto, varias delegaciones designadas por instituciones estudiantiles y obreras. Entre éstas, pudimos anotar a representantestes de la Federación de Estudiantes, de las sociedades Bernardo O'Higgins, La Universal, Sindicato de Chauffeurs, La Mutual de Comerciantes y varias otras cuyos nombres se nos escapan.

Para el mejor brillo de esta fiesta, el directorio de la sociedad "La Aurora" había confeccionado un bonito programa en el que sobresalieron los números a cargo de las señoritas Eufemia Fuentes, Inés Fuentes y de los señores Luis Bernal, Luis Barrá, Mister Tranway y varios otros.

Una vez que se hubo dado término al programa literario musical, se inició un animado baile social.

Damos a continuación el discurso pronunciado por el Presidente de la Sociedad, señor Amable Fernández:

"Señoras, señores:

Con profunda e íntima satisfacción, conmemoramos hoy el 19 aniversario de la fundación de la Sociedad de Socorros Mutuos "La Aurora".

Esta institución, fundada el 15 de Setiembre de 1901, por un núcleo de obreros entusiastas, tuvo su origen en nobles y elevados propósitos de confraternidad social, adelanto y mejoramiento cultural, para con sus asociados como también para las clases trabajadoras en general.

Consecuente con estos propósitos, la Sociedad "La Aurora", en sus años de vida, ha sabido dar cumplida satisfacción a sus aspiraciones.

Su caja no está repleta de fondos, pero tenemos todos la conciencia de haber procurado hacer el mayor bien posible, con solicitud y con amor.

Esta Sociedad ha atendido en forma esmerada a sus asociados. Nunca ha buscado requisitos para eludir el cumplimiento de sus compromisos. No ha esperado que el enfermo venga a golpear sus puertas, ha ido en busca de él, llevando la atención de la ciencia, y el cuidado de la casa común.

En orden a la instrucción y el mejoramiento moral de sus asociados, no es poco lo que ha hecho; eso sí que siempre ha procedido en forma humilde y silenciosa, sin buscar el aplauso ni hacer ostentacion de sus actos.

Ultimamente ha dado término a la construccion total de un hermoso mausoleo de su propiedad, donde como recompensa a nuestros desvelos, iremos, los que militamos en ella, a dormir el sueño de la eternidad.

Como propósito de trascendencia para nosotros, hoy tenemos en estudio el proyecto de adquirir una propiedad, en cuya realización estamos empeñados todos y cada uno de los asociados.

Quiera el destino que pronto esta noble aspiración, se realice, para satisfacción merecida de los dignos miembros de esta querida Sociedad, que cruzan la vida llevando en sus almas el santo propósito de amor a sus semejantes y de atenderlos en sus enfermedades."

Durante el desarrollo de esta fiesta, las delegaciones de las demás instituciones asistentes, fueron objeto de especiales atenciones.

VISTA PARCIAL DE LA CONCURRENCIA DURANTE LA VELADA

**UNION DE LOS TIPOGRAFOS.**— Para hoy, a las 9 1|2 A. M., están citados los miembros del directorio, con el objeto de tratar diversos asuntos de suma importancia, entre los cuales figuran las renuncias del presidente y tesorero, nombrar dos directores, aceptar tres nuevos socios, autorización para cancelar una cuota mortuoria, etc.

—Quedan citados para esta sesión los señores Rodolfo Vergara V., Oscar González B., y Eduardo Rodríguez G.

A las 2 1|2 P. M., se efectuará la junta general extraordinaria, para conocer y tratar la renuncia del presidente.

**FEDERACION DE OBREROS DE IMPRENTA.**—Hoy el tesorero atenderá a los delegados que ayer no alcanzaron a dar cuenta de las cuotas ordinarias y extraordinarias como asimismo del resultado de la colocación de entradas para la velada que se efectuó anoche.

—Para el Martes, quedan citados los delegados, a fin de estudiar diversos asuntos discutidos y aprobados en la asamblea del Jueves 30 del mes pasado.

—La Federación ofrece a las empresas impresoras: prensistas de cilindro y pedal, encuadernadores de literatura y comerciales, rayadores en máquinas de diarios y de pluma, cajistas de obra y remiendos, dobladores y confeccionadores de sobres.

Los delegados deben tomar nota de esto a fin de poder satisfacer a tiempo los pedidos de los industriales.

—El próximo Sábado se llevará a efecto una segunda velada con el objeto de robustecer la caja social que en este último tiempo, ha tenido que hacer numerosos gastos con motivo de las prisiones de varios socios.

En esta velada habrá un buen programa a la cual queda invitado el gremio.

**CENTRO RECREATIVO "LA ILUSTRACION".**—(Bascuñán 542). —Esta tarde—de 5 a 8—se efectuará en este Centro una matinée, a la que se invita a las relaciones sociales, y a las familias del barrio.

El Domingo próximo, se llevará a efecto la matinée de gala a gran orquesta que esta institución, dedica en honor de la Sociedad amiga "La Democracia". A juzgar por los preparativos que se hacen, se augura un buen éxito para esta reunión, destinada a estrechar los vínculos de amistad que unen a las dos corporaciones.

Con mucho entusiasmo siguen también los preparativos para la velada literario musical, que, a beneficio de Consejo Federal de Santiago, se efectuará el Sábado 16 del actual. El programa, que ya está en impresión, ha sido confeccionado por los aficionados señores Samolo de la Cruz y Julio Ariegui. Como números sobresalientes, figuran la presentación de la danzarina clásica Nomowkesman, romanzas por el señor Luciano López, y la representación de la chistosa comedia "A patá y combo", original del autor nacional, señor Luis Romero y Z.

**SOCIEDAD DE ARTESANOS "LA UNION".**—El acto literario musical organizado por la comisión de fiestas de esta institución, con el objeto de reunir fondos, con los cuales se hará la nueva instalación eléctrica y adquirir nuevos decorados para el teatro; promete tener éxito.

En esta velada tomará parte el cuadro Vital Aza, que dirige el actor nacional, señor Luis Barra.

El programa cuenta con monólogos, diálogos, poesías, zapateo, romanzas, couplets, parodias de gran hilaridad y humorismo y el chistoso paso de comedia de Carlos Cariola y Rafael Frontaura intitulado "Quien mucho abarca"...

Terminará la función con un baile social.

**CONSEJO N.o 10 DE ELECTRICISTAS.**—Se advierte a las personas que tomaron números de la rifa pro fondos sociales, que el que tenga el número 168, puede pasar a la secretaría, a recojer el premio que consiste en una medalla de oro, de valor de 50 pesos, donado por el socio don Lisandro Tornería. Los demás premios fueron retirados por sus dueños.

Local social, Miraflores 250.

**SOCIEDAD DE SOCORROS MUTUOS MANUEL RODRIGUEZ, CENTRO EZEQUIEL VILCHES.**—Con todo entusiasmo se llevan a efecto las matinées de los días Domingos. Hoy, como de costumbre, habrá una matinée de 5 a 8 P. M. Se recomienda a los socios de este Centro, ponerse al día en el pago de sus cuotas para tener derecho a la entrada libre. El tesorero, don Temístocles A. Ibáñez, atiende en el local social a los socios que deseen pagar sus cuotas. Para el Domingo 17, se prepara una velada con el objeto de hacer entrega de los diplomas a los socios que no lo hayan recibido.

**ACADEMIA DE BAILE "LA DEMOCRACIA".**—Hoy, a las 5 1|2, se efectuará en esta academia, una matinée orquestal con un buen programa y un excelente carnet de baile modernos.

Se obsequiará N.os de rifa, flores, pasteles, helados y objetos de valor, a las señoritas asistentes.

En la noche, a las 9 1|4, habrá baile con orquesta.

A ambas reuniones se invita a los miembros de la prensa, y en especial a las Sociedades amigas "La Esperanza", "Luis Acevedo", "La Ilustración" e "Instructiva Obrera".

Para el Martes, se ha anunciado una clase de instrucción y baile general.

**CENTRO FAMILIAR "LA ESPERANZA".**—Este Centro ha preparado para conmemorar la Fiesta de la Raza, un concurso interno de One-Step, el que será dividido en dos categorías.

Para hoy anuncia una matinée en honor del tesorero don Perfecto Luco, el que obsequiará regalos a las esñoritas asistentes. Se continuará con un baile familiar con orquesta.

**SOCIEDAD "LA UNIVERSAL".— La fiesta y rifa de hoy.**—Entusiasmo se nota entre los socios y sus familias, por asistir a la fiesta literario-musical y rifa privada, que se llevará a cabo en el salón teatro (Arturo Pat 1242) hoy, a las 3 1|2 P. M., con una interesante matinée.

Un conjunto musical, ejecutará varios números, pues conocidos profesionales han ofrecido su concurso.

Los números para la rifa que dan derecho a entrada para la fiesta social, valen un peso.

Las personas que tienen en su poder talonarios con números para la venta, deben dar cuenta hoy, de 10 a 12 M., en la secretaría social.

**SOCIEDAD "LA INSTRUCTIVA".**—(Nataniel 2024).—Esta Sociedad prepara para la celebración de la Fiesta de la Raza, un festival artístico donde se desarrollarán números a cargo de artistas y aficionados.

Un gran campeonato de vals-boston y one steps hará finalizar la velada.

Para la inscripciones, pueden pasar a San Diego 1886.

**CENTRO S. Y D. UNION TEATRAL.**—Hoy, a las 5 P. M., en el local social de este Centro, se efectuará una matinée.

Los socios que deseen llevar invitados, deberán premunirse de tarjetas que pueden solicitarse al secretario antes de la hora indicada.

**CENTRO DE ARTES MECANICAS "LUZ Y TRABAJO".**—Hoy habrá clase de tecnología mecánica a las 9 1|2. Se recomienda la asistencia principalmente a los del segundo curso.

Los nuevos libros llegados al Centro, pueden solicitarse al secretario que atenderá durante las horas de clase.

**UNION SINDICAL DE OPERARIOS EN CALZADO Y SIMILARES.**—En la sesión de mañana se deberá elegir secretario general y otros cargos en el Consejo. Se resolverán asuntos de importancia para los obreros que trabajan en las tiendas del centro.

**SOCIEDAD PRO-ADELANTO "POBLACION RECOLETA".**—El directorio de esta institución en su última reunión, acordó convocar a una reunión general de propietarios y vecinos, con el fin de deliberar asuntos importantes. En esta reunión, se hará la elección del nuevo directorio, que velará por los destinos de al Sociedad y de la población.

Local: calle de San Gerardo, N.o 679, a las 2 de la tarde.

**SINDICATO DE CHAUFFEURS.**—Fueron aprobados como socios los siguientes señores: Luis Bermúdes, Víctor M. Pérez, Juan Garrido, Silvano Loyola, José F. Cornejo, Carlos Goglio, Leopoldo Palma, Carlos López, Rafael Baquedano.

Estos señores pueden pasar por secretaría, Delicias 1783, a fin de cancelar su incorporación.

**SINDICATO DE ARENEROS.**— Nos encarga de poner en conocimiento de los dueños de carretones que los trabajadores del río no admiten más fichas o vales, pues el material debe pagarse al contado.

**SOCIEDAD DE SOCORROS MUTUOS Y ADELANTO LOCAL POBLACION "LA PALMA".**—El del próximo mes entra en vigencia la parte de los Estatutos sobre los socorros mutuos; por lo tanto, se ruega ponerse al corriente en el pago de las cuotas atrasadas, lo que pueden hacer todos los días de M a 1 P. M., en casa del señor tesorero incluso los Domingos.

**SOCIEDAD LA PROTECCION MUTUA.** — Por no haberse terminado la venta de números, no se podrá efectuar hoy, como se había anunciado, la rifa a beneficio de la Caja de Familias.

Las personas interesadas en adquirir números para dicha rifa, pueden obtener en Morandé 555 y en la secretaría San Pablo 1276.

### CITACIONES

**Centro de Artes Mecánicas "Luz y Trabajo".** — A sesión para hoy a las 10 de la mañana.

**Sindicato de Chauffeurs.** — A la comisión del Club Social para mañana a las 9 P. M.

A junta general para el Martes.

**Sociedad La Democracia.** — A sesión para el Miércoles. Se elegirá secretario.

**Sociedad de S. M. y Adelanto Local Población La Palma.** — A junta general para hoy a las 2 1|2 P. M.

**Sociedad La Universal.** —Al Directorio para hoy a la hora de costumbre.

**Unión Federal de Mueblistas C. R. S.** — Cítase a asamblea ordinaria para hoy Domingo a las 9 A. M.

**Sociedad de Resistencia de Carroceros y Operarios de Garages.** — A sesión extraordinaria para hoy a las 9 1|2 A. M.

En especial a los señores delegados de fábricas que tienen listas de erogaciones para ayudar a la madre del ex-socio señor Domingo Gómez Rojas.

**Sociedad de Pintores "Miguel Angel".** — A junta general para hoy a las 11 A. M.

**Sociedad Unión de Talabarteros.** Al Directorio para hoy a las 9 A. M., en Aldunate 974.

**Sociedad de Socorros Mutuos de Chauffeurs de Chile.** — A junta general para mañana a las 9 P. M.

Se tratará entre los asuntos de mayor importancia, de las acciones de la Cooperativa de Chauffeurs.

Le hará entrega a los socios de los Estatutos.

**Sociedad Socorros Mutuos Bernardo O'Higgins.** — A junta general para hoy a las 10 A. M.

**Unión Gremial de Fundidores.** A reunión general, para hoy a las 10 A. M., en el local social.

**Centro Chacabuco.** — Al Directorio para hoy 3, a las 2 1|2 P. M.

Local social: Prado 205.

**Sociedad Unión de Peluqueros.** A sesión de Directorio para mañana a las 8 P. M.

**Consejo N.o 8 de Carpinteros.** A asamblea general para hoy a las 9 P. M.

Local: Andes esquina de Torreblanca.

**Consejo N.o 10 de Electricistas.** Al Directorio para hoy a las 10 y junta general media hora después.

**Consejo Federal N.o 12.** —A junta extraordinaria para hoy a las y media P. M.

En especial al personal de "La Filatélica".

**Centro 5 de Abril.** — A junta general para hoy a las 4 P. M.

Local: Calle Chacabuco N.o 14

**Sociedad de Inválidos de la Guerra de 1879 y Veteranos del Ejército y Armada.** — A junta general ordinaria para hoy a las 3 P. M.

**Sociedad Defensores de Chile 1879.** — Al Directorio y a junta general para hoy a las 2 P. M. Juárez 769.

**Sindicato Obrero de Fábrica de Espejos, Vidrieros y Ramos Similares.** — Al Directorio para hoy a las 9 1|2 A. M. A la comisión de salud, con media hora antes.

**Sociedad de Dueños de Carretelas "El Progreso".** — A reunión general para hoy a las tres de la tarde. San Francisco 605.

**Unión G. de O. Metalúrgicos.** A reunión general reglamentaria para hoy a las 10 A. M.

# CRONICA POLICIAL

## EL SALTEO DE ANOCHE

### VARIOS DESCONOCIDOS PENETRAN A UN ALMACEN DE LA POBLACION VISTA HERMOSA, E INTIMIDANDO A SUS MORADORES, SE ROBAN NUMEROSAS ESPECIES

### Los guardianes Villarroel y Marchant, que tratan de aprehender a los ladrones. son muertos a bala

### La policía sigue la pista de los bandidos

En la Población Vista Hermosa, al término de la Avenida Recoleta, ha ocurrido ayer un salteo, que por la forma en que se ha efectuado, ha causado honda sensación entre todos los vecinos.

#### El negocio de Pedro Alvarez

Desde hace algún tiempo, en una de las casitas que existe en la calle Patria Vieja, de la Población Vista Hermosa, vive Pedro Alvarez, con su esposa y su cuñado.

Agente, don Juan Marchant Jara

De modestos recursos, Alvarez, para atender a las necesidades de su casa, había establecido un negocio de menestras, que atendía personalmente.

La situación en que se encontraba el negocio, lo hizo el preferido de los vecinos, por lo cual, dentro de los escasos medios de que disponía Alvarez, le fué dando cierto desarrollo, lo que si no llamó la atención del público en general, no pasó desapercibido para los que viven de lo ajeno.

#### Las primeras noticias

Más o menos a las 9 de la noche de ayer, llegó a nuestro conocimiento que se había efectuado un salteo en la Población Vista Hermosa, y en el cual habrían resultado muerto los guardianes Roberto Villarreal, de la 9.a Comisaría y Juan Marchant, de la 1.a, de servicio en la Sección de Seguridad.

En posesión de estos datos, nos pusimos inmediatamente en campaña para averiguar lo que en verdad había ocurrido.

#### El salteo

Más o menos a las 8 de la noche de ayer, se presentaron al negocio de Alvarez, seis individuos, cubiertos de amplios ponchos, a preguntar por determinadas mercaderías, que manifestaron el propósito de comprar.

Mientras Alvarez atendía al individuo que lo interrogaba, los otros, disimuladamente fuéronse acercando a uno de los extremos del mostrador, hasta que en situación conveniente, se le fueron de improviso encima de Alvarez, impidiéndole todo movimiento.

En esta forma penetraron a la pieza donde se encontraba la esposa de Alvarez y su hermano, y antes que estos pudieran darse cuenta de lo ocurrido, los bandidos, sacando los chocos que llevaban debajo de las mantas, lo amenazaron con darles muerte si gritaban.

Tres de los bandidos quedaron custodiando a las personas indicadas, mientras que los otros se entregaron a robarse cuanta mercadería pudieron, llevándose, además, cien pesos en dinero.

#### Los bandidos huyen

Efectuado el saqueo los bandidos emprendieron la fuga, dirigiéndose por la Avenida Recoleta hasta la calle del Panteón.

#### La muerte de los guardianes

Al llegar los bandidos frente a la 6.a Comisaría de Aseo, se encontraron con el guardián de servicio de la 9.a comisaría Roberto Villarreal.

Este al percatarse de la presencia de los salteadores, salió a su encuentro. Ante la actitud del guardián, uno de los bandidos le disparó un balazo que lo hirió mortalmente. Al ruido del disparo acudió el guardián franco de la 1.a comisaría, agregado a la Sección de Seguridad, Juan Marchant, que iba en esos momentos por esta misma calle.

Al divisarlo los bandidos, uno de estos le disparó un balazo que fué a herirlo también mortalmente.

#### La policía en acción

Al tenerse conocimiento de los hechos que dejamos apuntados, se trasladaron al lugar del asalto el juez, señor Marcos Aguirre, el sub-prefecto, señor Carlos Dinator, el comisario de la 9.a comisaría, señor Francisco J. Arriaza; el comisario - inspector, señor José Manuel Olalquiaga; el sub-comisario, señor Bernardo Hernández y el sub-inspector, señor Víctor M. Concha.

Guardián, don Roberto Villa H.

El juez señor Marcos Aguirre, efectuó los primeros trámites para instruir el sumario correspondiente.

El sub-comisario, señor Bernardo Hernández y el sub-inspector, señor Concha, siguieron tras la pista de los bandidos hasta los cerrillos de Conchalí, sin lograr aprehenderlos.

Cuando los señores Hernández y Concha, llegaron donde se encontraban los guardianes Villarreal y Marchant, éstos habían dejado de existir, enviándose sus cadáveres a la Morgue.

**PRESUNTA INCAUTACION DE UNA HERENCIA.**—El Miércoles último se vió en la Corte de Apelaciones el recurso de amparo deducido en favor del señor C. con motivo de la detención del mismo decretada por el juez señor Fernando Soro Barriga, con motivo del proceso que se instruye por la falsificación del testamento de la señora Matilde Frutos Villegas, fallecida en esta capital, en Setiembre de 1915, a la edad de 93 años.

La Corte de Apelaciones negó lugar al amparo por "la sola consideración" de que se había apelado del auto que lo encargaba reo. La defensa del señor C. apeló a la Corte Suprema de este fallo, y la apelación se vió extraordinariamente en la audiencia de ayer.

Al llamarse a alegar a los abogados, el Excmo. Tribunal resolvió que el defensor fiscal, señor Eduardo Grez Padilla, no podía alegar, porque la parte del Fisco no se apersonó oportunamente a la apelación; de manera que sólo oyó la defensa que hizo el abogado señor Santiago Lazo, en favor del detenido.

Para conocer de este recurso, el Excmo. Tribunal ordenó que se trajera a su vista el proceso que instruye el juez del segundo Juzgado del Crimen, señor Soro Barriga, por la falsificación del testamento de la señora Frutos Villegas, y que fué pedido por teléfono a la secretaría del Juzgado referido, trayéndolo inmediatamente el propio secretario de la causa, señor Pedro Aldunate.

La vista del recurso se hizo a las 2 de la tarde, y se dictó sentencia al final de la audiencia.

En su fallo el Excmo. Tribunal confirma la resolución de la Iltma. Corte de Apelaciones. Dos de sus ministros opinaron por eliminar el concepto del fallo apelado en cuanto dice que se niega lugar al amparo por la sola consideración de haberse apelado el auto de prisión contra el detenido.

Por su parte, la defensa fiscal se ha contraido especialmente en los últimos días a buscar en los protocolos notariales firmas indubitadas de la señora Matilde Frutos Villegas, y sabemos que hay reunidas ya al rededor de cien firmas.

La defensa fiscal pedirá la acumulación de todas esas firmas al proceso, en buenas fotografías, para que sean entregadas al estudio pericial.

**VISITA SEMANAL.**—El Ministro señor José Astorquiza acompañado de su secretario, señor García Vidaurre y los señores jueces del crimen, practicaron ayer la visita semanal a la Cárcel para imponerse personalmente si los reos tenían alguna observación que hacer relacionada con la marcha de sus respectivos procesos.

Se formularon algunas reclamaciones de escasa importancia.

**JUZGADO DE TURNO.**— En la semana que se inicia estará de turno el 1er. Juzgado del Crimen que sirve el juez señor Andrés Villagra.

Las investigaciones judiciales estarán a cargo del inspector de la I Inspectoría, señor Palacios.

**SOBRE LAS ESPECULACIONES BURSATILES.**—Ayer, el Ministro señor Mac Kay efectuó un careo entre el corredor de comercio señor Carlos Mora Gómez, denunciante en el proceso instruido por las especulaciones bursátiles, y el representante de la Compañía Central de Minas, señor Cox Lira, careo que ocupó gran parte de la tarde.

Otro de los declarantes quedó detenido por orden del Ministro.

Relacionados con el esclarecimiento de algunos puntos del proceso, están las citaciones que ha impartido para mañana el Ministro señor Mac Kay, a varias personas.

**EL PROCESO POR SUBVERSION.**—El Ministro señor Astorquiza se ocupó, de preferencia, en el día de ayer, del proceso contra los subversivos.

Ayer salieron en libertad bajo fianza los reos de este proceso señores Pedro Gandulfo, Luis Rojas González, Luis Herrera Cubillos y Germán Segundo Marcell, previa autorización de la Corte.

El Ministro señor Astorquiza hizo ayer la visita de cárcel a los reos, por lo cual hubo de suspender su trabajo.

**SALTEO EN MAIPU.**— Antenoche fué asaltada la casa del señor Manuel Calderón, en el fundo Los Cerrillos, Maipú.

Los asaltantes, en número de mas, todas ellas análogas entre sí, do con sus carabinas a Calderón, a su esposa y a un niño de cuatro años, que se encontraban reunidos en una de las piezas interiores. Hecho esto, dos de los asaltantes se entregaron al saqueo, recogiendo cuanto encontraron a mano.

Poco después los asaltantes emprendieron la fuga en dirección a Melipilla.

Al tener conocimiento de lo ocurrido la policía de Maipú, envió a tres guardianes tras la persecución de los malhechores, sin lograr dar con ellos.

Ayer la policía dió cuenta del hecho al Juzgado de turno.

**CUASI UN DRAMA.**— Recientemente, en el Parque Cousiño, ha ocurrido un drama de amor, de esos que hacen retroceder la imaginación al siglo del romanticismo.

Al atardecer del día indicado, cuando la misteriosa sombra de la noche empezaba a insinuarse, una joven pareja discurría por entre los árboles del Parque.

El, V. A. O., novio oficial de la joven E. L. O., demostraba estar poseído de una gran agitación; sus rápidos paseos y los descompuestos ademanes del joven traían, al parecer, un tanto disgustada a su novia.

Al llegar a un grupo de árboles, V. A. O. le preguntó de improviso si quería o no casarse con él.

La joven, que posiblemente sentiría más desapego que otra cosa por su prometido, le respondió en tono breve y enérgico, que nó.

Ante esta rotunda negativa de la joven, que no dejaba lugar a duda alguna respecto a su decisión, cuatro, penetraron de improviso V. A. O., sacando rápidamente un revólver disparó un balazo a la cabeza de su novia.

Clemente el destino con el desesperado novio, permitió que la bala sólo dañara la superficie del cráneo. Sin embargo, la joven cayó al suelo sin sentidos.

V. A. O., para diferenciarse de los amantes desdeñados y sumidos en honda desesperación de los tiempos antiguos que atentaban después contra sus propias vidas, arrojó el revólver lejos de sí y emprendió rápida huida.

La joven resolvió, posiblemente después de hondas meditaciones y de considerar friamente el hecho cometido por el que pudo ser su compañero de la vida, dar cuenta de lo ocurrido a la justicia ordinaria, declaración de la cual tomamos estos datos.

**NIÑO DESAPARECIDO.** — El Domingo próximo pasado, se ha perdido el niño de 7 años de edad José Orlando Garrido.

Ese día, el niño Orlando se encontraba en la Alameda y su desaparecimiento ha ocurrido entre Plaza Argentina y calle San Martín.

Su familia vive en Exposición 1040.

**AUTO ABANDONADO.** — Don Francisco Mardones ha dado cuenta al Juzgado de turno, que su chofer Carlos Fabio, le dejó abandonado su auto N.o 5403, de arriendo, en calle Unión Americana esquina de Gorbea, completamente destrozado, llevándose robadas todas las herramientas, avaluadas en 1,200 pesos.

**ABIGEATO.**— Del domicilio de don Manuel Astudillo Meneses, en el camino de Melipilla, le robaron un caballo que avalúa en 300

AL COMERCIO

Merlo y del Favero avisa a su clientela que se trasladaron a la calle

EXPOSICION 56

TELEFONO INGLES 120. — NACIONAL 420

CAJA DEL HOGAR

SOCIEDAD ANONIMA COOPERATIVA DE AHORROS Y PRESTAMOS, AUTORIZADA POR DECRETO SUPREMO

¿Q[illegible]?

Adquirid Bonos de Ahorro pagados por mensualidades y vuestras inversiones serán aumentadas con el interés del por ciento, del modo siguiente:

Con $ 6 al mes, se obtienen mil, en diez años.

Con $ 14 mensuales, se obtienen asimismo mil, en cinco años.

Con $ 80 al contado, se obtiene un Bono de $ 100, que produce un interés de $ 2.40 cada seis meses. Al fin de años se entregan los $ 100.

En ningún caso, ni por circunstancia alguna, se pierde un centavo del capital ahorrado, ni de los intereses.

Oficina: Huérfanos Núm. 1387

# TURF

## CLUB HIPICO

### LAS CARRERAS DE LA TARDE

### Apreciaciones y pronósticos

Un extenso e interesante programa, es el que sirve de base a la reunión de hoy en el Club Hípico. Las hermosas pruebas que lo forman y el especial aliciente de la carrera clásica son motivos más que suficientes para que la concurrencia a las tribunas, sea tan numerosa como en reuniones anteriores.

Constituye el número más importante del meeting, el premio Club Hípico, clásico sobre una distancia de 1,600 metros y con la buena asignación de diez mil pesos al vencedor.

Baste decir, que será el primer encuentro de Salpicón con Welladay, para que todo aficionado se dé cita a nuestra primera institución, a presenciar el emocionante desarrollo de la prueba.

Las superiores condiciones de que es poseedor el hijo de Val d'Or, y que con toda justicia le han otorgado el título de "crack" de nuestras pistas, serán sometida a prueba nuevamente esta tarde, y de su resultado, dependerá la consagración definitiva de lo que en realidad vale Salpicón.

Welladay, ha demostrado hasta la fecha, ser un gran producto, cuyas condiciones de velocidad y de resistencia, no pueden ya ser puestas en duda, razón por lo cual, estimamos que el encuentro de esta tarde es por muchos conceptos interesante.

Entre ambos competidores, nuestros votos están por Salpicón, dejando para el puesto de placé a la hija de As de Espada.

Comienza la reunión con los 1,800 metros del premio Houx, carrera que ha reunido a un regular lote de competidores.

Nuestra carta para ganador es Bolero, que ya ha demostrado poseer condiciones muy recomendables y especialmente en este tiro, que sabemos no es una dificultad para sus medios. En el primer placé nos gusta Sayon que tiene un buen segundo lugar detrás de Bambalina, hace poco más de un mes. A continuación señalaremos a Palillo. Hemos hecho abstención de Dichoso, en vista de que hemos sido informados, de que todavía no se encuentra en estado de alternar con éxito con los ya nombrados.

Para caballos de tres años perdedores, son los 1,100 metros del premio Humaitá de la segunda carrera de la tarde.

Las condiciones mismas de la prueba, dificultan más de lo acostumbrado, la elección del posible ganador. La magnífica impresión que Kalmuco, nos dejó en su última presentación, nos induce a darle nuestras preferencias para el primer puesto del marcador. En los otros puestos vamos a indicar a Pegote y Herodes respectivamente.

Sobre las mismas condiciones y distancia que la anterior, es la prueba siguiente, premio Haute Lice.

No obstante, la serie de malas performances producidas por Virgilio últimamente, es sin embargo hoy nuestro favorito, en atención a su estado sobresaliente de training. Sus más serios enemigos parecen ser: Cila, Vía Láctea, Estaño y Dodge. Dejamos nombrados para los placees, a los dos últimos apuntados, y en el orden de precedencia que ocupan.

Bonito desarrollo promete tener el premio Hexagon sobre un tiro de 2,400 metros y cuya recompensa al que ocupe el puesto de honor es de tres mil quinientos pesos.

Desde Cachiyuyo hasta Efímera, cualquiera de los rivales inscritos puede ganar; pues, ninguno de ellos se caracteriza como especialista para la distancia, ni sobresale tampoco entre sus acompañantes, ya que, la equitativa distribución de pesos, los deja a todos en muy equiparadas condiciones para optar al triunfo. Nuestros preferidos son: Validol y Duelo.

Numeroso lote es el que se ha dado cita en los 1,500 metros del premio Hasard y donde el posible ganador es muy difícil de pronosticar.

Sobresalen: His Lordship, que a pesar de los 58 kilos puede imponerse; Lord Beryl, que lleva un peso cómodo y va en un tiro apropiado; Bastián, que ha demostrado estar en excelentes condiciones; Larmes, que puede cubrir la distancia de una hebra; Ruler, que ha mejorado de training últimamente; Veldora, que ganó en buena forma el día 19 del mes pasado y por fin, Decidedly y Effimera, que figuraron en los puestos avanzados del Domingo último. Nuestros favoritos son: Bastián, Lord Beryl y Ruler.

Una interesante carrera será la séptima del programa, premio Huechun sobre un tiro de 2,300 metros.

Sebastopol, aún cuando lleva 57 kilos, puede adjudicarse la victoria, pues, la larga ausencia de las pistas le ha venido muy bien; Mary Garden, conserva su excelente estado y nadie podrá extrañar que en los metros finales imponga sus reconocidas dotes; Gladstone, atraviesa por un período extraordinario y en tal circunstancia venderá muy cara su derrota; Ródano, se nos ha informado que no corre; Cachivache, puede ocupar una colocación inesperada; Giacomo, no nos gusta en este tiro; Turpín, tiene títulos para adjudicarse uno de los puestos de la tabla; His Majesty, es un rival de primer orden, toda vez, que sólo carga 49 kilos y por fin, Bahía, que no le encontramos opción. El orden de preferencia nuestro es: Gladstone, Mary Garden y His Majesty.

Se pone término a la fiesta hípica, con los 1,500 metros del premio Hasard, 2.a serie, los cuales, ofrecerán sin duda a la concurrencia un bonito espectáculo.

En realidad esta carrera presenta los caracteres de una verdadera lotería, porque el ganador, puede salir de cualquiera parte, ya que tanto los pesados como los livianos tienen opción equiparada.

En esta incertidumbre, hemos tomado la resolución de dar nuestro pronóstico a la suerte, arrojándonos la operación el siguiente orden de precedencia: Broughty Ferry, Marimán y Whisky Sower.

### RESUMEN

1.a Carrera.— Bolero, Sayon y Palillo.
2.a Carrera.—Kalmuco, Pegote y Herodes.
3.a Carrera.—Virgilio, Estaño y Dodge.
4.a Carrera.—Validol y Duelo.
5.a Carrera.—Salpicón y Welladay.
6.a Carrera.—Bastián, Lord Beryl y Ruler.
7.a Carrera.— Gladstone, Mary Garden e His Majesty.
8.a Carrera.—Broughty Ferry, Marimán y Whisky Sower.

### PROBABLES MONTAS Y COMPETIDORES PARA LAS MONTAS DE ESTA TARDE

**1.a carrera.—1,800 metros**

Garra de Hierro, R. Hernández; Arras, F. Rosas; Sayón, M. Gamboa; Bolero, A. Molina; Dichoso, Alf. Silva; Henry Clay, R. Piérola; Oliveto, no corre; Poincaré, J. Vergara; Palillo, C. Pombet; Rasputín, G. Aravena; Rogenta, D. 2.o López; Sixmilebolton, H. Michaels; Zolika, J. Arancibia; Echegaray, D. Piña; Neumático, H. Ramírez.

**2.a carrera.—1,100 metros**

Acalia, S. Villanueva; Nodriza, U. Núñez; Activo, E. Solís; Asturiano, E. Suarez; Fácil, R. Piérola; Herodes, A. Molina; Kalmuco, J. Osorio; Oracle, R. Hernández; Pegote, M. Pérez; Princo Noir, C. Cruz; Assaye, J. F. Bernal; Echantress, J. Arancibia; Ensenada, L. A. Orellana; Finlandia, M. J. Silva; Fiolette, Alf. Silva; Hesperia, A. Guerra; La Seine, talvez no corre; Popelina, no corre; Retorta, J. M. Baeza; Toldilla, J. Vergara.

**3.a carrera.—1,100 metros**

Agosto, J. Osorio; Cila, Alf. Silva; Creve Coeur, C. Cruz; Dodge, R. Hernández; Estaño, S. Ponce; Exeter, F. Rosas; Farruto, M. Garay, Galión, J. Arancibia; Landeau, J. F. Bernal; Rove White, no corre; Virgilio, M. J. Silva; Espadaña, L. A. Orellana; Harmonía, N. N.; Hasty Girl, F. Rosas; Ninfa, P. P. Cancino; Rubia, E. Solís; Saturnal, L. Carrasco; Toya, R. Piérola; Vía Láctea, A. Molina; Oreuse, U. Núñez.

**4.a carrera.—2,400 metros**

Cachiyuyo, J. Vergara; Saint's Ferry, J. Oregón; Validol, A. Molina; Cecilia, H. Ramírez; Fideline, J. Osorio; Duelo, D. 2.o López; Poincaré, no corre; Balaclava, J. Pinto; Efímera, C. Cruz.

**5.a carrera.—1,600 metros**

Campoamor, J. M. Baeza; Antaño, M. Pérez; Jimmy, M. Verdejo; Salpicón, J. Salfate; Voyou, A. Molina; Mary Garden, no corre; Welladay, J. Vergara.

**6.a carrera.—1,500 metros**

Cuncumen, S. Ponce; Chiflón, J. Salfate; His Lordship, J. M. Baeza; Drina, H. Michaels; Lord Beryl, R. Piérola; Oliveto, J. Vergara; Bastian, A. Molina; Larmes, H. Ramírez; Ruler, H. Contreras; Daventry, M. J. Silva; Veldora, N. N.; Simplice, J. Osorio; Decidedly, D. 2.o López; Efímera, si corre, C. Cruz; Holgazán, J. Osorio; Rhum, J. Pinto; Fusil, L. Carrasco.

**7.a carrera.—2,300 metros**

Sebastopol, M. Gamboa; Mary Garden, U. Núñez; Gladstone, J. Salfate; Ródano, no corre; Cachivache, M. J. Silva; Giacomo, M. Verdejo; Turpin, H. Ramírez; His Majesty, P. P. Cancino; Bahía, no corre.

**8.a carrera.—1,500 metros**

Marimán, J. Vergara; B. Ferry, M. Verdejo; Durbar, A. Molina; Baratija, J. Oregón; Coronis, R. Piérola; Omar, M. Gamboa; Boa, J. Montané; Esparceta, J. Osorio; Gladiadora, no corre; Whisky Sower, H. Ramírez; Glass, L. A. Orellana; Córcega, no corre; Solferino, Alf. Silva; Verdi, J. Pinto.

"RENAULT"

El Lunes 4 tendremos UN AUTOMOVIL "Renault" tipo torpedo, de 18 HP. en exhibición en

ESTADO 137

GRACE y Cía. = (CHILE)
SOCIEDAD ANONIMA

## Club Hípico de Santiago

Temporada de Primavera
Domingo 3 de Octubre de 1920

**PRIMERA CARRERA A LAS 2 P. M.—Premio HOUX.—1,800 metros.—Para caballos que no hayan ganado más de una carrera que no sea clásica o reglamentaria. —Descargo de 5 kilos a perdedores.— Inscripción: $ 12.50.—Premio: $ 2,500 al 1.o**

| PREPARADOR | DUEÑO | NOMBRE | PESO | EDAD | SANGRE | PADRE | MADRE | TRAJE DEL JINETE |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| F. Martin | M. R. Troncoso | 1 Garra de Hierro | 59 | 4 | F | Eclair II | Optic | Azul alam. oro M. lac. G. oro |
| A. Rodríguez | J. L. Walker | 2 Arras | 54 | 4 | A A | Medallión | Rose Leaf | Amarillo G. negra |
| J. Dalmau | Almendro | 3 Sayón | 54 | 4 | F | Altanero II | Sayonara | Negra faja oro, M. y G. oro |
| I. Espinosa | José Besa | 4 Bolero | 52 | 3 | F | Fío | La Danse | Gris perla y oro en rueda Gs negra |
| E. Fuentes | Ebeache | 5 Dichoso | 52 | 3 | 3/4 | Rolando II | Comisario II | Verde obsc. alam. y G. negra |
| C. Lacalle | Martinique | 6 Henry Clay | 52 | 3 | F | Eclair II | Pillita | Negra, lunares y G. blanca |
| S. González | El Bosque | 7 Oliveto | 52 | 3 | F | Lavabo | Holanda | Negra, faja y G. verde |
| S. González | El Bosque | 8 Poincaré | 52 | 5 | F | Rolando II | Galejade | Negra, faja verde, G. verde |
| F. Peralta | F. Peralta | 9 Palillo | 52 | 3 | F | Pirapó | Semifusa | Rosada, c., bra., p. y G. verde |
| E. Reveco | J. B. Ramírez | 10 Rasputín | 52 | 3 | 7/8 | Rob Roy III | Ciepia | Azul, cuello, p. y G. negra |
| J. Dalmau | Burlesco | 11 Regenta | 52 | 4 | F | Duc d'Albe | Osmunda | Lacre, alam. oro, G. lacre coc. oro |
| Luis Silva | Max. Errázuriz | 12 Sixmilebolton | 52 | 4 | F | Stolypin | African Queen | Guind aseca, G. azul borla oro |
| P. Bagú | Army and Navy | 13 Zolika | 52 | 4 | F | Altanero II | Zórika | Lacre, M. bl. azul list. G. azul |
| F. Galván | Limited | 14 Echegaray | 47 | 3 | A | Prince Florizel | Bella Etoile | Gris perla, G. negra |
| D. Vial | A. Gatica | 15 Neumático | 47 | 3 | F | Siberien | Nagoya | Blanca, braz. neg., G. blanca |

**SEGUNDA CARRERA A LAS 2.30 P. M.— Premio HUMAITA.—1,100 metros.— Para caballos de 3 años que no hayan ganado.— Peso: 56 kilos. — Inscripción: $ 17.50.—Premio: $ 3,500 al 1.o**

| PREPARADOR | DUEÑO | NOMBRE | PESO | EDAD | SANGRE | PADRE | MADRE | TRAJE DEL JINETE |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| P. Guerrero | Ignacio Valdés | 1 Acalia | 57 | 3 | F | Buchardo | Artemisa | Celeste y blanco en rueda, G. ros. |
| C. Trincado | Importación | 2 Nodriza | 57 | 3 | F | Oquendo | Invasión III | Oro, faja y G. negra, borla oro |
| P. Polanco | E. Anguita | 3 Activo | 56 | 3 | 3/4 | El Tango | Cacarela | Blanca, alam. M. y G. oro |
| J. B. Castro | 13 de Agosto | 4 Asturiano | 56 | 3 | F | Burgomaster | Marcha | Oro, G. caqui |
| C. Lacalle | E. 2.o Gardeweg | 5 Fácil | 56 | 3 | F | Edward Low | Celeste | Blanca, lun. amarillos, G. amar. |
| P. Tonelli | P. Tonelli | 6 Herodes | 56 | 3 | F | Crescendo | Reina des Pres | Azul, M. gran. y bl. G. gran. |
| D. Vial | A. Gatica | 7 Kalmuco | 56 | 3 | F | Siberien | Rib Rat | Blanca, braz. neg. G. blanca |
| P. Maldini | Art. Huidobro | 8 Oracle | 56 | 3 | F | Huechún | Glorification | Verde obscuro, cruz y G. naranja |
| H. Pérez | Don Roberto | 9 Pegote | 56 | 3 | F | Pirap | Shylass | Blanco, M. y G. celeste |
| J. Celpa | J. Celpa | 10 Prince Noir | 56 | 3 | 1/2 | Julio César | Sin anteced. | Salmón y lacre list., G. negra |
| R. Pastene | Partenope | 11 Assaye | 54 | 3 | F | Barsac | Lamballe | Verde, braz. blancos, G. lacre |
| E. Emerez | Chaplin | 12 Echanrtess | 54 | 3 | F | Barsac | Belle Parisienne | Gris perla y neg. en rued. G. negra |
| F. Galván | Limited | 13 Ensenada | 54 | 3 | F | Orán | Mousse Diane | Gris perla, G. negra |
| F. Peralta | M. Avila | 14 Finlandia | 54 | 3 | F | Marte II | Hossanna | Azul cruzado y G. crema |
| F. Guzmán | J. E. Lyon | 15 Fiolette | 54 | 3 | F | Fío | Cherry Blosson | Blanca, M. negras, G. blanca |
| C. Ruz | H. Godoy | 16 Hesperia | 54 | 3 | F | Eclair II | Ormodia | B., c. verd., M. clor. p. v. G. cel. |
| I. Yáñez | London | 17 La Seine | 54 | 3 | F | Mead | Lelia | Azuz alam. oro, M. lacres, G. azul |
| A. Rodríguez | A. Buzeta | 18 Popelina | 54 | 3 | 31/32 | Leonardo | Marujita | Blanca y lacre en rued., G. blanca |
| P. Bagú | Army and Navy | 19 Retorta | 54 | 3 | F | Viraró | Represalia | Lacre, M. bl. y azul list., G. azul |
| A. Guerra | D. Hernández | 20 Toldilla | 54 | 3 | 15/16 | Turín | Rosquilla | Verde obsc., c. p. y G. canario |

**TERCERA CARRERA A LS 3 P. M.—Premio HAUTE LICE.—1,100 metros.—Para caballos de 3 años que no hayan ganado. — Peso: 56 kilos. — Iscripción: $ 17.50.— Premio: $ 3,500 al 1.o**

| PREPARADOR | DUEÑO | NOMBRE | PESO | EDAD | SANGRE | PADRE | MADRE | TRAJE DEL JINETE |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| C. Trincado | Importación | 1 Orense | 59 | 3 | F | Index | Orianda | Oro faja, G. negra borla oro |
| D. Vial | A. Gatica | 2 Agosto | 56 | 3 | 1/2 | Siberien | Sin anteced. | Blanca, braz. eng. G. bl. |
| J. Rodríguez | D. de la Sotta | 3 Cila | 56 | 3 | F | Oviedo | Aurófila | Solf. y verde p. m., M. solf. G. v. |
| J. Celpa | Enriq. Serrano | 4 Crevecoeur | 56 | 3 | F | Fío | Pouponne | Verde, G. blanca |
| L. Navarro | J. A. Donoso | 5 Dodge | 56 | 3 | 3/4 | Fío | Alma | Amarillo, M. y G. verde |
| J. Celpa | Detonación | 6 Estaño | 56 | 3 | F | Pioneer | Kost | Blanca, M. lacres, G. azul |
| P. Tonelli | P. Tonelli | 7 Exeter | 56 | 3 | F | Pioneer | Little Sheeny | Azul, M. gran. y blanc., G. gran. |
| P. Boncerio | P. Santorsola | 8 Farruto | 56 | 3 | F | Faneo | Dantasía | Granate y naranja por mitad |
| E. Emeres | Chaplin | 9 Galión | 56 | 3 | F | Melbourne | Calcutta | Gris perla y negro en rueda, G. neg. |
| J. F. Valenzuel | Cruz Lila | 10 Landeau | 56 | 3 | F | Epectro | Patroness | Amarilla cruz y G. lila |
| M. Escobar | J. Pedreny | 11 Rover White | 56 | 3 | 31/32 | Stolypin | Maya White | Cereza obscuro, lunres oro |
| C. Rodríguez | Pedro Rosselot | 12 Virgilio | 56 | 3 | F | Sunbar | Laucha II | Verde manzana, braz. y G. neg. |
| F. Galván | Limited | 13 Espadaña | 54 | 3 | F | Orán | Source d'Amour | Grisl perla, G. negra |
| José Cuevas | Espoir | 14 Harmonía | 54 | 3 | A A | Eclair II | Queen Leaf | Amar., M. azul, G. azul, coc. oro |
| J. Pinto | Columbia | 15 Hasty Girl | 54 | 3 | F | Barsac | Apple Sauce | Rosada, M. y G. blanca |
| P. P. Cancino | L. Cifuentes | 16 Ninfa | 54 | 3 | F | London | Nimphala | Morado obsc., M. y G. celeste |
| G. Casanova | B. Albizú | 17 Rubia | 54 | 3 | F | London | Rodhesia | Guinda, M. bl. G. verde esm. |
| F. Peralta | R. Soltof | 18 Saturnal | 54 | 3 | F | Sir Samuel | Peccaví | Blanco, estr. M. lacres, G. lacre |
| L. Silva | St. George | 19 Toya | 54 | 3 | F | Celso | Vain | Verde, lunares blancos, G. verde |
| I. Yáñez | San Vicente | 20 Vía Láctea | 54 | 3 | F | Olascoaga | Cordillere II | Mor. faja M. y G. oro |

**CUARTA CARRERA A LAS 3.30 P. M.—Premio EXAGON.—2,400 metros.—Para caballos que no hayan ganado en distancia de 1,800 metros o más.— Handicap.— Inscripción: $ 17.50.—Premio: $ 3,500 al 1.o**

| PREPARADOR | DUEÑO | NOMBRE | PESO | EDAD | SANGRE | PADRE | MADRE | TRAJE DEL JINETE |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| P. Bagú | C. E. Riofrío | 1 Cachiyuyo | 58 | 6 | F | Calepino | Cherette | Colorado cruzado, G. turquesa |
| F. Rojas | Jackson | 2 Saint's Ferry | 52 | 5 | F | Santoi | Aloje | Negra, M. y G. cereza |
| E. Polanco | Abraham Diuana | 3 Validol | 51 | 4 | F | Anteo | Cifra | Verde, G. grosella |
| F. Peralta | Esmeralda | 4 Cecilia | 47 | 5 | F | Rolando II | Donna | Verde esmeralda, G. rubí |
| P. Polanco | Ohacabuco | 5 Fideline | 47 | 4 | F | Fío | Fatte II | Colorado, M. azul G. blanca |
| F. Martin | M. R. Troncoso | 6 Duelo | 46 | 5 | 1/2 | Oídor | Sin anteced. | Azul, alam. oro. M. lacres, G. oro |
| S. González | El Bosque | 7 Poincaré | 46 | 3 | F | Rolando II | Galéjade | Negra, faja y G. verde |
| S. González | S. González | 8 Balaclava | 45 | 6 | F | Jou Jou | Camargo | Verde, M. oro, braz. verdes, G. oro |
| F. Galván | Limited | 9 Efímera | 40 | 3 | F | St. Cygne | Oratio | Gris perla G. negra |

**QUINTA CARRERA A LS 4. P. M.— Premio CLUB HIPICO (clásico).—1,600 metros. — Para reproductores. — Peso de reglamento.— Inscripción: $ 25.— Ratificación: $ 25 el Lunes 27 de Setiembre. —Entrada: $ 50.—Premio: $ 10,000 y un objeto de arte al 1.o**

| PREPARADOR | DUEÑO | NOMBRE | PESO | EDAD | SANGRE | PADRE | MADRE | TRAJE DEL JINETE |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| A. Muñoz | Agustín León A. | 1 Campoamor | 61 | 8 | F | Pioneer | Transmute | Solferino, cue., puñ. y G. negra |
| H. Pérez | Los Aliados | 2 Antaño | 60 | 4 | F | Pearl River | Hellene | Azul eléct. M. solf., G. azul eléct. |
| L. A. Figueroa | B. F. Bernstein | 3 Jimmy II | 60 | 4 | F | Craganour | Julienne | Rosa seca, G. esmeralda |
| F. Guzmán | Daniel J. Lyon | 4 Salpicón | 60 | 3 | F | Val d'Or | Carbonada | Turquesa ,M. y G. blanca |
| A. Rodríguez | J. L. Walker | 5 Voyou | 60 | 4 | F | Delarey | Gamine | Amarillo, G. negra |
| C. Ruz | Mary | 6 Mary Garden | 59 | 5 | F | L'Aiglon | Valemont | Naranja, brazaletes azules |
| L. Navarro | Indígena | 7 Welladay | 51 | 3 | F | As de Espadas | Wealthy Water | Morada, G., oro |

**SEXTA CARRERA A LAS 4.30 P. M.—Premio HIPOTECA.—1,500 metros.— Para caballos que no hayan ganado $ 20,000.— Handicap.—Inscripción: $ 12.50.—Premio: $ 3,500 al 1.o**

| PREPARADOR | DUEÑO | NOMBRE | PESO | EDAD | SANGRE | PADRE | MADRE | TRAJE DEL JINETE |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| D. Vial | A. Gatica | 1 Cuncumen | 59 | 5 | F | Siberien | Fille du Soleil | Blanca braz. neg., G. blanca |
| P. Bagú | Popeta | 2 Chiflón | 58 | 5 | F | Eclair II | Chablis II | Morada, M. y G. blanca |
| J. Rodríguez | A. Urrutia | 3 His Lordship | 58 | 4 | F | Altanero II | Bonnie Lassie | Guinda y neg. list. p. y G. neg. |
| J. B. Castro | Collanco | 4 Drina | 53 | 4 | 63/64 | Hallington Lad | Nanna | Negra cruzada y G. lila |
| C. Lacalle | Martinique | 5 Lord Beryl | 53 | 4 | F | Buckminster | Lady Beryl | Negra lunares y G. blanca |
| S. González | El Bosque | 6 Oliveto | 53 | 3 | 3/4 | Rolando II | Holanda | Negra, faja y G. verde |
| A. Rodríguez | J. L. Walker | 7 Bastian | 52 | 4 | F | Spadit | Maricota | Amarilla, G. negra |
| A. Rodríguez C. | M. Saavedra | 8 Larmes | 58 | 4 | 15/16 | Altanero II | Alsacia | Oro |
| R. Amaro | Rfo. Moreno | 9 Ruler | 51 | 5 | F | Altanero II | Represalia | Arl. cu. az., M. lac., p., az. G. ar. |
| A. Muñoz | Pigüe | 10 Daventry | 50 | 4 | F | Pioneer | Q. ot. the Ramps | Solferino, faja y G. blanca |
| C. Rodríguez | Bristol | 11 Veldora | 50 | 3 | 31/32 | Olascoaga | Pierrette | Blanca, G. azul |
| P. Polanco | Cruz Blanca | 12 Simplicie | 49 | 5 | F | Black Prince | Simonetta | Lacre y verde con cruz blanca |
| G. Valenzuela | P. J. Medina | 13 Sunlight II | 59 | 4 | F | Pearl River | Furtiva | Azul obscuro, M. amar. G. morada |
| R. Plaza | Grenadier | 14 Decidedly | 45 | 4 | F | Pioneer | Conservatory | Verde y lac. en rued. G. negra |
| F. Galván | Limited | 15 Efímera | 45 | 3 | F | Saint Cgne | Oratio | Gris perla, G. negra |
| G. Casanova | B. Albizú | 16 Holgazán | 45 | 3 | F | Jack's Green | Riviera | Guinda M. blanca, V. verde, esm. |
| E. Emerez | Chaplin | 17 Rhum | 43 | 4 | F | Barsac | Réjane | Gris p. y negra en rued., G. neg. |
| J. Arluciaga | Luis A. Lois | 18 Fusil | 40 | 5 | F | Etolo | Teresa | Negr. M. cel. y neg. en circ. G. n. |

**SEPTIMA CARRERA A LAS 5 P. M.— Premio HUECHUN. — 2,300 metros.— Para caballos de 4 años y más, nacidos en Chile.—Peso: 50 kilos.—Recargo de 3 kilos por cada $ 5,000 ganados, no pudiendo este recargo exceder de 12 kilos. —Descargo de 3 kilos a los que no hayan ganado clásicos o reglamentarios, y de 3 kilos extra a los que no hayan ganado desde el 1.o de Julio de 1920. — Inscripción: $ 15. Premio: $ 3,000 al 1.o**

| PREPARADOR | DUEÑO | NOMBRE | PESO | EDAD | SANGRE | PADRE | MADRE | TRAJE DEL JINETE |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| J. Dalmau | Burlesco | 1 Sebastopol | 59 | 4 | F | Burgomaster | Lhassa | Lac., alam. oro. G. nac., coc. oro |
| C. Ruz | Mary | 2 Mary Garden | 57 | 5 | F | L'Aiglon | Valemont | Naranja, braz. azules |
| J. Cuevas | Espoir | 3 Gladstone | 55 | 4 | F | Eclair II | Heather Blosso | Amarilla, M. y G. azul borla oro |
| O. Rister | Solferino | 4 Ródano | 55 | 4 | F | Burgomaster | Mandarina | Solferino, G. verde |
| A. Muñoz | Ecuador | 5 Cachivache | 53 | 4 | 15/16 | Viraró | Coralia B. | Blanco y neg. list. G. blanca |
| F. Rojas | Jackson | 6 Giacomo | 53 | 4 | F | Crescendo | Chintz | Negra, M. y G. cereza |
| E. Emerez | Waterloo | 7 Turpin | 52 | 6 | 5/16 | Fío | Inmortelle | Café lunares oro |
| J. Cuevas | H. Candia | 8 His Magesty | 50 | 4 | F | Altanero II | Dimity | Azul, brazaletes y G. oro |
| L. A. Benítez | L. A. Benítez | 9 Bahía | 48 | 6 | F | Rolando II | Dapper | Lacre, M. violeta, G. lacre |

**OCTAVA CARRERA A LAS 5.30 P. M.—Premio HASARD.—1 500 metros.— Para caballos que no hayan ganado $ 20,000.—Handicap.— Inscripción: $ 12.50. — Premio: $ 2,500 al 1.o**

| PREPARADOR | DUEÑO | NOMBRE | PESO | EDAD | SANGRE | PADRE | MADRE | TRAJE DEL JINETE |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| D. Sandoval | J. Campos | 1 Marimán | 58 | 5 | F | Fío | Key | Chocolate M. naranja, G. choc. |
| F. Rojas | Jackson | 2 Broughthy Ferry | 55 | 5 | F | Eliotrope | Y. P. Sundridg | Negra, M. y G. cereza |
| I. Yáñez | London | 3 Durbar | 54 | 4 | F | Pioneer | Transmute | Azul alam. oro, M. lac., G. azul |
| D. Vial | A. Gatica | 4 Baratija | 53 | 4 | F | Siberien | Brigitte | Blanca, braz. negros, G. blanca |
| A. Allen | F. Kojakorie | 5 Coronis | 51 | 5 | F | Black Prince | Copy | Paja |
| Carlos A. Góme | N.o 13 | 6 Omar | 51 | 4 | F | Oviedo | Roseate Hue | Blanco y cereza p. mit., G. cereza |
| J. B. Castro | Ossyris | 7 Boa | 49 | 4 | F | Alanés | Brújula | Solferino, G. oro |
| P. J. Medina | A. Lyon P. | 8 Esparceta | 48 | 5 | F | Eclair II | Catherinette | Azul marino, lunares bl., G. azul |
| F. Guzmán | Kangaroo | 9 Gladiadora | 48 | 5 | F | Le Samaritain | Palestra | Rosado, braz. y G. blanca |
| H. Pérez | Tally Ho | 10 Whisky Sower | 48 | 6 | F | Barsac | Gloriole | Blanco y lacre en rued. G. azul |
| P. Bagú | Army and Navy | 11 Glass | 47 | 4 | F | Viraró | Silver Glass | Lacre M., bl. y azul list., G. azul |
| L. A. Benítez | L. A. Benítez | 12 Córcega | 46 | 5 | F | Rolando II | Spirita | Lacre, M. violeta, G. lacre |
| León Devenas | León Devenas | 13 Solferino | 43 | 4 | F | Sir Samuel | Miss Caithness | Azul, M. amarillas, G. tricolor |
| S. González | P. Beas | 14 Verdi | 42 | 6 | F | Orán | Veronique | Colorado obscuro, M. y G. azul |

ALAMBRES
negro para pasto, y galvanizado liso y con puas : : : : : : :

Fierro Acanalado
Galvanizado Inglés
: : para techo : :

RECIBIERON
Balfour Lyon y Cía.
Agustinas 1185

IL P
se cura radicalmente con
POLIBROMOL
18
MCR
HECHO EN CHILE
De venta en todas las buenas Boticas.
Laboratorio Daube

Motores Ingleses a vapor

LOCOMOVILES
DE LA AFAMADA MARCA
RUSTON & HORNSBY, Ltd.
OFRECEN PARA ENTREGA INMEDIATA:
ERRAZURIZ, SIMPSON Y Cía.
BANDERA 262 -- Santiago

Mañana Lunes 4 y Martes 5

LIQUIDACION -:- BARATURA

De un Importante Saldo de Recortes y Tiras Bordadas. Damos una lista de los Precios que hemos marcado de venta para la Realización.

| | |
|---|---|
| Un Saldo de Bordados muy apropiados para ropa blanca, mt. | $ 0.40 |
| Un Lote de diferentes anchos, mt. . . . . . . . . . . . | $ 0.50 |
| Un Saldo dibujos nuevos, mt. . . . . . . . . . . . . . . . | $ 0.60 |
| Un Lote de tiras bordadas ancho surtido, mt. . . . . . . . | $ 0.80 |

CASA CASTAGNETO — Alameda esq. San Martín

LLEGARON LOS

Baños de fierro enlozado

de 5 1/2 y 6 pies. Calidad garantida. Nadie debe dejar de visitar nuestra SECCION SANITARIA. Gran surtido de artefactos de loza vitrificada irrompible

SOCIEDAD GENERAL DE GAS ACETILENO

55-59 ESTADO 55-59

ATENCION

A precios sin competencia ofrecemos los siguientes artículos:

Alambres Nos. 12 y 14.
Horquetas para pastos.
Rastrillos de todos tamaños.
Clavos de alambre y cortados.
Azufre para viña, marca Espada Hnos.
Sulfato de cobre.
Pinturas, aceites y aguarrás.
Tiza molida y tierras de colores.
Grasa grafitada y aceite para automóviles.
Surtido completo en alambres de todos los números, y ferretería en general.

Antes de hacer sus compras, sírvase consultar nuestros precios.

Mercería y Ferretería París

Delicias 46 :-: Teléfono Inglés 324
DESA & LARIOS

CASAS

en calles de

MARIN Y ANGAMOS

de $ 15,000 a $ 25.000, en grupos o separadas, vendo sin comisión para el comprador.

EUGENIO SANTA MARIA
Morandé 426 (2 a 4 P. M.)

### Dirección General de Correos

Se llama la atención hacia el aviso publicado en el "Diario Oficial" pidiendo propuestas públicas para la impresión de formularios del servicio

Las propuestas se abrirán el 12 de Octubre próximo, a las 3 P. M.

Santiago, Setiembre 24 de 1920

El Director.
12-Oc.

RODRIGUEZ y RAMIREZ

Ofrecen recién llegados:

CASIMIRES INGLESES

calidades finas, en fantasías y colores de moda de gran novedad a los precios de $ 30, 35, 39, 43, 45 y 49 el metro, y como siempre, en los mismos estilos ofrecemos a precios económicos apropiados para jóvenes, a $ 13, 15, 20, hasta $ 30 el metro

AGUSTINAS 1052, entre Ahumada y Bandera

Fàbrica de Muebles "El Arte"

AV. VICUÑA MACKENNA 626

Hace toda clase de muebles. Especialidad en muebles americanos y al laqué. Muebles al laqué para jardines. Sillas por mayor.

Atiende pedidos provincias. Embalaje garantido.

1471-O-3

EXIJA esta MARCA

PICO
CALZADO PARA NIÑOS

En venta en toda
:BUENA TIENDA::

LINTERNAS ELECTRICAS
SIN PILAS
ACCIONADAS POR GENERADOR PROPIO

Duración ilimitada Muy prácticas para automóvilistas, ingenieros, mineros, policías, etc.

Emp. Elec. Chileno-alemana

Santo Domingo 1050

3-Oc

Carbón de Piedra

doble harneado, corriente y carboncillo por carros completos para entrega inmediata, ofrezco a precios equitativos.

Acepto contratos por partidas grandes.

Dirigirse: HOTEL MILAN, Santiago.—B. del FIERRO.

O-3

### PATENTES DE INVENCION

Al Ministerio de Industria se han presentado:

El señor **ALBERT J. MILLER**, de Utah, Estados Unidos, pidiendo patente de invención para separar por flotación las partículas metálicas contenidas en la ganga de los minerales triturados"

Oct. 4

La **AUTO-ORDNANCE CORPORATION**, de Nueva York, pidiendo patente de invención para "Dos casos diversos de mejoras en las armas de fuego automáticas de mano, tales como rifles y ametralladoras".

Oct. 4.

-El señor **WESLEY WELLINGTON BLAIR**, de Massachussetts, pidiendo patente de invención para "Mejoras en el tratamiento de la turba, a fin de transformarla en bloques para facilitar su transporte".

Oct. 4.

-El señor **CHARLES R. STORZ**, de Nueva York, pidiendo patente de invención para "Un nuevo tipo de tijera con hojas intercambiables".

La **HOWARD AUTOMATIC GLASS FEDER COMPANY**, de Pensilvania, pidiendo patente de invención para "Mejoras en los dispositivos para vaciar vidrio líquido desde los depósitos a los moldes".

5-O

El señor **ALBERT MANVERS**, de Londres, pidiendo patente de invención para "Un nuevo procedimiento y aparatos para el curtido rápido de cueros".

5-O

The **CANADIAN AMERICAN FINANCE y TRADING COMPANY**, del Canadá, pidiendo patente de invención para "Un nuevo procedimiento para refinar petróleo".

5-O

Don **JOSE TOMAS URMENETA**, pidiendo patente de invención para "Un nuevo tipo de semáfora para regularizar el tráfico público en las calles".

5-O

Don **ROBERTO OLIVARES CASTELLANOS**, pidiendo patente de invención para "Una máquina destinada a lavar y concentrar tierras o arenas auríferas, aplicable también a otros minerales.

1448-O-6

Se da este aviso para los efectos de las disposiciones reglamentarias correspondientes.

**El Jefe de la Oficina de Patentes de Invención**

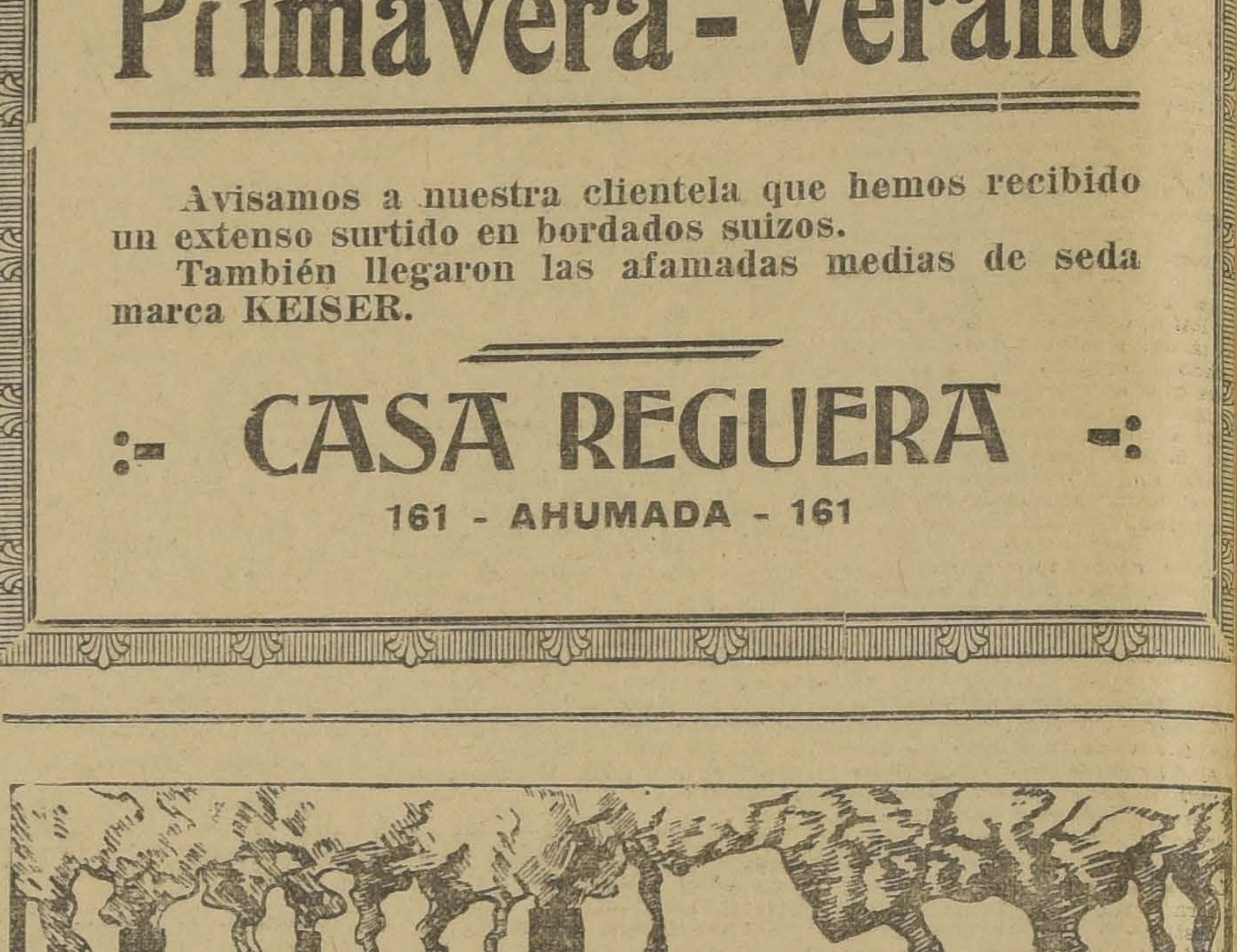
Primavera - Verano

Avisamos a nuestra clientela que hemos recibido un extenso surtido en bordados suizos.

También llegaron las afamadas medias de seda marca KEISER.

:- CASA REGUERA -:

161 - AHUMADA - 161



Para las Industrias

Tenemos una infinidad de artículos de primera calidad, entre los que detallamos:

Correas "Copper Queen"
Correas "Gripoly".
Correas de suela sencilla.
Amarras de todas clases para correas.
Poleas de madera.
Descansos automáticos.
Tornillos horizontales para mecánicos.
Tornillos verticales para herreros.
Tornillos para carpinteros.
Fraguas Portátiles con ventilador.
Fuelles para fraguas.
Ventiladores para fraguas.
Bigornias, Machos, etc.

MORRISON & Co.

AHUMADA 65 - 77 :—: SANTIAGO

# HIPODROMO CHILE

## LAS CARRERAS DE LA MAÑANA

### Apreciaciones y pronósticos

Con un programa mucho más interesante que el de la reunión última se celebrará la mañana hípica en este Hipódromo, pues las siete carreras de que él consta son abundantes en inscripciones y de difícil pronóstico, lo que permitirá a los asistentes disfrutar de mayores atractivos.

Encabeza el programa el premio "El Ferrocarril", sobre 1,100 metros, en el cual el corral de don J. A. Soto B., representado por Rústico y Urbs, va en muy buenas condiciones para adjudicarse con cualesquiera de ellos.

La carrera de Rústico el Domingo último fué bastante satisfactoria, pues llegó segundo de Shimosa. Por otra parte, Urbs fué segunda de Coronis en el Club Hípico.

En consecuencia, designamos para ganador al Corral y para los placées a Urbs y Flaminia y Rústico.

El premio La Ley, sobre 1,200 metros, creemos será de Santa Tecla, que en la carrera de clausura del Domingo pasado, en que Dodge se adjudicó el premio a escasa distancia de Santa Tecla, ésta hizo un buen papel, pues tuvo que soportar el peso de la carrera corriendo en punta, abriéndose y debiendo recuperar el terreno perdido por este motivo.

Para los placées indicaremos Centolla, que fué ganadora en forma fácil en la reunión pasada y Burrito.

En la tercera carrera, premio El Fígaro, sobre un tiro de 900 metros, se ha congregado un lote de animales de modesta calidad.

Nuestra carta es Costanera, no obstante los 57 kilos que carga, por serle la distancia muy favorable a sus medios de acción. Sus más serios enemigos parecen ser, a nuestro juicio, Vallenar y Najerino, los cuales dejamos indicados para los placées en ese orden.

Los 1,600 metros del premio La Reforma, que constituyen la cuarta carrera del programa, han logrado reunir a un grupo de animales que bien se merecen la distancia.

Por su última performance, nos gusta Bobina para ganador, a pesar de que lleva enemigos que pueden hacer peligrar su triunfo. Entre estos se destaca Matadora, que aun cuando lleva 60 kilos, puede ocupar sin dificultad el puesto de honor. Para el tercer lugar de la tabla vamos a indicar a Terrible, que a 49 kilos va muy bien colocado.

Muy bonito prometen estar los 1,500 metros del premio La Opinión, donde desde el primero hasta el último de los competidores inscriptos tiene opción equiparada para adjudicarse los $ 1,600 de recompensa señalados al vencedor.

La última victoria de Merchant en forma tan concluyente, lo hace destacarse como el pronóstico obligado de esta carrera, toda vez que, a nuestro juicio, los 52 kilos que carga, no serán un inconveniente para que repita su último buena performance. El segundo y tercer puesto del marcador, indicaremos a Capucine y Burloncillo, respectivamente.

El sexto número del programa lo forma el premio La Epoca sobre un tiro de 900 metros, carrera que promete un interesante desarrollo y un final muy reñido, a juzgar por las dotes que poseen los distintos adversarios.

Nuestro favorito es Declaración, que lleva sólo 50 kilos y que va en una distancia muy apropiada a sus medios de velocidad y además por las referencias que sobre su buen estado de training hemos tenido. Para el primer placé vamos a dar nuestras preferencias a Santarella que el Domingo pasado se demostró muy ligera. En tercer término votaremos por Tancredo, que en la última reunión obtuvo una buena victoria.

La prueba de clausura la constituye el premio El Heraldo sobre igual distancia que el anterior.

El pronóstico ofrece seria dificultad, pues la mayoría de los competidores anotados tiene sobrados títulos para ser el ganador. En esta emergencia hemos determinado dar nuestro preferidos a la suerte. Practicada la operación correspondiente, nos arrojó el siguiente resultado: Compiegne, Cambio y Demanda.

### RESUMEN

1.a Corral L. A. Soto, Urbs, Flaminia y Rústico.
2.a Santa Tecla, Centolla y Burrito.
3.a Costanera, Vallenar y Najerino.
4.a Bobina, Matadero y Terrible.
5.a Merchant, Capucine y Burloncillo.
6.a Declaración, Saltarella y Tancredo.
7.a Compiegne, Cambio y Demanda.

### PROBABLES MONTAS Y COMPETIDORES PARA LAS CARRERAS DE LA MAÑANA DE HOY

**Primera carrera.** — Rústico, Armando Godoy; Urbs, H. Contreras; Pau, Segundo Miranda; Rex White, E. Solís; Fusil, J. Montaner; Dudoso, Guillermo Aravena; Huérfana, C. Pombet; Traidor, H. Ramírez; Popelina, Daniel 2.o López; Colón, no corre; Longo, Juan Vergara; Flaminia, Alfonso Silva; Alcisca, L. Carrasco; Tenebrosa, L. A. Jeréz; Tarifa, Juan Pinto; Go Lady, C. Cruz.

**Segunda carrera.** — Carboncillo, Guillermo Aravena; Ratón, F. Tapia; Burrito, M. J. Silva; Sans Rival, A. Molina; Pimiento, A. Martínez; Aereolito, Luis A. Orellana; Santa Tecla, H. Ramírez; Macacho, Roberto Hernández; Doping, Alfonso Silva; Centolla, Julio Osorio; Tripleta, Juan Pinto; Edimboro, L. A. Jeréz; El Guindito, L. Carrasco; Faisán, J. 2.o Aravena; Frondosa, L. A. Zúñiga; Dorina, Daniel 2.o López.

**Tercera carrera.** — Chichí, M. Pérez; Costanera, L. A. Orellana; Vallenar, S. Pombet; Liliana II, J. Oregón; Najerino, P. P. Cancino; Guaraña, S. Miranda; Tarifa, L. A. Orellana; Cadeneta, A. Guerra; Tontonelli, J. Osorio; Dándalo, R. Florez; Catilina, S. Cruz; Braguelone, H. Ramírez; Takecare, Guillermo Carrasco; Protector, Juan Pinto; Santísima, L. A. Jeréz.

**Cuarta carrera.** — Galia, A. Godoy; Matadora, S. Pombet; Liverpool, M. Gamboa; Bobina, S. Miranda; Rabudo, J. Oregón; Romancienne, R. Flores; Fagra, Guillermo Aravena; Terrible, A. Guerra; Fusil, G. Carrasco; Fosco, J. Osorio; Rezongona, Juan Pinto; Socio, Luis A. Jeréz; Tenebrosa, Daniel 2.o López; Teruca, L. Carrasco.

**Quinta carrera.** — Cervantes, Santiago Ponce; Pérfido, Juan Vergara; Whisky Sower, no corre; Capucine, P. P. Cancino; Merchant, S. Pombet; Mormon, Ramón Flores; Rex White, E. Solís; Burloncillo, H. Ramírez; Tilburí, Juan Pinto; Pequén, Daniel 2.o López; Música, L. Carrasco.

**Sexta carrera.** —Furlana, C. Pombet; Sergio, L. A. Orellana; Eylau, A. Molina; Rústico, H. Contreras; Shimosa, Manuel Pérez; Sensata, P. P. Cancino; Viana, L. A. Zúñiga; Declaración, Juan Vergara; Guignol, R. Hernández; Tancredo, H. Ramírez; Locura, Luis Carrasco; Sartarella, Julio Osorio; Antu Huenu, Juan Pinto.

**Séptima carrera.** — Ruric, Manuel Pérez; Urbs, H. Contreras; Cibeles, F. Rozas; Compiegne, P. P. Cancino; Cambio, G. Aravena; Galopa, C. Pombet; Demanda, J. Vergara; Pinck Lady, R. Hernández; Dantie Lassie, L. A. Zúñiga; Verge d'Or, A. Molina; Thermidor, Alfonso Silva; Colón, H. Ramírez; Cardenal, Daniel 2.o López; Entente, Juan Pinto; Tabernera, Julio Osorio.

### RESUMEN DE LOS APRONTES EFECTUADOS DURANTE LA SEMANA POR LOS COMPETIDORES QUE CORREN HOY EN EL CLUB HIPICO

#### PRIMERA CARRERA

Arras, montado por un aprendiz, largó el Lunes 1600 metros, por la pista de carreras, en 1.45.

Bolero, montado por A. Molina y Sans Rival, por G. Guerra pasaron una vuelta el Jueves, por la pista de arena, en 2.19, llegando iguales.

Henry Clay, montado por un aprendiz cotejó el Jueves una vuelta por la pista de arena en 2.23.

#### SEGUNDA CARRERA

Acalia, manejada por S. Villamueva y Gentile por Daniel 2.o López, pasaron el Lunes 1100 metros por la pista de carreras, en 1.9, ganando Gentile por un pescuezo.

Activo, montado por E. Solís y Simplice, por un aprendiz, cotejaron el Viernes por la pista de arena 1200 metros en 1.21 2|5, ganando Simplice lejos.

Kalmuco, conducido por J. Oregón y Agosto por un aprendiz, movieron el Lunes por la pista de arena 800 metros en 51, ganando el primero lejos.

Pegote, jineteado por M. Pérez, cubrió el Viernes, por la pista de trabajo 400 metros en 25 1|5.

Fácil, montado por R. Piérola, se floreó el Lunes por la pista de carreras en 1400 metros en 1.50.

Fiolette, conducida por un aprendiz, pasó por la pista de arena el Lunes 1000 metros en 1.5 4|5 y el Jueves igual distancia en 1.6.

#### TERCERA CARRERA

Orense, montado por R. Hernández, cotejó el Lunes por la pista de carreras 1100 metros fuerte en 1.9.

Agosto, véase Kalmuco en la segunda carrera.

Farruto, montado por un aprendiz y Tequilette, pasaron 1400 metros, el Lunes en 1.34, ganando Tequilette por tres cuerpos.

Toya, manejada por R. Piérola, atropelló el Jueves por la pista de arena 600 metros en 39 2|5.

Vía Láctea, montada por A. Molina pasó el Viernes 800 metros, sin gran apuro, en 52 2|5.

Hasty Girl, montada por un aprendiz y Protector por J. Pinto, pasaron el Lunes por la pista de carreras 1100 metros en 1.11, ganando la primera por un cuerpo.

#### CUARTA CARRERA

Validol, conducido por A. Molina, trabajó el Jueves una vuelta en 2.19.

#### QUINTA CARRERA

Jimmy, montado por M. Verdejo y Saint Ferry, por J. Oregón, pasaron el Lunes 1600 metros en 1.45 3|5, ganando Jimmy lejos. Este mismo cotejó el Jueves, montado por M. Verdejo, 1800 metros en 2.1 2|5.

Salpicón, conducido por Armando Silva y Gladiadora, por un aprendiz, trabajaron el Lunes 1600 metros en 1.41 por la pista de carreras, ganando Salpicón lejos. Este mismo cotejó el Jueves con General 600 metros en 39 1|5, llegando iguales; después de un regular descanso repitieron 1,200 metros en 1.18 4|5, ganando Salpicón lejos.

Voyou, montado por A. Molina, largó el Viernes 1200 metros en 1.21 2|5.

#### SEXTA CARRERA

Cuncumen, piloteado por M. Montero, atropelló el Jueves 800 metros en 52.

His Lordship, con la monta de M. J. Baeza, atropelló el Jueves 1400 metros en 1.35.

Drina, conducida por M. Michaels, pasó a voluntad el Viernes 1400 metros en 1.38 1|5.

Lord Beryl, montado por R. Piérola, movió el Jueves 600 metros en 39 2|5; después de un regular descanso repitió 800 metros en 54.

Bastián, conducido por A. Molina, pasó el Viernes, sin apuro, 1200 metros en 1.23.

Simplice, véase Activo en la segunda carrera.

Sunlight, montada por G. Aravena, pasó el Lunes 1200 metros en 1.23 2|5 y el Viernes montada por un aprendiz, largó 1200 metros en 1.21 2|5.

Decidedly, piloteada por un aprendiz, movió el Viernes 600 metros en 39; después de un regular descanso repitió igual distancia en 39 3|5.

#### SEPTIMA CARRERA

Sebastopol, montado por M. Gamboa pasó el Lunes al carrerón 1000 metros en 1.10.

Gladstone, montado por un aprendiz, pasó el Lunes una vuelta en 2.17 y el Viernes, a voluntad, 1600 metros en 1.50 1|5.

Giacomo, montado por J. Oregón, atropelló una vuelta y 200 metros el Jueves en 2.36 3|5.

His Majesty, piloteado por un aprendiz, cotejó el Viernes 1000 metros en 1.38 1|5.

#### OCTAVA CARRERA

Marimán, conducido por J. Vergara, se floreó el Viernes al carrerón 1600 metros en 1.59.

Broughty Ferry, jineteada por M. Verdejo, trabajó el Jueves una vuelta en 2.16 1|5.

Coronis, montada por R. Piérola, pasó el Viernes 1400 metros, al carrerón, en 1.34 2|5.

Gladiadora, montada por un aprendiz, atropelló el Jueves 800 metros en 57; después de un descanso repitió la misma distancia en 55. Ambas veces fué a voluntad.

Whisky Sower, manejado por H. Ramírez, movió el Viernes 400 metros en 27; después de un descanso repitió igual distancia en 25 3|5.

Glass, montado por J. Arancibia, cotejó el Viernes 600 metros en 39; después repitió igual distancia en 39 2|5.

Solferino, piloteado por Alfonso Silva, atropelló el Viernes 800 metros en 52.

LA EMPRESA ELECTRICA CHILENO-ALEMANA
ESTÁ RECIBIENDO SU ANTIGUO SURTIDO A PRECIOS SIN COMPETENCIA

### PRONOSTICOS DE LA PRENSA

**CLUB HIPICO**
**La Epoca**

1. Neumático, Bolero y Dichoso.
2. Asturiano, Kalmuco y Nodriza.
3. Vía Láctea, Virgilio y Rubia.
4. Duelo y Saint's Ferry.
5. Welladay y Salpicón.
6. Bastián, His Lordship y Ruler.
7. Gladstone, His Majesty y Cachivache.
8. Solferino, Whisky Sower y Cladiadora.

**Deutsche Zeitung**

1. Bolero, Palillo y Dichoso.
2. Asturiano, Kalmuco y Assaye.
3. Virgilio, Estaño y Cila.
4. Fideline y Saint's Ferry.
5. Salpicón y Welladay.
6. His Lordship, Bastián y Drina.
7. His Majesty, Gladstone y Sebastopol.
8. Whisky Sower, Marimán y Broughty Ferry.

**HIPODROMO CHILE**
**La Epoca**

1. Corral L. A. Soto, Urbs, Longo y Tarifa.
2. Centolla, Santa Tecla y Tripleta.
3. Cadeneta, Vallenar y Chichí.
4. Matadora, Bobina y Terrible.
5. Mormón, Tilburí y Pérfido.
6. Furlana, Declaración y Shimosa.
7. Demanda, Entente y Colón.

**Deutsche Zeitung**

1. Flamina, Urbs y Longo.
2. Santa Tecla, Centolla y Burrito.
3. Vallenar, Urbs y Catilina.
4. Terrible, Liverpool y Matadora.
5. Rex White, Mormón y Tilburí.
6. Declaración, Tancredo y Eylan.
7. Galopa, Demanda y Entente.

### NOTICIAS DIVERSAS

**Emulation y Rower White.** — Estos dos tres años, de propiedad del sportsman antofagastino, señor Jaime Pedreny, que estaban al cuidado del preparador Miguel Escobar, han sido llevados al norte, con el objeto de disputar carreras en el Hipódromo de Antofagasta.

**Stud Las Acacias.** — El efectivo de este Stud, estaba bajo la dirección del preparador Luis Silva y ahora ha pasado al cuidado del entraineur Enrique Emeres.

**Paimpolaise.** — Que se preparaba en el corral que en el Hipódromo Chile dirige el preparador Germán Rojas, ha ingresado a prepararse bajo la dirección de Daniel Sandoval.

?

QUIEN
puede decir
que el
Té
Flor Fina
NO ES EL
MEJOR

?

Préstamos Hipotecarios

Tramito rápidamente en la Caja o Banco Hipotecarios, al interés del 6 al 8%. Me encargo de arreglo de títulos y anticipo de fondos.

RAMON GUZMAN A.

1250 - HUERFANOS - 1250. Al lado Caja Hipotecaria

S—83

PARA HOTELES

Ofrecemos a Precios de Fábrica
para entrega inmediata

CATRES,
Colchones Lana, y Crin,
Ropa de Cama
todas clases,
SOMMIERS

FABRICA DE CATRES
Delicias esq. Avda. España

# HIPODROMO CHILE

1.as Carreras de Primavera
Domingo 3 de Octubre de 1920

**PRIMERA CARRERA, A LAS 9.00. — Premio EL FERROCARRIL.—Para animales que se rematen en $ 3,000. — Peso: de reglamento. — Descargo de un kilo por cada $ 200 menos en el avalúo. — Inscripción: $ 20. — Premios: $ 1,200 al 1.o y $ 200 al 2.o. — Distancia: 1,100 metros**

| DUEÑO | PREPARADOR | NOMBRES | PESO | EDAD | SANGRE | PADRE | MADRE | TRAJE DEL JINETE |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| J. A. Soto B. | R. Amaro | 1 Rústico $ 2,300 | 60 | 6 | 7\|8 | Alanés | Rusia | Amarilla M. blancas G. amarilla |
| J. A. Soto B. | R. Amaro | 2 Urbs 2,000 | 54 | 4 | F | Olascoaga | Peregrina | Los mismos con banda |
| C. Morris | Propietario | 3 Fau 2,600 | 59 | 4 | F | Lord Bobs | Ostelle | Celeste M. cel. braz. neg. G. negra |
| P. Polanco | Propietario | 4 Rex White 2,000 | 57 | 6 | 31\|32 | Defensor | Maya White | Azul M. coloradas G. blanca |
| Luis A. Lois | J. Arluciaga | 5 Fusil 2,000 | 57 | 5 | F | Etolo | Teresa | Negra M. cel. y neg. en c. G. negra |
| Independencia | Av. González | 6 Dudoso 1,600 | 55 | 5 | F | Burlesco o E. I | Celeste | Verde manz. M. v. m. G. neg. coc. pla |
| Liguria | C. Morris | 7 Huérfana 2,000 | 54 | 4 | F | Rolando II | Fougére | Lacre M. lac. bra. ve. G. verde |
| A. Buzeta | A. Rodríguez C. | 8 Traidor 1,000 | 52 | 5 | F | St. Dory | Fama | Blanco y lacre en ruedas G. blanca |
| A. Buzeta | A. Rodríguez C. | 9 Popelina 1,000 | 42 | 3 | 31\|32 | Leonardo | Marujita | Los mismos con banda |
| Ebro | A. Donati | 10 Colón 1,000 | 52 | 5 | F | Etolo | Kirry | Negra M. neg. y lila en r. G. lila |
| Indíjena | L. Navarro | 11 Longo 1,000 | 52 | 5 | 15\|16 | Leonardo | Josiana | Morada M. moradas G. oro |
| Mirabeau | J. 2.o Vaccaro | 12 Flaminia 1,000 | 50 | 5 | F | Jack's Green | Agility | Nar. al v. M. ver. br. ver. G. verde |
| B. Moreno | F. Peralta | 13 Alcisca 1,000 | 50 | 7 | F | Almendro | Licisca | Verde nilo M. verde nilo G. verde nilo |
| A. B. C. | J. Rojas | 14 Tenebrosa 1,000 | 50 | 5 | A.A. | Turín | Crasher | Colorada M. negras G. negra |
| A. Urrea | J. Rojas | 15 Tarifa 1,000 | 49 | 4 | 15\|16 | Jerjes II | Salónica | Azul lunares M.azules G. lacre |
| R. Demarchi | P. Boncerio | 16 Go Lady 2,200 | 48 | 3 | F | Gonin | Joyful Lady | Bl. y mor. en r. M. lacres G. lacre |

**SEGUNDA CARRERA, A LAS 9.25. — Premio LA LEY. — Handicap. —Para hacks. — Inscripción $ 20. — Premios: $ 1,000 al 1.o y $ 100 al 2.o.— Distancia: 1,200 metros**

| | | | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| M. Henríquez | E. Urbina | 1 Carboncillo | 58 | 3 | 1\|2 | Ogro | Chilena | C. de v. y o. en r. M. y G. oro |
| Ensayo | M. Collao | 2 Ratón | 56 | 6 | 1\|2 | Syrio | Chilena | Blanca M. blancas G. negra |
| J. Ibáñez | J. Vásquez | 3 Burrito | 55 | 6 | 1\|2 | Alanés | Sin antecedent | Gris perla M. gris perla G. lacre |
| Partenope | I. Espinoza | 4 Sans Rival | 53 | E | F | Prin. Florizel | Camomille | Verde M. verde br. bl. G. lacre |
| Vizcaya | F. Villa | 5 Pimiento | 52 | 4 | F | Hallington L. | Kirkdale | Azul obscuro M. azul obsc. G. solfer. |
| V. Muzzio | P. Marchesini | 6 Acrolito | 51 | 4 | 7\|8 | Eclair II | Viyella | Oro cruz azul M. oro G. lacre |
| M. Sáez | A. Donati | 7 Santa Tecla | 50 | 4 | F | March Flower | Almira | Azul M. granates G. amarilla |
| F. Bravo | M. Collao | 8 Macacho | 49 | 6 | 7\|8 | Pick me up | Troika | Blanca M. negras G. granate |
| D. Urrutia | D. Sandoval | 9 Doping | 48 | 4 | 1\|2 | Simoun | Chilena | Azul y blanco listado G. lacre |
| E. E. Reyes | O. Fuenzalida | 10 Centolla | 47 | 4 | F | Jou Jou | Miss Chile | Lacre y negro por mitad |
| Silvaras | D. Yáñez | 11 Tripleta | 43 | 4 | F | Key West | May Rose II | Amarilla M. am. br. lac. G. lacre |
| A. Miranda | C. Gómez | 12 Edinboro | 43 | 3 | F | Hallington L. | Admiration | Blanca M. lacres G. blanca |
| S. Pizarro | F. Peralta | 13 El Guindito | 42 | 4 | 3\|4 | Crescendo | Liberty | Coral ad. neg. M. coral G. cel. bo. ne. |
| J. Donati | A. Donati | 14 Faisán | 42 | 5 | 1\|2 | Le Roi d'Is | Sin antecedent | Rosado y negro en ruedas |
| H. Fleureau | A. Zúñiga | 15 Frondosa | 40 | 5 | F | Frondeur | Arecca | Lacre y oro en ruedas G. oro |
| M. Palacios | S. Rojas | 16 Dorina | 40 | 5 | 15\|16 | St. Dory | Encina Real | Granate M. gra. bra. oro G. granate |

**TERCERA CARRERA, A LAS 9.50. — Premio EL FIGARO. — Omnium Handicap. — Inscripción: $ 20. — Premios: $ 1,300 al 1.o y $ 200 al 2.o. —Distancia: 900 metros**

| | | | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| J. Donati | A. Donati | 1 Chichí | 58 | 4 | 7\|8 | L'Aiglon | Lata | Rosado y negro en ruedas |
| Vizcaya | F. Villa | 2 Costanera | 57 | 6 | 23\|32 | Constant | Meva | Azul obscuro M. azul obsc. G. solfer. |
| San Vicente | A. Zúñiga | 3 Vallenar | 56 | 3 | F | Pioneer | Lady Love | Morada f. oro M. oro G. oro |
| Cruz Lila | J. F. Valenzuela | 4 Liliana | 54 | 4 | F | Barsac | Lili II | Amarilla cruz lila G. lila |
| Urbión | U. Duque | 5 Majerino | 53 | 3 | 53\|64 | Etolo | Meva | Salmón M. verdes G. verde |
| Bella Dama | A. Zúñiga | 6 Guaraña | 53 | 4 | F | Etolo | Elsa | Cre. cin. cer. M. cremas G. cereza |
| A. Urrea | J. Rojas | 7 Tarifa | 52 | 4 | 15\|16 | Jerjes II | Salónica | Azul lun. l. M. azules G. lacre |
| Titan | L. A. Ramírez | 8 Cadeneta | 51 | 5 | F | Oran | Skyline | Verde M. verdes G. café |
| Good Hope | C. Ruz | 9 Tontonelli | 50 | 4 | F | Siberien | Rib Rat | Bla. cue. cel. M. bl. pu. cel. G. bla. |
| B. Moreno | S. Silva | 10 Dándalo | 49 | 3 | F | Oregon | Lula | Todo verde nilo |
| M. Henríquez | E. Urbina | 11 Catilina | 48 | 4 | F | Constant | Dapper | C. de v. y o. en r. M. y G. oro |
| V. Larenas | M. Soto | 12 Braguelone | 48 | 4 | 1\|2 | Whittington | Chilena | Café M. turquesa G. turquesa |
| Rancagua | M. Godoy | 13 Takecare | 46 | 3 | F | Barsac | Tennis Ball | Ver. p. y ad. pl. M. verdes G. plata |
| L. A. Valenzuela | J. Rojas | 14 Protector | 45 | 5 | 3\|4 | Cronwell II | Fateful | Acero v. y br. M. escarlata G. escar. |
| L. Salinas | C. de la Cerda | 15 Santísima | 44 | 4 | F | Orinoco | Santulona | Caqui M. moradas G. verde |

**CUARTA CARRERA, A LAS 10.15.—Premio LA REFORMA. — Omnium Handicap. — Inscripción: $ 20. — Premios: $ 1,600 al 1.o y $ 200 al 2.o —Distancia: 1,500 metros**

| | | | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| Setiembre | C. Ruz | 1 Galia | 61 | 7 | F | Lord Bobs | Canadá II | Negra M. blancas G. blanca |
| U. Urgelles | A. Zúñiga | 2 Matadora | 60 | 4 | F | Le Roi d'Is | Amica | Solf. cruz bl. M. solferinas G. solf. |
| B. Albizú | G. Casanova | 3 Liverpool | 55 | 4 | F | Burgomaster | Terracota | Guinda M. blancas G. ver. esmeralda |
| Film | A. Zúñiga | 4 Bobina | 54 | 6 | F | Jou Jou | Sabandija | Bla. y neg. a c. M. lacres G. lacre |
| A. Gatica | D. Vial | 5 Rabudo | 53 | 4 | F | Siberien | Fille du Soleil | Blanca M. bra. neg. G. blanca |
| F. Peralta | Propietario | 6 Romanciene | 52 | 6 | 31\|32 | Rolando II | Bella Lola | Rosada c. ver. M. ros. pu. ver. G. v |
| Almendro | P. J. Medina | 7 Fagra | 51 | 4 | 7\|8 | Alanés | Sfax | Negra faja oro M. negras G. oro |
| D. Hernández | A. Guerra | 8 Terrible | 49 | 6 | 1\|2 | Miserable | Chilena | Ver. b. y c. ca. M. ver. p. ca. G. cana. |
| L. A. Lois | J. Arluciaga | 9 Fusil | 46 | 5 | F | Etolo | Teresa | Negra M. sel. y neg. en c. G. negra |
| A. Ulloa | M. Maldonado | 10 Fosco | 44 | 3 | F | Edward Low | Bombonniere | Amarilla M. azules G. negra |
| Los Robles | W. Fariña | 11 Rezongona | 43 | 4 | F | Rodilard | Atalaya | Oro v. bo. bl. M. oro v. pu. bl. G. bl. |
| C. A. Gómez | Propietario | 12 Socio | 42 | 6 | 7\|8 | Orwin | Bohemia | Verde M. blancas G. verde |
| A. B. C. | J. Rojas | 13 Tenebrosa | 40 | 5 | A.A. | Turín | Crasher | Colorada M. negras G. negra |
| R. Demarchi | E. Cuevas | 14 Teruca | 40 | 4 | F | Burlesco | Bellaria | Mor. y b. en r. M. lacres G. lacre |

**QUINTA CARRERA, A LAS 10.40.—Premio LA OPINION. — Omnium Handicap. — Inscripción: $ 20. — Premios: $ 1,600 al 1.o y $ 200 al 2.o. — Distancia: 1.500 metros**

| | | | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| Detonación | J. Celpa | 1 Cervantes | 63 | 5 | F | Pioneer | Macora | Blanca M. lacres G. azul |
| L. Araya | Propietario | 2 Pérfido | 60 | 6 | 1\|2 | Le Rappel | Sin antecedent | Lacre M. moradas G. morada |
| Tally Ho | H. Pérez | 3 Whisky Sower | 56 | 6 | F | Barsac | Gloriola | Blanco y lacre en ruedas G. azul |
| R. Urgelles | A. Zúñiga | 4 Capucine | 54 | 5 | F | Arcadie | Cendre | Solf. cruz bl. M. y G. solferina |
| S. Ahues | A. Zúñiga | 5 Merchant | 52 | 6 | F | Celso | M. Comfrey | Cel y bl. p. m. M. celestes G. lacre |
| U. Silva | Propietario | 6 Mormón | 51 | 4 | F | Mohari | Soirée | Lacre M. lacres f. m. G. morada |
| P. Polanco | Propietario | 7 Rex White | 50 | 6 | 31\|32 | Defensor | Maya White | Azul M. coloradas G. blanca |
| J. Ibáñez | J. Vásquez | 8 Burloncillo | 49 | 4 | 1\|2 | Scarron | Chilena | Gris perla M. gris perla G. lacre |
| Sangre Azul | J. F. Valenzuela | 9 Tilburí | 43 | 6 | F | Turín | Miss Caithness | Blanca c. lacre M. blancas G. lacre |
| A. Gatica | D. Vial | 10 Pequén | 42 | 6 | F | Siberien | Victoria VIII | Blanca M. bl. br. neg. G. blanca |
| L. A. Lois | J. Arluciaga | 11 Música | 40 | 6 | F | Celso | Sayonara | Negra M. cel. y neg. en c. G. negra |

**SEXTA CARRERA, A LAS 11.05. —Premio LA EPOCA. — Omnium Handicap. — Inscripción: $ 20. —Premios: $ 1,300 al 1.o y $ 200 al 2.o.—Distancia: 900 metros**

| | | | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| R. Urgelles | A. Zúñiga | 1 Furlana | 58 | 5 | F | L'Aiglon | Fricka | Solf. cruz bl. M. solferinas G. solf. |
| L. A. Gauthier | F. Villa | 2 Sergio | 56 | 4 | 1\|2 | Le Roi d'Is | Chilena | Blanca M. canario G. azul |
| London | I. Yáñez | 3 Eylan | 56 | 4 | F | Pearl River | Berezina | Azul ala. oro M. lacres G. azul |
| J. A. Soto B. | R. Amaro | 4 Rústico | 55 | 6 | 7\|8 | Alanés | Rusia | Amarilla M. blancas G. amarilla |
| H. Pérez | Propietario | 5 Shimosa | 54 | 5 | 7\|8 | Alanés | Rusia | Bla. y gran. l. M. granates G. gran. |
| Urbión | U. Duque | 6 Sensata | 53 | 5 | 7\|8 | Constant | Sensación | Salmón M. verdes G. verde |
| H. Fleureau | A. Zúñiga | 7 Viana | 52 | 5 | F | L'Aiglon | Silesia | Lacre y oro en ruedas G. oro |
| D. Urrutia | D. Sandoval | 8 Dacleración | 50 | 4 | F | Oran | Surestada | Azul y blanco listado G. lacre |
| T. del Fierro | L. Navarro | 9 Guignol | 49 | 4 | F | Viraró | L. Penguin | Guinda M. paja G. guinda |
| C. Cosmelli | E. Emeres | 10 Tancredo | 49 | 5 | F | Jou Jou | Ladera | Morado cue. l. M. mor. pu. la. G. am. |
| Esmeralda | F. Peralta | 11 Locura II | 46 | 5 | F | Moschion | Folatre | Esmeralda M. esmeralda G. rubí |
| E. Subercaseaux | A. Guerra | 12 Saltarella | 46 | 4 | F | Trefle | Escalerilla | Bla. pr. pl. M. bl. pr. pl. G. gra. br pl |
| M. A. Benavente | R. Pastene | 13 Antu Huenu | 45 | 4 | 7\|8 | Longchamps | Marucha | Azul turquesa M. oro G. blanca |

**SEPTIMA CARRERA, A LAS 11.30.—Premio EL HERALDO. — Omnium Handicap. — Inscripción: $ 20. —Premios: $ 20. — Premios: $ 1,300 al 1.o y $ 200 al 2.o. — Distancia: 900 metros**

| | | | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| Almendro | C. Ruz | 1 Ruric | 62 | 7 | 7\|8 | Alanés | Rusia | Negra faja oro M. oro G. oro |
| J. A. Soto B. | R. Amaro | 2 Urbs | 56 | 4 | F | Olascoaga | Peregrina | Amarilla M. blancas G. amarilla |
| L. A. Reyes | A. Muñoz | 3 Cibeles | 53 | 4 | F | Omelet | Cardita ex-Vid. | Col. y v. p. m. M. col. p. v. G. col y v |
| Urbión | U. Duque | 4 Compiegne | 52 | 5 | F | Marte II | Certejada | Salmón M. verdes G. verde |
| M. Henríquez | E. Urbina | 5 Cambio | 51 | 4 | 1\|2 | Ogro | Chilena | C. de v. y o. en r. M. oro G. oro |
| A. Miranda | C. A. Gómez | 6 Galopa | 50 | 4 | F | Etolo | Ave d'Or | Blanca M. lacres G. blanca |
| Cruz del Oro | L. Navarro | 7 Demanda | 50 | 4 | F | Mead | Karlini | Naranja M. negras G. negra |
| A. Pérez de C. | O. Fuenzalida | 8 Pink Lady | 49 | 4 | F | Lancaster | Palustre | Terracota M. terracota G. terracota |
| Film | A. Zúñiga | 9 Daintie Lassie | 48 | 4 | F | Pioneer | Allegiance | Bl. y neg. a c. M. lacres G. lacre |
| Subercaseaux | I. Yáñez | 10 Verge d'Or | 48 | 3 | F | Olascoaga | Epi d'Or | Bl. pr. pl. M. blancas G. ver. b. pla. |
| J. Errázuriz | J. Rodríguez | 11 Thermidor | 47 | 5 | F | Olascoaga | La Bastilla | Verde y salm. en ruedas G. ver. esm. |
| Ebro | A. Donati | 12 Colón | 46 | 5 | F | Etolo | Kirry | Negra M. neg. y lila en r. G. lila |
| A. Gatica | D. Vial | 13 Cardenal | 45 | 6 | F | Siberien | Ravenne | Blanca M. br. br.—neg. G. blanca |
| P. Ruiz C. | J. Rojas | 14 Entente | 44 | 5 | F | Rampart | Calcutta | Lacre M. azules G. lacre |
| P. Delva | A. Rodríguez | 15 Tabernera | 43 | 6 | 1\|2 | Turín | Sin antecedent | Lacre M. blancas G. lacre |

# INFORMACIONES COMERCIALES, INDUSTRIALES Y AGRICOLAS

## CAMBIO

| | |
|---|---|
| BANCARIO . . . . . | 10 27\|32 |
| COMERCIAL . . . . | 10 29\|32 |

### EQUIVALENCIAS DEL CAMBIO BANCARIO

| | |
|---|---|
| 1 LIBRA VALE . . | $ 22.13 |
| 1 DOLAR . . . . | 6.49 |
| 1 FRANCO . . . . | 0.43 |
| 1 MARCO . . . . | 0.11 |
| 1 LIRA . . . . . | 0.26 |
| 1 PESETA . . . . | 0.93 |
| 1 NAC. ARG. . . . | 2.43½ |

### PREMIO DEL ORO: 100 %

### VALOR DEL PESO ORO DE 18 PENIQUES

Al cambio bancario de 10 27|32, un peso oro de 18 d. vale $ 1.65.99.

El recargo comercial es de 100 por ciento, hay una diferencia de 34.01 por ciento.

### LOS BANCOS QUE SE EXPRESAN, HAN FIJADO LOS CAMBIOS SIGUIENTES:

BANCO DE CHILE
Octubre 2.

| Plazas | 90 d\|v | A la vista |
|---|---|---|
| Londres. . . | 10 27\|32 | 10 5\|8 |
| París . . . . | 2.32 1\|2 | 2.28 |
| N. York . . . | ——— | 6.49 |
| Italia . . . . | 3.70 1\|2 | 3.63 |
| España . . . | 1.07 | 1.04 3\|4 |
| Argentina . . | ——— | 2.43 1\|2 |
| Hamburgo . . | 8.58 1\|2 | 8.41 |

BANCO ESPAÑOL DE CHILE
Octubre 2.

| Plazas | 90 d\|v | A la vista |
|---|---|---|
| Londres. . . | 10 27\|32 | 10 5\|8 |
| La libra vale. | 22.13 | 22.58 |
| La peseta . . | 0.92.80 | 0.94.56 |
| El franco . . . | 0.42.64 | 0.43.47 |
| El dolar . . . | ——— | 6.49 1\|4 |
| Nacional . . . | ——— | 2.40.— |

BANCO DE FRANCISCO MUÑOZ DE ARCE
Octubre 2.

Cambios a la vista sobre el extranjero:

| | |
|---|---|
| Londres . . . . . . . | 10 ⅝ |
| España . . . . . . . . | 0.94¾ |
| Francia . . . . . . . . | 0.43 |
| Italia . . . . . . . . | 0.27½ |
| Suiza . . . . . . . . | 0.99 |
| Holanda . . . . . . . | 2.01 |
| Norte América . . . . . | 6.49 |
| Argentina . . . . . . . | 2.39 |
| Uruguay . . . . . . . | 5.50 |
| Bolivia . . . . . . . | 1.86½ |
| Alemania . . . . . . . | 8.60 |

BANCO GERMANICO DE LA AMERICA DEL SUD
Octubre 2.

Cambios a la vista sobre el exterior:

| | |
|---|---|
| Alemania (Mcs.) . . . . | 8.80 |
| Argentina (M\|C.) . . . . | 2.37 |
| España (Ptas.) . . . . . | 1.05 |
| Holanda (Fl.) . . . . . | 0.48½ |
| Nueva York (M\|C) . . . . | 6.48 |
| Suecia (Cor.) . . . . . . | 0.77 |
| Suiza (Frs.) . . . . . | 0.96 |
| Viena (Cor.) . . . . . . | 26.25 |

El Banco abona intereses sobre depósitos en moneda extranjera.

## BOLSA DE COMERCIO

### MOVIMIENTO

A pesar de ser el de ayer día Sábado, y como tal de poco movimiento, no dejó de carecer de importancia el habido durante y después de la hora oficial.

Se notó principal interés por transar en Tocopillas y Antofagastas, haciéndose, en ambos títulos, importantes ventas, fuera de otros que se detallan en el movimiento de la rueda, que va a continuación.

### TRANSACCIONES

Primera rueda

500 Sta. Rita, Oct. 21, 9 1|2.
500 Sta. Rita, Oct. 21, 9 1|2.
300 Tocopilla, Oct. 21, 40 1|4.
300 Tocopilla, Oct. 21, 40 1|4.
300 Tocopilla, Oct. 21, 40 1|4.
200 Tocopilla, Oct. 21, 40 1|4.
100 Tocopilla, Oct. 21, 40 1|4.
100 Tocopilla, Oct. 21, 40 1|4.
300 Tocopilla, Oct. 21, 40 1|4.
300 Tocopilla, Oct. 21, 40 1|4.
200 Marta, 13.
6700 Caja 7-1, 91 3|4.
400 Tocopilla, Oct. 21, 40 1|4.
200 Tocopilla, Oct. 21, 40 1|4.
200 Tocopilla, Oct. 21, 40 1|4.
100 Huanuni, Oct. 7, 61.
200 Tocopilla, Oct. 21, 40 1|4.
100 Antofagasta, Oct. 21, 202.
500 Antofagasta, Oct. 7, 200 1|2.
300 Antofagasta, Oct. 21, 201 1|2.
400 Antofagasta, Oct. 21, 201 1|2.
100 Antofagasta, Oct. 21, 200 1|2.
300 Antofagasta, Oct. 21, 200 1|2.
400 Tocopilla, Oct. 21, 40 1|4.
500 Tocopilla, Oct. 7, 40.
500 Tocopilla, Oct. 21, 41 1|4.
300 Tocopilla, Oct. 7, 40.
300 Tocopilla, Oct. 7, 40.
67 Banco Chile, 194.
2000 Caja 8-1, 99 1|4.
300 Tocopilla, Oct. 7, 40.
300 Lota, Oct. 7, 58 1|2.
200 Tocopilla, Oct. 21, 40 3|4.
300 Tocopilla, 40.
800 Tocopilla, Oct. 21, 40 1|2.
2000 Hip 8-1, 95 1|4.
200 Tocopilla, Oct. 21, 40 3|4.
10000 Hip. 8-1, 95 1|4.
1000 Hip. 8-1, 95 1|4.
6000 Hip. 8-1, 95 1|4.
31000 Hip. 8-1, 95 1|4.
500 Lota, Oct. 21, 58.
5000 Caja 8-1, 99 3|8.

### OFERTAS Y DEMANDAS

BONOS

**Caja 8-1.**— Quedó comprador por 10,000 a 99 1|4 y vendedor, por igual cantidad a 99 1|2.

**Caja 7-1.**— A 91 3|4, quedó comprador por 20,000.

**Hipotecario 8-1.**— Quedó vendedor por 3,000 a 95 1|4.

**Hipotecario 7-1.**— A 88 1|2 hubo vendedor por 10,000.

ACCIONES BANCARIAS

**Chile.**— A 194, quedó vendedor por 100 acciones.

**Nacional.**— A 40, se pidieron 100 acciones.

**Español.**— Cerraron con transacción a 182 al contado.

### SOCIEDADES MINERAS

**Llallagua.**—Cerraron con comprador a 231, y vendedor, a 232, ambas para Octubre 21.

**Tocopilla.**—En rueda quedó comprador por 200 acciones, a 40 3|4, y vendedor por 500, a 41 para Octubre 21, y comprador hasta por 2,000, a 40 1|4, y vendedor por 200, a 40 1|2, para Octubre 7. Cerraron con transacción, a 40, para Octubre 21.

**Gatico.**—En rueda hubo vendedor por 200 acciones, a 14 1|2, para Octubre 7.

**Lota y Coronel.**—En rueda quedó comprador por 500 acciones, a 58 1|2, al contado, y por 500, a 59, para Octubre 21, y vendedor por 150, a 59 1|2, para esta misma fecha.

**Vacas.**—A 6 1|8, para Octubre 21, se ofreció vender en rueda 100 acciones.

**Martas Liberadas.**—En rueda se pidieron 500 acciones, a 13, al contado.

**Domeyko.**—En rueda hubo comprador por 500, a 2 1|2, al contado. Cerraron con comprador, a 3 1|2, al contado.

**Huanuni.** — Quedó comprador en rueda por 200 acciones, a 61, para Octubre 21, y vendedor por 100, a 61 1|2, para Octubre 7. Cerraron con vendedor, a 61, para esta última fecha.

**Arauco.**—A 2 1|2 se pidieron en rueda 1.000 acciones.

### SOCIEDADES SALITRERAS

**Antofagasta.** — En rueda, quedó comprador por 200 acciones, a 201, y vendedor por igual cantidad, a 202, ambas para Octubre 21. Cerraron con transacción, a 201, para la misma fecha.

### SOCIEDADES INDUSTRIALES

**Gas de Santiago.**—Quedó comprador en rueda por 100, a 101.

**Cemento Melón.**—Comprador en rueda por 300 acciones, a 26 1|2, para Octubre 7.

**Tattersall.**—A 150, hubo comprador, por seis acciones y vendedor por 8.

**Laboratorio Chile.**—Vendedor por 50 acciones, a 65.

### SOCIEDADES PETROLIFERAS

**Nacional de Petróleos.**—En rueda quedó comprador por 1,000 acciones, a 2.35, al contado, y vendedor por 1,000, a 2.50, para Octubre 21. Cerraron con transacción, a 2.40, al contado, y 2.45, para Octubre 21.

## OPERACIONES en VALPARAISO

Primera rueda

600 Oruro, Octubre 7, 20 1|2.
100 Fuegos, Id. 21, 83.
100 Id., Id. 7, 82 1|2.
300 Id. Id., 58 1|2.
200 Id., Id. 21, 57.95.
200 Vacas, Id., 6.
200 Galicia, Id. 7, 36.
500 Fuegos, Id., 82.
500 Id., Id. 21, 82 1|2.
10000 Caja 8 o|o, 100.
200 Lastenia, Octubre 7, 75 1|4.
500 Huanuni, Id. 21, 61.
100 Lota, Id., 58.
5000 Vacas, Id. 7, 6.
5000 Id., Id. 21, 6.07.
1700 Id., Id. 7, 7.
1700 Id., Id. 21, 6.06.
1000 Lota, Id., 58 1|2.
200 Id., Id. 7, 58 1|2.
100 Id. Id., 58 1|2.

LETRAS

Vendedor, a 10 7|8; comprador, a 10 29|32.

ORO

Vendedor, a 100.30; comprador, a 100.

## LA SEMANA BURSATIL

Desde el comienzo de la semana en revista, el mercado se notó poco activo. Esta situación se debió a la incertidumbre motivada por el fracaso momentáneo del Tribunal de Honor, normalizándose algo y notándose interés por operar, al reanudar sus funciones dicho Tribunal, para quedar tranquilo y con confianza, al saberse el fallo, que, en general, ha sido recibido con resignación por algunos, y con confianza absoluta para la mayoría, ya que el futuro mandatario ha manifestando su preferencia por el desarrollo económico del país.

Los tipos de postergación no han variado, manteniéndose ésta a centavo por peso, es decir, al mismo tipo, más o menos, que la generalidad de las malas.

Los precios que hasta mediados de la semana, se habían visto en descenso, se han afirmado, un tanto al final de ella, divisándose, para el futuro un porvenir amplio y mayor confianza, a causa del floreciente desarrollo en la mayoría de los negocios, por una parte, y del porvenir que les brinda la solución de la lucha presidencial por la otra.

Veintinueve títulos de sociedades y seis de bonos hipotecarios, fueron negociados durante la semana, a saber: Banco de Chile, Nacional, Santiago, Español, Hipotecario de Chile, Hipotecario Nacional, Minera de Tocopilla, Central de Minas, Llallagua, Lota y Coronel, Domeyko, Lebu, Caylloma, Santa Rita, Vacas, Tres Puntas, Huanuni, Martas, Gatico, Demasías, Arauco, Salitreras Antofagasta, Ganaderas de Tierra del Fuego, Industriales, Azucarera de Viña del Mar, Gas de Santiago, Maderera Malvoa, Tattersall, Nacional de Cervezas y Nacional de Petróleos, Caja Hipotecaria 8-1, 7-2, 7-1, Banco Hipotecario 8-1, 7-1 y Garantizador 8 o|o.

A continuación va el detalle del valor de lo transado tanto en bonos como en acciones, durante los días de la semana, y en la sección respectiva, las fluctuaciones experimentadas.

| Valor de lo transado en acciones | |
|---|---|
| Lunes . . . . . . | $ 1.502,650.00 |
| Martes . . . . | 557,561.50 |
| Miércoles . . . . | 1.462,768.50 |
| Jueves . . . . . | 603,896.50 |
| Viernes . . . . . | 729,929.50 |
| Sábado. . . . . . | 631,123.00 |
| | 5.487,929.00 |

| Valor de lo transado en bonos | |
|---|---|
| Lunes . . . . . | $ 167,000.00 |
| Martes. . . . . | 268,500.00 |
| Miércoles . . . . | 301,100.00 |
| Jueves. . . . . | 68,000.00 |
| Viernes . . . . . | 230,600.00 |
| Sábado . . . . . | 84,700.00 |
| | 1.119,900.00 |

### FLUCTUACIONES

Acciones que subieron

Bancos

Español, de 180 a 182.
Industria y Comercio, de 20 1|2 a 21 1|2.

Mineras

Disputadas, de 18 a 19.
Domeyko, de 3 a 3 1|2.
Huanuni, de 55 a 61.
Llallagua, de 230 a 231.
Santa Rita, de 8 1|2 a 9 1|2.
Tres Puntas, de 5 1|2 a 6.
Tocopilla, de 40 a 48.

Seguros

Alianza Chilena, de 61 a 62.
Española, de 355 a 371.

Industriales

Cervezas, de 42 a 46 1|2.
Tabacos, de 80 a 80 1|2.
Tattersall, de 150 a 151.
Vapores, de 214 a 216.

Petrolíferas

Nacional de Petróleos, de 1.00 a 2.15.

### ACCIONES QUE BAJARON

Bancos

Chile, de 195 a 194.
Santiago, de 146 a 145.

Mineras

Caylloma, de 7 a 6 1|2.
Central de Minas, de 0.40 a 0.35.
Gatico, de 16 1|4 a 14 1|2.
Lebu, de 87 1|2 a 84.
Máfil, de 175 a 170.
Marta, de 15 a 13.
Oruro, de 23 a 20.
Pintados, de 5 a 4.
San Bartolo, de 23 a 19.
San José de Oruro, de 7 a 6 1|4.
Totoral, de 17 1|2 a 16 1|2.
Vacas, de 6 1|2 a 6.

Salitreras

Antofagasta, de 205 1|2 a 201.
Chilena, de 38 a 35.
Lastenia, de 81 1|4 a 75 1|4.
Loa, de 121 1|2 a 117 1|2.
Peñón, de 13 1|4 a 13 1|8.

Ganaderas

Aysen, de 46 a 34.
Gente Grande, de 90 a 80.
Tierra del Fuego, de 87 1|2 a 82 1|2.

Seguros

Germania, de 60 a 55.

Industriales

Electricidad, de 108 a 107.
Gas de Santiago, de 101 1|2 a 101.
Nacional de Cervezas, de 16 a 10.
Malvoa, de 25 1|2 a 25.
Pan y Galletas, de 26 a 20.
Viñas, de 51 a 49 1|2.

Diversas

Club Hípico, de 6,900 a 6,800.

### BONOS QUE BAJARON

Caja 7o|o-1o|o, de 91 7|8 a 91 3|4.
Caja 7o|o-2o|o, de 92 a 91 1|2.
Caja 8o|o-1o|o, de 99 1|2 a 99 3|8.
Hipotecario 7o|o-1o|o, de 91 a 87 1|2.
Hipotecario 7o|o-2o|o, de 91 a 88 1|4.
Hipotecario 8o|o-1o|o, de 99 7|8 a 95 1|4.
Hipotecario 8o|o-2o|o, de 99 3|4 a 95 1|2.
Hipotecario Valparaíso 7o|o de 91 1|2 a 84 1|2.
Hipotecario de Valparaíso 8o|o, de 93 a 92.

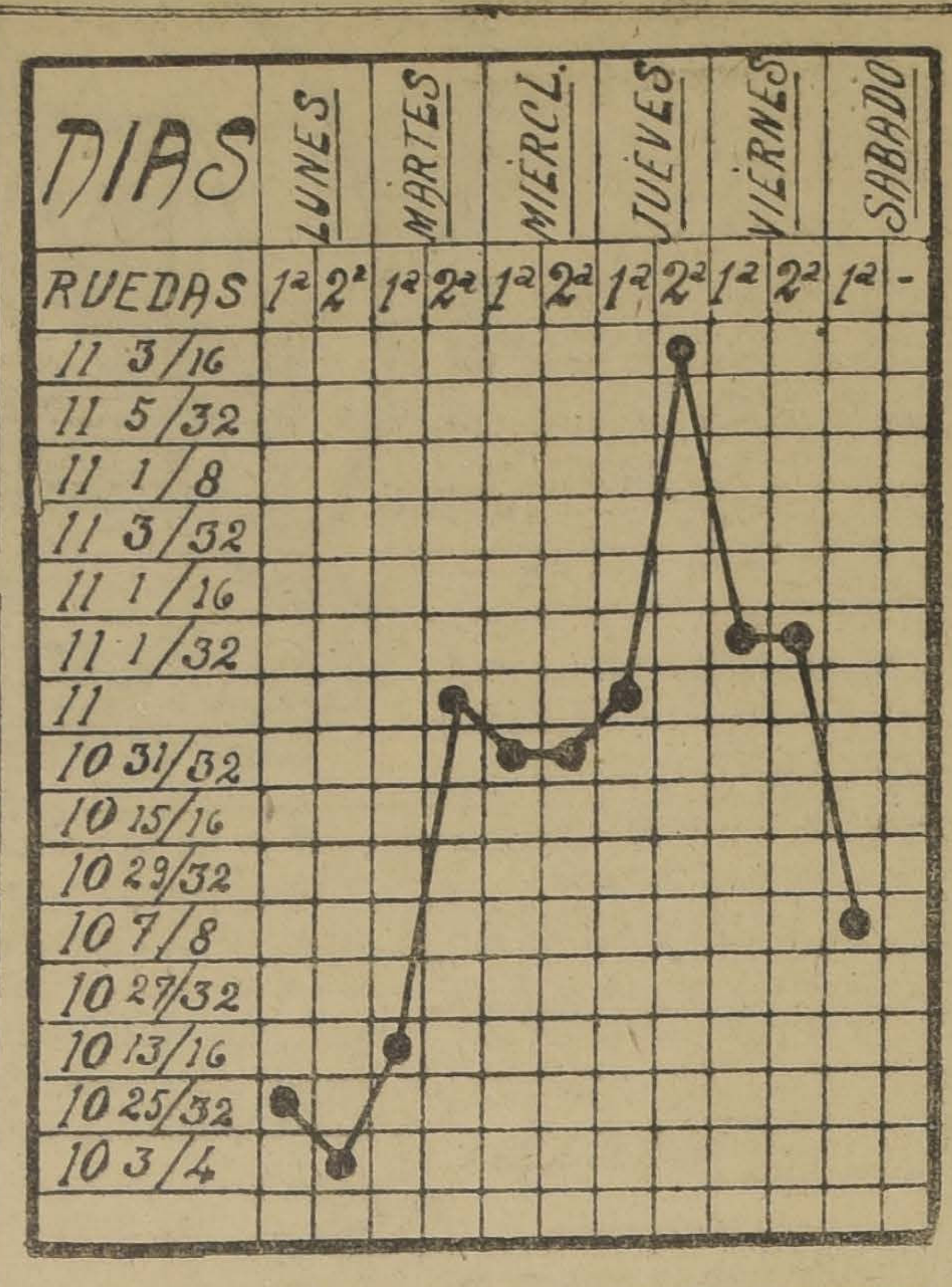


GRAFICO DEL CAMBIO INTERNACIONAL DESDE EL 27 DE SETIEMBRE AL 2 DE OCTUBRE DE 1920

### BONOS QUE SUBIERON

Garantizador 8o|o, de 81 a 81 1|2.

### EL ESTAÑO EN LA SEMANA

Lunes. — £ 271.0.0 al contado, y £ 276.10.0 a plazo.

Martes. — £ 270.15.0 al contado, y £ 276.15.0 a plazo.

Miércoles.—£ 268.10.0 al contado, y £ 274.10.0 a plazo.

Jueves. — £ 268.0.0 al contado, y £ 274.0.0 a plazo.

El Viernes no se ha recibido cotización.

Comparados estos precios con los de cierre de la semana pasada, tenemos que el estaño, que cerró a £ 268.15.0 al contado y £ 276.10.0 a plazo, bajó durante la presente £ 0.15.0 al contado y £ 2.10.0 a plazo.

### EL COBRE EN LA SEMANA

Lunes. — £ 95.5.0 al contado, y £ 96.10.0 a plazo.

Martes. — £ 93.10.0 al contado, y £ 94.17.0 a plazo.

Miércoles.—£ 94.0.0 al contado, y 95.0.0 a plazo.

Jueves.—£ 94.5.0 al contado, y £ 95.5.0 a plazo.

El Viernes no se ha recibido cotización.

Comparados estos precios con los de cierre de la semana pasada, tenemos que el cobre que cerró a £ 95.15.0 al contado y £ 97.5.0 a plazo, bajó durante la presente £ 1.10.0 al contado y £ 2.0.0 a plazo.

### EL ORO DE 18 d EN LA SEMANA

Lunes:
1.a rueda: vendedor, a 91.20; comprador, a 91.
2.a rueda: vendedor, a 91.50; comprador, a 91.30.
Martes:
1.a rueda: vendedor, a 92.40; comprador, a 92.30.
2.a rueda: vendedor, a 91.80; comprador, a 91.70.
Miércoles:
1.a rueda: vendedor, a 92; comprador, a 91.80.
2.a rueda: vendedor, a 93.20; comprador, a 93.
Jueves:
1.a rueda: vendedor, a 94.60; comprador, a 94.40.
2.a rueda: vendedor, a 95; comprador, 94.50.
Viernes:
1.a rueda: vendedor, a 97.70; comprador, a 97.50.
2.a rueda: vendedor, a 97; comprador, a 96.50.
Sábado:
1.a rueda: vendedor, a 100.30; comprador, a 100.

## BOLSA COMERCIAL DE CHILE

### SANTIAGO

Primera rueda

1000 Central, 0.35.
200 Domeykos, 3 1|4.
100 Domeykos, 3 1|4.
500 Domeykos, 3 1|2.
500 Central, 0.35.
200 Petróleos, 2.40.
500 Domeykos, 3 3|4.
500 Central, 0.35.
1000 Domeykos, 3 1|2.
300 Martas, 13 1|2.
1000 Domeykos, 3 3|4.
500 Central, 0.35.
100 Elqui, 30.
100 Petróleos, 2.40.

### TELEGRAMA OFICIAL DE LA BOLSA DE VALORES DE VALPARAISO, RECIBIDO A LAS 12 05 P M

1500 Petróleos Mala, 2.30.
3000 Petróleos próxima, 2.40.
21500 Petróleos íd., 2.35.
200 Lastenias mala, 75 1|4.

ORO

Vendedor a 21 3|4; comprador a 100.

CAMBIO

Vendedor a 10 7|8; comprador a 10 29|32.

LETRAS POR ORO

Vendedor a 21 3|4; comprador a 21 7|8.

Santiago, Octubre 2 de 1920.

## COTIZACION DE METALES

### CABLEGRAMA SOBRE COTIZACION DE METALES CORRESPONDIENTE AL DIA 30 DE SETIEMBRE:

Cobre: £ 94.5.0, al contado; y £ 95.5.0, a plazo.

Estaño: £ 268.0.0, al contado, y £ 274.0.0, a plazo.

Comparados estos precios con el del día anterior, tenemos que el estaño bajó £ 0.10.0, al contado y a plazo, y el cobre subió £ 0.5.0, al contado y a plazo.

## S. A. FERIA YZQUIERDO

**Precios corrientes de la Feria de animales del Sábado 2 de Octubre de 1920.—Avenida Beauchef N.o 997.**

Terneros de pie gordos, 60-120.
Terneros de 1 año, 130-180.
Vaquillas de 1 1|2 años, 180-240.
Vaquillas de 2 años, 220-280.
Novillos de 1 1|2 años mestizos, 200-270.
Novillos de 2 años, 220-300.
Vaquillas de 3 años, 270-350.
Novillos de 3 años, 320-380.
Novillos a media gordura, 380-440.
Novillos gordos, 480-520.
Novillos mestizos, gordos, 550-640.
Vacas flacas, 270-300.
Vacas a media gordura, 370-400.
Vacas gordas, 450-500.
Vacas mestizas, gordas, 540-660.
Vacas paridas, flacas, 350-400.
Vacas paridas, mestizas, 520-580.
Torunos gordos, 560-900.
Toros, 450-540.
Bueyes flacos, 280-350.
Bueyes a media gordura, 480-520.
Bueyes gordos, 640-700.
Bueyes de trabajo, 380-450.
Bueyes mest., de trabajo 550-600.
Bueyes mestizos gordos, 750-840.
Corderos, 28-32.
Ovejas, 36-44.
Vacas al peso, 1.02-1.10.
Bueyes al peso, 1.02-1.17.
Torunos, 0.95-1.05.
Novillos, 1.03-1.19 1|2.

## REVISTA SEMANAL

**De la feria de productos de la Sociedad anónima Ferias y Bodegas de Valparaíso.—Oficina y local de remate, Avenida Argentina N.o 11. —Transacciones efectuadas en el remate semanal verificado el 29 de Setiembre de 1920:**

Afrecho, de $ 17.50 a 19 los 100 kilos.
Afrechillo, de 19 a 20 Id.
Arvejas Petits Pois sin bruco, de 25 a 30 Id.
Avena rubia, de 30 a 31.50 Id.
Carbón blanco de 1.a, de 6.50 a 7 el saco.
Id. Id., 2.a, de 5.50 a 6 Id.
Id. de espino, de 7 a 7.50 Id.
Cebada forrajera, de 30 a 33 los 100 kilos.
Cera amarilla, a 150 los 46 kilos.
Ciruelas secas en sacos, a 100 los 100 kilos.
Descarozados corrientes, de 110 a 120 Id.
Frejoles caballeros nuevos, de 29 a 30 Id.
Coscorrones Id., de 30 a 31 Id.
Id. milagros Id., de 25 a 26.50 Id.
Id. bayos Id., de 50 a 51 Id.
Id. triguitos Id., de 26 a 27 Id.
Id. burritos claros nuevos, de 48 a 50 Id.
Garbanzos chicos, de 50 a 55 Id.
Guindas secas en sacos, de 70 a 75 Id.
Harina flor blanca de 1.a, de 33 a 34.50 los 46 kilos.
Higos secos en sacos, de 50 a 55 los 100 kilos.
Huesillos de Aconcagua, de 85 a 90 Id.
Lentejas de Constitución, de 55 a 60 Id.
Id. Id. Chillán, de 60 a 68 Id.
Leña en sacos, de 3 a 3.50 el saco.
Maíz amarillo y morocho nuevos, de 7.20 a 28 los 100 kilos.
Miel rubia, de 35 a 40 los 46 kilos.
Nueces cáscara blanca de 1.a clase, de 160 a 175 los 100 kilos.
Pasto de 2.o corte en colisas, de 10 a 12 Id.
Papas amarillas, de 16 a 17 el saco.
Quesos de 1.a clase, de 205 a 208 los 46 kilos.
Id. duros, de 68 a 70 Id.
Sacos trigueros nuevos, a 1.20 el saco.
Id. cebaderos Id., 1 Id.
Id. paperos Id., 0.80 Id.
Semilla de Curagüilla, de 17 a 18 los 100 kilos.
Id. Id. cáñamo, de 30 a 33 Id.
Trébol blanco, de 50 a 65 Id.
Trigo candeal, de 55.50 a 56.50 Id.

## REVISTA COMERCIAL DE PRODUCTOS Y FRUTOS DEL PAIS

(Especial para LA NACION de Santiago)

Continúa muy flojo el mercado debido a la absoluta falta de demanda en productos para la exportación. No se ha exportado nada durante la semana a pesar que se dispone de fletes tanto para Nueva York como para Liverpool.

Los precios en general tienden a la baja en todos los productos.

### PRECIOS PUESTOS EN CARRO VALPARAISO

**Arvejas petit-pois.** — A pesar de la importante baja que han tenido los precios de este producto, no se conocen ventas para la exportación. Cotizo: arvejas petit-pois sanas, garantidas a $ 25.00 los 100 kilos. Arvejas picadas a $ 18.00 los 100 kilos.

**Avena.** — Se han recibido noticias de que en el extranjero las cotizaciones de este cereal han bajado mucho, sin embargo aquí los precios se mantienen como sigue: cotizo: $ 30.00 los 100 kilos puestos abordo en Talcahuano.

**Cebada.** — No se conocen embarques para el extranjero. A pesar de la absoluta falta de demanda, los tenedores mantienen sus precios. Cotizo: $ 32.00 los 100 kilos.

**Cera.** — Para Nueva York se embarcó un lote de 109 sacos. El precio no ha tenido alteración. Cotizo: $ 150.00 los 46 kilos.

**Frejoles.** — Los precios siguen muy anarquizados. — Las existencias son de bastante consideración y sin embargo no se reciben pedidos del exterior. Los bayos, siguen teniendo buena demanda porque éstos son los que se compran con preferencia para el consumo del país. Cotizo: bayos de la nueva cosecha, a 45 pesos los 100 kilos.

**Garbanzos.** — Sin movimiento. Cotizo: $ 60.00 los 100 kilos por grandes; $ 55.00 los íd. íd. regulares; $ 50.00 los íd. íd. chicos.

**Harinas.** — Los precios de la de cilindro se cotizan actualmente a $ 34.00 los 46 kilos.

**Lana.** — Los mercados extranjeros disponen de existencias y por consiguiente no se reciben órdenes.

**Lentejas.** — El vapor "Essequibo" llevó 1.826 sacos para Nueva York. Los precios han mejorado. Cotizo: $ 70.00 los 100 kilos.

**Miel de abejas.** — La absoluta falta de demanda, mantiene flojas las cotizaciones de $ 35.00 los 46 kilos.

**Nueces.** — No se conocen embarques para la exportación. Siguen ofrecidas a $ 150.00 los 100 kilos.

**Papas.** — El precio de $ 19.00 por el saco no ha variado.

**Quillay.** — Se han embarcado 100 fardos para El Havre. El precio no ha tenido variación. Cotizo: 40.00 los 46 kilos.

**Trigo blanco.** — Las existencias son limitadas y hay personas que las estiman que no alcanzarán para el consumo del año. En Santiago piden $ 56,000 por los 100 kilos sin saco y en el sur $ 42.00 los 100 kilos también sin saco.

**Trigo candeal.** — El precio del redondo fino se estima en $ 56.00 los 100 kilos.

### EXPORTACION

Durante la semana, se han efectuado los siguientes por vía marítima de artículos para la exportación:

Azúcar para Hamburgo, 39 bultos.

Cera, para Nueva York, 109 bultos.

Cueros salados para Havre, 1043 piezas.

Lana, para íd. 94 fardos.

Lentejas, para Nueva York, 1,826 sacos.

Pasto, para Balboa, 500 fardos.

Quillay, para Havre, 100 fardos.

Semilla de trébol, para Liverpool, 450 sacos.

Vino blanco, para Havre, 8 cajones.

**AGUSTIN GAZITUA,**
Corredor de la Bolsa de Productos y de Valores en Valparaíso. — Agente de las solfataras de Tacora. —Establecido el año 1898. — Oficina calle Blanco, 944. — Casilla de Correo, 291. — Teléfono Inglés, 950. — Dirección telegráfica, "Gazitúa".
Valparaíso, 2 de Octubre de 1920

## MATADERO PUBLICO

ENCIERRA DE HOY
Octubre 3.

| Ganado mayor | |
|---|---|
| Bueyes . . . . . . . | 24 |
| Novillos . . . . . . . | 54 |
| Vacas . . . . . . . | 68 |
| En vara . . . . . . . | 42 |
| Total . . . . . . . | 186 |

| Ganado menor | |
|---|---|
| Corderos . . . . . . . | 282 |
| Terneros . . . . . . . | 4 |
| Total . . . . . . . | 286 |
| Total general . . . . | 42[illegible] |

ENCIERRA PARA HOY
Octubre 2.

| | |
|---|---|
| **Vacunos** | |
| Entrados. . . . . . . | 344 |
| Quedados muertos . . | 62 |
| Total . . . . . . . | 406 |
| **Ovejunos.** | |
| Entrados . . . . . . | 647 |
| Quedados muertos . . | 16 |
| Total . . . . . . . | 663 |
| **Cerdos** | |
| Entrados . . . . . . . | 178 |
| Quedados muertos . . | 9 |
| Total. . . . . . . . | 187 |

PRECIOS DE LAS CARNES:

| | | Por kilo | | |
|---|---|---|---|---|
| Carne buey . . | 1a | 1.74 | a | 1.78 |
| Id. id. . . . . | 2.a | 1.60 | a | 1.70 |
| Id. id. . . . . | 3.a | 1.00 | a | 1.40 |
| Novillo . . . . | 1.a | 1.72 | a | 1.75 |
| Id. id. . . . . | 2.a | 1.60 | a | 1.70 |
| Id. id. . . . . | 3.a | 1.00 | a | 1.40 |
| Vaca . . . . . | 1.a | 1.74 | a | 1.78 |
| Id. id. . . . . | 2.a | 1.60 | a | 1.70 |
| Id. id. . . . . | 3.a | 1.00 | a | 1.40 |
| Cordero . . . . | 1.a | 2.80 | a | 2.80 |
| Id. id.. . . . | 2.a | 2.00 | a | 2.20 |
| Id. id. . . . . | 3.a | 1.00 | a | 1.50 |
| Oveja. . . . . | 1.a | 1.60 | | |
| Id. id. . . . . | 2.a | 1.30 | a | 1.40 |
| Id. id. . . . . | 3.a | 0.80 | a | 1.00 |
| Cabro . . . . . | 1.a | 1.20 | | |
| Id. id. . . . . | 2.a | 0.80 | a | 1.00 |
| Id. id. . . . . | 3.a | 0.40 | a | 0.60 |
| Cerdo. . . . . | 1.a | 2.20 | | |
| Id. id. . . . . | 2.a | 1.80 | a | 2.00 |
| Id. id. . . . . | 3.a | 1.40 | a | 1.60 |
| Grasa en rama | | 1.80 | a | 1.40 |
| Sebo de ovejuno . . . | | 1.00 | | |
| Cuero de vacuno, macho . . | | 1.30 | 1.70 | 1.75 |
| Id. hembra . . | | 1.70 | a | 1.75 |
| Cuero ovejuno pesos docena. | | 25 | a | 50 |

## GUIA DE CORREDORES DE LA BOLSA DE COMERCIO

**LUIS RAMIREZ SANZ, AUGUSTO OVALLE CASTILLO**
Bandera 55 — Teléfono 2511

**CARLOS DUVAL**
Bandera 57. Int. 11. Teléfono 1812

**OSCAR VALENZUELA VALDES**
Bolsa de Comercio, Int. 20. Tel. 2558.

**RAFAEL UNDURRAGA OVALLE**
Bolsa Comercio, Ofi. 32. Tel. 2200

**FRANCISCO Y ALBERTO HUERTA CIFUENTES**
Calle Bolsa 66. Int. 24. Tel. 1118

**HECTOR HERREROS, DOMINGO AMUNATEGUI**
Bandera 71. Casilla 3149.

**ALBERTO ROJAS H., RAUL BORIES L.**
Calle Bolsa N.o 60. Int. 23

**RICARDO VALDES**
Bolsa Comercio. Of. N.o 33. Tel. 3194

**FLORENCIO VILLAMIL C. y Cía.**
Calle Bolsa 82. Int. 31. Tel. 2661

**IRARRAZAVAL Y SUTIL**
Bandera 35. Tel. 36. Casilla 3852

**PEREIRA Y VALDES**
Calle de la Bolsa N.o 39

**ROBERTO EYZAGUIRRE**
Morandé 227. Tel. 1682. Casilla 476

**JOSE URETA VALDES y Cía.**
Bolsa Comercio 21. Teléfono 8338

**JORGE Y RICARDO ASTABURUAGA LYON**
Calle de la Bolsa 74. Int. 27. Tel. 3444

**ARTURO WALKER**
Moneda 1120. Teléfono 3425

**AGUSTIN LLONA C., VICTOR UGARTE A.**
Calle Bolsa 49. Cas. 2341. Tel. 148

**JULIO RIPAMONTI, RAMON ACHONDO**
Bandera 78. Casilla 192. Tel. 2428.

**ALBERTO PABRES**
Morandé 327. Casilla 158. Tel. 928

**LUIS ARIZTIA S., ROBERTO DONOSO**
Bandera 78. Gal. de la Bolsa, Of. 30

VENDO

de ocasión un filtro para vinos, gigante N.o 10 y una bomba trasvasijadora y carretela en muy buen estado con aperos para un caballo, prensa para copiar en $ 30.

ALMACEN EL LLANO
Avenida Subercaseaux N.o 289
O-4

# TRIBUNALES

### CORTE SUPREMA

Movimiento habido en 2 de Octubre de 1920

**1.a Sala.** — 1.a agregada. Recurso amparo de José Contreras Canto, confirmada.

Don Santiago Lazo alegó en la agregada.

**2.a Sala.** — 3 Arturo del Río con Municipalidad de Iquique, en acuerdo.

Las demás no vistas o suspendidas.

Don Anselmo Blanlot H. alegó con don Víctor Robles en la 3.a

Fallada de acuerdo:

Francisco Montané con Manuel Peragallo, c. fondo, sin lugar, redactor señor Castillo.

### CORTE DE APELACIONES

Movimiento del 2 de Octubre de 1920

**1.a Sala.** — Relación pendiente: Erclusiones e inclusiones mayores contribuyentes de Curicó.

Acuerdo, la pendiente N.o 6 del Viernes, Courbis con Gandarillas.

Alegaron:

En la continuación del Viernes, don Ruperto Alamos con don Guillermo Celedón.

**2.a Sala.** — 1 Contra Luis Alberto Toro, trámite; 2 Sociedad Explotadora de Caylloma con Jorge Abogaller, suspéndese efectos; 3 contra Segundo Gutiérrez, aprobada; 4 contra Ester Alvarado N., confirmada; 5 contra Julia Valenzuela C.; 8 Gustavo Finat con Eduardo Fernández, sin tribunal.

**3.a Sala.** — 1 Muerte de Pedro Carvacho, aprobada; 2 muerte de Pedro Vergara, aprobada; 3 contra Escárate, revocada; 4 Ananías con Córdoba, confirmada; 5 muerte de R. Jorquera, aprobada; 6 contra Pérez y otros, aprobada; 7 muerte de M. Castro, aprobada; 8 contra Marcos, confirmada; 9 contra Soto, aprobada; 10 contra Gálvez y otros, aprobada; 11 hurto a M. González; 12 contra Muñoz, confirmada; 13 contra Poblete, confirmada; 14 contra Vilches, confirmada; contra Medina, confirmada; contra Lira, confirmada.

Alegaron:

En la 3.a, don Jorge Gallardo
to.

En la 16, don Enrique Gallo.

**4.a Sala.** — Contra Pedro Gand
fallada, confirmada; 1 contra To
Valdivia y otros, fallada; 2 co
Francisco Ibáñez y otro, acuerd

Alegaron:

En la 2.a, don Juan J. Fuenza
revocando.

### PRIMERA SECRETARIA

Ingreso civil

Delpiano con Municipalidad d
licura, 3.er juzgado.

Ingreso criminal

Contra Mateo Guinart, 4.o juzg
contra Morales, 4.o juzgado; co
Vidal, 4.o juzgado; contra Villa
4.o juzgado; contra Faundes, 4.o
gado; contra Viola, 4.o juzgado;
tra Segovia, 4.o juzgado; contra
lacios, 4.o juzgado; contra Neira
juzgado; contra Marconi, 4.o ju
do; contra Fernández, 4.o juzg
contra Montoria, 4.o juzgado; co
Vargas 1.er juzgado; contra Mo
1.er juzgado; contra Martínez,
juzgado; Andraca con Castillo,
juzgado; contra Rojas M., 2.o ju
do.

### SEGUNDA SECRETARIA

Ingreso criminal

Contra H. Silva, 2.o juzgado;
tra J. Cerveró, 2.o juzgado; co
A. Segovia, 4.o juzgado; contra
Dini, 4.o juzgado; contra P. Ci
juzgado; contra P. Gandulfo,
juzgado; contra J. Gilabert, 4.o
gado; contra J. de D. Vito, Cu
contra L. Francisco, Curcó; co
P. Toro, 1.er juzgado; contra L.
vos, 3.er juzgado; contra S. Bu
3.er juzgado.

Ingreso civil

Moya María con Gálvez Bellsa
Peumo; Junta Mayores Contribu
tes Santa Cruz, Sociedad Com
Jackson y Cía. con Sotomayor Ra
1.er juzgado.

VACAS DURHAM

PARIDAS Y PREÑADAS DEL FUNDO "EL PALPI" (BUIN), DEL SEÑOR JOSE BESA

EL MARTES 5
del presente
A LAS 2 P. M.
VENDRAN:

30 VACAS DURHAM, preñadas, buen estado.

10 VACAS DURHAM, paridas, algunas con terneros chicos. Este ganado es muy lechero por haberse seleccionado desde hace muchos años.

10 CABALLOS muy buenos de montura.

DE OTRAS PROCEDENCIAS:

1 TERNO de 3 yeguas mulatas, diestras cocheras.

LLEGADOS DE CALERA:

10 MULARES nuevos, sanos y mansos, garantidos de carga y arado.

LLEGADOS DE CHAGRES

14 YEGUAS PERCHERONAS, todas de 5 años, mansas de tiro y arado; en muy buen estado.

LLEGADOS DE LOS ANDES:

1 TERNO de 3 caballos bayos mansos y diestros de coche y de montura.

1 VICTORIA con arnés y caballo de tiro sólo.

Caballos de silla, coche y tiro solo.

ESTABLECIMIENTO ARTURO CALVO M.
SUCESORES:
EDUARDO RODRIGUEZ Y CIA.
2855 - HUERFANOS - 2855

Propiedades en Venta

$ 28,000 AV. BRASIL, entre San Pablo y Rosas.— Véndese propiedad edificio antiguo, 8 piezas. Mide 8 x 63 metros. Deuda: $ 6,000.

$ 230,000 AV. ESPAÑA, dos cuadras Delicias.—Esquina, 16 habitaciones, 8 de servicio, gran hall, 3 patios y toda comodidad. Deuda bancaria: $ 22,000. 1,600 metros superficie.

$ 60,000 AV. BRASIL.—La mejor situación, elegante casa de residencia, 6 habitaciones, 3 de servicio, gran hall, gas y luz eléctrica, piezas decoradas y con parquet.

$ 200,000 AV. MATUCANA, un paso Estación Alameda. — Gran propiedad con espléndidas bodegas. Mide 40 x 50 metros.

$ 85,000 BULNES, un paso Delicias.—Extensa y bien tenida casa, 20 habitaciones con parquet, varias piezas de servicio, 2 patios mosaico, huerto, alcantarillado, gas y luz eléctrica. Mide 18 x 70 metros. Deuda bancaria: $ 25,000.

$ 50,000 BAQUEDANO, cerca Rosas.—Frente estucado, 11 habitaciones, varias de servicio, 3 patios mosaico, alcantarillado y gas. Mide 11 x 50 metros. Deuda bancaria: $ 14,000.

$ 20,000 CUETO, una cuadra Mapocho.—Cal y ladrillo, 7 habitaciones, servicio, patio, parrón, arboleda y alcantarillado. Superficie: 645 varas. Tiene deuda Caja Ferrocarriles.

$ 15,000 CUEVAS, dos cuadras Matta.—Cal y ladrillo, 6 habitaciones, servicio y almacén puerta cortina, propiedad esquina, luz eléctrica.

$ 45,000 CHACABUCO, cerca Delicias.—Muy comercial, dos pisos independientes, 10 habitaciones en bajos y 8 en altos. Deuda bancaria: $ 15,000. Mide 13 por 50 metros.

$ 27,000 CHILOE, dos cuadras Matta.—6 habitaciones, servicios, 2 patios, alcantarillado y gas. Mide 11 por 46 metros.

$ 65,000 En calle CONSTITUCION, 3 cuadras Plaza Italia.—Gran casa de residencia, cal y ladrillo, 7 habitaciones, elegante hall, quinta con arboleda escogida, alcantarillado, gas y luz eléctrica. Mide 1,100 metros. Especial para familia extranjera.

$ 65,000 CARRERAS, 3 cuadras Delicias.—Frente estucado, perfecto estado, 9 habitaciones, 4 de servicio, 2 halls, 3 patios, alcantarillado y gas.

$ 120,000 GARCIA REYES, cerca Rosas.—Tres pisos, 4 casas. Mide 20 por 50 metros. Deuda bancaria, $ 25,000.

$ 17,000 SANTA ROSA, pasado Matta.—Perfecto estado, 5 habitaciones, servicio, 2 patios mosaico, jardín y reja a la calle. Mide: 9 x 60 metros. Deuda bancaria: $ 5,000.

$ 15,500 VICTOR MANUEL.—Buen estado, 5 habitaciones, todo servicio, 2 patios mosaico, jardín y reja a la calle. Deuda bancaria: $ 3,500. Mide 9 x 40 metros.

$ 15,000 En barrio BELLAVISTA, calle Sofía Concha, un paso carros, espléndida casa un piso, 5 habitaciones, servicios, hall, patio mosaico, alcantarillado y luz eléctrica.

$ 25,000 SAN ISIDRO.—8 habitaciones, 3 de servicio, patio, alcantarillado y gas. Mide: 8 x 50 metros.

FUNDO

En San Javier de Loncomilla, a 20 kilómetros Estación. 390 cuadras todas planas regadas, suelos aptos para todo cultivo, dividido en 17 potreros. 60,000 álamos nuevos y 12,000 álamos grandes. 95 cuadras de trigo, muy buena casas y 11 posesiones para inquilinos. Deuda bancaria: $ 80,000.

PRECIO: $ 400,000

Tratar:

Carlos Latorre H. & Cía.
CATEDRAL 1100

# DEPORTES

## FOOT - BALL

## Ecos del 4.o campeonato Suramericano de Football

### COMENTARIOS DE "LA RAZON" DE BUENOS AIRES

Reproducimos el comentario, que en su edición del Lunes hizo "La Razón" de Buenos Aires, acerca del encuentro Uruguay con Chile, en particular y del campeonato suramericano en general.

Dice el conocido órgano de publicidad:

"Con el match disputado ayer en Viña del Mar, entre chilenos y uruguayos, se ha dado por terminado el campeonato suramericano de football. El triunfo de los mencionados, en segundo término, les significa la obtención de la copa de América paar el año en curso, colocados a un punto de ventaja respecto del cuadro argentino en virtud de haber éste igualado con el chileno.

Es éste un campeonato que ha transcurrido con más pena que gloria.

Las frecuentes incidencias en sus partidos, carentes, por otra parte, de mayores atractivos; los espectáculos bochornosos producidos a raíz de reyertas personales que malograron la noble emulación deportiva, la brutalidad empleada en el juego por algunos equipos, y la presión ejercida en los jugadores por un público tan partidista como ineducado, para esta clase de justas, dejaron sentado el principio, repetido por nosotros hasta la saciedad, de que resultan contraproducentes estos campeonatos llamados "de confraternidad", pues producen sólo alejamientos y disgustos, ya que se da excesiva importancia nacionalista a lo que debiera tomarse en carácter meramente deportivo.

La degeneración ambiente en el deporte se ha revelado nítidamente gador, dando muestra de su incultura aplicó un puñetazo a un adversario ,también un equipo hubo de retirarse del field, concluído el partido, reducido a la mitad de sus componentes. Es la enseñanza que ha dejado el campeonato, y su aprovechamiento deportivo.

Decíamos en números anteriores que mientras el público no estuviera a la altura de estas justas, y hasta tanto se aprenda a considerarlas en su debido aspecto, deben suspenderse estos campeonatos, en el concepto de que se hará así obra más acertada y prodicua en el sentido de la difusión deportiva.

El equipo argentino se ha clasificado en segundo término a un punto de diferencia,—por su empate con el cuadro chileno—sin que ningún team, ni aun el campeón, haya podido vencerle. Constituído por elemento nuevo y entusiasta ha realizado mejor campaña que el cuadro de "consagrados", que se enviara al campeonato anterior, pues mientras éstos sucumbieran frente a brasileños y uruguayos, la representación actual vuelve sin haber experimentado derrota alguna. Es una nueva comprobación de la necesidad de renovar, que hemos, también, venido sosteniendo."

No dejará de llamar la atención de nuestros lectores el tono tan poco sereno de las apreciaciones transcritas y, sin duda, les sorprenderá tanto como nos ha sorprendido a nosotros este hecho inexplicable, de todo punto inexplicable e inesperado, por tratarse de la redacción deportiva de un prestigioso rotativo.

Estaría en lo cierto el colega al decir que "el Campeonato transcurrió con más pena que gloria", si se hubiera cuidado de agregar la frase "para nuestros representantes"; y ello sólo en el caso de que el espléndido conjunto transandino creyera haber tenido de antemano asegurado el puesto de honor, o bien de que tuviera motivos de queja por no satisfacerle los esfuerzos que se hicieron para que su permanencia en esta tierra les fuera lo más grata posible.

Mas, los distinguidos delegados de aquel país amigo se sirvieron formular espontáneas declaraciones que no permiten duda alguna en cuanto a que se encuentran en desacuerdo con el colega, aun en ese caso hipotético.

Es justo y varonil reconocer las derrotas que sufrimos, con espíritu levantado, sin deprimir al adversario, sin buscar pretextos que resten brillo a los laureles conquistados por el triunfador.

No busquemos, pues, pretextos que aun hacen desmerecer a todo el concurso, pues, es necesario repetir lo que ya muchos de los que fueron nuestros huéspedes sostuvieron ,esto es que de todos los torneos internacionales de football hasta ahora realizados, el reciente llamó precisamente la atención por la cultura de los espectadores.

**S. BADMINTON v. MORNING STAR.** — En la cancha que posee el primero de estos clubs en la Av. del Seminario, se medirán a las 4 P. M., de hoy bajo la dirección del árbitro oficial señor Eduardo Huidobro, los primeros equipos de los clubs indicados.

Tratándose de dos buenos cuadros de la Copa Chile que figuran en espléndida colocación en el cómputo, la brega de hoy tendrá seguramente faces de verdadero interes.

**ARCO IRIS v. CINCO DE ABRIL.** —En competencia por la Copa República de la Asociación de Football de Santiago se realizará a las 4 P. M., de hoy, en la cancha Independencia N.o 1, esta interesante contienda.

Dirigirá el encuentro el árbitro oficial señor Juan Figueroa.

**ELEUTERIO RAMIREZ v. BRITANIA.** — En la cancha Independencia N.o 1, a las 2 1|4 P. M., ante el árbitro señor Ramón Gómez, se medirán los primeros cuadros de estos clubs, por el trofeo de la Primera División de la Asociación de Foot de Santiago.

**LA LIGA SANTIAGO PRACTICARA SU CUADRO SELECCIONADO.** — Hoy, a las 4 P. M., en la cancha de la Escuela de Artes y Oficios, se efectuará un partido de práctica del cuadro de la Liga de Football de Santiago.

Los jugadores que participarán serán los siguientes:

**Team posibles:** Bravo, G. Flores, G. Núñez, F. Arriagada, H. Baeza, N. Molina, A. Araya, C. Jaque, V. Morales, O. Molina y M. Arriagada.

**Team probables:** Alvarez, P. Carreño, J. Espinoza, L. A. Vásquez, J. Martínez, E. Orellana, Calderón, Vega, H. González, Apiolaza y Carreño.

**Reservas generales:** P. González, Herrera, Cassabone, Ramírez, C. Bascuñán, Mardones, J. de la C. Morales, Hernández, C. Carrasco, A. Navarrete, C. Ortega, M. Brisso, Pablo González y Loyola.

**GATH Y CHAVES v. METROPOLITANA.** — Hoy se verificará el encuentro de práctica del team combinado de la Metropolitana y el Gath y Craves en la cancha Metropolitana, a las 4 P. M., bajo la dirección del señor F. Jiménez.

Como se sabe, la Metropolitana se prepara para el match con Concepción.

A las 2 jugará el Zenteno I con el Santiago National bajo la dirección del señor Saenger.

**LIGA METROPOLITANA DE DEPORTES.** — A fin de practicar deberán encontrarse hoy a las 3 P. M., en la cancha Metropolitana los siguientes jugadores: Paredes, Fuentes, Avila, del Solar, Arellano, Teuche, Vásquez, Prieto, Céspedes, Acuña, Rodríguez, Leiva, Pacheco, Huneeus Meza, Barahona, Rojas Vicuña y Rosales.

**ASOCIACION ESCOLAR DE DEPORTES.** — Mañana Lunes en la secretaría celebrará sesión el Directorio a fin de tratar del próximo intercity con Valparaíso, entreciudades que se llevará a efecto en Quillota.

Se nos pide poner en conocimiento de los vencedores del Concurso de Lawn-Tennis que pueden pasar a la secretaría a retirar los premios que obtuvieron.

**IBERICO BALOMPIE c. UNION CINTOLESI.** — Hoy a las 4.15 P. M., en la cancha Independencia N.o 2, ante el árbitro señor Manuel Vergara, se jugará esta partida oficial por la Copa Chile.

**MUNDIAL CLUB CONTRA 1.o DE MAYO.** — A las 9 1|2 A. M., de hoy en la cancha del 1.o de Mayo, Parque Cousiño, se llevará a efecto este amistoso.

**ASOCIACION INFANTIL DE FOOTBALL DE SANTIAGO.** —Partidas que se jugarán el próximo Domingo:

PRIMERA SERIE

Ibérico B. con Santiago.—Britania con Gimnástico.

SEGUNDA SERIE

Olympia con Ibérico B.—Lautaro con Independencia. —Libertad Star con Esperanto. —Britania con Lusitania.

TERCERA SERIE

Libertad Star con Gimnástico.

**TACNA F. C. v. LO ERRAZURIZ F. C.** —Hoy a las 3 P. M., en la cancha del segundo de estos clubs, se llevará a efecto este amistoso.

**LOS ENCUENTROS OFICIALES DE HOY.— Por la Asociación de Football de Santiago.**— Copa República.— 5 de Abril I con Arco Iris I; cancha Independencia N.o 1; hora 4 1|4 P. M.; árbitro, señor Juan Figueroa.

E. Ramírez I con Britania I; cancha N.o 1; hora, 2 1|4 P. M.; árbitro, señor Ramón Gómez .

Copa Chile.— U. Cintolesi I con Ibérico I; cancha, N.o 2; hora, 4 1|4 P. M.; árbitro, señor Manuel Vergara.

Badminton I con Morning Star I; cancha, Badminton hora, 4 P. M.; árbitro, señor Eduardo Huidobro.

Copa Caupolicán.— S. Valparaíso I con Olimpia; cancha, N.o 2; hora, 2 1|4 P. M.; árbitro, señor Arturo Besoaín.

Copa Independencia.— Arco Iris II con Liverpool II; cancha, N.o 1; hora, 10.45 A. M.; árbitro, señor Eduardo Macdonald.

Gimnástico II con Magallanes II; cancha, N.o 2; hora, 10.45 A. M.; árbitro, señor Joaquín Sepúlveda.

Copa Arauco.— Morning Star II con Borgoño II; cancha, Badminton; hora, 2 1|4 P. M.; árbitro, señor Eduardo Huidobro.

Santiago II con Esperanto II; cancha, N.o 1; hora, 9 y media A. M.; árbitro, señor Joaquín L. Huerta.

Copa Huelén.— F. Libertad II con M. Eléctrica II; cancha, N.o 2; hora, 9 y media A. M.; árbitro, señor Guillermo Silva.

Directores de turno: cancha Independencia N.o 1 y 2, en la mañana, señores R. Vergara y Huerta; en la tarde, señores Juan B. Muñoz, Vial y Huerta; cancha Badminton, los señores J. M. Escobar y Horta.

**POR LA LIGA METROPOLITANA DE DEPORTES.**— Primera división.— Equipo combinado con Gath y Chaves; cancha, Metropolitana; hora, 4; árbitro, señor Fco. Jiménez.

Santiago National I con Zenteno I; cancha, Metropolitana; hora, 2; árbitro, señor C. Saenger.

Capitán Prat I con Guacolda I; cancha, Maestranza; hora, 4; árbitro, señor Fernández.

División intermedia.— José Tocornal I con Unión Argentina I; cancha, Gath y Chaves; hora, 4; árbitro, señor R. Aguirre.

Segunda división (A. Acosta).— Green Cross II con Fco. Aranda; cancha, C. S. N. 2; hora, 4; árbitro, señor J. Salinas.

Tercera división.— Iris Sporting II con Constitución; cancha, C. S. N. N.o 1; hora, 2; árbitro, señor V. Montalva.

Arauco II con Gath y Chaves III; cancha, Gath y Chaves; hora, 2; árbitro, señor P. Vanni.

Miraflores II con Carioca III; cancha, Metropolitana; hora, 10.15; árbitro, señor Gallardo.

Directores de cancha: Metropolitana, mañana, señor Miranda; tarde, señor Saenger; Maestranza, señor Díaz; C. S. N., señor Barros; Gath y Chaves, señor Zenteno.

El equipo que actuará contra el Gath y Chaves, es el siguiente:

Paredes, Avila, del Solar, Arellano, Céspedes, Acuña, Rodríguez, Leiva.

Reservas: Fuentes, Pacheco, Meza, Barahona, Huneeus, Meza, Rojas, Rosales, Baltra y Vicuña.

**POR LA LIGA NACIONAL DE FOOTBALL.**— Copa Santiago.— Coquimbo I con G. Bulnes I; cancha, Humanidades; hora, 4 1|4 P. M.; árbitro, señor A. Aguirre.

Patria y Hogar I con U. Santa Isabel I; cancha, Humanidades; hora, 2 1|4 P. M.; árbitro, señor A. Aguirre.

Copa Lautaro.— Coquimbo II con G. Bulnes II; cancha, Badminton; hora, 10.30 A. M.; árbitro, señor J. Álvarez.

G. Bulnes III con Yungay II; cancha, Badminton; hora, 9 1|4 A. M.; árbitro, señor J. Vial.

Directores de turno: Cancha Humanidades, el señor Valdivieso; cancha Badminton, el señor Fanta.

**POR LA LIGA JOSE ARRIETA.** —Primera división; copa Ricardo de la Cerda.— Santa Elena I con Estrella de Chile I; cancha, Peñalolén; hora, 3.45 P. M.; referée, don Ramón L. Hernández; director de cancha, don Narciso Calderón.

Copa Asociación de Football de Chile.— Gold Cross I con Guindos I; cancha, Fábrica de Vidrios; hora, 3.30 P. M.; referée, don Manuel Guevara; director de cancha, don Hernán Acevedo.

Segunda división "Medallas Fábrica de Vidrios".— Fábrica de Vidrios II con Williamson II; cancha, Fábrica de Vidrios; hora, 10.45 P. M.; referée, don Dimas Muñoz; director de cancha, don Luis A. Fernández.

Gold Cross II con Guindos II; cancha, Fábrica de Vidrios; hora, 2 P. M.; referée, don Bernardo Grosling.

**POR LA ASOCIACION OBRERA DE FOOTBALL.**— Tercera serie.— Girardi ver sus U. República; cancha 1; hora, 2.15 P. M.; referée, señor Roberto Barrueto Castro.

Patria II versus Artes y Letras II; cancha 1; hora, 3.30 P. M.; referée, señor Felipe Horta.

Directores de cancha, señores José Ayala, Clodomiro Baeza y Manuel Cisternas.

**POR LA ASOCIACION INFANTIL DE FOOTBALL.**— I serie.— Santiago con Britania; cancha, Santiago; hora, 11 A. M.; árbitro, señor Juan Salinas.

II serie.— Santiago con Fundición Libertad; cancha, San Eugenio; hora, 8 P. M.; árbitro, señor Luis H. Vergara.

Equipo seleccionado con Maestranza Eléctrica; cancha, Santiago; hora, 10 A. M.; árbitro, señor Dionisio Peña.

III serie.— Gimnástico con Independencia; cancha, Ibérico; hora, 9.30 A. M.; árbitro, señor Luis H. Vergara.

Directores de turno: Ibérico, señor Vergara; San Eugenio, Olivares y Santiago, el Directorio.

**ASOCIACION ALTETICA Y DE FOOTBALL DE SAN MIGUEL.**— I serie.— Defensores de Chile I versus Santiago Wanderers I; hora, 3 y media P. M.; referée, señor Juan Quiñones.

Director de turno, señor Emeterio Aguirre.

II serie.— Defensores de Chile II versus Defensores de Chile III; hora, 2 P. M.; referée, señor Valentín Berríos.

## CICLISMO

**LAS INTERESANTES CARRERAS DE HOY.—Simpático beneficio.** —En nuestros círculos deportivos reina especial entusiasmo por asistir a las interesantes carreras que se realizarán en la tarde de hoy, en el Velódromo del Parque Cousiño, a beneficio de la Liga de Estudiantes Pobres.

El programa es el siguiente:

Primera carrera.—1.000 metros, todo competidor.

Segunda carrera.—3.000 metros, ciclistas de 2.a categoría.

Tercera carrera.—5.000 metros, ciclistas de 1.a categoría.

Cuarta carrera.—20.000 metros, todo competidor.

Quinta carrera.—20.000 metros, para todo competidor entrenado con motos.

Dados los fines altruistas que se persiguen, no dudamos que esta interesante reunión deportiva atraerá gran número de nuestros deportistas.

**AUDAX CLUB CICLISTA ITALIANO.**—Con motivo de tener que tomar una fotografía del Directorio se cita para hoy, a las 10 A. M., en la Plaza de Armas, frente al Correo a los siguientes señores: Cirilo Antillo, Luis Mantelli, Raimundo Sturione, Americo Simonetti, Bartolo Frutero, Pedro Mantelli, Enzo Fantinatti, José Caffi, Alberto Caffi, Antonio Grilli, José Fravastio y Juan Martini.

Ha sido especialmente invitado el señor presidente honorario don Emilio Castelazzi.

## SE NECESITA ARRENDAR

casa, barrio Estación o Yungay, con seis a siete piezas. Con instalación luz y baño, fuera de dependencias.

Dirigirse: Humberto del Favero,

MONEDA 3116

3-Oc.

# LIQUIDACION FORZOSA

DE LA

# CASA Juan Turull y Cía.

Por disolución de la firma social REALIZAMOS todas las existencias de Muebles Finos.

AGUSTINAS, 1031-33

# ATLETISMO

## ASOCIACION DE DEPORTES ATLETICOS DE CHILE

### En entrenamiento oficial de hoy en los Campos de Sports de Ñuñoa

### Estilos nuevos empleados en los últimos Juegos Olímpicos de Amberes

Nuestros atletas que hayan presenciado los partidos de football en Viña del Mar se habrán posesionado de cuan necesario es tener táctica, estilo y sistema de juego para sacar provecho en los próximos encuentros.

No en una, sino que en repetidas ocasiones hemos asegurado que nuestros atletas tienen aún mucho que aprender en cuanto al perfeccionamiento del estilo, única manera de progresar.

A fin de ir allistando con la debida anticipación a los elementos de la capital, que en gran número deberán defender los colores de Chile en el venidero campeonato Sur Americano de Atletismo, la A. D. A. Chile ruega a los atletas que deseen imponerse de los estilos más nuevos y por lo tanto provechosos puestos en práctica en el último torneo mundial de Ambéres, asistan con su traje de sport para entrenamiento (zapatillas, pantalones largos y cortos, camiseta de lana que tape brazos y cuello) a los Campos de Sport de Ñuñoa hoy Domingo, a las 9 A. M.

Se dará instrucción práctica y teórica.

**CAUPOLICAN ATLETICO.**—Esta institución pone en conocimiento de sus asociados, que por acuerdo del Directorio de la Asociación Santiago, el torneo para perdedores, que será el último de la temporada, se efectuará el Domingo 10, en los Campos de Sports de Ñuñoa.

Los siguientes atletas, inscritos en las diversas pruebas de este torneo, quedan citados a entrenamiento diario en los Campos: Espinola R., Montt M., Zañartu F., Zañartu A., Slater R., Aguilera M., Acevedo V., Acevedo B., Andrade F. y Barrientos O.

Hoy, Domingo, en la tarde, el distinguido deportista, don Alfredo Betteley dirigirá el entrenamiento y hará observaciones generales sobre atletismo dando a conocer las novedades anotadas por Medina y Jorquera durante su estadía en Ambéres.

**REUNION DEPORTIVA ENTRE LAS ESCUELAS NOCTURNAS "SARGENTO ALDEA" Y "MANUEL BARROS BORGOÑO".**—Hoy, a las 2 P. M., tendrá lugar en la cancha del Hipódromo Chile F. C., el Campeonato Atlético que la Sociedad de Instrucción Popular, ha organizado entre las escuelas "Sargento Aldea" y "Manuel Barros Borgoño".

La escuela que obtenga mayor número de puntos, quedará en poder de una hermosa copa.

Terminado el campeonato se realizará un match de football, entre los alumnos de ambas escuelas.

Han sido especialmente invitados, los señores directores de la Sociedad y las familias de os alumnos de los establecimientos.

**GREEN CROSS ATLETICO.**—Los socios de este club llevarán a efecto en la tarde de hoy un concurso interno de selección a fin de designar a los atletas que el Domingo 10, en el campeonato oficial de la Asociación Santiago.

Se iniciará la reunión a las 2.30 P. M.

**CAMPEONATO ATLETICO.**—Hoy se llevará a efecto el 4.o torneo interno de esta institución.

El torneo comenzará a las 2 P. M., en los Campos de Sport de Ñuñoa.

El programa es el siguiente: 200, 400, 800 y 5.000 metros. Dardo, disco, marcha: 3.000 metros. Salto alto con impulso y largo sin impulso, 110 metros vallas.

# Avisos Clasificados

## OFRECEN EN ARRIENDO

CASAS AMOBLADAS VIÑA DEL Mar, dirigirse Bolivar Risopatrón Barros, Valparaíso, Casilla 1241. Remito croquis y antecedentes. Comisión: 3% sobre monto contrato. 6-Oct.

$ 80. — SE ARRIENDAN CASAS en el Pasaje Echaurren, recién refaccionadas. o-2

ARRIENDO LOCAL MUY COMERcial para bodegas o industria, con desvío de ferrocarril, Mapocho 3300, esquina Matucana. o-3

ARRIENDO CALLE ALDUNATE 2 casas altos, una bajos, $ 110 cada una, 5 piezas, luz eléctrica, todo servicio recién pintadas y empapeladas. Tratar Dieciocho 603. 2083-o-3

EN VIÑA DEL MAR OFREZCO casa amoblada, calle Valparaíso, la mejor situación; cinco grandes dormitorios; salón, comedor, hall, pieza sirviente, etc. Datos pedirlos a Casilla 429, Viña. 3-Oct.

ARRIENDO CASA SANTA ROSA 1748, adecuada para carruajes, pesebreras. Tratar: Vergara 155. 2115-Oct.-3

ALQUILO CASITAS ENTABLAdas, dos piezas, $ 27. Seminario 346 (cerquita Marín). 2133-Oct-4

$ 300, SERRANO, CASA ALTOS, 6 piezas, hall, servicio, gas. Bandera 139. O-3

$ 500, CATEDRAL, CASA EN BAjos, 12 piezas, servicios, baño, cocina, patio mosaico, luz eléctrica. Bandera 139. O-3

$ 420 NATANIEL, ALTOS, 11 piezas, hall, luz eléctrica, arriéndase. Bandera 139. O-3

$ 240, CONDOR, ALTOS 7 PIEzas, servicios, gas, arriéndase. Bandera 139. O-3

ARRIENDO CASA QUINTA, LUIS Beltrán 1548. 69-3-O.

AUTOMOVIL EUROPEO MARCA "Renault", de ocasión, se realiza uno con dos carrocerías Landaulet y turismo. Tratar: Huérfanos N.o 1387; verlo Ñuñoa, Bolivar 1730, a dos cuadras de Pedro de Valdivia. (Bolivar está a tres cuadras de Irarrázaval, entrando por Pedro de Valdivia). 10-O-4

CLUB DE AUTOMOVILES, MOtocicletas, bicicletas. Con $ 1,250 mensuales se obtiene lindo Chandler, Oaklan, Dodge, con $ 400 un Ford usado, con $ 360 una motocicleta Indian, Cleveland, nuevas; $ 60 una bicicleta moderna. Oficina de ventas al contado y a plazo. Jesús 2.o Elguín M. Pidan datos, inscribirse. Galería Alessandri 17-A, entrada por Bandera 242. O-31

AUTOMOVILES OCASION COMpro, vendo, todas marcas, cambio por propiedades. — Jesús 2.o Elguín M., Galería Alessandri 17-A, entrada por Bandera 342. O-31

VENDO FORD PARTICULAR, perfecto estado. Verlo en Vicuña Mackenna 1242, de 2 a 5 P. M. O-3

VICTORIA PARTICULAR COMpro. Avenida Matta 1460. 3-O.

VENDO CARROCERIA DE DODge. Santo Domingo 934. 68-O-3

ARRIENDO COMODOS BAJOS.— Agustinas 2342. Verlos de 10 a 12 y de 2 a 6. 159-4-O

$ 400, MARCOLETA, BAJOS SIN altos, arriéndase. Aldunate y Morán. Agustinas 1070. O.-3

$ 350, LASTARRIA, BAJOS, PROximo Merced. Aldunate y Morán. Agustinas 1070. O.-3

$ 350, ANTONIO VARAS, GRAN chalet flamante. Tratar: Agustinas 1070. O.-3

$ 120 a 1,500 ARRIENDASE CAsas, chalet, almacenes en barrios diferentes. Aldunate y Morán. Agustinas 1070. O.-3

DOY EN ARRIENDO CASA, FORma chalet en Peñaflor, con 6 piezas buenas y 10,000 metros terrenos en muy buena situación. Canon 150 pesos mensuales; véndese 22,000. Tratar: Calle Bolsa 27-A. O.-3

SE ARRIENDA UNA CASA CON jardín, parrón, todo servicio. Tratar: A. Prat 1338. O.-3

$ 550, EJERCITO, ALTOS, LUZ eléctrica, gas, etc. Agustinas 1070. O.-3

$ 450, CARRERAS, ALTOS, 7 piezas, baño, hall, etc. Agustinas 1070. O.-3

$ 600, MANUEL MONTT ESQUIna Vergara, altos, toda comodidad. Agustinas 1070. O.-3

$ 450, AV. PEDRO VALDIVIA, casa-quinta, toda comodidad. Agustinas 1070. O.-3

SE ARRIENDA MAGNIFICO LOcal para abodega o instalación fábrica, bien ventilado, mucha luz, piso asfaltado y se puede anexar casa habitación. Prat 1441. Tratar: San Diego 1440. 137-7-O

$ 100 ARRIENDO CASA ALTOS, cómoda, bien ventilada, cinco piezas, dependencias, luz eléctrica; recién pintada y empapelada. Esperanza 1358. Tratar Catedral esq. Libertad, Almacén.

$ 50 ARRIENDO CASA TRES piezas, altos, cocina, etc., recién refaccionada. Esperanza 1366. — Tratar Catedral esq. Libertad, Almacén. O-8

VALPARAISO, AVENIDA COLON entre San Ignacio y Olivar, se arrienda por cuatro meses, de Noviembre a Febrero, casa amoblada, con jardín a la calle, luz eléctrica, baño, teléfono, etc. Canon: $ 2,500 mensuales. Ofertas: Valparaíso, a L. A. P., Casilla N.o 853. O-9

OFICINA A LA CALLE, ESPLENdida, arriendo. Ahumada 56. O-7

SE ARRIENDA CASA Y BODEga, luz eléctrica y subterráneo, bastante extensa, dos cuadras estación Alameda, verla y tratar Matucana 59. o-4

$ 380 LAS ROSAS CASA EN BAjos 7 piezas fuera de servicio. Catedral 1109. o-3

$ 450 CARMEN CASA EN BAJOS 7 piezas fuera de servicio, galería de vidrio, luz eléctrica y gas. Catedral 1109. o-3

$ 450 Av. ESPAÑA ALTOS, 10 piezas fuera de servicio, todas las piezas con calefacción, decoradas, hall y galería. Catedral 1109. o-3

$ 250 ARTURO PRAT EN SAN Bernardo, 8 piezas fuera de servicio, luz eléctrica, agua potable, etc., Catedral 1109. o-3

$ 250 HUERFANOS, BAJOS, 6 piezas fuera de servicio, espléndido hall muy moderno, puerta falsa independiente. Catedral 1109. o-3

$ 800 CATEDRAL, 11 PIEZAS, fuera de servicio, hall, galería, decorados, 2 baños, luz eléctrica, gas y calefacción. — Armando de la Maza, oficina de Carlos Latorre H., Catedral 1109. o-3

$ 800 CASA CALLE COMPAÑIA, 18 piezas fuera de servicio, 2 patios, huerto, etc., Armando de la Maza D., oficina Carlos Latorre y Cía., Catedral 1109. o-3

$ 500 CASA AMUEBLADA, 6 PIEzas fuera de servicio, 2 patios y todo servicio. Armando de la Maza D., oficina Carlos Latorre y Cía., Catedral 1109. o-3

$ 450 CASA CALLE CATEDRAL, 12 piezas, gas y luz eléctrica, Armando de la Maza D. Oficina Carlos Latorre y Cía., Catedral 1109. o-3

$ 370 CASA CALLE COMPAÑIA, 16 piezas fuera servicio, gas y luz eléctrica, galerías. Armando de la Maza D. Oficina Carlos Latorre y Cía., Catedral 1109. o-3

$ 600 COMPAÑIA, 10 PIEZAS, fuera servicio, galerías, gas y luz eléctrica. Armando de la Maza D. Oficina Carlos Latorre y Cía., Catedral 1109. o-3

$ 250 GRAN ALMACEN EN LA calle Compañía. Armando de la Maza D., oficina Carlos Latorre y Cía., Catedral 1109. o-3

$ 325 CASA CALLE MAESTRANza, 10 piezas fuera servicio, 2 patios, parrón, propiedad recién refaccionada. Armando de la Maza D., oficina Carlos Latorre y Cía., Catedral 1109. o-3

$ 380 CASA CALLE MAESTRANza, 10 piezas, 2 patios, luz eléctrica. Armando de la Maza D., oficina Carlos Latorre y Cía., Catedral 1109. o-3

$ 260 CASA CALLE LIBERTAD, 10 piezas, luz eléctrica, Armando de la Maza D. Oficina Carlos Latorre y Cía., Catedral 1109. o-3

$ 380 ESPLENDIDA CASA CAlle Chacabuco, 14 piezas, subterráneo, luz eléctrica y gas. Armando de la Maza D. Oficina Carlos Latorre y Cía., Catedral 1109. o-3

$ 750 CASA AMUEBLADA EN San Bernardo. Tratar: Armando de la Maza D. Oficina Carlos Latorre y Cía., Catedral 1109. o-3

$ 450 REGIA CASA EN LA AVEnida España, 10 piezas fuera de servicio, todas las piezas con calefacción, decoradas, hall. Armando de la Maza D. Oficina Carlos Latorre y Cía., Catedral 1109. o-3

$ 135 Av. VALDIVIESO, 5 PIEzas fuera de servicio. Armando de la Maza D., oficina Carlos Latorre y Cía., Catedral 1109. o-3

$ 135 AV. VALDIVIESO, 5 PIEzas fuera de servicio. Armando de la Maza D. Oficina Carlos Latorre y Cía., Catedral 1109. o-3

$ 300, 11 PIEZAS FUERA DE servicio, 2 patios, parrón, Armando de la Maza D. Oficina Carlos Latorre y Cía., Catedral 1109. o-3

$ 300 CASA CALLE MAESTRANza, 7 piezas, galería de vidrios, todo servicio. Armando de la Maza D. Oficina Carlos Latorre y Cía. Catedral 1109. o-3

400 BALMACEDA, CHALET CINco piezas y servicios, terraza, baño, luz eléctrica, gas, extenso huerto frutal. Bandera 139. O-3

350 PROVIDENCIA, 5, HALL Y toda clase servicios; gas, luz eléctrica. O-3

350 PROVIDENCIA, CASA-QUINta, un piso, 9 piezas, servicios, luz eléctrica, 1 patio y huerto. Bandera 139. O—3

250 CAMILO HENRIQUEZ, CASA un piso, 4 piezas, galería, servicios, luz eléctrica, huerto. O—3

360 LOCAL PARA OFICINA, CAsa mayorista. Bandera 139. O—3

500 ESPERANZA, PRIMERA cuadra, local extenso para industria y casa-habitación, luz eléctrica. Bandera 139. O-3

200 SAN ALFONSO, CASA BAjos, 10 piezas, servicios, galería, huerto, luz, gas. Bandera 139. O—3

180 SAN ALFONSO CASA ALTOS, 10 piezas, galería, servicios, gas. Bandera 139. O-3

200 DOMEYKO, BAJOS, 9 PIEzas, 1 patio, gas. Bandera 139. O—3

230 BENAVENTE, BAJOS, 12 piezas, servicios, 1 patio, gas, luz eléctrica. Bandera 139. O-3

500 QUINTA. AVENIDA PEDRO Valdivia, 14 piezas y servicios, luz eléctrica, arboleda frutal. Bandera 139. O-3

180 QUINTA. SANTO DOMINGO, a los pies Quinta Normal, 8 piezas, galería, servicios, hall, huerto, luz eléctrica. Bandera 139. O—3

300 QUINTA. JOSE MIGUEL INfante, 7 piezas, servicios, luz eléctrica, jardín, arboleda frutal. Oficina Navarrete, Bandera 139. O—3

ESTABLO Y GRAN GALPON PAra frutos del país o industria doy en arriendo en conjunto o separadamente. Camilo Henríquez 676. o-4

PARA TALLERES, INDUSTRIAles grandes locales. Unicos incombustibles, contra-terremotos. Pegado Estación. Canon rebajado. V. Mackenna 1080. O-3

325, HUERFANOS 2802, CASA esquina moderna, altos 7 habitaciones, dependencias, hall, galerías, gas, electricidad. Entrega inmediata. Llaves: Teatinos 441.

$ 450, $ 650, PEDRO VALDIVIA, quinta, chalet, edificios modernos, gran arboleda, jardines garage. (Entrega inmediata). Roberto González Lira. Teatinos 441. O-3

$ 170, CENTRAL, MEDIA CUAdra Alameda, bajos 6 piezas chicas, servicio, gas, electricidad. González Lira. Teatinos 441.

PIEZA GRANDE AMOBLADA, arriéndase a caballero, casa familia. Huérfanos 2494. O-8

USTED PUEDE SER RICO CON sólo obtener en Morandé 426 un cupón-regalo para el gran sorteo gratuito de "La Alianza Comercial Chile". Lea el aviso de la Tinta "Steel", y se convencerá. o-3

ARRIENDO DOS PIEZAS A PERsona, matrimonio o guardar muebles. Santo Domingo 2537. 4-O

## NECESITAN EN ARRIENDO

SEÑORA RESPETABLE DESEA arrendar departamento muy bien amoblado. O-4

SEÑORA RESPETABLE DESEA arrendar departamento muy bien amoblado. Vicuña Mackenna 650, casa 38. O-4

## AVICULTURA Y CULTIVOS

BOJ PARA GUIRNALDAS Y COronas fúnebres se vende. Buenos Aires 425. 143-4-O

AL COMPRAR LA INCUBADORA "Hispania", queda usted encantado desde el primer día, pues funciona como un reloj, pero es el día 21, al ver la bandeja desbordante de hermosos pollitos, que usted se convierte en entusiasta propagandista de ella. Vaya cualquier Domingo al criadero para verla sacar. Pida tarjeta entrada y libro instrucción en la oficina San Antonio 332. O-3

¡¡AVICULTORES!! OFRECEMOS huevos garantidos para incubar, de nuestras gallinas Wyandottes y Leghorn, del linaje Yamashita, que batieron récords oficiales suramericanos del corral; también ofrecemos siguientes artículos al precio más bajo de la plaza: conchillas, incubadoras Rosehill, criadoras Rosehill, remedios para aves, molinos para huesos y granos, nidal trampa, jaula para criar pollitos, jaula para quitar clueques. Consulta profesional. Sección Industria Avícola de la Hacienda Lo Hermida. Ñuñoa. Depósito propio: Estado 86. O-3

## ALHAJAS

ALHAJAS CON BRILLANTES, perlas, cualquier valor, compra constantemente. Estado 56. 5-o

AL PRECIO DE CAMBIO COMpro platino, oro, plata. Estado 56. 5-o

PIEZA BALCON O INTERIOR, lindo amueblado, arriéndase con pensión. Casa extranjera. Baños, todas comodidades. Muy central. Las Rosas 1130. O-3

$ 30 ARRIENDO CASA 5 PIEZAS luz eléctrica. Cité elegante frente Escuela Militar, carros 16, 18, 19 a dos cuadras de distancia y 33 al frente. San Ignacio 270. 78-o-3

SOLITARIOS, BRILLANTES DE subido precio, compra, pago rápido. Estado 56. O-3

PERLAS, RUBIES, ZAFIROS, esmeraldas rodeadas de brillantes. Compra Estado 56. O-3

ALHAJAS CON BRILLANTES, perlas de cualquier valor, compra Estado 56. O-3

OBJETOS ANTIGUOS DE PLAta, lo que sea, compra. Estado 56. O-3

¡NOVIOS! ARGOLLAS ORO 14, 18, desde 30 par. Garantía absoluta. Bascuñán 17. o-3

## ACCIONES Y BONOS

FRANCO CHILENA SALITRERA. Unicamente por ausentarse país véndese una acción. Casilla 773. 24-O-3

## AUTOMOVILES Y CARRUAJES

ESCUELA PRACTICA DE Chauffeurs mecánicos. Cursos rápidos de Overland, Ford, Dodge, mecánica, manejo y electricidad, enseñanza por sus dueños. Arredondo and Company, Moneda 1020. 9-Oct

MOTOR DE AUTOMOVIL CON magneto, vendo regalado para embarcación o industria. Moneda 1020. 8-O

TALLER DE JOYERIA. RAMON Callis, Compañía 1023. Recibe todo trabajo fino. 13-Oc

PLATA EN MONEDAS Y CHAfalonía, compro. San Antonio 30. 2037-O-8

PESOS HASTA EL 80 POR CIENto, chauchas hasta el 25 por ciento pagamos. San Francisco 605. 2036-O-13.

REALIZACION DE ALHAJAS facilidades de pago. San Antonio 30. 3-Oct

LA FABRICA DE ALHAJAS, DEsidero Mella M., San Antonio 30. Trabajos finos, composturas de relojes, grabados. 2168-3-O.

LIBRAS ESTERLINAS, AGUIlas, moneda de oro, compramos. San Antonio 13. O-31

COMPRAMOS ORO, PLATA Y platino, cualquiera cantidad. San Antonio 18. O-31

PESOS, CUATRO Y CHAUCHAS de 0.5, seguimos pagando el mejor premio. Snto Antonio 18. O-31

COMPRO ALHAJAS CUALQUIER valor, el más alto precio. Estado N.o 273. 31-O

BRILLANTES, PERLAS, PLATIno, joyas de valor, compro: Moneda 937. 31-O

"EMHEITTES" LEGITIMAS (piedra negra), la más alta novedad del día, gran chic. Fábrica de Alhajas, San Antonio 180. 69-O-3

AUTOCAMION FORD, PASAJEros o carga, perfecto estado, vendo. San Pablo 3496. 127-3-O

VENDO COCHE DOS RUEDAS, 6 asientos, casi nuevo. Ecuador 3562. 145-3-O

COCHECITO, DOS PERSONAS, livianito, vendo de ocasión. Avenida Paz 265. 145-3-O

$ 2,500 VENDO VICTORIA PARticular, con arneses y libres, todo poco uso. Manuel Rodríguez 1438. Su dueño, Vital Guzmán. O.-3

CAMION CON CABALLO Y ARneses en perfecto estado, ofrece. San Isidro 505. Rosales Hnos. O.-3

AUTOCAMION EN BUEN ESTAdo, véndese. Catedral 3217. 123-7-O

AUTOMOVIL FORD, LISTO PAra trabajar vendo dos. Root 349, entre Carmen y San Isidro. o-4

NOVECIENTOS PESOS VENDO cochesito dos ruedas, aperado, lindo caballo, arnés, patente, buen estado. Grajales 2336. o-3

FORRO TRASERO PARA FORD flamante vendo ocasión. Gorbea 2324. 3-O

REPUESTOS OVERLAND. TOdas clases, motor para industria, vendo Esperanza 8. o-7

AUTOS FORD PARTICULAR MUY buen estado vendo $ 4,000. Verlo República 34. Tratar Cochrane 180 o-4

## ANIMALES Y VEHICULOS

VENDO CARRETELA PERFECto estado. Verla Moneda 2879.— Tratar Toesca 2565. 1817-Oc-5

VENDESE MEJORAS, UNA CArretela aperada, Andes N.o 3602. 2129-O-3

ARNESES PARA CARRUAJES, varios juegos, vende de ocasión: Huérfanos 2448. O-4

SILLAS DE MONTAR PARA SEñoras, realiza Huérfanos 2448. O-4

CARRETON GRANDE DOS RUEdas y resortes, vendo Huérfanos 2448. O-4

SE VENDE UN CARRETON DE mano. Rosas N.o 3178. 2-O.

CARRETELA BUENA, SOLIDA, vendo de ocasión. Avenida Paz 265. 148-3-O

COMPRO CIGARRERIA EN EL centro, pago al contado. Escribir a G. H. F. Arturo Prat 1215. O.-4

COMPRO AUTO FORD, $ 500 DE pie, $ 300 mensual. Sazié número 1970. O.-5

VENDO CARRETELA APERADA con caballo $ 200. Carmen 1172. 4-O

USTED PUEDE SER RICO CON sólo obtener en Morandé 426 un cupón-regalo para el gran sorteo gratuito de "La Alianza Comercial Chile". Lea el aviso de la Tinta "Steel", y se convencerá. o-3

VENDO UNA CARRETELA DOS arneses vara, un fuelle con bigornia, herraduras para caballos. Precio muy bajo. General Velásquez 31. o-3

PERRITO PERDIDO, NEGRO, motuño, con carita de tuquuera, pecho y patitas blancas, cola enroscada. Buena gratificación. Entregando Delicias 2285. O-4

## COMPRAVENTAS VARIAS

**ROPERIA MANUEL RODRIGUEZ** esquina San Pablo, ofrece en baratura un gran surtido de ternos para todas medidas, cortados por los mejores sastres de Santiago, ternos para niños, paletóes, ambos, pantalones, sombreros, calzado, todo baratísimo, desinfectado, visite esta casa antes de comprar en otra parte. 6-Oc.

**LA GRAN OCASION, COMPRA A** domicilio toda clase de ropa y calzado fuera de uso, de caballero pago buenos precios. Dirigirse a Custodio Aguilera, San Pablo 3270. 31-Dic.

**JERSEY, PALETOES, CHOMBAS**, trajes hilo, seda y lana, vende por mensualidades, precio de contado, Fábrica de Tejidos, San Ignacio 1561. Ahumada, Pasaje Toro 5. O-3

**TECHO AMERICANO ACANALADO**, a $ 3 plancha. Aróstegui, Yarett, Manuel Rodríguez 854. 8-o

**COMPRO A DOMICILIO ROPA** usada de caballero. Cartas o personalmente, Delicias 3650. o-4

**OCASION VENDO ESTANTERIA** de cigarrería, y varias vidrieras. Chacabuco 203. 3-o

**PAPEL BLANCO IMPRENTA Y** diarios usados compro por pequeñas y grandes partidas. V. Castillo, Gálvez N.o 157. 2126-Oct-4

**CAJA REGISTRADORA "NATIONAL"** en perfecto estado, a propósito para carnicería o almacén, vendo. Matta 1489. 9-O-3

**CAJA REGISTRADORA "NATIONAL"**, en perfecto estado, se vende de ocasión. Nueva Andrés Bello 725. O-3

**CENIZA DE SODA, 58 GRADOS** ingleses y 99.5 por ciento de carbonato de soda. Ofertas por 50 toneladas, para entregar 1.o de Noviembre próximo, puesto en nuestras bodegas, Avenida Vicuña Mackenna 1242, Casilla 1035. O-3

**LEÑA DE ESPINO, DE MONTE** o de eucaliptus, bien seca, compro de 300 a 400 toneladas, puestas en nuestro local. Ofertas en Vicuña Mackenna 1242. Casilla 1035. O-3

**MATERIALES DE FIERRO fundido** para alcantarillado, ofrece a precios convenientes Fundición San Miguel. Bulnes 216. 56-4-O.

**VENDO DE OCASION ESTANTERIAS**, mostradores, vidrieras y un mueble de tienda, por conclusión de negocio. Bascuñán 57. 5-O.

**COMPRO REVISTAS, NOVELAS**, libros estudio usados. Librería Calleja, San Pablo 1173. 63-3-O.

**COMPRO 30 A 40 METROS CO**rreas de seis a ocho pulgadas y dos ejes transmisión de 45 milímetros. Mapocho 1257. 60-4-O.

**SE VENDEN DOS ESTANTERIAS** para cualquier negocio. Tratar: San Pablo 1219. 78-O-3

**CALZADO CHICO CLAVADO DE**seamos comprar todo tiempo hasta 100 docenas semanales. Pagamos buen precio. Fábrica Calzado, Artesanos 693. 66-O-4

**ENVASE PARA BOTICA SE COM**pra, mandar detalles. Casilla 3285. 74-O-3

**NECESITO MEDIDOR DE FUERZA** de 60 a 100 HP., en perfecto estado. Rosas 1062. 76-O-4

**GRAN FABRICA DE ROPA Blanca**. Monjitas 865. Aproveche las grandes rebajas de precios, en blusas, delantales, ropa interior para niños. O-3

**MONJITAS 865. BLUSAS GASA** $ 7, de nanzú $ 5, crespón $ 6.50, velo $ 10, luisina $ 9, y más un lindo surtido que realizamos a bajos precios. O-3

**MONJITAS 865. CAMISAS $ 3.90**, calzones $ 3.80, enaguas $ 5.60, corpiños $ 3, delantales pechera $ 3.90, cintura $ 2.60. Visítenos se convencerá. O-3

**MONJITAS 865. DELANTALES** colegiales todas edades, precios baratísimos, guarda polvos, desde $ 8.50, ropa interior para niños, precios de verdadera réclame. O-3

**MONJITAS 865. ROPITA PARA** guaguas, tenemos todo lo necesario para un recién nacido, a precios más baratos que hacerlos en casa. Ver para creer. O-3

**MONJITAS 865. — CUADRITOS** $ 1.50. Camisitas $ 1.30, pañales $ 2, fajeros $ 0.70, gorritas $ 1.20, vestiditos $ 4.80, batitas de gasa $ 7. Hacemos descuentos desde media docena de prendas. O-3

**COMPRO DE 70 A 100 PIPAS** viajeras, calle Antonio Varas 67, casi esquina Ecuador. 4-O.

**BICICLETAS BUENAS MARCAS** para jóvenes, señoritas y niños, vendo constantemente. Avenida Brasil 15. 3-O.

**LLEGARON BICICLETAS NUEVAS**, especialmente para niñitas. Avenida Brasil 15. 3-O.

**GATRECITO BRONCE. COCHE**, cuna, sillitas guagua, bañito, vendo Riquelme 630. 99-o-7

**ARMAZON, MOSTRADOR, VI**driera, molinillo café, ventilador eléctrico. Vendo, Riquelme 630. 98-o-4

**MOSTRADOR DE LINGUE CON** tableados y cubierta de una pieza, 3 metros largo, de ocasión se vende. Casilla 3013. 92-o-4

**W. C. SILENCIOSO MADDOCK**, en perfecto estado, vendo. Delicias 325. 103-3-S.

**"LA DALIA", DELICIAS 1017 AL** 1021. casilla 3719. O-4

**"LA DALIA", GRANDES REBAJAS** de precios. O-4

**"LA DALIA". BATISTAS FINAS** pintadas a $ 1.50 metro. O-4

**"LA DALIA", OVER-ALL PARA** traje de caballero, $ 4.50 metro. O-4

**"LA DALIA", ¡NOVEDAD! GRA**nadinas a listas, $ 4.50 metro. O-4

**"LA DALIA". VELOS DE HILO** en dibujos de fantasía, desde 2 pesos metro. O-4

**"LA DALIA". INMENSO SURTIDO** en céfiros para camisas. O-4

**"LA DALIA". ESPECIALIDAD** en cotíes para colchón y creas para sábanas. O-4

**"LA DALIA", LIENZO LAVADO** marca Tortuga, a $ 1.60 metro.

**"LA DALIA", CAMBRAY BLANCO**, fino, $ 30 pieza. O-4

**"LA DALIA". ¡OCASION! GA**bardina, clase extra, a $ 15.50 metro. O-4

**"LA DALIA", ¡NOVEDAD! GE**neros rayados para traje, desde $ 5.50 metro. O-4

**"LA DALIA", GRAN SURTIDO** en espumillas y chartreusse de seda para trajes. O-4

**"LA DALIA", CASIMIR PURA** lana, ancho 140 centímetros, precio $ 16.50 metro. O-4

**"LA DALIA", COLCHAS DE PI**qué, blancas y de color, precios rebajados. O-4

**"LA DALIA", ESPECIALIDAD** en géneros de lana, negros y de colores. O-4

**"LA DALIA", DELICIAS 1017 AL** 1021. Casilla 3719. O-4

**COMPRO MOTOCICLETA IN**dian o Cleveland de ocasión. Dirigirse a Ejército 779. 130-3-O

**PALAS PARA PANADERIAS**, hace Fábrica El Progreso, Sotomayor 37. O-3

**PUERTAS, VENTANAS, GALE**rías, hace Fábrica El Progreso, Sotomayor 37. O-3

**LINGUE SECO, EN TABLA Y** tablones, vende Sotomayor 37. O-3

**CEMENTO DE PRIMERA CLA**se, en sacos y barriles, vende depósito Sotomayor 37. O-3

**CONSTRUCCIONES Y REPARA**ciones de edificios, ejecuta, Sociedad El Progreso, Sotomayor 37. O-3

**MADERAS DE TODAS CLASES** vende Barraca El Progreso. Sotomayor 37. O-3

**DOY A MEDIAS HASTA 15 CUA**dras cuadradas de terreno grueso a 20 minutos Plaza Armas con bastante agua a propósito cereales. Tratar: Calle Bolsa 27-A. O.-3

**PROPIETARIOS. TENEMOS PE**didos urgentes de casas en arriendo de 100 a 1,500 pesos, arrendatarios solventes. Oficina Navarrete, Bandera 139. O.-6

**PERMUTAS, NECESITO QUIN**tas, chacras, fundos y propiedades de renta para permutar. Oficina Navarrete, Bandera 139. O.-6

**1077 SANTO DOMINGO, FIERRO** galvanizado liso, todos números, precios bajos. Casa Andrés Dubois, no confundir. O.-3

**1077 SANTO DOMINGO. CARBU**ro en pasta, clase superior para blanqueos, desinfecciones. Casa Andrés Dubois, no confundir. O.-3

**1077 SANTO DOMINGO. REGA**la carburo de calcio 26 pesos los 46 kilos. Casa Andrés Dubois, no confundir. O.-3

**1077 SANTO DOMINGO. LAMPA**ras de acetileno, resistentes, precios bajos. Casa Andrés Dubois, no equivocarse. O.-3

**1077 SANTO DOMINGO. QUEMA**dores de acetileno, mayor y menor. Casa Andrés Dubois, no equivocarse. O.-3

**DE OCASION VENDO BATIDO**ra y lavadora de mantequillas. Independencia 902. O.-5

**VENDO UNA PARTIDA DE SA**cos trigueros y paperos. Independencia 902. O.-5

**COMPRO PUERTAS, MAMPA**ras y ladrillos mosaicos, usados. Mapocho 1574. O.-3

**ARMAZON, ENVASE Y UTILES** para botica, compro, San Francisco 1900. O.-4

**PUENTE 590, SASTRERIA PRO**greso, gran surtido cortes pantalones. Recibe hechuras. O.-3

**PUENTE 590. SASTRERIA PRO**greso, surtido casimires negros y de todos colores. O.-3

**PUENTE 590. SASTRERIA PRO**greso, frente la torre la Bomba. O.-3

**AFRECHILLO BUENO Y BARA**to. San Isidro 127. 134-4-O

**VENDO VARIOS MARMOLES**, especial para mostrador. Herrera 1166. 120-O-3

**315 CARMEN, COCINAS ECONO**micas con batería completa, por sólo $ 65. O-3

**315 CARMEN, CASA FAURE**, fábrica de cocinas. Antigua Hemette. D-3

**315 CARMEN, COCINAS IMPOR**tadas de las mejores marcas, recién llegadas. O-3

**315 CARMEN, COCINAS PARA** haciendas, hoteles, hospitales y particulares. O-3

**315 CARMEN. MARCAS PARA** animales y para astas, según pedidos. O-3

**315 CARMEN, COCINAS PORTA**tiles para faenas agrícolas. Puertas para potreros. O-3

**315 CARMEN. CARBONERAS PA**ra cinco sacos, tarros para basureras. O-3

**315 CARMEN. ESTANTES PARA** ollas, mesas, mesones, taburetes, escaleras, pisos. O-3

**315 CARMEN. LAVAPLATOS**, hornillas para carbón de espino. Porta-tapas. O-3

**315 CARMEN. BATERIAS DE** cocina. Aluminio, acero y fierro enlozado. O-3

**315 CARMEN. ESCALERAS DE** tijera. Muebles para cocinas y repostería. O-3

**315 CARMEN. BRASEROS PARI**sienses. Leñeras, escobas, escobillas, escobillones. Plumeros. O-3

**315 CARMEN. ESTANTES DE** fierro para maceteros. Calentadores para baños. Plumeros. O-3

**315 CARMEN. OLLAS INGLESAS** acero, pies de fierro para lavatorios. O-3

**315 CARMEN. BALDES PARA** carbón, jarros, tazas, recipientes para lavatorios. O-3

**315 CARMEN. SECADORES IN**dependientes para platos. Cocinitas para inquilinos. O-3

**315 CARMEN. HORNOS PARA** gas y carbón. Estufas importadas. O-3

**315 CARMEN. COCINITAS IM**portadas para calefacción leña y coke. O-3

**315 CARMEN. COCINITAS IM**portadas para desayuno y once, muy manuales. O-3

**315 CARMEN. ASCENSORES**, monta-platos. Tornos para cocinas. Pídanse presupuestos. O-3

**GRAN REALIZACION CUELLOS** de goma, 50 centavos cada uno, y cinturones de elástico desde $ 1.50 a 6 pesos. Ahumada 5. O-4

**TRAJES CABALLEROS, SEÑORI**tas, varios muebles y alfombras vendo García Reyes 21-A. O-5

**SOMBRERERIA JOLIS MODE**les, San Diego 212 A. Llegaron las novedades de verano. O-3

**SOMBRERERIA JOLIS MODE**les, San Diego 212 A. Se confecciona toda clase de sombreros para señoras. O-3

**SOMBRERERIA JOLIS MODE**les. San Diego 212 A. Sus precios están fuera de toda competencia. O-3

**TOCUYO MANCHESTER D. gran** partida recibió El Nuevo Angel. O-4

**COTIES, VARIADO SURTIDO**, precios bajos, tiene constantemente Alameda 1799. O-4

**COLCHAS, SABANAS, FRAZA**das, fundas, toallas, realiza El Nuevo Angel. O-4

**VARIADO SURTIDO EN GENE**ros lana, precios rebajados. Alameda 1799. O-4

**GABARDINAS, TRICOTINAS, GE**neros, cuadros, terciopelo lana.— El Nuevo Angel. O-4

**CORSES MODELOS, RICAS TE**las, colores bajos. Alameda 1799. O-4

**CREAS, LIENZOS, PIQUES, MO**letones, damasco, manteles. — El Nuevo Angel. O-4

**LIQUIDAMOS POR FIN TEMPO**rada, existencia invierno. Aprovechar. Alameda 1799. O-4

**CARBON BLANCO, BUENA CLA**se, ofrezco desde cinco sacos, a $ 4.50 saco retobado, con saco. Bandera 175. O-.

**CARBON ESPINO GARANTIDO** de los fundos Calivoro y Vaquería, $ 10 con saco y carboncillo de espino tan bueno como carbón. $ 6.50, con saco se vende en el depósito Chacabuco 18. o-3

**PARA TODOS SANTOS. — CORO**nas desde 4 c|u. Se imprimen cintas, San Diego 77. o-3

**NOVIAS, FABRICA DE AZAHA**res, San Diego 75-77. o-3

**PADRINOS, LLEGARON CHI**ches, tarjetas, San Diego 77. o-3

**¡DISFRASES! ¡DISFRASES! gran** surtido para las fiestas de primavera. Se reciben hechuras. San Diego esquina Alameda, antiguo Zorro Negro. O-3

**GRAN SURTIDO EN PIELES FI**nas, liquidamos por fin de temporada. Se reciben hechuras, composturas y se curten pieles. Gran surtido en medias de seda. Peletería antiguo Zorro Negro. Delicias esquina San Diego. O-5

**ZAPATERIA "EL POBRE DIA**blo", San Diego 308.—Pueblo de Santiago: Liquidamos dos mil quinientos pares de calzado a precios de quemazón. Aproveche la ganga. O—3

**ZAPATERIA "EL POBRE DIA**blo". Calzado de cabritilla para caballeros, desde $ 15.50, San Diego 308. O-3

**ZAPATERIA "EL POBRE DIA**blo". Zapatones de cabritilla, horma americana, desde $ 11.90. San Diego 308. O-3

**ZAPATERIA "EL POBRE DIA**blo". Calzado para niños desde $ 2.00, materiales de primera clase. San Diego 308. O-3

**ZAPATERIA "EL POBRE DIA**blo". Son 2,500 pares de calzado que liquida a precios locos. San Diego 308. O-3

**LA VIRGEN DE MONSERRAT**. San Diego 23. Colchones de lana de una plaza desde $ 60. o-3

**LA VIRGEN DE MONSERRAT**, San Diego 23. Almohadas, almohadones, toda clase de colchones realiza a precios muy económicos. o-3

**LA VIRGEN DE MONSERRAT**, San Diego 23. Lanas de primera y segunda clase y crin para colchones. Trabajos a domicilio. o-3

**SOMBRERERIA LA PERFEC**ción. San Diego 323. Ofrecemos lindo surtido en sombreros de paja a la moda desde $ 7.90. o-4

**SOMBRERERIA LA PERFEC**ción. San Diego 223. Corbatas finas de seda, tejidas a precios baratísimos. o-4

**SOMBRERERIA LA PERFEC**ción. San Diego 323. En artículos para caballeros encuentra un lindo surtido. o-4

**SOMBRERERIA LA PERFEC**ción. San Diego 328. Taller de composturas de todas clases de sombreros. o-4

**LA TINTA "STEEL" ES LA ME**jor y puede. o-3

**DARLE UNA FORTUNA SI PRE**senta en Morandé 426 un envase de un litro. 0-3

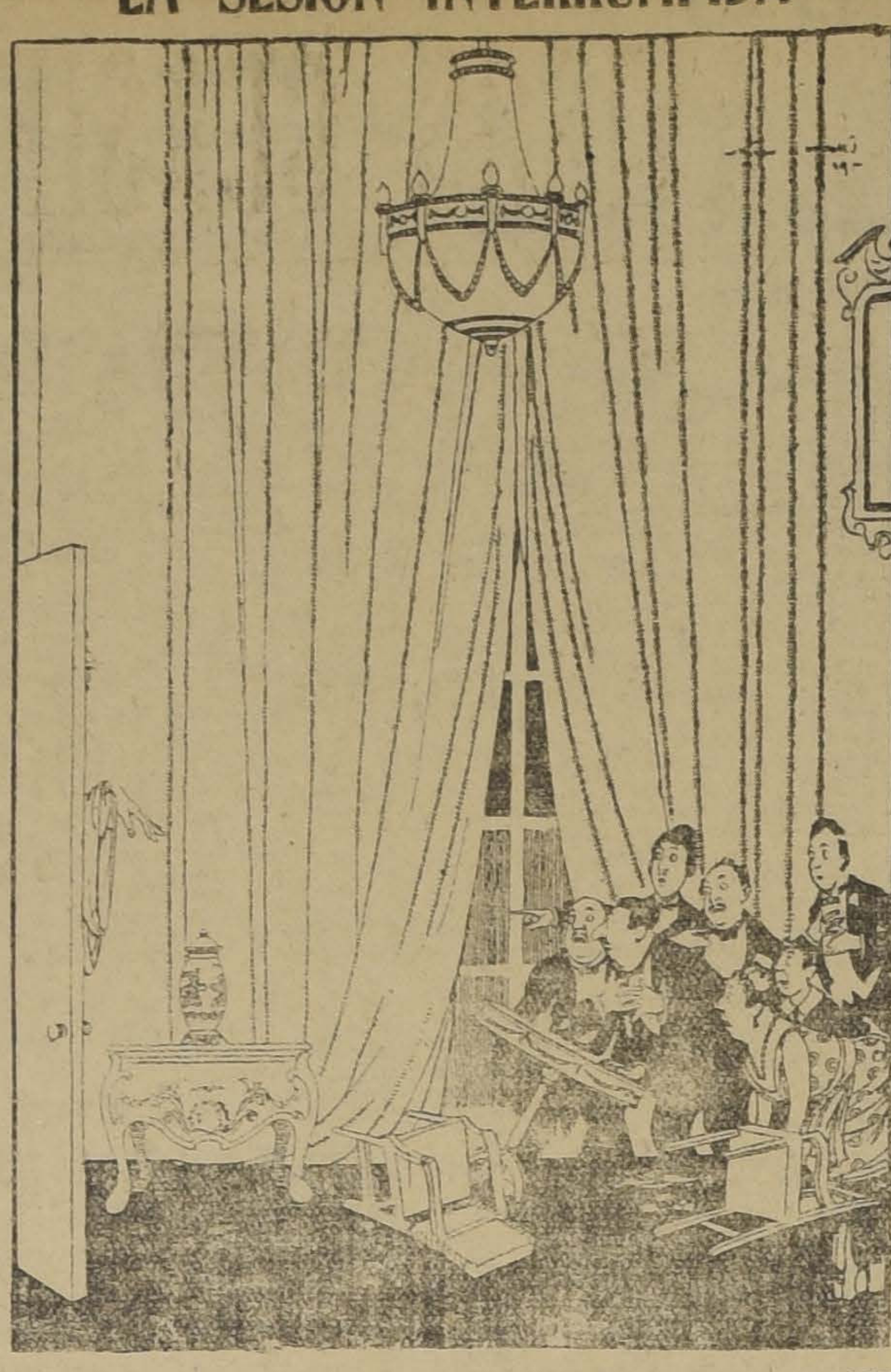
**REPITA CIEN VECES TINTA** "Steel", para no olvidarse de la mejor. o-3

**GUITARRAS ESPAÑOLAS DE** concierto vendo a precios módicos. San Diego 980. o-3

**MOSTRADOR DE OCASION, 3 1|2** metros, 6 cajones, de raulí. Se vende por cambio de local, Agustinas 1061. O-4

**TIENDAS HAY MUCHAS: PERO** ninguna hay que venda tan barato como la Tienda El Bazar Porteño, San Diego esquina Avenida Matta, y es por eso que recomendamos a Ud. tenga muy presente dicha tienda cuando necesite hacer sus compras. En la presente semana tenemos en baratura lo siguiente: lienzo a 1.30, 1.50, 1.60, 1.80, 2, 2.20, 2.40, 2.60, metro; servilletas a 10, 15, 18, 20, pesos docena, damasco para mantel a 5.50, 6, 7, 8, 9 pesos metro; gasa blanca labradas a 1.50, 1.80, 2, 2.50, 3 pesos metro; brines de hilo a 2.50, 3, 3.50, 4 pesos metro; céfiro de un color a 1.80, 2, 2.50, metro; pañuelos de cuadritos y escocés a 6, 7, 8, 9 pesos cada uno; saldo blusas blancas y de color a 7, 8, 9, 10, 12 pesos cada una; sedalinas de un color a 2, 250, 2.80, metro; gasa cristal ancho un metro veinte, realizamos a 2.50 metro; brin crudo, para delantal a 2, 2.50, 3.50 metro; Tienda El Bazar Porteño, San Diego esquina Avenida Matta. 3-O

# LA SESION INTERRUMPIDA



LO QUE PASARIA EN UNA SESION DE ESPIRITISMO SI OCURRIERA UNA VERDADERA APARISION

**200 SACOS CARBONEROS Y PA**peros, regalo a $ 0.80 c|u. San Pablo 1626. O-3

**SACOS VACIOS, PRENSA DE** copiar, frascos para perfumes, cajas para cremas y nueve mil etiquetas litografiadas, vendo. Juan Vicuña 1467. 4-O

**POR SOLO ESTE MES VENDE**mos jabón vetado 55 quintal. Prat 1676. 3-O

**LINGUE, RAULI, LAUREL, ALA**mo, muy secos, roble en todas dimensiones, buena clase en bruto elaborado, tiene gran existencia "La Santiago", Erasmo Escala 2967. 8-O

**EL DEPOSITO HACIENDA SAN** Rafael, Esperanza 20, ofrece: carbón espino garantido, $ 10 saco; leñas, papas, coke, desde un saco y por partidas. o-3

**LINTERNA PROYECCION CON** lámpara de arco, etc. Vendo, Delicias 2816. o-3

**SIGUE LA VENTA ACEITUNAS** compuestas, kilo $ 2.40. Decálitro $ 18. Aprovechad, pues, este precio, será únicamente por 15 días más. Quedan muy pocas. Bodega de aves. Manuel Montt 2964, frente Laiseca. Teléfono inglés 140, Estación. O-4

**VENDO TRAJE CABALLERO, SI**lla, cochecito, peinador chico. Garcías Reyes 263. O-3

## COMPRA-VENTAS DE NEGOCIOS

**TARTARO, COMPRO PAGANDO** siempre el más alto precio, al contado. Calles Ibáñez 240 o Mosqueto 419. Casilla 2702. Santiago. 2166-5-O.

**POR AUSENTARME DEL PAIS** vendo almacén abarrote. Mapocho 3104. 58-6-O.

**800, MAGNIFICO NEGOCIO, BA**rrio comercial, buena clientela. Matucana 585. 64-O-3

**AVISO AL COMERCIO QUE COM**pré a don Eugenio Colosia el almacén "Renacimiento", San Francisco 1398, no admito reclamos después 3 días. Isaac Drapkin. 90-o-4

**ANTE REMATAR SU NEGOCIO**, menaje, trate si puede venderlo, dirigiéndose oficina Gálvez 253. 89-o-3

**TOSTADURIA COMPLETA, MA**quinaria moderna, vendo seis mil pesos. Castro 70. 102-6-O.

**POR VIAJE VENDO FRUTERIA** única en barrio decente. Catedral 2742. Poco capital y excelente clientela. Tratar de 5 a 7 P. M. 160-3-O

**BODEGA EL CUNACO: FRUTOS** del país, con clientela véndese, San Pablo 2763. 10-O

**SE VENDE INSTALACION APRO**piada cualquier negocio. Ahumada 5.

**IMPRENTA Y ENCUADERNA**ción véndese de ocasión en Parral, uno o varios lotes. Tratar: San Pablo 1547. O-4

**CARNICERIA VENDO POR VIA**je Campo Marte 290. 4-o

**VENDO FABRICA DE MUEBLES** y sillas; motor A. E. G., maquinaria, bancos, poco capital. San Pablo 2946. Derecho local. O-5

**$ 500 TRASPASO PEQUEÑA som**brerería señoras, anexo tintorería. San Diego 104. O-3

## DIVERSOS

**AGENCIA DE "LA NACION"**, Portal Edwards 2748, recibe avisos hasta las 9.30 P. M.

**IMPRENTA ECHEVERRIA, SAN** Diego 1148. Teléfono Inglés 23 (Matadero). Se ejecuta toda clase de trabajos comerciales a los más bajos precios. Agencia de LA NACION. Recibe avisos hasta las 9.30 P. M. En venta: "La Semana Cinematográfica", ventas de libretas, cuadernos, por mayor y menor. Artículos de escritorio.

**NAVAJAS "DOS MONITOS" lle**garon; Cuchillería Portal Fernández Concha, kiosko 15. O-7

**SE AVISA AL PUBLICO Y CO**mercio en general, que la marca Coñac Escudo Chileno, ha sido transferida por don Ulises Camoglio a los señores Bueno Core, Rojas y Co. Oct.-5

**LO CLUB DE NEUMATICOS** Ajax y cadena en formación. Faltan pocos números. Cuota semanal sólo $ 5, sorteo todos los Sábados ante Notario don Mariano Melo, acéptanse suscritores también de provincias. También hay neumáticos de todos tamaños. Barahona y Marín, Importadores. Bandera esquina Santo Domingo. 0.5.

**JABON CASTILLA BORICADO IN**glés marca "Vulcan", es el único legítimo. 3-Oct.

**LOS FACULTATIVOS Y PRINCI**pales matronas recomiendan Jabón Castilla Boricado Inglés. 3-Oct.

**POBLACION SAN DIEGO, COM**pradores morosos sitios: vengan conferenciar asunto importantísimo. Cochrane 182. Horas: 12—2; 5—6. 1925—Oct. 3

**JABON CASTILLA BORICADO** legítimo, evita granos, espinillas e irritaciones cutáneas. o-3

**GRAN TALLER VACIADOR DE** herramientas cortantes, Plaza Almagro, especialista en cuchillas de imprentas y litografías, tijeras de sastre, cruzetas y rejillas para moler carne. Llegaron navajas, tijeras y piedras de asentar navajas, todos estos artículos de la mejor calidad. Precios bajos. 5-Oct.

**SASTRERIA POBLETE, ENTRE**ga ternos de casimires ingleses con grandes facilidades de pago sólo con 30 pesos mensuales. San Diego 1356. o-3

**ALIMENTO PARA ENGORDA** cerdos y aves, vendo constantemente 10 centavos kilo. Matucana 1527. O-3

**HABIENDO COMPRADO AL SE**ñor Víctor Arriagada el negocio de abarrotes situado en Santa Rosa N.o 1144, aviso que pasado tres días no respondo por cuentas. — Pablo Kohler.—Santiago, 2 de Octubre de 1920. 4-O.

**LA QUE PASO A TOMAR UN** paquete que no es suyo a la fotografía de Hans Frey, que devuelva las fotografías y películas desarrolladas a Rambert, 913, Agustinas. 3-O

**LA "FISIOTERAPIA", LA CURA**ción sin drogas, la medicación natural es la que está más de acuerdo con la naturaleza, es la que hoy en todo el mundo civilizado se sirven las personas ilustradas, inteligentes y la prescriben los sabios facultativos de la medicina contemporánea. El masaje científico es uno de los puntos más importantes de la "Fisioterapia". Consúltelo al profesor Díaz Gascogne. Estado 250. O-3

**¡USTED SUFRE Y MUERE POR** que quiere! Toda enfermedad es principio de muerte; atáquela inmediatamente bajo los sistemas naturales, no sólo se curará con resultados, sino prolongará su vida. Visite hoy mismo la gran "Policlínica Kinésica" del profesor Díaz Gascogne. Ultimos procedimientos fisioterápicos notables (sin drogas) de gran aceptación y fama mundial. Numerosas enfermedades, especialmente crónicas. Masaje médico completo, manual y mecánico vibratorio. Electroterapia (nuevo fluído vital) de alta frecuencia. Rayos X. Consulta, Estado 250. O-3

**"ENFERMOS DE OBESIDAD". EL** exceso de grasa produce dilataciones del corazón, aneurismas de las arterias y especialmente del cerebro y como consecuencia hemorragia cerebral o sea ataque de apoplegía. Cuando más tarde, más difícil es contenerla. Una de las principales, terribles manifestaciones, es el "artritismo". El masaje médico produce los más notables resultados conforme los últimos adelantos del profesor Díaz Gascogne. Consultas, Estado 250. O-3

**"EL MASAJE", ES MAS ANTI**guo que la medicina. Nació quizá junto con la primera dolencia que aquejara al primer hombre. Siendo tan antiguo, hoy perfeccionado, científico, es el método más moderno que contribuye a curar numerosas enfermedades, y especialmente crónicas. Consulte al especialista, profesor Díaz Gascogne. Estado 250. O-3

**"LA BELLEZA NATURAL" ES** la más armónica. El masaje facial científico, estimula, nutre las funciones de la piel. Es uno de los mejores cosméticos naturales para hermosear y curar numerosas afecciones del rostro. Consulte al especialista, profesor Díaz Gascogne, Estado 250.

**SEÑORITAS: TRANSFORMO pie**les y plumas. Hago sombreros baratos. Olivos 950.

**"QUERER NEGAR" O DEJAR** de reconocer los importantes efectos curativos de la "Fisioterapia" (Masaje, gimnasia, sports, deportes, etc., agregados de una alimentación natural y de una vida moderada), sería como pretender negar los conocidos efectos del Sol sobre la tierra! El "Masaje médico" reune los mejores medios curativos naturales. Consulte al especialista, profesor Díaz Gascogne, Estado 250. O-3

**RELOJES, MUEBLES, SILLAS**, catres, vende pagadero mensual. Indicar domicilio. C. S. Casilla 3862. 3-O

**EMBALSAMO PAJAROS Y ANI**males. Curto y limpio pieles. Olivos 950. O.-3

**BICICLETA INGLESA NEW Hud**son en perfecto estado, vendo. Moneda 2157. 137-4-O

**RETAZOS EN BARATURA. SAN** Pablo esquina Veintiuno de Mayo, edificio del Mercado Central. Casa N. Yazigó.—La venta empezará de 9 a 12 y de 2 a 6 P. M. 71-O-3

**FIESTAS ESPAÑOLAS. GRAN** rebaja precios. Guitarras, cuerdas españolas, romanas irrompibles, castañuelas, panderetas, bastones, quitasoles. Compongo forro quitasoles, paraguas, bastones, acordeones, muñecas, toda clase instrumentos música. Precios especiales a sus favorecedores. no confundir: San Diego 111, segunda cuadra Alameda. Paragüería Moderna. 141-3-O

**GRAN SASTRERIA AHUMADA** 23. — Avisamos a los socios de nuestros clubs que han salido favorecidos los siguientes: en el 25.o sorteo del R, el 16; en el 13.o sorteo del S, el 6; en el 2.o sorteo del T, el 31. Club U en formación, cuota semanal $ 7, con derecho a $ 160. — Femenía y Co. O-3

**ARMERIA SAN DIEGO 93, SE** componen armas, se hacen llaves. o-5

**BOTERIA BRISTOL, SORTEO 2** de Octubre ante notario Mariano Melo. 1.er Club, sorteo 33, N.o 44, Augusto Lynch. 2.o Club, id. 31, N.o 111, Francisco Stange. 3.er Club, id. 25, N.o 84, C. Santiago María. San Antonio 140. o-3

**USTED PUEDE SER RICO CON** sólo obtener en Morandé 426 un cupón-regalo para el gran sorteo gratuito de "La Alianza Comercial Chile". Lea el aviso de la Tinta "Steel", y se convencerá. o-3

**¡HOJAS GILLETTE! QUEDAN** nuevas afilándolas. Cuchillerías. Portal Fernández Concha 15. o-31

**ATENCION! TIÑESE TERNOS** desde $ 7, vestidos $ 5. San Diego 211. O-3

**TRABAJADORES. RICO TRAJE** medida primera cuota $ 10. Pagos parciales, casimires, saldos. Recíbense hechuras. Viraduras. Local propio, atención personal. Talleres económicos. V. Mackenna 1080.

## HOTELES Y PENSIONES

**ARRIENDO PIEZA A LA CALLE** con pensión. Casa familia. Lira 944. 2030-O11.o

**PENSION ITALIA, DELICIAS** N.o 2840, se reciben pensionistas a precios módicos. Cubiertos con vino a dos pesos cubierto. Comida italiana y española. Gran limpieza y servicio esmerado. Bajo la dirección de una nueva administración competente del señor Enfel Gattes. 6-s

**$ 50 PENSION A DOMICILIO, 60** de mesa. Eleuterio Ramírez 1257. 2154-3-O.

**FAMILIA OFRECE DEPARTA**mento, 2 o 3 piezas con pensión. Recoleta 287. 47-O-2

**ARRIENDO DOS PIEZAS A Per**sonas solas con pensión, Garcías Reyes 49. 43-O-4

**PENSION PIEZAS AMUEBLA**das calle, 85, cuatro platos comidas, tres almuerzo, café, frente Estación Mapocho, 1090. O-4

**PENSION OFRECEMOS ÑUÑOA**, casa-quinta, familia respetable, señoras, atendidas. Casilla 3892. 65-O-3

**EN CASA DE FAMILIA SIN pen**sionistas, deseo pieza y pensión. B. C. A., Casilla 2030. 93-o-2

**PENSION ABUNDANTE, BUENA**, solo a estudiante. Maruri 1070, por Carrión. 6-O.

**PENSION CON PIEZA DESDE** $ 90; recibo pasajeros provincias. Precio módico. Delicias N.o 2832. 4-O

**CIEN PESOS, PIEZA CON PEN**sión, luz eléctrica, carros puerta. Familia sencilla, pero decente. No hay pensionistas. Rosas 2988. Casa 10. 166-O-4

**USTED PUEDE SER RICO CON** sólo obtener en Morandé 426 un cupón-regalo para el gran sorteo gratuito de "La Alianza Comercial Chile". Lea el aviso de la Tinta "Steel", y se convencerá. o-3

**CASA SIN PENSIONISTAS DA** pensión de mesa una o dos personas. San Diego 488, casa 11. O-3

**COMODAS PIEZAS CON BUENA** pensión, también mesa, domicilio. Delicias 2736. 3-O

**FAMILIA HONORABLE ARRIEN**da 2 grandes piezas balcón calle, con pensión. Gorbea 2506. 3-O

**FAMILIA OFRECE DEPARTA**mento, a matrimonio o señoras, con pensión. Recoleta 287. O-4

## INSTRUCCION

**INGLES: PROFESOR LONDI**nense con espléndidas referencias enseña el idioma en tres meses. Cursos particulares. Pronunciación perfecta. Prepara exámenes. Londoner. 535 Teatinos 535. 183-o-3

**ACADEMIA ROYAL. DACTILO**grafía, $ 5 mensuales. Contabilidad, idiomas, Moneda 1011. Tercer piso. O-31

**BERLITZ SCHOOL OF LANGUA**ges, Ahumada 35, única autorizada para usar este nombre en Chile (no tiene sucursal en Santiago). Aprendizaje rápido de idiomas, sistema moderno y muy prácticos. Tiene secciones anexas para el estudio de contabilidad, taquigrafía, sistema unido y Pittman. Trigonometría. (Matemáticas Superiores). O-31

**PREPARACION DE EXAMENES** de humanidades 1.o a 6.o años, sistema antiguo y concéntrico, por el mejor profesorado de la capital. Instituto Zanelli. Bandera 84. Moneda 1118. O-3

**"¿DESEA USTED INDEPENDI**zarse? ¿Quiere usted hacerse profesional decente, útil, lucrativo, titulado? ¿Ha pensado usted en el porvenir? Sacrifique sólo una hora diaria y con creces, será compensado. Pida prospectos o inscríbase pronto en la "Escuela Nacional de Masajistas". Director antiguo profesor Díaz Gascogne, Estado 250. O-3

**"APRENDA MASAJE MEDICO**. Científico"; jamás se arrepentirá de ello, por el contrario. "Escuela", Estado 250. O-3

**"APRENDA BELLEZA". (ESTE**tica científica), completa. Magnífica profesión. "Escuela", Estado 250. O-3

**"APRENDA PEDICURIA" CIEN**tífica, importante profesión. "Escuela". Estado 250. O-3

**"ESCUELA NACIONAL DE MA**sajistas". Apresurarse cursos rápidos, económicos. Clases una hora diaria. "Masaje médico", "Belleza científica", "Pedicuría". Concédese diplomas profesional. Dase facilidades. Profesiones decentes, lucrativas, cursos también por correspondencia. Pídanse prospectos. Estado 250. O-31

**ENSEÑAMOS MAQUINA ESCRI**bir contabilidad, idiomas, taquigrafía, telegrafía, música, baile, tres pesos mensuales. Preparamos exámenes. Altos Baños Santo Domingo. Bascuñán 39. Compañía 1065. Hacemos copias máquina. 150-3-O

**POR MENSUALIDADES DE 500** pesos, vendo casa R. Santa Cruz 714. Tratar: San Isidro 227. 147-3-O

**OFRECESE JOVENES Y SEÑO**ritas preparadas en comercio, contabilidad, idiomas, escritura a máquina, taquigrafía, moral, para Santiago o provincias. Instituto Mercantil, Estado 239. 146-3-O

**HUMANIDADES, PREPARACION** de exámenes universitarios, sistema antiguo y concéntrico; profesorado titulado en Instituto Pedagógico; también clases domicilio. Cursos funcionando, individuales y colectivos. Numerosos certificados aprobación universitaria. Liceo Sócrates, anexo Instituto Mercantil, Estado 239, Teléfono Inglés 273. Próximo Gath y Chaves. 145-4-O

**SEÑORITAS: CURSOS COMER**ciales, atendidos por profesoras de Estado. Contabilidad (Comercial, Agrícola o Bancaria), Aritmética Comercial, Castellano, Redacción Mercantil, Francés, Inglés, Alemán o Italiano. Taquigrafía, Escritura máquina, Legislación Comercial, Caligrafía, Moral, enséñase por $ 35 y 20 mensuales. Instituto Mercantil, Estado 239. 145-4-O

**LICEO CHILENO. PLAZA YUN**gay. Recíbense alumnas, humanidades, preparatorias, kindergarten. 144-7-O

**CURSOS RAPIDOS Y COMPLE**tos de contabilidad comercial en uno y dos meses. Matrícula abierta. Instituto Zanelli, Bandera 84. Moneda 111.

**PREPARACION DE EXAME**nes de humanidades, 1.o a 6.o años, sistema antiguo y concéntrico, por el mejor profesorado de la capital. Instituto Zanelli, Bandera 84. Moneda 1118. O.-3

**CURSOS NOCTURNOS DE CON**tabilidad, Aritmética, Dactilografía, Taquigrafía e Idiomas, funcionando. Instituto Zanelli, Bandera 84. Moneda 1118. O.-

**APROVECHE LAS VACACIO**nes de Setiembre y transforme a su pupilo en el mejor alumno de su clase, tomando los cursos de preparación rápido de Humanidades, Comercio e Idiomas del Instituto Zanelli. Bandera 84. Moneda 1118. O.-

**INAUGURACION CURSO ARIT**mética Comercial, 2 Octubre, 7 a 8 P. M., $ 10 mensuales, Martes, Jueves y Sábado. Instituto Zanelli, Bandera 84. O.-

**A LOS COMERCIALES, AGRI**cultores, industriales y profesionales ofrecemos los servicios del Instituto Zanelli, Bandera 84. Moneda 1118, en peritajes, balances, arreglos de contabilidad atrasadas, traducciones, etc. O.-3

**LA ENSEÑANZA DEL INGLES** en el Instituto Zanelli, Bandera 84, Moneda 1118, es la más completa y práctica, a cargo de los reputados profesores Mr. Gillibrand, Zanelli y Rojas. O.-3

**EL PRIMER ESTABLECIMIEN**to en su género por sus métodos y por su profesorado es el Instituto Zanelli, Bandera 84. Moneda 1118. O.-3

**OFRECEMOS A NUESTRA CUL**ta sociedad cursos completos de perfeccionamiento en Contabilidad, Idiomas y ramos técnicos. Confortable presentación y atención esmerada. Instituto Zanelli, Bandera 84. Moneda 1118. O.-3.

**EL INSTITUTO ZANELLI, BAN**dera 84, Moneda 1118, bajo una esmerada dirección técnica y administrativa, está transformando y ampliando el local en que funciona. O.-3

**INSTITUTO ZANELLI, SECCION** para señoritas. Bandera 84. O.-3

**INSTITUTO ZANELLI, SECCION** para caballeros. Moneda 1118. O.-3

**CONTADOR PREPARA EN UN** mes. Profesor Villarroel. Moneda 1118. o-7

**USTED PUEDE SER RICO CON** sólo obtener en Morandé 426 un cupón-regalo para el gran sorteo gratuito de "La Alianza Comercial Chile". Lea el aviso de la Tinta "Steel", y se convencerá. o-3

**CLASES DE PIANO ENSEÑO**, Gorbea 2506. 3-O

## MAQUINARIAS E INDUSTRIAS

**VICTROLAS Y DISCOS "VICTOR"** máquinas de escribir Smith y Corona, por cuotas semanales, vende. San Francisco 281. 1972-o-3

**MAQUINAS DE COSER "LA LE**gítima", "Standard", "Reina" y "Precisa". Accesorios, agujas, repuestos y composturas de toda clase de máquinas de coser y tejer. Augusto R. Graf (Casa Falconi), San Diego 85. O-3.

**POLEAS MADERA, TODO DIA**metro, descansos, machones, martillos, remachadores y mecánicos, terrajas para tubos y pernos, bigornias, limas, etc., realizo Santa Rosa 610. O-4

**RODILLOS CROSSKILL PARA** moler terrón gredoso seco, realiza Huérfanos 2448. 0-4

**TECLES DIFERENCIALES WES**ton ocho y diez toneladas nuevos, vende: Huérfanos 2448. 0-4

**AMASADORAS, BATIDORAS, EN**friadoras, descremadoras y toda clase de útiles para lechería, vende: Preisler, Huérfanos 2448. O-4

**LOCOMOVIL ROBEY, OCHO CA**ballos nominales, vende muy barato. Huérfanos 2448. O-4

**VENDO OCASION DOS MAQUI**nas pulverizadoras, para desinfectar árboles frutales. San Diego 106. 81-o-2

**VENDO MOLINO PARA HA**cienda, 30 quintales. Maestranza 1269. 129-3-O

**INSTRUMENTOS PARA INGE**nieros y libros de ingeniería civil y de minas, vendo. Avda. Italia 803. 151-3-O

**CASA SCHMIDT DE MAQUINA**rias tiene motores eléctricos de 3 y 5 H-P., de ocasión. Bandera 38. O—3

**CASA SCHMIDT DE MAQUINA**rias tiene palas punta huevos a $ 85 docena. O—3

**CASA SCHMIDT DE MAQUINA**rias dispone de sierras caladoras a pedal y serrucho para leña. Bandera 38. O—3

**CASA SCHMIDT DE MAQUINA**rias liquida saldo arietes de todas dimensiones. O-3

**CASA SCHMIDT DE MAQUINA**rias vende de ocasión cables de acero de varias dimensiones. Bandera 38. O-3

**CASA SCHMIDT DE MAQUINA**rias dispone de ejes para transmisión, poleas de todas dimensiones. O-3

**CASA SCHMIDT DE MAQUINA**rias liquida saldo de desgranadoras de maíz. Bandera 38. O-3

**CASA SCHMIDT DE MAQUINA**rias ofrece bombas centrífugas de 3" y 4". O-3

**CASA SCHMIDT DE MAQUINA**rias tiene correas de suela de todas dimensiones a precios más bajos de plaza. Bandera 38. O-3

**CASA SCHMIDT DE MAQUINA**rias ofrece correones y correas redondas a precio sin competencia. O—3

**CASA SCHMIDT DE MAQUINA**rias tiene pintura al temple a $ 1.80 el k.—Bandera 38. O—3

**"LA INDUSTRIAL". COMPRA Y** venta de maquinarias, se reciben a consignación. Se pagan los fletes y se anticipan fondos. Chacabuco 24. Romero 3244. Teléfono Inglés 268, Estación. Casilla 4508. Correo 2. Eduardo Heyraud. Atendida por su dueño con larga práctica y conocimientos técnicos en el ramo. O-3

**UN GRUPO COMPLETO PARA** la fabricación de aceite, compuesto de molino de cilindro, cocedor y prensa hidráulica con su bomba. Se garantiza su funcionamiento. Vendo: Chacabuco 24. O-3

**TRILLADORA CASE DE ACERO,** muy buenas condiciones, vende: Chacabuco 24. O-3

**CORTATADORA DE CARTON U** hoja-lata, tiene Chacabuco 24. O—3

**TIJERALES, PILARES Y VIGAS** doble T, vende. Chacabuco 24. O—3

**MAQUINA PARA RECOGER Y** doblar llantas, vende. Chacabuco 24. O—3

**MAQUINA PICADORA DE PAS**to y silos, nueva. Chacabuco 24. O—3

**ARADOS TRITON DE 3 PUN**tas, realiza "La Industrial". Chacabuco 24. O-3

**BARRENADORA, ESCOPLEADO**ra, para carpintería, vende. Chacabuco 24. O-3

**MAQUINITA EMBALLETADORA** para hojalatas, vende de ocasión. Chacabuco 24. O-3

**MOLINO DE CILINDRO PARA** harina, tiene Chacabuco 24. O—3

**EJES, TRANSMISIONES, PO**leas, correas, etc., tiene constantemente. Chacabuco 24. O-3

**PUERTAS CON VIDRIOS Y VEN**tanas de fierro importadas, varias dimensiones. Chacabuco 24.

**PRENSA HIDRAULICA "TANGY"** de gran porte, perfecto estado, vende. Chacabuco 24. O-3

**VARIOS ESTANQUES FIERRO** 1,300 litros, estañados, vende. Chacabuco 24. O-3

**MOTORES ELECTRICOS VENDE** varios. Chacabuco 24. Hay Nancy 7 1|2 H-P. Compañía General Eléctrica de 5 H-P. Inglés 1|4 H-P.

**TATTERSALL DE MAQUINARIAS** Chacabuco 63. Vende: trilladoras, locomóviles, prensa y picadora pasto, molinos, motores, estanques, fondos graseros, bombas, cañerías, correas. O-3

**FIERRO GALVANIZADO PARA** techo, realiza 120 planchas. Chacabuco 63. O-3

**MOLINOS PARA TRIGO O GRA**nos, de piedra, vende baratos Chacabuco 63. O-3

**MAQUINARIA MADERERA,** ofrece: cepilladora y mach, 24", hay Egan, Escopleadora cadenas, canteadora, tornos, Tupíes, máquina afilar, huinchas, acero y cuchillos para cepilladoras. Chacabuco 63.

**FONDOS JABONEROS Y GRA**seros, buen surtido, ofrece Chacabuco 63. O-3

**BANCO LAMPEADOR PARA** partir tablas, de diente postizo, vende. Chacabuco 24. O-3

**MOTOR LOCOMOVIL DE 8 H-P.** y trilladora de 40 pulgadas, vendo. Chacabuco 24. O-3

**LOCOMOVIL OCHO A DIEZ CA**ballos en buen estado, compro al contado. Casilla 2264. O-5

**TRILLADORA CASE DE ACE**ro 36 por 40, compro. Casilla 2264. O-5

**ENFARDADORA COLUMBIA.** Whitman u otra, compro, al contado. Casilla 2264. O-5

**MOTOR 4 HP. ELECTRICO, AEG.** vende Estado 63 C. Acuña. O-4

**CAÑERIA FIERRO FUNDIDO, 4,** vende: Estado 63. C. Acuña. o-4

**BANCO LAMPEADOR "PEÑA",** completo, con sierras, vende: Estado 63. — C. Acuña. o-4

**MOLINO VIENTO "CHALLEN**ce", vende: Estado 63. — C. Acuña. o-4

**OTOR A PARAFINA, 3 HP.,** Sobre carro, con bomba centrífuga 1 1|2", vende, Estado 63. C. Acuña. o-4

**TAPADORAS CORCHO Y CORO**na y capsuladoras, vende: Estado 63. — C. Acuña. o-4

**MAQUINARIAS COMPLETAS PA**ra aguas gaseosas, vende: Estado 63. — C. Acuña. o-4

**BANQUITO FIERRO PARTIDOS** para carpintería, vende: Estado 63. —C. Acuña. o-

**BOMBA TRASVASIJADORA,** Vende: Estado 63. C. Acuña. o-4

**OCASION VENDO MAQUINA FA**bricar comprimidos y pastillas. Casilla 1538. 172-4-O

**¡OCASION! VENDESE MOTOR** eléctrico de 1|8 H. P. Carmen 924.

**¡OCASION! VENDESE TECLE 1** tonelada y cuarta para carreta. Carmen 924. 167-4-O

**MAQUINAS ESCRIBIR COMPO**nemos, compramos, vendemos. Ferrán y Compañía. Galería Alessandri 14. Teléfono 2960. 174-O-3

**CLUB MAQUINAS ESCRIBIR** "Royal". En el décimotercio sorteo salió ayer favorecido el número 96, perteneciente al señor Carlos Delaigue, Galería Alessandri 21 A.— A Ferrán y Compañía, Galería Alessandri 14. Teléfono 2960.

## MUEBLES Y VARIOS

**PIANO COMPRO ESTUDIO $ 600,** otro, maquinaria bronce $ 1,000, hasta $ 2,000, y menaje casa, pago al contado. Casilla 3056. 3-o

**VENDO JUEGO APARADOR** trinches mármoles, espejos, $ 200; amoblado seda, flamante, $ 200; alfombrado salón, grande, central, $ 80; otros, $ 40; chicos, $ 25; escritorio ministro, $ 90; otro diez cajones, $ 50; estante libros, $ 30; roperos, $ 50; peinadores, $ 80; cómodas, $ 40; dos marquesas, $ 60; dos colchones lana, grandes, $ 150; catre bronce niño, 110 pesos; coche grande, flamante, $ 110. Salas 222. o-4

**PIANA Y OTROS MUEBLES AN**tiguos se venden barato. Avenida Colón número 5. San Bernardo. 77-O-3

**VENDO DOS JUEGOS COMEDOR** vendo casa-quinta. Condell 545, casi esquina Santa Isabel. 97-o-3

**MESA CORREDERA GRANDE,** alfombra una pieza, palmeras para vestíbulos, vendo de ocasión. San Ignacio 197. O.-4

**PIANOS ALEMANES HART**mann y Sohn, recibió César Rau. Moneda 1375. O-4

**PIANOS BREWSTER, TRES PE**dales, últimos modelos, recibió César Rau. Moneda 1375. O-4

**PIANOS ALEMANES, NUEVOS** y con poco uso, desde $ 750 ofrece garantidos. César Rau, Moneda 1375. O-4

**PIANO 1|4 DE COLA "APOLLO** Dresden", flamante, ocasión única, ofrece. César Rau, Moneda 1375. O—4

**PIANOS, AUTOPIANOS, ARMO**nios, fonolas y toda clase de instrumentos nuevos y usados, ofrece César Rau. Moneda 1375. O—4

**PIANOS, COMPOSTURAS, AFINA**ciones, especialidad autopianos. Trabajos garantidos, materiales importados. Taller y almacén de pianos. César Rau, Moneda 1375. O—4

**AUTOPIANOS BREWSTER, UL**timos modelos, recién llegados, ofrece César Rau, único agente. Antes de comprar, visite esta casa, Moneda 1375. O-4

**PIANOS, AUTOPIANOS, AFINA,** compone, Osorio, Huérfanos 1985. Teléfono Inglés 1495. O-3

**USTED PUEDE SER RICO CON** sólo obtener en Morandé 426 un cupón-regalo para el gran sorteo gratuito de "La Alianza Comercial Chile". Lea el aviso de la Tinta "Steel", y se convencerá. o-3

**PIANO DE ESTUDIO VENDO 450** pesos. Gorbea 2506. o-3

**SE VENDE MEDIO AMOBLADO** salón Gay 2108. 3-O

**APARADOR INGLES MARMOL,** luna cortada, vendo. Brasil 780. Casita 59. O-3

## MEDICINA

**JUVENTUD: NO MAS GONO**rreas. Fuera contagios, salud, limpieza. Glóbulos Kadde, 4.40. Daube y Cía., Botica Belga, San Diego 591. 9-Oc.

**LLEGO POMADA SANTA, CURA** heridas, hinchazones, quemaduras, almorranas, etc. Depósito, Droguería Daube, y Botica Arturo Prat 1401. 21-o

**NERVIOSAS, NEURATENICOS,** cansancio cerebral, impontencia. Su gran remedio "Cerebrol", llegó: Daube y Cía., y Botica Bruselas. O-31

**BOTICA BOSTON, BANDERA 801,** esquina San Pablo.

**LACTEOL $ 4.20. VINO QUINA** Laroche $ 4.80.

**COMPRIMIDOS VICHY $ 2.20.—** Pastillas Valda $ 1.40.

**ALIMENTO HORLICK 1 LIBRA** $ 5. Fitina $ 6.80.

**WAMPOLE GRANDE $ 7.40. —** Sthenogen Galasso $ 4.80.

**URODONAL $ 8.50. ASCOLEINA** Riviere $ 4.40.

**CREMA SIMON $ 4.20. POLVOS** Oriza $ 3.20.

**POLVOS KALODERMA $ 1.80.—** Jabón Ross $ 1.40.

**AGUA OXIGENADA STERLING** $ 0.90. Botica Boston, Bandera 801.

**LOS REMEDIOS HOMEOPATI**cos del doctor Munyon están haciendo curaciones sorprendentes en todo el universo; los enfermos que las toman sienten alivio inmediato y sanan radicalmente en pocos días. Hay un remedio para cada enfermedad, a $ 3. Pasaje Matte 40. O-3

**LLEGARON IRRIGADORES Y** bolsas de goma para agua caliente. Pasaje Matte 40. O-3

# AVISOS CLASIFICADOS

## SEÑORA DUEÑA DE CASA

**Si Ud. Necesita**

UN CHAUFFEUR.
UN MOZO.
UN PORTERO.
UN JARDINERO.
UNA EMPLEADA.
UNA COCINERA.
UNA NODRIZA.
UNA LLAVERA.
UNA COSTURERA.
UNA LAVANDERA.
UNA ENFERMERA.
UNA INSTITUTRIZ.
ETC.

Ordene un económico aviso clasificado en este diario, el de mayor circulación en Chile.

Oficina Central: **Agustinas 1269**, entre Morandé y Teatinos. Teléfono Inglés 3114.

Los avisos se reciben hasta las 10 de la noche.

También puede Ud. ordenarlos en cualquiera de nuestras Agencias:

**AGENCIA SAN DIEGO**
San Diego 1148
Teléfono Inglés 23
Matadero

**AGENCIA DEL PORTAL**
Portal Edwards 2748
Teléfono Inglés 233.
Estación

**AGENCIA INDEPENDENCIA**
Independencia 927
Teléfono Inglés,
Palma

**Quedará Ud. complacida**

**$ 5 EL MARAVILLOSO LIBRO** titulado "Los Prodigios del Santísimo Cristo de la Agonía de Limpias". Pasaje Matte 40. O-3

**$ 4 AFIRMADOR DENTADU**ras postizas, fuertemente. Pasaje Matte 40. O-3

**$ 20 POLVOS COZA CONTRA LA** embriaguez. Pasaje Matte 40. O-3

**$ 5 CREMA ESPECIAL PARA** masaje y quitar arrugas. Pasaje Matte 40. O-3

**$ 15 TONICO "PAPAINA", EL** gran remedio de la naturaleza, para la sangre, nervios, estómago y debilidad general. Pasaje Matte N.o 40. O-3

**$ 10 TRATAMIENTO PARA** hermosear y hacer crecer las cejas y pestañas. Pasaje Matte 40. O-3

**$ 10 PREPARACION PARA EX**tirpar la caspa y hacer salir abundante cabellera. Pasaje Matte 40. O-3

**FARMACIA "LA DOMINICA". —** Exacto despacho recetas. Oxígeno medicinal. Abierta: Domingos y festivos. 155-3-O

**ANALISIS DE ORINA, INYEC**ciones mercuriales (intravenosas). Precio económico. Recoleta 701. 154-9-O

**JABON CASTILLA BORICADO,** inglés, marca "Vulcan", es el único legítimo.

**LOS FACULTATIVOS Y PRINCI**pales matronas recomiendan Jabón Castilla Boricado Inglés.

**JABON CASTILLA BORICADO** legítimo, evita granos, espinillas e irritaciones cutáneas. O-5

**BOTICA BELGA, SAN DIEGO** 591, esquina Eyzaguirre. Continúa sirviendo su numerosa clientela con sus servicios de farmacéuticos experimentados. O-4

**PERFUMERIA, REMEDIOS EX**tranjeros, recetas despacha fuera de competencia. Botiga Belga. O—4

**BOTICA BELGA, SIGUE CON** sus bajos precios atrayendo enorme concurrencia. O-4

**¿LA PRIMERA FARMACIA DEL** barrio, la conoce usted? Es la Botica Belga. O-4

**LAS MAS DISTINGUIDAS FAMI**lias del barrio compran en la Botica Belga. O-4

**ECONOMICE USTED DINERO Y** salud. Botica Belga, despacha bien pronto y barato. O-4

**BOTICA BELGA ATIENDE CON** preferencia el despacho de recetas a sociedades obreras. O-4

**LOS GREMIOS DE TRABAJO** encontrarán atención esmerada y económica en Botica Belga. San Diego 591. Abierta hasta las 11 de la noche. Domingos y festivos. O—4

**EVITA CAIDA DEL PELO Y SU**prime la caspa en 8 días. Perfume exquisito. Bálsamo Capilar. Laboratorio Pérez Barahona. Pasaje Matte 58. O-3

**CREMA PARA MASAJES, SUA**viza y blanquea piel; $ 3.50 caja. Pérez Barahona. Pasaje Matte 58. O-3

**CREMA MANICURE.—$ 5 CAJA.** Da a las manos hermoso color blanco, natural, suaviza, quita manchas y asperezas, instantáneamente. Pérez Barahona. Pasaje Matte 58. O-3

**ROJO PARA TEÑIR LABIOS,** cara y uñas, da color natural hermosísimo, desde $ 1.40 a 3 caja. Pérez Barahona. Pasaje Matte 58. O-3

**¡PELUQUEROS! LLEGARON** las famosas lociones Pérez Barahona, descuento por envase, violeta, jazmín, lila, etc. Pasaje Matte 58. O-.

**USTED PUEDE SER RICO CON** sólo obtener en Morandé 426 un cupón-regalo para el gran sorteo gratuito de "La Alianza Comercial Chile". Lea el aviso de la Tinta "Steel", y se convencerá. o-

**GONORREAS! — BLENORRA**gias! Preparación farmacéutica que cura radicalmente en pocos días, aún crónicas. Informes, instrucciones absolutamente gratis, personalmente. Farmacia San Pablo esquina Libertad. Facilidades de pago [illegible] recursos. O-3

## OBJETOS PERDIDOS

**GRATIFICACION SE DARA AL** chauffeur o persona que devuelva a Madrid 978, un paquete dejado en un auto la noche del Jueves. O.-3

## OCUPACIONES

**PLANTILLERO PARA CALZADO** fino necesito, Bezanilla 1305. o-3

**APLANCHADORAS DE CAMISAS** y postizos, necesito. Santa Victoria 354. Casa particular. 78-O-4

**NECESITO EMPLEADA PARA** cuidar niñito. Santa Rosa 311. 70-O-3

**FINERAS Y CAMISERAS, NECE**sito. Lavandería "Le Gran Chic". Delicias 2369. 7-O.

**15 PLANTILLEROS PARA CAL**zado fino, necesito. Bezanilla 1305. O-4

**SERVIDUMBRES OFRECE "LA** Velos", Gálvez 353. Buenas cocineras, de piezas, comedor, niñeras, mozos, chauffeurs, porteros. 88-o-3

**NECESITO BUEN MAESTRO** tornero en bronce y maestro fundidor. San Antonio 46. 86-o-4

**SE NECESITA COCINERA CON** referencias. Sueldo, $ 65. Agustinas 3179. 3-O.

**CUIDADOR NECESITA EL AME**rican Garage; inútil presentarse sin buenas recomendaciones. — Erasmo Escala 2105, esq. Brasil. 125-4-O

**ZAPATEROS DE HOMBRE** plantilleros preciso. Alonso Ovalle 1063. 131-5-O

**MAESTRO PASTELERO O BIEN** ayudante, necesitase Chillán. Dirigirse dando informes Casilla 367, Chillán. 162-5O

**JOVEN CON RECOMENDACIO**nes se ofrece, entendido en abarrotes. Dirigirse: A. Lobos, Correo Central. 161-3-O

**SERVIDUMBRE LA MEJOR DE** Santiago. Fidela Bandera 339. 153-3-O

**SE NECESITA UNA PANTALO**nera con muestra. Morandé 632. O.-3

**JARDINERO HORTELANO CON** buenas recomendaciones, se necesita para fundo cerca de Santiago. Tratar: calle Agustinas número 1523. O.-4

**VIOLINISTA SE NECESITA EN** Nataniel 2024. 0.-4

**CUIDADORA PARA NIÑITA DE** 2 años, necesito. Catedral 2444. 140-4-O

**NIÑAS ESCOBILLERAS NECESI**tanse Avenida M. Montt, Reina Margarita 758. O-6

**SEÑORITA NECESITO ATEN**der, Tienda Grabados. San Pablo 1084. o-3

**SE NECESITAN JOVENES Y SE**ñoritas, pueden ganarse de diez a ciento veinte pesos diarios. Tratar: Rivera 1292, de dos a tres de la tarde. o-?

**OFRECESE MATRIMONIO JO**ven, recomendados, actualmente ocupados. El chofer mecánico, ella ama abundante leche u otro servicio. W. Correo Central. 3-o

**CERRAJEROS Y OFICIALES SE** necesitan. Compramos fierro fundido. Sotomayor 347. 6-o

**NIÑA PARA AYUDAR A SERVIR** comedor necesito. Independencia 810. o-4

**E PLEADA DECENTE Y RECO**mendada para el cuidado de dos niñitas necesítase. Agustinas 1758. De 2 a 4. o-4

**SE NECESITA UN CARPINTERO.** Independencia 327. 163-O-3

**NECESITO UN MATRIMONIO** pa[illegible] en una hacienda cerca de Santiago. Tratar: Puente 686. 171-4-O

**CARPINTEROS MUEBLISTAS SE** necesitan. Santa Rosa 354. 170-4-O

**NECESITO UNA COCINERA PA**ra poca familia. [illegible] 274. O-4

**ALMIDONADORA NECESITO. —** Santa Victoria 354, casa particular. O-5

**SEÑORITAS HAYAN CURSADO** humanidades, necesítase Instituto Mercantil, Estado 239. O-3

**JOVEN ACTIVO SIN PRETEN**siones, para el comercio, necesítase Arturo Prat 353. O-4

**COSTURERA PARA TODA CLA**se de costura necesita Fábrica de Ropa, San Francisco 264. O-4

**MUEBLISTAS COMPETENTES,** necesito, trabajo sólido. San Francisco 132. O-5

**COSTURERAS COMPETENTES** necesita fábrica ropa blanca. Santo Domingo 1040. O-7

**NECESITO DOS NIÑOS 14-16 años** para puesto carbón. Mapocho 2750. O-3

**USTED PUEDE SER RICO CON** sólo obtener en Morandé 426 un cupón-regalo para el gran sorteo gratuito de "La Alianza Comercial Chile". Lea el aviso de la Tinta "Steel", y se convencerá. o-3

**JOVENES ACTIVOS PARA VEN**der artículo de mucho consumo, necesítanse. San Isidro 1595, de 8 a 9 A. M. 3-O

**DESEO OCUPARME COMO CO**brador doy fianza, recomendaciones honorables. Copiapó 876. 3-O

**TALLADOR OFICIAL NECESITO,** Santa Rosa 343. 3-O

**SE NECESITAN ZAPATEROS** Blas, taco palo, Andes 3149. 5-O

**SE NECESITA SERRUCHERO** práctico en sierra circular. Campo Marte 276. o-4

**PIANISTA, SEÑORA SERIA CON** práctica biógrafo, recepciones, ofrécese: Molina 134. 3-O

**ESPAÑOL PRACTICO EN TRA**bajos de quinta, desea ocuparse. San Alfonso 170. 3-O

## PROFESIONES E INDUSTRIAS

**IMPRENTAS: EN LA IMPREN**ta San Diego 1148, Teléfono Inglés 23 (Matadero), está el nuevo taller de vaciar cuchillas y toda clase de herramientas, a cargo del ex-vaciador de la Plaza Almagro. Ordenes por teléfono y será inmediatamente atendido.

**SALON DE PEINADOS.—ESPE**cialidad en peinados de soirée, ondulación Marcel. Tinturas y masajes. Nicolás Vitale, Estado 363, altos Teléfono Inglés 736. Días festivos abierto hasta las doce. O-14

**ZURCIDOS INVISIBLES, ESPE**cialidad virar trajes caballeros. Transformaciones. Cóndor 1158 25-Oct.

**SORDOS: AUNQUE SEAN MUY** sordos, incurables, me obligo a haceros oír perfectamente bien. Soy el único que hay en Chile, quizá el único en Sur-América que puede haceros oír y conversar hasta secretamente si me lo exigen; consultándome por Correo, dirigiéndose a Casilla 3161, en Santiago. Hermógenes N. Flores. 100-o-3

**"UNA CARA SIN ARRUGAS",** limpia, con armonía y aspecto juvenil, puede obtenerse en cualquier edad, sin artificios, con procedimientos especiales sólo en el Gran Instituto de Belleza "Díaz Gascogne", Estado 250. O-3

**"TODA ENFERMEDAD" ES con**siderada un "principio de muerte". Toda enfermedad se produce por "congestión de la sangre", por lo tanto, produce el desequilibrio del organismo humano. El "masaje médico" descongestiona, normaliza la circulación y trae por consiguiente el "equilibrio", la restauración, la salud, mejoría. Consulte al especialista, profesor Díaz Gascogne, Estado 250. O-3

**"EL MASAJE MEDICO" CURA** especialmente enfermedades crónicas. Aplicado científicamente, es el mejor restaurador natural de la [illegible] especialista profesor Díaz Gascogne, Estado 250. O-3

**"EL MOVIMIENTO ES LA VI**da". El "masaje científico" produce el movimiento, la vida, al cuerpo humano. Consulte al especialista profesor Díaz Gascogne, Estado 250. O-2

**"PIE ENFERMO", CALLOS,** juanetes, uñas encarnadas, esguinces, reumatismo, etc. Consulte al especialista profesor Díaz Gascogne, Estado 250. O-3

**"SEÑORAS", BELLEZA INME**diata. Masajes científicos-faciales, con cremas radio-vegetales y electroorgánicas del afamado "Doctor Rosy". Gran Instituto del profesor Díaz Gascogne, Estado 250. O-3

**CONSULTE JUICIOS CIVILES Y** criminales, particiones, cobranzas difíciles, apelaciones, posesiones efectivas, etc., al abogado Jaramillo Arteaga, en Compañía 1313, teléfono inglés 4043. Anticipa fondos según convenio. Consultas gratuitas. 157-O-3-O

**DELFINA H. DE MARIN, VESTI**dos modelos rebajados precio. Facilidades pago. Recibo hechuras. San Pablo 1547. O-3

**DENTISTA ALAMEDA 383 (BA**jos), planchas para masticación, perfectas, desde treinta pesos, puentes, coronas, tapaduras porcelana, platino, precios módicos. Trabajos muy rápidos, personas ocupadas. Atiende, Domingo, de 8 a 11. n-3

**FABRICA HIDRAULICA DE** puertas, ventanas, mamparas, galerías, etc. Como tenemos gran existencia de maderas compradas cuando estaban baratas, podemos instalar oficinas, construir o reparar edificios con 20, 25 ojo de economía para los propietarios. Pídase propuestas a Sarragos y Cía., Santo Domingo 860. Teléfono 3187, Casilla 556. 7-o

**RETOCADOR AMPLIACION** Bromuro, gran práctica, recibe órdenes. Recoleta 231. 164-O-3

**EXAMEN DE LA VISTA GRA**tis, por un especialista diplomado en Estados Unidos. O-3

**CASA OPTICA ROTTERS. ANTE**ojos, lentes muy baratos, exactitud en recetas de oculistas. O—3

**NO COMPRAR ANTEOJOS SIN** examinarse la vista en la casa óptica. Ahumada 264. O-3

**A DOMICILIO COMPONGO SOM**miers. Llámeme: Ñuble 650, pasado Víctor Manuel. 3-O

**¿ESTA ENFERMA? CONSULTE** al doctor masajista del Llano Subercaseaux 236. Remedios gratuitos. 3-O

## PRESTAMOS DE DINERO

**DINERO LISTO PARA HIPOTE**cas y fianzas. Gómez, Compañía 1313. 156-3-O

**PRESTAMOS HIPOTECARIOS** pequeñas partidas, propiedades rurales, ofrece Oficina Cavada, Bandera 34. 142-3-O

## PROPUESTAS

**DIRECCION DE OBRAS PUBLI**cas.—Pídense propuestas públicas para la construcción del reforzamiento de la fundación del malecón de Taltal. Las bases y demás antecedentes pueden consultarse en la Inspección de Hidráulica, de 2 a 4 P. M. Las propuestas se abrirán el 25 de Octubre, a las 3 P. M. en dicha Oficina. Santiago, 22 de Setiembre de 1920.—El secretario general. O-12.

**DIRECCION DE OBRAS PUBLI**cas.—Pídense propuestas públicas para provisión de la cerrajería de puertas y ventanas de la Escuela de Ingeniería y de Arquitectura, las que se abrirán el Lunes 11 de Octubre próximo, a las 15 horas, en la Inspección de Arquitectura, donde pueden consultarse los antecedentes.—Santiago, 22 de Setiembre de 1920.—El secretario general. 8-O.

**DIRECCION DE OBRAS PUBLI**cas. — Pídense propuestas públicas para ejecutar las obras de agua potable de Lautaro y proveer los materiales necesarios para ellas. Las propuestas se abrirán el 30 de Noviembre próximo, a las 3 P. M., en la Inspección General de Hidráulica. Los interesados pueden consultar las bases de licitación y demás antecedentes en la mencionada oficina de 1 a 4 P. M. — Santiago, 25 de Setiembre de 1920. — El Secretario General. 25-Oct

**DIRECCION DE OBRAS PUBLI**cas.—Pídense propuestas públicas para la construcción de una Escuela para mujeres, con capacidad para 500 alumnas ubicada en la ciudad de Talca, las que se abrirán simultáneamente en el despacho del Director de Obras Públicas y en la Intendencia de Talca, el Viernes 29 de Octubre, a las 3 P. M. Las bases y demás antecedentes pueden consultarse en las oficinas de los funcionarios arriba indicados. Los planos y antecedentes del agua potable y desagües y los de la instalación de luz eléctrica estarán a disposición de los interesados en la primera quincena de Octubre próximo.—Santiago, 29 de Setiembre de 1920. —El secretario general. 14-Oct.

**PROPUESTAS PUBLICAS.— SE** piden, que se abrirán en la Subsecretaría del Ministerio de Justicia, el Lunes 11 de Octubre próximo, a las 3 P. M. para proveer al Almacén de dicho Ministerio de 8.500 metros de loneta de nueve onzas, kaki o blanca para la confección de uniformes del personal del Cuerpo de Gendarmería de Prisiones. Ver decreto N.o 1883, en el Diario Oficial. — El Subsecretario. O-11.

**DIRECCION DE OBRAS PUBLI**cas.—Pídense propuestas públicas para la construcción de dos secciones del Liceo de Hombres de Concepción, las que pueden presentarse en conjunto para las dos secciones o para la sección de tres pisos solamente. Las propuestas se abrirán en la Inspección General de Arquitectura y en la Intendencia de Concepción, donde pueden consultarse los antecedentes, el día Miércoles 20 de Octubre próximo, a las 3 P. M.— Santiago, 23 de Setiembre de 1920.—El secretario general. 14-O.

## PROPIEDADES

**AL CONTADO, DE OCASION,** compro casa buena, asoleada, limpia, 200 a 300 metros cuadrados, todo servicio, cerca carros Bellavista, sin agentes. Casilla 4323. 2042-O-3.

**GRAN QUINTA EN LA AVENIDA** Macul 2650, totalmente plantada, superficie 15,000 varas, cerco de ladrillo y adobe, casa para cuidador, véndese en $ 36,000. Tratar: [illegible] 540, de 12 a 3. 2145-3-O

**COMPRO CASA CUALQUIER** barrio, estando cerca carros, pago hasta $ 20,000. Ofertas: Moreno Fritz. Casilla 3860. 3-O.

**VENDO SITIO CON PIEZA, TO**do cerrado, Alcérreca 38. Tratar: San Pablo 2648. 3-Oc.

**PROPIEDADES EN TODOS LOS** barrios, centrales, vendo ocasión, renta, habitación, fundo, chacras, administro. Se practican tasaciones, planos, presupuestos. — Jesús 2.o Elguín M., Galería Alessandri 17-A, entrada por Bandera 242. -O31

**VENDO SITIO ESQUINA CON** piezas, Edison 4332. Tratar: San Pablo 2648. 6-O-3

**CASA CENTRAL VALOR HASTA** $ 25.000 compro. Pago al contado. Sin agentes. Datos completos a casilla 2451. O-3

**PROVIDENCIA 2085, VENDO CA**sa quinta siete habitaciones, galería, gas, luz. O-3

**CASITA BARRIO MATTA, CON** facilidades, compro, Avenida Matta 1453. 3-O.

**FERROCARRIL: VENDO GRAN** casa-quinta, muchas piezas, luz eléctrica, cerca estación San Diego, una cuadra pasado puente La Aguada, Población París, Avenida Central 163, $ 24,000. 96-o-3

**VENDESE BARATO SITIO PO**blación Villaseca, Providencia. Casilla 773. 95-o-4

**$ 30,000 VENDESE CASA BAS**cuñán 926, 2 patios, 8 piezas, parrón, luz eléctrica. o-4

**LINDA CASA CON HUERTO,** vendo. Rengifo 735. Tratar: Bascuñán 34. 4-O

**$ 13,500 VENDO HERMOSA CA**sita 5 piezas, alcantarillado, luz eléctrica y servidumbre. Una cuadra carros 6, 8 y 23. Produce 140 mensuales. Por Carrión, Maruri 1970. O-3

**VENDO OCASION EN SAN BER**nardo, extensa casa-quinta. Urmeneta 350. 178-8-O

**SITIOS EN VENTA: SANTA RO**sa pasado Matta, situación mucho porvenir, 1,400 metros. En Peñablanca, el mejor clima de Chile, dos minutos estación, 5,000 metros. Población Donoso, Recoleta, pasado Cementerio, 1,600 metros. Anguita y Cía., Bandera 84, oficina 23, Casilla 1689. 128-5-O

**VENDESE ESPLENDIDA CASA** San Martín 67. Tratar: Riquelme 88. 124-4-O

**$ 55,000 COMODA CASA DOS PI**sos, Serrano; $ 40,000 casa esquina Bascuñán; buenas rentas, dueño Labarrera, Correo Central. 132-3-O

**OCASION, CITE 23 PIEZAS HI**giénicas en Tocornal; produce $ 430 mensuales; reconoce deuda Caja Hipotecaria, se vende.— Tratar: Pedro Luis González, Bandera 261. 136-4-O

**COMPRO CASA HABITACION** barrios centrales, prefiero con renta. Pago al contado, deseando entenderme con propietario. Dirección: M. E. L., Correo 2. 135-4-O

**$ 1.200.000 ESTANCIA SANTIA**go, 455 cuadras planas, totalmente regadas, ricos suelos; produce 240,000; viña importante, casas nuevas y amplias, multitud otros edificios. Labarca Feliú. O-3

**$ 850.000 SANTIAGO, 400 CUA**dras, 300 regadas; produce 160 mil! Labarca Feliú.

**$ 600,000 CAUPOLICAN, NOTA**blemente bien situado, 357 cuadras, 207 regadas, 16 potreros bien cerrados, buenos suelos; facilidades pago. Labarca Feliú. O-3

**$ 550,000 OVALLE, NOTABLE** fundo en la zona más deliciosa del país; frente Estación ferrocarril. M.de 520 cuadras, 300 regadas, agua primera mano, terreno migajón su mayor parte, 10 potreros, notable para siembra y crianza; amplias casas, huerto, casa administración, 3 posesiones inquilinos, galpones, corrales. Venta comprende animales, enseres, útiles y siembras! Labarca Feliú. O-3

**$ 550,000 PELEQUEN, 300 CUA**dras, 230 regadas con canal propio, 70 rulo susceptible riego por otro canal en construcción, excelentes casas nuevas, 10 posesiones nuevas inquilinos, cierros notables, montes, canelo; facilidades; permuto por propiedades muy nobles. Labarca Feliú. O-3

**$ 350,000 SAN VICENTE TAGUA**Tagua, 140 cuadras, 8 planas, terreno migajón, mucho monte, algunos edificios. Labarca Feliú. O-3

**$ 300,000 SAN CARLOS, 730 cua**dras, tasado 540,000; 300 regadas abundantemente con canal propio con 200 regadores, casas, galpones y posesiones.. Admite permuta. Labarca Feliú. O-3

**$ 250,000 SANTIAGO, 1,005 HEC**táreas, 100 regadas, 200 por regar terminación tranque, ya casi al concluirse; 700 cerro y faldeo con montes, terrenos ricos y descansados, amplias casas frente pueblo, posesiones, galpones, bodegas, corrales. Entrégase con industria propia capaz producir 100 mil anuales! Estación ferrocarril Casablanca quedará 6 cuadras fundo y susceptible desvío propio. Porvenir estupendo. Labarca Feliú. O-3

**$ 250,000 RANCAGUA, 50 CUA**dras planas, abundantemente regadas y apotreradas, 100 rulo y cerros toda clase siembras, casas, galpones extensos zinc, 5 posesiones. Permútase por propiedades nobles. Labarca Feliú. O-3

**$ 220,000 TALCA, 200 CUADRAS** planas, regadas, modestas casas, 2 posesiones, agua equivalente a 30 regadores; facilidades pago. Permútase. Labarca Feliú. O-3

**$ 160,000 CUREPTO (TALCA),** legua Estación, 1,450 cuadras, buen suelo, parte regadas, 573 cuadras viña, monte inagotable, casas, varios galpones, bodegas, 9 posesiones, facilidades. Labarca Feliú. O-3

**$ 150,000 COCHARCAS, 8 LE**guas de Estación, triguero y para crianza; 765 susceptibles riego, 20 cuadras viña, casas, bodegas, posesiones. Permuto por fundo mayor o menor valor inmediaciones Ñuble. Doy dinero contado. Labarca Feliú. O-3

**$ 145 000 TALCA RAMAL CONS**titución, cerca de 2 Estaciones, 160 cuadras, parte regadas, suelo migajón, parte susceptible riego, restos faldeos, cerros e isla, 8 cuadras viña, casas, bodegas, vasijas y maquinarias. O-3

**$ 120,000 QUILLOTA, ZONA CO**diciada! 20 cuadras, 12 regadas, 1.a clase, suelo, casas, posesiones inquilinos, galpón, esparraguera y exuberante plantación chirimoyos, paltos y árboles escogidos. Permútase. Labarca Feliú. O-3

**$ 100,000 CAUQUENES, 400 CUA**dra[illegible] aguas al oriente, montes [illegible] de espino; susceptible de [illegible] parte. Permútase. Labarca Feliú. O-3

**$ [illegible] ANCUD, ¡EN DONDE** está la plata!, 5,000 hectáreas, buen suelo, notable para engorda, elaboración maderas y siembras. [illegible] usted explotarlo inmediatamente! Labarca Feliú. O-3

**$ 400,000 ARRIENDO FUNDO** Colchagua, inmediato pueblo y Estación comercial importante, 207 cuadras planas regadas; 150 de rulo y buenos cerros. Labarca Feliú. O-3

**$ 36,000 OLIVAR, NOTABLE** chacrita 4 cuadras con casas enormes para todo negocio. Labarca Feliú. O-3

**$ 15,000 MELIPILLA, NOTABLE** chacrita 3 cuadras, 1 viña mesa, verdulería resto, 3 frutales, notable población, casas nuevas, bien cerrada y regada; facilidades pago. Labarca Feliú. O-3

**$ 9,500 SANTIAGO, CHACRITA** 1 1|2 cuadras, excepcionalmente bien cerrada, industria propia que da 1,500 anuales sin gastos, casas notable para obra criadero aves, 4 cerdos, árboles, frutillar, verduras finas; 3,000 contado. Labarca Feliú. O-3

**SOCIO CON 100 a 200,000 NE**cesito para engorda en fundo zona central. Labarca Feliú. O-3

**$ 40,000 ARRIENDO GRAN FUN**do en Caupolicán, de riego, cerros y rulo. Labarca Feliú. O-3

**$ 2,500 ARRIENDO CHACRA** Linares, 80 hectáreas planas, regadas 70, casa sirviente. Daríase para construirlas, posesión inquilino, derecho explotar espinos. Labarca Feliú. O-3

**$ 90,000 AV. NUEVA MATTE,** 3,000 metros superficiales, chalet 2 pisos y pabellón de servidumbre, para gran familia, 2 hall con parquet y decorado, gas acetileno, 180 metros, parrón. Permútase. Labarca Feliú. O-3

**$ 30,000 AVENIDA NUEVA MAT**te, esquina, 3,000 metros terreno, almacén y 3 piezas nuevas, mucho huerto; facilidades pago. Permútase. Labarca Feliú. O-3

**$ 18,500 MARURI, CENTRAL,** inmediato a Instituto Higiene, 8 piezas, salón, decorado, comedor inmenso con zócalo, hermosa vista, parrón con piso baldosa. Labarca Feliú. O-3

**$ 11,000 MAIPU, AVENIDA Y** situación principal, tranvía puerta, 5 piezas, cochera, 25 metros por 106. Labarca Feliú. O-3

**$ 7,500 POBLACION GARIN, 8** piezas inconclusas, 6 techadas, 48 por 42, huerto, laguna patos; facilidad pago. Labarca Feliú. O-3

**VENDO CHALET EN LOS LEO**nes, con frente a Providencia, Superficie 2,750 metros. $ 65,000.— Francisco 2.o Celis. Calle La Bolsa 27-B. O.-5

**$ 8,000 NECESITO PRIMERA HI**poteca pago interés 15 por ciento por trimestres anticipados. Sin comisionistas. Mapocho 1574.

**$ 13,700 VENDO CASA, TIENE** deuda bancaria. Avenida Valdivieso 43. Tratar: San Alfonso 1518.

**VENDO PROPIEDAD, SUPERFI**cie 4,500 varas, totalmente cerrada murallas, casa cuidador. Población Besa. Contado sólo 1,500, resto facilidades. Tratar: Mapocho 1574. O.-3

**INMEDIATA RECOLETA, EN CA**lle Lillo, con un frente de 18 metros, vendemos buena casa con 5 grandes departamentos, servicios, gas, luz eléctrica, recién pintada y empapelada. Precio, $ 21,000.— Guzmán, Silva y Cía. Huérfanos 1243. O.-4

**QUINTA CON MUCHA PLANTA**ción árboles frutales y forestales, grandes. 11,720 metros, frente a tres calles, con siembras de cebada y alfalfa, luz eléctrica y agua potable, cerca paradero carros en La Cisterna. véndese en $ 17,500. Tratar: Guzmán, Silva y Cía. Huérfanos 1243. O.-4

**$ 48,000, JUAREZ, EXTENSA** propiedad con 8 grandes piezas, gran huerto. Construcción antigua, sólida, adecuada para industria, taller, fábrica, etc. —Guzmán, Silva y Cía. Huérfanos 1243. O.-4

**$ 20,000, SANTA TERESA, CA**sa un piso, moderna, 7 piezas, servicios, patio, gas y luz eléctrica. Produce $ 250 mensuales.— Guzmán, Silva y Cía. Huérfanos 1243. O.-4

**ALMIRANTE BARROSO, CONS**trucción antigua, mide 31.15 por 18.50 metros. Precio $ 32,000.— Guzmán, Silva y Cía. Huérfanos 1243. O.-4

**GORBEA, VENDESE SITIO DE** 17.50 por 36 metros. Deuda Caja $ 10,000. Precio $ 35,000.— Guzmán, Silva y Cía. Huérfanos 1243. O.-4

**CONSTITUCION, CERCA DAR**dignac. Sitio con cierros y murallas. Mide 8 por 60 metros. Precio $ 11,000. — Guzmán, Silva y Cía. Huérfanos 1243. O.-4

**LORD COCHRANE, A POCAS** cuadras de Alameda. Véndese buena casa un piso, 9 departamentos, servicios, luz eléctrica, gas. En muy buen estado. Mide 11 por 30 metros. Deuda Banco Hipotecario $ 20,000. Precio $ 50,000.— Guzmán, Silva y Cía. Huérfanos 1243. O.-4

**VENDO UNA PRENSA VULCA**nizadora para timbres de goma, un cilindro para joyero, un taladro de gran velocidad, y una mampara para joyero. Maestranza 1269 134-3-O

**$ 15,000 SE VENDE SITIO SAN**ta Rosa 1475, de 30 m. de frente por 32 de fondo. Tratar: Arturo Prat 454. 132-3-O

**PROPIEDAD DE RENTA VEN**do en San Francisco, cuatro cuadras Alameda, de esquina, dos casitas chicas y grande una, 25 mil; deuda a largo plazo. Tratar: Teatinos 863. 139-9-O

**$ 30,000 BELLAVISTA, CASA DOS** pisos esquina, decorada, moderna. J. C. Ode, Agustinas 1082-A. O-3

**$ 20,000 HUERFANOS 2210, ca**sa de 12 metros frente, con vista Plaza Brasil. — Ode, Agustinas 1082-A. O-3

**$ 50,000 DARDIGNAC, CASA MO**derna dos pisos, 15 piezas, garage, baños. — J. C. Ode, Agustinas 1082-A O-3

**$ 48,000 SAN FRANCISCO, UN** piso, casa grande, vende J. C. Ode, Agustinas 1082-A. O.-3

**$ 75,000 SERRANO, CASA** grande decorada, bien tenida con altos independientes. Ode. — Agustinas 1082-A. O-3

**$ 60,000 ALTOS Y BAJOS INDE**pendientes. Producen $ 800 mensuales, gran ganga. Ode, Agustinas 1082-A. O-3

**$ 170,000 MERCED, ALTOS Y** bajos independientes, bien tenidos, bien buenos. — Ode, Agustinas 1082-A. O-3

**$ 105,000 CATEDRAL ABAJO,** gran casa un piso, 16 piezas, etc. J. C. Ode. Agustinas 1082-A. O.-3

**$ 55,000 DAVILA, CON RECO**leta, altos y bajos independientes, vende. Ode. Agustinas 1082-A. O.-3

**$ 55,000 LIBERTAD, ALTOS Y** bajos, independientes, produce $ 500 mensuales. Ode. Agustinas 1082-A. O.-3

**$ 30,000 HERRERA, HERMOSA** casa un piso, hall, parrón, árboles, 8 piezas. Ode. Agustinas 1082-A. O.-3

**$ 40,000 CONSTITUCION, DOS** pisos independientes, produce $ 400 mensuales. Ode. Agustinas 1082-A. O.-3

**$ 5,000 PURISIMA, ESQUINA, 5** casas, producen 500 pesos mensuales. J. C. Ode, Agustinas 1082-A. O.-3

**VENDO SITIOS Y CASITAS EN** Los Leones. Facilidades pago.— Francisco 2.o Celis, calle La Bolsa 27-B. O.-5

**VENDO CASITAS, CALLE PE**res de Valenzuela, media cuadra carros Providencia. Facilidades pago.— Francisco 2.o Celis, calle La Bolsa 27-B. O.-5

**$ 65,000 AV. SEMINARIO, SU**perficie 15 por 70. Gran chalet de ladrillos, 11 habitaciones, servicio, entrada para autos, jardín, árboles frutales. Ramón Guzmán A., Huérfanos 1250. s-26

**$ 65,000 CATEDRAL, SUPERFI**cie 12 por 63 metros. Edificio un piso, sólido, 10 habitaciones, servicio, 3 patios, mosaico. Ramón Guzmán, Huérfanos 1250. s-26

**$ 58,000 ECHAURREN, INME**diato Delicias, dos casas, 7 habitaciones cada una y servicio, cada una. Ramón Guzmán, Huérfanos No. 1250. s-26

**$ 55,000 SANTO DOMINGO, SU**perficie 14 por 50 metros, buena propiedad de renta con 4 casitas a la calle y 19 piezas en forma de cité. Buena renta. Ramón Guzmán. Huérfanos 1250. s-26

**$ 50,000 SANTO DOMINGO CER**ca Matucana. Superficie 21 por 75 metros. Linda casa quinta estilo chalet, 9 habitaciones, todo servicio, comodidades, galerías de vidrio. Ramón Guzmán A., Huérfanos 1250. s-26

**$ 50,000 SIGLO VEINTE, SUPER**ficie 12 por 50 metros. Edificio ladrillos, 9 habitaciones, servicio. Ramón Guzmán A., Huérfanos No. 1250. s-26

**$ 50,000 SANTO DOMINGO, SU**perficie 600 metros, casa-habitación con 7 piezas, servicio, 2 patios, etc. Ramón Guzmán, Huérfanos 1250. s-26

**$ 43,000 MAESTRANZA, SUPER**ficie 18 por 37 metros, 11 habitaciones, servicio, 2 patios. Ramón Guzmán, Huérfanos 1250. s-26

**$ 42,000 CARRERA, SUPERFI**cie 10 por 45 metros, buena casa con 10 habitaciones, servicio y 2 patios. Ramón Guzmán, Huérfanos 1250. s-26

**$ 40,000 PADRE MARIANO. SU**perficie 500 metros, chalet, de dos pisos con 7 habitaciones y servicio hall, galerías y gran quinta plantada. Ramón Guzmán, Huérfanos No. 1250. s-26

**$ 55,000 CHALET INMEDIATO** plaza Los Leones. Superficie 15 por 55 metros, de un piso, 9 habitaciones, servicio, jardín y huerto. Ramón Guzmán, Huérfanos No. 1250. s-26

**$ 35,000 AV. MANUEL MONTT,** espléndida casa-habitación, con 5 habitaciones, servicio, hall y dos patios, parrón, etc. Ramón Guzmán, Huérfanos 1250. s-26

**$ 35,000 JOFRE, SUPERFICIE 11** por 32 metros, buena casa 7 habitaciones, servicio, dos patios mosaico. Ramón Guzmán, Huérfanos 1250. s-26

**$ 30,000 BELLAVISTA, BONITA** casita de dos pisos, 6 habitaciones, servicio, mosaico, decoraciones, etc. Ramón Guzmán, Huérfanos No. 1250. s-26

**$ 30,000 ROMAN DIAZ, CERCA** Providencia. Superficie 15 por 40 metros. Chalet 10 habitaciones, servicio, galería vidrios, jardín, garage. Ramón Guzmán A., Huérfanos 1250. s-26

**$ 28,000 NUEVA DE VALDES, SU**perficie 400 metros, casa-habitación 8 piezas, servicio, un patio y huerto. Ramón Guzmán A., Huérfanos 1250. s-26

**$ 25,000 PIO NONO, SUPERFICIE** 9 por 25 metros. Edificio ladrillos 9 habitaciones, servicio, un patio mosaico. Ramón Guzmán, Huérfanos 1250. s-26

**$ 22,000 CUEVAS, ANTES MATTA** casa nueva con 6 piezas, servicio, hall, un patio, galerías vidrio. Ramón Guzmán, Huérfanos 1250. s-26

**$ 230,000 DELICIAS, EDIFICIO** ladrillos, 3 pisos, compuesto de dos almacenes y espléndida casa con 13 habitaciones y todo servicio hall, galerías, parquets, decoraciones. Ramón Guzmán. Huérfanos 1250. O-3

**$ 210,000 CARRERA, INMEDIA**to Delicias. Superficie 1,100 metros. Espléndida construcción de dos pisos, compuesta de bajos con 16 habitaciones, servicio, galerías, hall y dos patios con jardín y árboles. Altos: 12 habitaciones, dependencias, hall, galerías, etc. Ramón Guzmán. Huérfanos 1250. O-3

**$ 150,000 DELICIAS, PROPIE**dad de renta compuesta de dos almacenes con 6 piezas cada uno y patio; y casa en altos con 20 habitaciones, servicio, hall y galerías. Produce 1,500. Ramón Guzmán. Huérfanos 1250. O-3

**$ 135,000 SANTO DOMINGO, SU**perficie 900 metros. Edificio ladrillo y tabique, dos pisos; bajos 10 habitaciones, servicio, patios mosaico; altos, 10 habitaciones; galerías. Ramón Guzmán, Huérfanos 1250. O-3

**$ 100,000 SANTA ROSA, INME**diata Delicias. Superficie 10 x 65. Bajos 16 habitaciones, servicio, 3 patios. Altos, 6 habitaciones, galerías, etc. Ramón Guzmán, Huérfanos 1250. O-3

**$ 90,000 CARMEN, INMEDIATO** Delicias, casa habitación con renta. Bajos 10 habitaciones, servicio, dos patios mosaico y quinta con jardín. Altos, 9 habitaciones y servicio, galerías. Ramón Guzmán, Huérfanos 1250. O-3

**$ 80,000 LIRA, INMEDIATO DE**licias. Espléndida casa residencia de dos pisos. Ramón Guzmán. — Huérfanos 1350. O-3

**$ 75,000 AV. MIGUEL CLARO;** cerca Providencia. Superficie: 14 por 50 metros, chalet de ladrillos, 15 habitaciones, servicio, jardín y huerto. Ramón Guzmán. Huérfanos 1250. O-3

**$ 65,000 AV. SEMINARIO. SU**perficie 15 por 70. Gran chalet de ladrillos, 11 habitaciones, servicio, entrada para autos, jardín, árboles frutales. Ramón Guzmán A., Huérfanos 1250. O-3

**$ 20,000 AV. PEDRO DE VALDI**via. Superficie 14 por 60 metros. Casa quinta, 6 habitaciones, servicio. Ramón Guzmán. Huérfanos 1250. O-3

**$ 19,000 MAESTRANZA, PASADO** Av. Matta. Superficie 10 por 50 varas, frente a otra calle. Elegante casa habitación, seis habitaciones, servicio, hall, galería vidrio, un patio, mosaico, quinta y jardín.— Ramón Guzmán A., Huérfanos N.o 1250. O-3

**$ 19,000 SANTA ELENA, INME**diato 10 de Julio. Superficie 400 metros. Edificio de un piso, sólido, 6 habitaciones, servicio, 2 patios. Ramón Guzmán A., Huérfanos 1250. O-3

**$ 20,000 SANTO DOMINGO, ES**quina, muy central. Superficie 180 metros, 5 piezas, un patio. Ramón Guzmán, Huérfanos 1250. O-3

**$ 17,000 CHACABUCO, MUY BUE**na situación. Edificio ladrillos estucado, compuesto de dos casitas con 5 piezas y servicio cada una. Produce 160 mensuales. Ramón Guzmán A., Huérfanos 1250. O-3

**$ 15,000 SAN FRANCISCO, SU**perficie 10 por 35 metros. Casa habitación con 6 piezas, servicio, hall y patio. Ramón Guzmán A., Huérfanos 1250. O-3

**$ 15,000 ARAUCO, CERCA MA**tadero. Superficie 18 por 26 metros. Edificio ladrillos, 5 habitaciones, un patio. Ramón Guzmán. — Huérfanos 1250. O-3

**$ 14,000 PINTO, ESQUINA, BUE**na propiedad, para comerciante.— Almacén a la esquina y casa habitación. O-3

**$ 12,000 MUJICA, CASA HABITA**ción con 7 piezas, 2 patios, servicio. Ramón Guzmán A., Huérfanos 1250. O-3

**$ 8,000 AV. FRANCIA, DOS CA**sitas con 5 piezas cada una y patio. Ramón Guzmán A., Huérfanos 1250. O-3

**$ 8,000 BALMACEDA, SUPERFI**cie 8 por 25 metros. Casa-habitación con 6 piezas y servicio, un patio, parrón. Ramón Guzmán.— Huérfanos 1250. O-3

**$ 19.000, AVENIDA O'HIGGINS,** barrio Independencia, buena casa habitación, 7 piezas, dependencias, luz eléctrica, véndese: Agustinas 1150. Oficina Tapia Miranda. O-3

**$ 18.500, RICARDO SANTA CRUZ,** en la mejor situación, elegante casa habitación, arrendada por contrato en $ 2.280 anuales, véndese. Agustinas 1150. Oficina Tapia Miranda. O-3

**$ 16.000, SERRANO, CASA DE 1** piso, consta de 5 piezas, patio, dependencias, facilidades de pago, véndese. Agustinas 1150. Oficina Tapia Miranda. O-3

**$ 17.000, ARTURO PRAT, CASA** con 7 piezas, alcantarillado, entrada coche, mucho fondo, mide 9 por 73 metros. Deuda $ 7.400 Caja Ahorros, véndese. Agustinas 1150. Oficina Tapia Miranda. O-3

**$ 12.000, PEDRO LAGOS INME**diato Arturo Prat, casa habitación, 5 piezas, dependencias, 1 patio, véndese. Agustinas 1150. Oficina Tapia Miranda. O-3

**$ 18.000, AVENIDA ITALIA, CA**sa habitación, con almacén, 6 piezas, dependencias, luz eléctrica, véndese. Agustinas 1150. Oficina Tapia Miranda. O-3

**$ 16.000, MADRID. ESPLENDI**da casa habitación, 7 piezas, hall, dependencias, patio, véndese. Agustinas 1150. Oficina Tapia Miranda. O-3

**$ 10.000, MADRID, CASA HABI**tación, 5 piezas habitables, galpón, corredores, mide 9 por 20 metros, véndese. Agustinas 1150. Oficina Tapia Miranda. O-3

**$ 10.000, LILLO INMEDIATA RE**coleta, elegante casita, 4 piezas, pequeño patio y servicios, mide 8 por 12 metros, véndese: Agustinas 1150. Oficina Tapia Miranda. O-3

**$ 17.000, NUEVA VALDES, CASA** habitación, 5 bonitas piezas, dependencias, dos patios, mide 9 por 23 metros, véndese. Agustinas 1150. Oficina Tapia Miranda. O-3

**$ 15.000, VENDO CASA CAL Y** ladrillo, en calle Eucaliptus, facilidades pago. Agustinas 1150. Oficina Tapia Miranda. O-3

**$ 15.000, ESPERANZA, PROPIE**dad de renta, compuesta de 12 piezas, edificio de adobe, alcantarillado, produce $ 1.440 anuales, véndese. Agustinas 1150. Oficina Tapia Miranda. O-3

**$ 9.000, AVENIDA FRANCIA,** dos casas de un piso, consta cada una de 5 piezas, patio, cocina, mide 15 por 35 metros. Debe 4.500 pesos, véndese, Agustinas 1150. Oficina Tapia Miranda. O-3

**$ 14.000, AVENIDA LATORRE,** tres sitios, cada uno con cimiento para 12 piezas, véndese Agustinas 1150. Oficina Tapia Miranda. O-3

**$ 14.000, CHILOE, CASA DE 1** piso, consta 3 piezas nuevas, material sólido, zinc blanco, dos balcones a la calle, varias piezas más y patio, Mide 10 por 56. Véndese: Agustinas 1150. Oficina Tapia Miranda. O-3

**$ 15.000, SAN FRANCISCO, CASA** habitación, consta de 6 piezas, 3 de servicios, gas y alcantarillado, véndese: Agustinas 1150. Oficina Tapia Miranda. O-3

**$ 15.000, SAN ALFONSO, CASA** esquina, consta de 6 piezas, fuera de servicios, 1 galpón, 1 almacén. También se permuta, o véndese: Agustinas 1150. Oficina Tapia Miranda. O-3

**$ 6,000, ANTONIO VARAS, SITIO** que mide 1.900 metros, cuadrados. Véndese: Agustinas 1150. Oficina Tapia Miranda. O-3

**CON MENSUALIDADES DE 150** véndese casitas en construcción, en la Avenida del Rosario. Serrano 52. 165-O-3

**PERMUTAS, PERMUTAS, PER**mutas. O—3

**PERMUTO ESPLENDIDA CASA,** calle Compañía, cerca Plaza Brasil, por propiedad más central, resto dinero al contado. O-3

**PERMUTO PROPIEDAD EN CA**lle Santa Rosa, valor $ 50,000, por propiedad menor valor. O-3

**CALLE CHACABUCO, POR PRO**piedad menor valor. Precio 50,000 pesos. O-3

**CALLE ESPERANZA, PRECIO** $ 40,000, por propiedad mayor valor, resto dinero al contado o propiedades. O-3

**CALLE BASCUÑAN GUERRERO.** Precio $ 55,000, por quinta en Av. Macul, resto dinero al contado.

**FUNDO EN CAUQUENES, POR** propiedad en Santiago.. O-3

**CASA-QUINTA, EN LA CALLE** Carrión. Precio $ 23,500, por propiedad valor hasta $ 35,000. O—3

**CASA CALLE CUEVAS. PRECIO** $ 24,000, por propiedad menor valor. O-3

**CASA CALLE GALVEZ. PRECIO** $ 90,000, por propiedad en Santiago o Valparaíso. O-3

**Av. PROVIDENCIA, REGIA PRO**piedad 2 pisos. Precio $ 163,000, por propiedad de igual o menor valor. O-3

**CALLE DOMEYKO, CASA DE 2** pisos, pro propiedad mayor valor o igual. Precio $ 28,000. Deuda $ 6,000. O—3

**CALLE LORETO Y PEDRO** Montt, por propiedad de renta. Precio $ 80,000. O-3

**PERMUTO PROPIEDAD EN VAL**paraíso, en todo el centro comercial, por propiedad en Santiago. Precio $ 45,000. O-3

**FUNDO EN LINARES, POR PRO**piedad en Santiago, consta de 250 cuadras. O-3

**CALLE NUEVA DE VALDES. —** Precio $ 35,000, por propiedad igual valor o más. O-3

**CALLE OLIVOS, SE PERMUTA** por propiedad en Santiago o fuera, siempre que sea de menor valor. O-3

**DIEZ DE JULIO, PRECIO 60,000** pesos, por propiedad menor valor. O—3

**CALLE EDISON, SE PERMUTA** por casa más central. O-3

**PERMUTO SITIO EN LA POBLA**ción Vergara, por propiedad en Santiago. O-3

**PERMUTO SITIO EN LA POBLA**ción Besa, por auto Ford. O—3

**PERMUTO QUINTA EN AVENI**da Rosario, por propiedad de renta. O-3

**CASA Av. INDEPENDENCIA POR** propiedad de renta. O-3

**PERMUTO QUINTA EN CALLE** cerca Nueva de Matte, por casa cerca del centro. O-3

**TENGO 60 ORDENES DE PRO**piedades para permutar. Tratar: Armando de la Maza D. Oficina Carlos Latorre y Cía. Catedral 1109. O-3

**$ 23,000 VENDO CASA MALLIN**ckkroot, 7 habitaciones y servicios. Construcción ladrillos. — Jorge Cristi S., Huérfanos 1153. o-3

**$ 150,000 SANTO DOMINGO DOS** pisos independientes, bonita fachada. Jorge Cristi. Huérfanos 1153. o-3

**$ 65,000 MACUL LINDA QUINTA** de 5,000 metros y chalet 11 piezas. Debe $ 18,000 Caja, véndese o permútase. Jorge Cristi. Huérfanos 1153. o-3

**$ 40,000 LIRA 6 HABITACIONES,** hall y servicios, dos patios. Jorge Cristi, Huérfanos 1153. o-3

**$ 13,000 CALLE MADRID, CASA** ladrillos y 5 habitaciones y servicios. Jorge Cristi, Huérfanos 1153. o-3

**$ 130,000 EN EJERCITO, 20 PIE**zas, mide 18 por 50 metros. Jorge Cristi. Huérfanos 1153. o-3

**SITIO DE OCASION EN SAN** Francisco, segunda cuadra, 420 metros, $ 21,000. Jorge Cristi. Huérfanos 1153. o-3

**$ 23,000 SANTA MONICA, 5 HA**bitaciones y servicios, dos patios. Jorge Cristi. Huérfanos 1153. o-3

**$ 17,000 ANDRES BELLO, 5 HA**bitaciones y servicios. Mide 10 por 40 metros. Jorge Cristi, Huérfanos 1153. o-3

**$ 27,000 CHILOE, MAGNIFICA** casa 6 habitaciones y todo servicio, 3 patios, gallinero, árboles, Jorge Cristi, Huérfanos 1153. o-3

**EN SAN BERNARDO, CALLE** Arturo Prat, casa 6 habitaciones y servicios, 16 por 100 metros. Precio: $ 21,000. Jorge Cristi. — Huérfanos 1153. o-3

**$ 60,000 SAN MARTIN, CASA CON** renta. Agustinas 1152. O-3

**$ 35.000 LOS LEONES, CERCA** carros, chalecito con ocho piezas, servicios, huerto, jardín. Silva Espic, Agustinas 1152. O-3

**$ 35.000 MANUEL MONTT, CHA**let, frente a tres calles, jardín, huerto. Silva Espic. O-3

**$ 20.000 AV. CHILE, CASA QUIN**ta frente ladrillo, patio, huerto, superficie 20 por 80 varas, facilidades. Agustinas 1152. O-3

**$ 60.000 NATANIEL CON ALTOS** independientes, buena renta. Silva Espic. O-3

**$ 65.000 HERMOSA QUINTA EN** Peñaflor, chalet dos pisos, jardín, árboles frutales, baño natación, superficie 12.000 metros. Silva Espic. O-3

**$ 85.000 AV. LYON, GRAN CHA**let, linda vista, garage, fruta, 6.500 superficie. Silva Espic, Agustinas 1152.

**$ 80.000 CHALET CHIQUITO,** muy central, confort. Agustinas 1152. O-3

**$ 75.000 CASA CENTRAL, CON** altos independientes, 6 piezas, servicios. Silva Espic. O-3

**$ 45.000 CHALET 9 PIEZAS,** hall, baño, huerto. Pedro Lariano, un paso Avenida Providencia. Agustinas 1152. O-3

**$ 250.000 AGUSTINAS, CASA** nueva, grande, dos pisos independientes, central. Silva Espic. O-3

**$ 300.000 COMPAÑIA, CENTRAL,** casa elegante, altos independientes, garage. Agustinas 1152. O-3

**$ 80.000 SANTA VICTORIA, PRO**ximo Lira, casa dos pisos independientes, perfecto estado. Silva Espic. O-3

**$ 500.000 VICUÑA MACKENNA,** chalet y gran quinta plantada, 5 mil metros, primeras cuadras, frente dos calles, Agustinas 1152. O-3

**$ 110.000 MIGUEL CLARO, BO**nito chalet ladrillo, superficie 2.300 metros. Silva Espic Hnos. Agustinas 1152. O-3

**$ 300.000 VICUÑA MACKENNA,** la mejor propiedad de renta. Agustinas 1153. O-3

**COMPRASE CASA 18 A 20,000, 2** patios, alcantarillado, potable; hasta Avenida Matta, Correo 2. Estephan. 3-o

**PROPIEDADES DE RENTA GRU**pos casas independientes. Citees modernos, higiénicos, almacenes comerciales, producen buenas rentas, construcciones sólidas en perfecto estado, tengo varias. Acéptase permutas por otras de mayor o menor valor. Grandes facilidades pago, Bandera 34. Oficina 4, Ampuero Tobar. O-4

**PROPIEDADES DE RESIDENCIA** centrales, tengo varias, desde 20 a 500 mil pesos. Bandera 34. Oficina 4. Ampuero Tobar. O-4

**PERMUTO SESENTA PROPIE**dades de renta, y residencia, desde seis, a ocho cientos mil pesos, pagando diferencia del mayor o menor valor en dinero al contado. Bandera 34, Oficina 4, Ampuero Tobar. O-4

**CHACRAS ALREDEDOR DE** Santiago, tengo varias, con facilidades pago. Referencias, Bandera 34. Oficina 4. Ampuero Tobar. O-4

**FUNDOS TENGO VARIOS, ZONA** central, sur, norte, costa, para venta con facilidades de pago. Acéptase parte en propiedades. Referencias. Bandera 34. Oficina 4. Ampuero Tobar. O-4

**$ 100.000 LISTOS PARA 1.a, 2.a** hipoteca al 1 por ciento, con propiedades urbanas y casas quintas en Providencia, prefiérense en partidas de 10 mil arriba. Bandera 34. Oficina 4. Ampuero Tobar. O-5

**$ 20.000 GENERAL VELASQUEZ,** 8 piezas, galpón, patio. Silva Espic. O-3

**$ 18.000 CONDOR, CASITA CON** renta, cinco piezas, servicios, patio. Agustinas 1152. O-3

**$ 30.000 NATANIEL, CASA NUE**va, 7 piezas, hall, servicios. Agustinas 1152. Silva Espic. O-3

**$ 40.000, NATANIEL, NUEVA** grande, hall, cómoda. Silva Espic. O-3

**$ 20.000 HUEMUL NUEVA, SEIS** piezas, servicios, Agustinas 1152. O-3

**$ 30.000 AV. ROSARIO, ANTIGUA** 16 por 60 metros, debe $ 7.000. Silva Espic. O-3

## REMATES

**MUNICIPALIDAD DE ÑUÑOA.**— Remate.—El Martes 12 de Octubre, a las 10 A. M., en el local de la Policía de Aseo, calle San Gregorio esquina de Lo Valdivieso, ante el tesorero municipal, se procederá a rematar al mejor postor lo siguiente: carabinas, revólvers Smith & Wesson, monturas, aperos de correajes y otros artículos apropiados para policías rurales. Además, se rematará un lote de faroles y varios de leñas de diferentes clases.—El tesorero municipal. 1922—Octu. 11

## JUDICIALES

**INVENTARIO SOLEMNE.** — El 14 del presente, a las 3 P. M., procederé en mi oficina, secretaría del 5.o Juzgado Civil, a la facción de inventario solemne de los bienes quedados al fallecimiento de don Jorge Brown. — César Covarrubias, actuario. 168-7-O

**APERTURA DE SUCESION.**— Ante el árbitro don Neftalí Cruz Márques de la Plata, y en su estudio, Morandé 450, está abierta la sucesión de don Jorge Brown. — El actuario. 170-5-O

**QUIEBRA VILLALON Y GONZA**lez. — En escrito del síndico, pidiendo autorización para efectuar un pago, el Juzgado proveyó, con fecha 30 de Setiembre: "Como se pide, con citación a todos los interesados. — El secretario. 82-O-1

**EN EL EXPEDIENTE DE QUIE**bra de la señora Clodomira Inarejo, el señor Juez del 4.o Juzgado Civil ha proveído "Traslado y autos" al escrito del síndico en que pide reconsideración del avalúo de su honorario. O.-3

**NOTIFICACION.**— A don José Manuel Arias; a don Francisco Silva, como cesionario de don Luis Alberto Arias; a doña Elena de la Rosa de Arias, como posible curadora suya; y a él como representante de sus hijos Lucrecio, Alfredo, Elena e Ignacio; y a doña Justina Bustamante v. de Arias, como guardadora de sus hijos don Ramón Antonio, Máximo, Olga y Octavio; a todos en su calidad de herederos de doña Eudocia Díaz Muños v. de Arias, les notifico que corresponde evacuar el traslado de la demanda de la sucesión de don Pedro Javier Fernández ante el Primer Juzgado Civil, cobrando $ 25,000 por honorarios profesionales no comprendidos en la escritura de finiquito de 21 de Diciembre de 1912. Así está ordenado por decretos de 15 y 29 de Setiembre último.— M. J. Lira, secretario. O.-3

**N.o 712.— Fs. 347.— HADDAD PE**dro y otros.— "Fortuna".—En Santiago de Chile, el 30 de Setiembre de mil novecientos veinte, se me presentó para su inscripción la siguiente manifestación: Manifestación mina "Fortuna".— Señor Juez Letrado.— Pedro Haddad, domiciliado en San Pablo 971, por 15 barras, Eduardo Almarza, por dos barras; José Manuel Almarza, por dos barras; Celedonio Pérez, dos barras; Celedonio Segundo Pérez, dos barras; Elías Escaff, una barra; decimos que en el fundo Lo Aguirre, subdelegación 14 de la Comuna de Barrancas de este departamento, hemos encontrado una veta mineral de cobre en el cerro llamado Lo Prado. Estas pertenencias que solicitamos se encuentran ubicadas dentro de los siguientes deslindes: al norte, el Alto Las Rosas y el mineral Teatinos; al sur, con el cerro La Descubridora y la mina Quito; al Poniente, el fundo el Chorrillo y la Huerta el Mirador, y al oriente la puntilla La Burra, deseando constituir sobre esta veta una pertenencia minera de cinco hectáreas que denomino "Fortuna". Las barras pertenecientes a los señores Celedonio Pérez y Celedonio Segundo Pérez, son liberadas por ser los descubridores. A Usía pedimos se sirva tener por hecha esta manifestación y concedernos la pertenencia que dejamos indicada y disponer se proceda a su registro, inscripción y publicación por mí y mis socios.— Pedro Haddad.— Presentando hoy veintiocho de mil novencientos veinte, a las once diez de la mañana, —E. Guzmán.— Santiago, 28 de Setiembre de 1920.— Regístrese y publíquese.— A. Fuenzalida.— E. Guzmán.— Conforme con su original que archivo bajo el mismo número que el del presente registro.— E. Altamirano T.— Conforme con su original.— Santiago, 30 de Setiembre de 1920.— E. Altamirano T. O.-3

**EXTRACTO. — POR ESCRITURA** otorgada ante mí, los señores V. Calvino Corona y don Edelberto Jiménez, formaron sociedad para explotar el Instituto Zenalli, y trabajar en corretajes, representaciones, comisiones y toda clase de operaciones comerciales en general. La razón social es "Corona y Jiménez", que podrán usar ambos socios indistintamente. El plazo de la sociedad es de cinco años y su domicilio será la ciudad de Santiago.— Santiago, veinticinco de Setiembre de mil novecientos veinte.— Enmendado, veinticinco, vale.— Doy fe.— Pedro N. Cruz, notario. O.-5

## BOMBAS

**3.a CIA. DE BOMBEROS (CLARO** y Abasolo). — Cito a la Compañía a reunión para el Lunes 4 del presente, a las 9 y media P. M. Renuncia de teniente 1.o y elecciones a que hubiere lugar. — El Ayudante.

**11.a COMPAGNIA POMPIERI.** — Pompa Italia.—D'ordine superiore cito a la Compagnia a riunione ordinaria per Lunedi 4 Octubre alle ore 21. Ordine del giorno. Informe commissione de approvazione bilancio, riforma Regolamento, elezioni Aiutante e quelle che abbiano luogo e prattiche varie.— Il segretario.

---

FOLLETIN (25)

# FLOR DE BRETAÑA

Novela original de M. Maryan

¿Por qué viajaba completamente sola? ¿Le faltaban fuerzas para continuar soportando la vida austera a la cual pensó renunciar, deslumbrada por un espejismo de felicidad? ¿Contaría en Italia con alguna parienta o amiga que le hubiese brindado, como consuelo, un cambio de vida y de horizontes? ¿Buscaría la benéfica distracción del trabajo? Aún cuando respecto a la situación económica, Leandro hubiera creído otra cosa Lena ¿tendría necesidad de una colocación remunerada?

Estas dudas le mantuvieron desvelado parte de la noche. Experimentaba el sentimiento agudo del daño irreparable ocasionado a aquella muchacha por la veleidad de su primo; sobre todo, después de haber visto a Lena, se daba cuenta de lo que ésta había sufrido y del abismo que había abierto entre su pasado y su presente. Si Severino accedió a acompañar a Florencia a su prima y a Leandro [illegible] sólo para estudiar a éste, para ver si sorprendía en él alguna manifestación de noble arrepentimiento, de pesadumbre. Pero las palabras pronunciadas por Leandro al ver una capa bretona desvanecieron su postrera ilusión y le confirmaron que aquel capricho de una imaginación tornadiza estaba ya olvidado.

La contrariaba sacrificar unas semanas de su vida a dos personas que, bajo la impresión del momento, ni siquiera le inspiraban simpatía. Casi sentíase avergonzado de aquellos parientes, como si la astucia de la señora de Desmoutiers y la ligereza de Leandro recayesen sobre él, como si lo alcanzase alguna responsabilidad por la conducta odiosa que habían observado con la señorita de Coatlanguy. Le impulsaba vago deseo de reparar el daño, necesidad secreta de proteger, siquiera fuese invisiblemente, a aquella muchacha, y cuando, al fin, cayó en ese estado semi- inconsciente durante el cual las ideas adquieren formas incompletas y lo convencional se borra y deja de existir, pensó en cambiar de itinerario y en ir a Venecia para velar por Lena, sin dejarse ver de ella, y para tener la tranquilidad de convencerse que quedaba sana y salva a cargo de personas respetables capaces de ampararla.

Y esta idea arraigó en su ánimo. Acostumbraba Severino a ceder a sus impresiones, siempre que no existiese deber alguno que se opusiera a ello, y ya, al ponerse en camino, lamentaba haber tomado billete para Florencia... En Módena se apearon los viajeros para que la Aduana efectuase el registro de equipajes. Lena, que desde hacía rato contemplaba con avidez el panorama, nuevo para ella de las montañas y de los lagos, cubrióse cuidadosamente con el velo, rodeóse con él el cuello y fué, como los demás, a colocarse junto a su baúl. Afortunadamente, estaba muy lejos de Leandro, que tenía los párpados hinchados por el sueño y que, atento a las indicaciones de su madre, que permanecía en el vagón, trataba de evitar a los objetos de tocador el contacto demasiado rudo de las manos de los aduaneros.

El equipaje de Lena fué de los primeros que quedaron despachados, y después de adquirir algunas provisiones, la muchacha subió al vagón, sin que la hubiesen conocido.

La angustia que le oprimía el pecho, el temor de lo que encontraría a la llegada y, en fin, el suplicio de llevar cerca al que al que pudo ser su compañero de viaje por aquel país encantador, le impedían recrearse con las hermosuras del paisaje. Cuando, en las estaciones, apeábase Leandro y pasaba ante el coche en que iba la señorita de Coatlanguy ésta sufría verdadero espanto, y no se sentí tranquila hasta que el señor Desmoutiers tornaba a su departamento.

Este suplicio, al menos, terminó en Turín. Lena sabía que allí se efectuaba la bifurcación, y acogió con viva complacencia el silbido anunciador de la salida del tren; y al alejarse aquellos viajeros, su horrible pesadilla desapareció.

La temperatura se suavizaba. Lena, acostumbrada a afrontar los rudos cierzos de Arrez, despojóse del velo, que le molestaba algo, y contempló con más comodidad el panorama que se iba desarrollando ante ella.

Rindióse al cansancio, se durmió al obscurecer. De repente una bocanada de aire húmedo y salado penetró en el vagón, y la viajera se despertó sobresaltada, tendiendo la vista en derredor. La luna en creciente difundía vaga claridad, que permitía divisar una inmensidad movible; el tren marchaba por la angosta calzada que atraviesa el Adriático y conduce a la ciudad de las lagunas.

Entonces, avivándosele la ansiedad por el estado de su padre, intentó prepararse para oír esta frase fatal: "Ha muerto".

El tren se detuvo. Las luces de la estación la deslumbraron al salir de la obscuridad; la gente, saliendo de los vagones, la rodeó, tropezó ella; sonaron voces y exclamaciones en un idioma desconocido, y Lena se consideró lamentablemente abandonada, preguntándose si habría allí alguien esperándola y cómo podrían reconocerla. En aquel instante experimentó sensación de intensa angustia, y de igual modo que, según se dice, los que están ahogándose viven de nuevo en un segundo toda su existencia anterior, Lena así la evocó, y vió simultáneamente la casa parroquial de Boulommiers y la amplia cocina de casa de Coatlanguy.

—Señorita, perdóneme si soy indiscreto, ¿Hay alguien esperándolo a usted? ¿Puedo tener el honor de serle útil?

La alegría repentina e irreflexiva que le produjo oír hablar francés, se disipó en el acto, dominada por la estupefacción y el temor que le causó encontrarse cara a cara con el señor de Salles. Instintivamente miró en derredor de Severino; éste comprendió lo que aquello significaba.

—No me espera nadie — dijo.— estoy sola, en completa libertad, y me complacerá servir a usted.

Lena sintió entonces la misma impresión que sintiera en la casa parroquial: confianza de niña ante un respeto profundo, caballeresco.

—Mi padre habrá enviado a alguien para que me reciba — contestó tranquilizándose.

Y al fijarse en la expresión de sorpresa del señor de Salles, se apresuró a añadir con voz trémula:

—Mi padre reside en Venecia... Es pintor, se llama Humberto Lebretón. Pero, está gravemente enfermo...

Aún sin comprender la causa de ello, un suspiro de satisfacción escapóse del pecho de Severino.

—La estación va quedando vacía, y pronto será fácil encontrar a quien haya venido a esperar a usted... Aquí llegan dos personas buscando a alguien.

Lena miró ansiosamente. Un caballero de cierta edad, muy moreno, bien vestido, pasaba revista a los viajeros. Junto a él estaba una mujer entrada en años, sin sombrero; se acercó inmediatamente a ellos y les dirigió la palabra en italiano; después volviéronse todos hacia Lena.

—El doctor Peponi, médico de su señor padre de usted— dijo Severino.

—¡Oh! ¡Dios mío! ¿Vive mi padre?

El doctor, por la inflexión de la voz, adivinó el sentido de las palabras, y Severino se apresuró a traducir la respuesta, que dió ánimos a la pobre Lena; el señor Lebreton estaba indudablemente mejor.

Salieron de la estación, y Lena se estremeció de asombro al encontrar ante ella el agua, que centelleaba, reflejando las móviles luces de las góndolas, y las masas obscuras de elevados edificios imponentes bajo el cielo tachonado de estrellas.

Como en sueños bajó los peldaños de la escalinata y entró en una góndola negra con el doctor y con la vetusta italiana, que se arrebujó, cubriéndose la cabeza con el chal.

Sabiendo ya que su padre vivía, imaginaba Lena, que habían terminado sus sufrmientos.

Severino, de pie en la escalinata, junto a la góndola, se descubrió con el mismo ademán respetuoso que inspiraba a la muchacha profunda confianza.

—¿Me permite usted que mañana vaya a preguntar cómo sigue su señor padre, al cual tuve el honor de conocer y tratar hace tiempo? — dijo.—Acabo de enterar al doctor de la feliz casualidad que me ha hecho encontrar a usted en el tren.

Lena accedió con gratitud al deseo del señor de Salles, y luego intentó hablar con el médico. Pero se comprendían con mucha dificultad, y tranquila en cuanto al estado de su padre, se dedicó a contemplar el extraordinario y novísimo espectáculo que surgía ante sus ojos.

Centenares de lucecitas se cruzaban en el Gran Canal. Las góndolas, estrechas y negras, pasaban como relámpagos. De vez en cuando, una fachada más llena de luz resplandecía momentáneamente con blancura de mármol, y los pináculos de los palacios destacaban sus airosas líneas en el fondo del cielo. La góndola giró bruscamente, y para abreviar camino entró en un canal estrecho y tortuoso. Allí la embarcación casi rozaba los muros de las casas. A veces un puente dibujaba su curva sobre el agua obscura. En los recodos, un grito tranquilo, sonoro, servía de aviso a los que marchaban en sentido contrario, y no se producían nunca tropiezos ni choques.

Lena experimentaba sensación de ensueño; había perdido la noción del tiempo.

Lo único real que subsistía en su cerebro era la sombra de una góndola que caminaba detrás, y sin saber por qué una impresión de confianza iba asociada a aquel acompañamiento silencioso. De repente se encontró de nuevo en el Gran Canal. Las luces fueron aumentando; se veían ricos palacios góticos; luego apareció la soberbia cúpula de la Salute, con sus volutas de mármol, y luego el campanil de San Jorge, mientras que a la izquierda se agrupaban los árboles del Jardín Real.

Después súbitamente surgió la Piazzetta, con sus dos elevadas columnas, y después San Marcos, sobre el cual un rayo de luna hacía centellear los mosaicos con fondo de oro, y en fin, la columnata del Palacio Ducal, sosteniendo los muros bordados de ojivas.

Lena comprendía las leves palabras con las cuales su compañero le enumeraba aquellas maravillas. Vió el Ponte dei Sospiri completamente blanco. Al cabo la góndola atracó a un embarcadero por [illegible] el muelle de Esclavones, al término de la travesía.